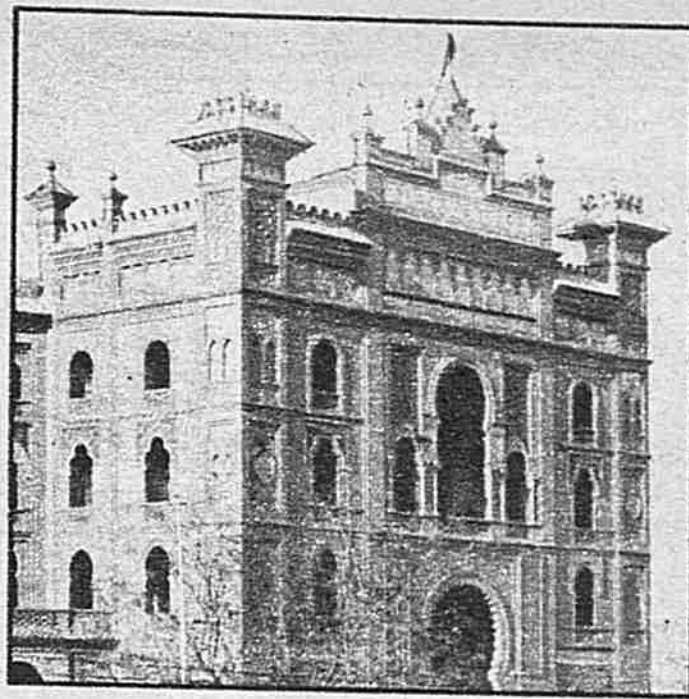


# Arriba

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA

Madrid, miércoles 7 de febrero de 1979 \* 20 pesetas

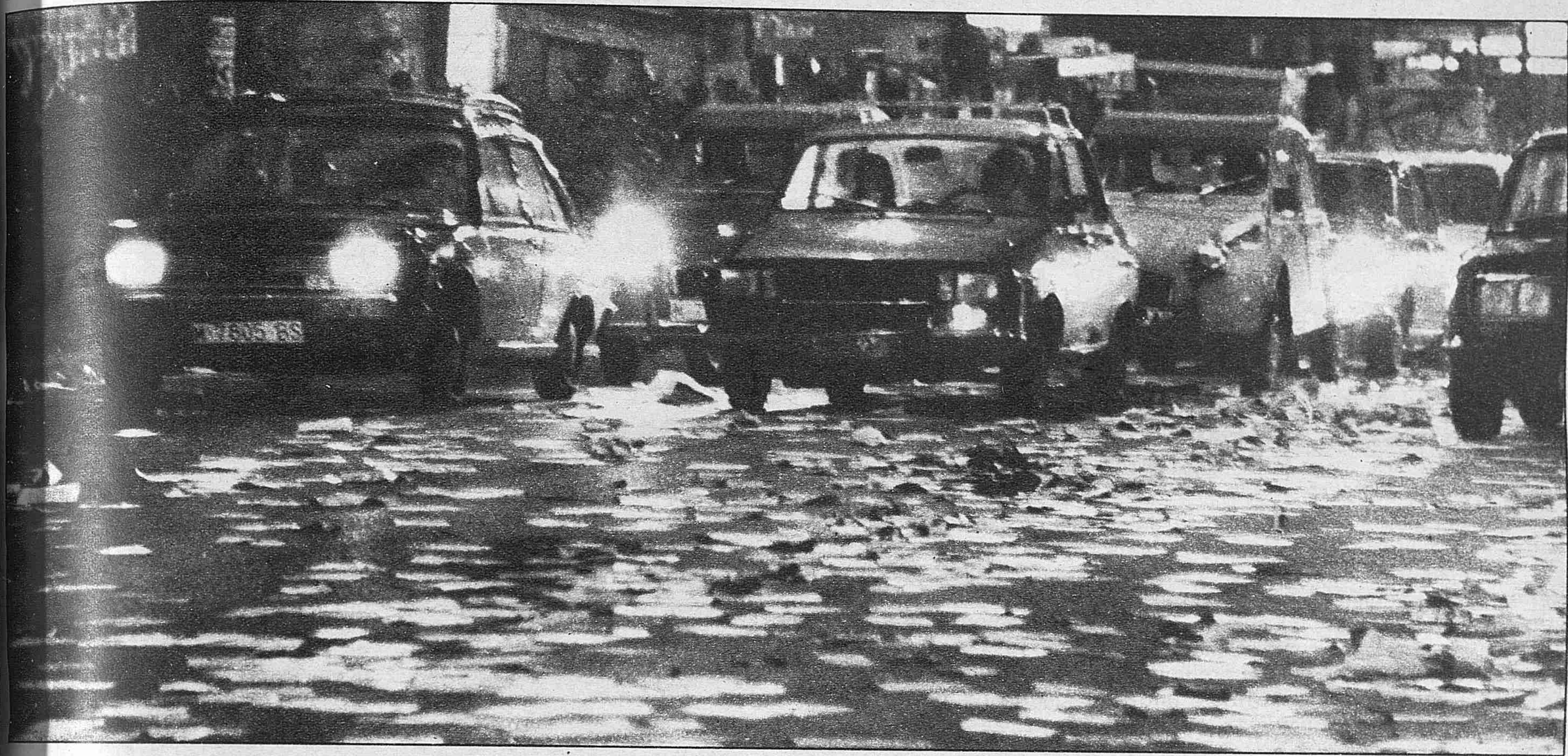
Director: ALEJANDRO ARMESTO



Canorea se llevó la subasta  
por 161 millones al año

## LA PLAZA DE TOROS DE MADRID YA TIENE DUEÑO

(Información pág. 49)



Ayer, a las doce de la noche, se abrió la campaña electoral

## COMENZO EL «SPRINT»

Con la última de las doce campanadas de la medianoche, cientos de miles de españoles empezaron ayer a tratar de gastar seis mil millones de pesetas en veintidós días. A las doce de la noche de ayer partieron los políticos, en todas las provincias, hacia el «Grand Prix» electoral del Uno de Marzo. Instantes después, muchas ciudades eran un puro grito,

un altavoz, un póster, una octavilla, un slogan, un mitin. Ha comenzado, gritad, malditos, gritad, la gran recluta del voto, el largo «sprint» hacia el Uno de Marzo, donde llegaremos probablemente entre afónicos, ojorosos, exhaustos e ilusionados. Este que se vé es el Madrid de anoche instantes después de levantarse la veda.



Los agricultores,  
en Madrid

## PIDEN JUSTICIA PARA EL CAMPO

Entre tres mil y cuatro mil delegados de uniones de agricultores de todas las provincias, integrados en la Coordinadora de Agricultores y Ganaderos del Estado Español (COAG), se manifestaron en la mañana de ayer en Madrid. «Justicia para el campo» fue el lema que presidió la manifestación, en la que, entre otras cosas, se pedía un sistema justo de Seguridad Social Agraria, cumplimiento de las medidas complementarias negociadas el pasado año, y negociación de los precios agrarios con la debida antelación a las campañas de los productos. Esta manifestación coincidió precisamente con la primera reunión en el FORPPA, preparatoria de las negociaciones relativas a los precios de los productos agrarios. (Foto ANTONIO.)

Ayuntamiento de Madrid





## Más de tres mil agricultores se manifestaron en Madrid "Pedimos justicia para el campo"

Al mismo tiempo comenzaban las reuniones sobre precios agrarios entre el FORPPA y las organizaciones campesinas

Entre tres mil y cuatro mil delegados de las distintas uniones de agricultores y ganaderos de toda España, integradas en la Coordinadora de Agricultores y Ganaderos del Estado Español, se manifestaron ayer en Madrid, en la calle de Bravo Murillo, bajo el lema «justicia para el campo». Esta manifestación, autorizada tras varias reuniones con el Gobernador Civil de la capital de España, coincidió con la reunión preliminar para las negociaciones de precios agrarios, en el FORPPA, entre la Administración y las organizaciones campesinas.

Esta primera reunión preparatoria estuvo a punto de suspenderse a causa precisamente de la manifestación, ya que, tras casi dos horas de discusión en torno a esta medida con la pretensión, por parte del presidente del FORPPA, de suspender la reunión, se sometió a votación una propuesta, formulada por la Federación de Trabajadores de la Tierra para que la delegación de la COAG, presente en la mesa de trabajo, abandonase la reunión hasta que concluyese la presencia de sus afiliados en la manifestación. La proposición fue aprobada por lo que, sin la presencia de la COAG y a las 13,30 de la tarde, FORPPA, FTT, UFADE, CNJA y CNGA iniciaron la reunión que proseguiría por la tarde con la presencia de todas las organizaciones.

Preguntado el presidente del FORPPA, don Luis García García, sobre este tema, declaró a ARRIBA que había sido «una rara coincidencia la reunión y la manifestación, que había provocado un pequeño incidente, pero que afortunadamente, una vez restituida la tranquilidad, la COAG se reintegró a la mesa».

A la pregunta sobre si el ambiente electoral había colaborado a esta tensión al inicio de las conversaciones sobre precios agrarios, el señor García declaró que era una pregunta que había que trasladarle a la coordinadora, ya que, en la Prensa de la mañana había salido vinculada al Partido Comunista y eso hacía suponer que esa manifestación tenía un matiz político.

### La manifestación

La manifestación convocada por la COAG recorrió el tramo de la

del FORPPA, fue preliminar; de calle Bravo Murillo comprendido entre Francos Rodríguez y Capitán Blanco Argibay. La negociación de un sistema justo para la Seguridad Social Agraria, el cumplimiento de las medidas complementarias negociadas el pasado año y que los precios agrarios se negocien con la debida antelación, eran algunas de las reivindicaciones por las que se había convocado la manifestación. Pedían «justicia para el campo». Según han manifestado representantes de la COAG, la manifestación ha constituido un éxito y la jornada —afirman— puede manifestarse de «histórica». Insistieron en que el acto había sido convocado con anterioridad a ser fijada la reunión con el FORPPA, por lo que nadie les podía acusar de oportunistas. La reunión de ayer, en la sede



planteamiento de tipo general; de información estadística sobre precios de la campaña pasada, por lo que, en este momento es prematuro hablar de cifras, ya que, con anterioridad se hará una encuesta entre todas las organizaciones, por productos, que ayude a confeccionar una propuesta genérica de discusión en las futuras reuniones.

El presidente del FORPPA ha declarado a ARRIBA que este año se inician las negociaciones con la gran ventaja de que todas las organizaciones profesionales han madurado mucho en todos los órdenes y han logrado una gran preparación en el transcurso de la campaña. «Las negociaciones del año pasado —ha dicho el señor García— fueron muy positivas y en este sentido estamos ante un planteamiento más optimista que el año pasado, que era la primera vez que se reunía la Administración con todas las organizaciones».

En la reunión de la tarde, el FORPPA ha hecho un balance de los resultados de la campaña anterior y ha entregado a las distintas organizaciones un modelo de encuesta por productos, que cada una de ellas irá analizando para presentar las observaciones y alternativas que juzgue oportunas en la próxima reunión a celebrar el día 16 de este mes. En este mismo día está previsto confeccionar el calendario de trabajo previo a la entrada en las negociaciones propiamente dichas que se calcula puedan iniciarse en marzo.

Rafael CONTRERAS



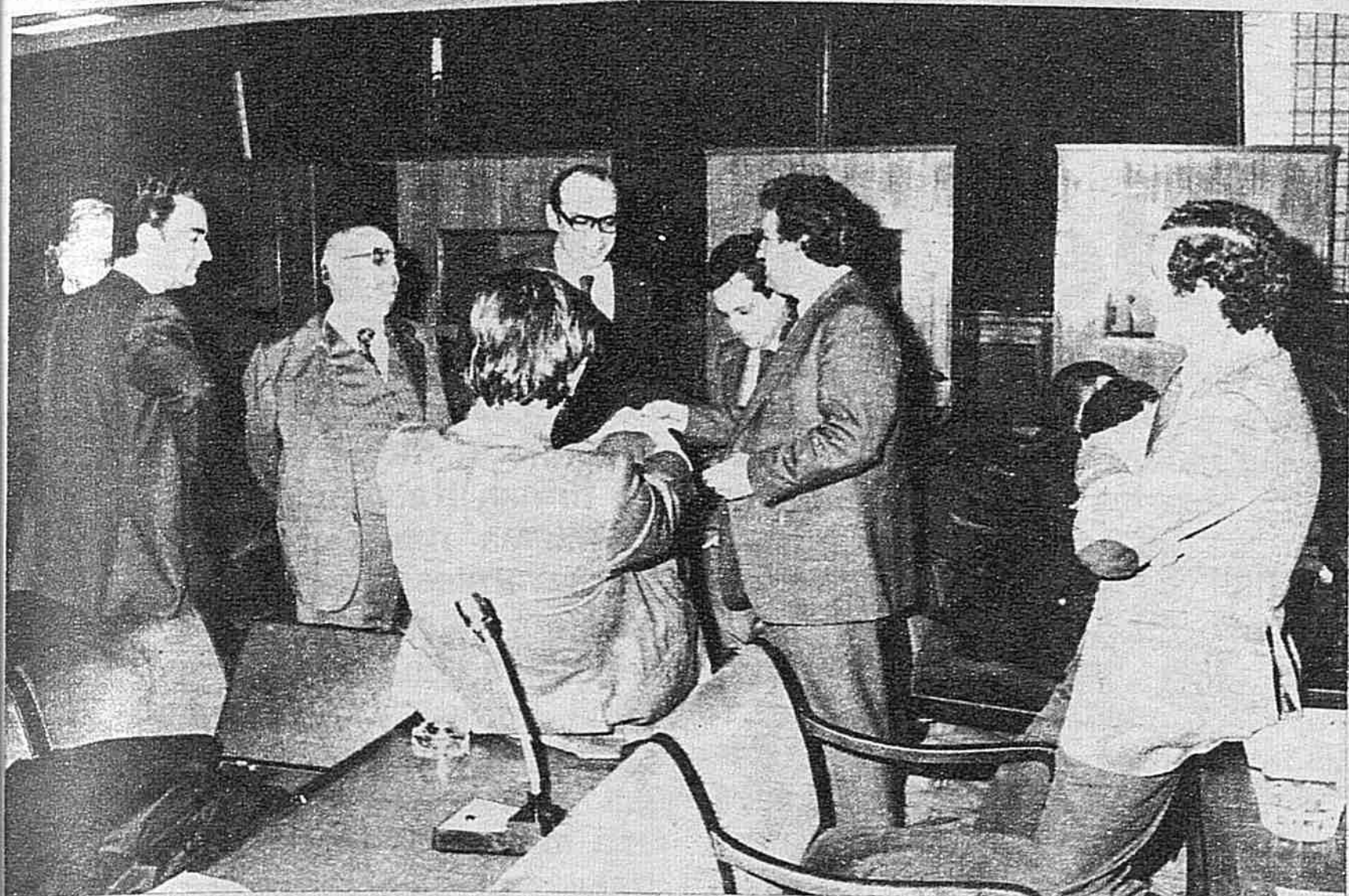
La Dipu-  
graso de  
Fernando  
gado el d  
funciones  
telamiento  
to-ley sol  
ciera en  
ción Local  
seguridad  
decreto le  
yecto de  
propuesta  
pate en d  
tema que  
reunión d  
después  
El plene  
te se cele  
sa. El ter  
ces-Barba  
Pérez Llo  
En repre  
tieron a  
te del Go  
Ministros  
lla, y del

Deci

Se trató  
ley por el  
indispensa  
ta Centra  
cialistas  
tervino en  
Consideró  
previsto  
ta puede  
Fraga li  
creto ley  
abundó e  
el grupo  
Barba con  
absolutam  
bía razon  
adecuado  
la liquidac  
creto.  
Por el  
por UCD,  
de la Dire  
cioso del  
debería re  
que se tri  
mo, y si  
con rango  
comisión l  
te de UC  
señaló qu  
to es un  
ca de def  
poner de  
terísticas  
de las pol  
tos para a  
Junta per  
enajenació  
ficios. Si  
prevista  
seis mese  
zar la liqu  
y urgenci



# Diputación Permanente del Congreso



## HUBO DE TODO

● **Derogado el decreto-ley sobre la Junta de Acuartelamiento**

La Diputación Permanente del Congreso de los Diputados, presidida por Fernando Álvarez de Miranda, ha derogado el decreto-ley de prórroga de las funciones de la Junta Central de Acuartelamiento, y ha convalidado el decreto-ley sobre medidas económico-financieras en relación con la Administración Local y el de protección de la seguridad ciudadana. Pero este último decreto-ley puede tramitarse como proyecto de ley de urgencia, ya que la propuesta en este sentido obtuvo empate en dos votaciones sucesivas, y el tema quedó aplazado para una próxima reunión de la Junta, que se celebrará después de las elecciones.

El pleno de la Diputación Permanente se celebró con presencia de la Prensa. El tema lo planteó el socialista Peces-Barba, y fue apoyado por Fraga y Pérez Llorca.

En representación del Gobierno asistieron a la reunión el Vicepresidente del Gobierno, Abril Martorell, y los Ministros de Justicia, Landelino Lavilla, y del Interior, Rodolfo Martín Villa.

### Decreto-ley rechazado

Se trató en primer lugar el decreto-ley por el que se prorroga por tiempo indispensable la actuación de la Junta Central de Acuartelamiento. Por socialistas de Cataluña, Martín Tóval, intervino en contra de su convalidación. Consideró que el plazo de seis meses previsto para la liquidación de la Junta puede ser modificado por decreto.

Fraga tribuna, de AP, calificó el decreto-ley de mala técnica legislativa, y abundó en argumentos análogos. Por el grupo socialista, Gregorio Peces-Barba consideró que el decreto-ley era absolutamente innecesario, que no había razones de urgencia, y el rango adecuado para establecer el tiempo de la liquidación de la Junta, era el de decreto.

Por el contrario, Jesús Sancho Rof, por UCD, consideró que el dictamen de la Dirección General de lo Contencioso del Estado señalaba que el tema debería resolverse por decreto-ley, ya que se trata de un organismo autónomo, y si no se establece una norma con rango de ley, tendrá que actuar la comisión liquidadora. Otro representante de UCD, José Pedro Pérez Llorca, señaló que la Junta de Acuartelamiento es un organismo clave en la política de defensa. Se trata de poder disponer de inmuebles que por sus características de ubicación en el centro de las poblaciones les hacen poco aptos para acuartelamientos militares. La Junta permite una flexibilidad en la enajenación y compra de nuevos edificios. Si no se prorroga su actuación, prevista para finalizar en agosto, con seis meses de antelación ha de comenzar la liquidación. De aquí la necesidad y urgencia del decreto-ley.

El comunista Solé Tura apoyó a los que se habían opuesto al decreto-ley.

En votación, la Diputación Permanente acordó la derogación del decreto por 19 votos contra 17 (UCD), y dos abstenciones, correspondientes al grupo mixto.

En la explicación de voto, Pérez Llorca dijo que el resultado se había producido por mera hostilidad coyuntural contra el Gobierno. Martín Tóval replicó que estas palabras eran demagogia fácil. El Vicepresidente del Gobierno, Abril Martorell, consideró que el hecho no es tan grave, que el Gobierno lo resolverá como ha resuelto otras cosas, y que el Gobierno no está dispuesto a que se le pare la Junta de Acuartelamiento por ningún concepto.

### Unanimidad para todas las medidas económicas

Por unanimidad, y sin debate, la Diputación Permanente convalidó el

ron posteriormente, sobre las bases del acuerdo del gabinete. Insistió Peces-Barba en que la redacción definitiva debería haber sido aprobada por el Gobierno.

### Debate polémico

En turno a favor intervino Raúl Morodo. Hizo una serie de consideraciones jurídico-constitucionales, y se preguntó, en primer término, si nos encontramos ante un caso de urgente necesidad. La respuesta es afirmativa. Las medidas vienen exigidas por la mayor parte de la opinión pública. En cuanto a si el contenido del decreto-ley va dirigido a la protección y seguridad ciudadanas, dijo que hay elementos protectores junto a aspectos limitativos. Pero el decreto-ley no permite colegir que vayamos hacia una involución política. Se trata de medidas coyunturales.



◆ **Convalidado el de medidas económico-financieras en la Administración Local.** ◆ **El de protección de la seguridad ciudadana fue aprobado, pero quedó pendiente (tras dos empates) su tramitación como proyecto de ley**

real decreto-ley sobre medidas económico-financieras en relación con la Administración Local. En el turno de explicación de voto intervinieron los diputados Barón, socialista, y Sancho Rof, de UCD. Seguidamente se pasó al decreto-ley sobre protección de la seguridad ciudadana. Como cuestión previa, el socialista Peces-Barba señaló que, según declaraciones del secretario de Estado para la Información en la referencia del Consejo de Ministros, el gabinete había dejado pendiente la fijación definitiva del texto. Le aclaró Landelino Lavilla que el Gobierno había aprobado unas modificaciones al texto del ponente, que se redacta-

En turno en contra, el comunista Solé Tura consideró que el decreto-ley, además de parecerle técnicamente defectuoso, por peligrosamente impreciso, es anticonstitucional, porque afecta a derechos y libertades reconocidos en la Constitución, que no pueden ser recortados mediante legislación de urgencia.

Por UCD, Emilio Attard defendió el texto, y dijo que UCD no podía hacer dejación de gobernar; el Gobierno se debe a la seguridad jurídica. Hizo historia de las leyes antiterrorismo, para terminar diciendo que no debe estropearse el consenso producido en esta legislatura de condena del terroris-

mo. Por el contrario, el socialista Peces-Barba manifestó que se estaba ante un acto de arbitrariedad legal, que el decreto-ley es anticonstitucional y que ya en el debate televisivo sobre el terrorismo del día anterior, que calificó de «encerrona televisiva», Leopoldo Stampa había dicho que este decreto-ley tenía una cierta inconstitucionalidad formal.

Por AP, Manuel Fraga recordó que su grupo había exigido medidas enérgicas contra el terrorismo, y que entonces se le dijo que con las leyes en vigor había suficiente. Ahora llegan, tardías, nuevas medidas, pero con una serie de defectos. En consecuencia, consideraba que el texto debía ser tramitado como proyecto de ley por el procedimiento de urgencia.

Marcos Vizcaya, por el PNV, señaló que el decreto-ley establece una situación que, de hecho, se acerca demasiado al estado de excepción. La razón brilla por su ausencia en el decreto-ley, que cercena derechos y libertades ciudadanas y puede perjudicar la imagen de la democracia que queremos instaurar. Martín Tóval, de Socialistas de Cataluña, intervino también en contra de la disposición. Por la Minoría Catalana, Macià Alavedra pidió su tramitación como proyecto de ley.

### Lavilla rechaza las acusaciones electoralistas

Respondió a estas intervenciones el Ministro de Justicia, Landelino Lavilla, que rechazó, en primer lugar las acusaciones de electoralismo de la norma, porque persigue la defensa de las libertades y garantías constitucionales. Para ello se completan con un tratamiento procesal las medidas policiales contenidas en el proyecto de ley antiterroristas. Añadió que no existe anticonstitucionalidad en la norma, y respondió a las objeciones de los diputados. Se trata, dijo, de ajustar los mecanismos de seguridad y defensa del Estado.

En la votación, el decreto-ley fue convalidado por 21 votos a favor y 17 en contra, votando con UCD, AP y el mixto, y en contra, los restantes. Seguidamente, el presidente, Álvarez de Miranda, pidió que la Diputación se pronunciara sobre la tramitación del decreto-ley como proyecto de ley. En dos votaciones sucesivas se produjo empate a 19 votos, votando UCD y el mixto, por un lado, y los restantes grupos, por otro. En consecuencia, y con arreglo al reglamento, el tema será replanteado en una próxima reunión de la Diputación, que ha de celebrarse después de las elecciones. Mientras tanto, el decreto-ley sigue en vigor.

A. D.



## ★ nombres propios

# LA PORNO

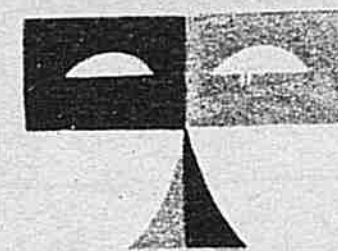
Oh, cielos, Leoncio: el nacionalpezonismo está en peligro. El Estado-Providencia, en su sabiduría, quiere quitar presión a las ardientes calderas donde hierve la pornopalia. La Administración, en sus justos y benéficos designios, pretende correr un agujero en el cinturón de castidad, y reducir, oh, cielos, Leoncio, dos o tres voltios en la llama sagrada de la permisividad. En guardia. Lo que quieren es fundar los principios fundamentales e inquebrantables de la Porno. Los que vuelven, oh, Leoncio, son los de Libertadsiperonolibertina je, y los de Laordenadaconcurrenciadecriterios. No es que quieran que estemos a las diez en casa, sino a las once menos cuarto. Gh, cielos, Leoncio, ya se lo he ovisado: así empezó el enojoso incidente del «Potemkim».

La Administración, ya se lo he dicho yo al Ministro de la Moral, que me ha llamado para evacuar consultas, se ha tragado una vez más el anzuelo, el sedal y la caña. La Administración lleva en este país mil quinientos años haciendo de gendarme de la moral; poniendo atanosa y celosamente el chal sobre los hombros y salvando nuestras almas ante Dios y ante la Historia, en lugar de dejar que sea, como en los países que le dan al pedrusco, la sociedad, y las instituciones, y la Iglesia, y las mamás, y el «Ejército de Salvación», quienes se responsabilicen de la tijera, del lápiz rojo, de si a-las-diez-en-casa, del chal y del cual. Aquí tienen que ser los directores generales, y los policías nacionales quienes tienen que luchar contra los quiosqueros y los cineros y los rijosos, como si no tuvieran bastante con luchar contra la «Eta» y contra la inflación y el Mercado Común. Di-



go. Aquí, por lo visto, hay políticos en el uso de la palabra que consideran que la Democracia es un invento al que hay que estarle agradecido porque nos ha permitido, muerto Franco, verle el culo a Marlon Brando, como el «Apolo» permitió contemplar la cara oculta de la luna. Digo. Aquí, la multinacional del Porno se ha puesto las botas enganchando el vagón de «España» a la cola del tren y dejando que pasáramos por el semen y la lujuria antes de pasar por el amor y la ternura; ofreciéndonos mil posturas para el acoplamiento sin brindarnos una sola para la convivencia; ofreciéndonos los revoceros del clítoris en lugar de mostrarnos los repliegues de las finanzas nacionales. Sabiendo que estábamos condenados por la prisa y el reloj a mezclar en un solo paquete derechos humanos y braguetas.

Ahora que empezábamos a superar la terapia de grupo de marineros bretones que nos habíamos pasado Forty Years en alta mar; ahora que estábamos a punto de aburrirnos del tercer sexo para descubrir la tercera vía de la moral, ahora te gritan, eh, niños, dejad el juguete, ya está bien, que la Derecha del piso de arriba protesta. Ahora, coñe, que íbamos a saber de una vez si los niños los traían los de Ucedé de París, o los hacían en casa los rojos del Pesoé... P. R.



oficio de ver

# Duración del Neolítico

No hay forma de salir de él, aunque existan formas de disimular que estamos dentro. Cuando alguien, pasados algunos cientos de años, se introduzca en el bosque amarillo de las hemerotecas sentirá una difusa lástima por nosotros. Nos llamarán antepasados con cierta conmiseración, pero al mismo tiempo pensarán que éramos unos salvajes, unos rezagados pobladores del terco período neolítico, que aún no habíamos evolucionado en exceso con respecto a los iniciales bípedos que orgullosamente llamábamos hombres primitivos. Los viejos periódicos serán una prueba irrefutable y lo que ahora casi nos sirve para estar al tanto de esa trepidación llamada actualidad, servirá luego para establecer un juicio histórico. Amén, Jomeini, el Sha, Somoza y todos los innumerables dictadores, emperadores y «ayatollah» de barriada fueron nuestros contemporáneos.

Un antropófago ordena a sus sumisas tropas que ametrallen a la gente en las calles de Kampala. El hijo de un frenético sargento analfabeto duda en cuál de sus doce palacios pasará los primeros días del exilio. Jomeini quiere tapar la cara a las mujeres y la boca a los hombres. Habla de guerra santa y desea que todos los surtidores de gasolina miren a la Meca. Somoza

sigue. Siempre sigue, mientras Ernesto Cardenal, poeta, trapense y guerrillero, llora en alejandrinos. Se firman tratados de paz casi con la misma rapidez con que se fabrican armas. La crueldad, la ignorancia y la miseria parecen indestructibles. En un viejo país de la vieja Europa se establece un tribunal popular para decidir si arrojan a una alberca o encierran en una mina a un señor que iba a participar en un mitin. Era un tiempo bárbaro, dirán los historiadores del futuro, en el que mucha gente no tenía trabajo. Una sociedad tan primitiva que, cuando uno de sus miembros enfermaba, tenía que pagar para que le curasen.

La sensación de no pertenecer en absoluto a este mundo, si nos acomete con frecuencia, puede determinar cierto orgullo, pero resulta anuladora. Mirar alrededor y sentir lo que Valle Inclán llamaba vergüenza fisiológica, puede elevar el concepto que nos merezca nuestra propia persona, pero no es bueno cuando uno no tiene vocación de anacoreta. Tampoco son solución definitiva a ciertas edades el misticismo, el flirt o la histeria. Sólo temporalmente ayudan a salirse del mundo, ese enorme conflicto colectivo.

Manuel ALCANTARA



## OBSERVATORIO

El lunes pasado, en el Palacio Carlomagno, de Bruselas, se marchitaban las últimas rosas ofrecidas por Europa al proceso democrático español. Se inauguraban formalmente las negociaciones para el ingreso de España en las Comunidades Europeas y monsieur Jean François Poncet, en su condición de presidente del Consejo de ministros de la CEE, con lenguaje diamantino, ponía los puntos sobre las íes; su «tête a tête» con el Ministro del ramo, señor Calvo Sotelo, no deja portillo abierto a la duda. Los noes de François Poncet al abanico de muy concretas peticiones presentado por Madrid tenían el chasquido de severos palmetazos: nada de negociar inmediatamente, sino hasta septiembre; nada de globalizar la negociación, sino hacerla por sectores; nada de un período transitorio único (de adaptaciones finales después de la adhesión), de diez años, sino una casuística de períodos sectoriales por capítulos; nada de participar en la reforma de la política agrícola comunitaria, porque «política y jurídicamente» ello es imposible... «En fin

## LO DE BRUSELAS

—escriben los enviados especiales de «El País» a Bruselas—, un diálogo de sordos en un acto solemne floreado de felicitaciones y mutuos agasajos.» La cortesía, al menos, no se ha perdido.

Quiere esto decir que las negociaciones con el club de los 9 van a ser duras y espinosas. ¿Alguien pensó alguna vez que no lo serían? Salvo algún que otro optimismo despistado, creo que el alma fatalista de nuestro pueblo es el caldo de cultivo menos indicado para una floración lujuriosa de entusiasmos. Con los Tercios de Flandes —es una boutade irrelevante y anacrónica— hubiésemos llegado ya al sillón del Palacio Carlomagno que la Providencia nos tiene reservado; con los «Mysteres» de los Ministros, señores Oreja y Calvo Sotelo, todavía no hemos empezado a andar. Nos han dejado para septiembre.

Pero, menos mal, con dos Ministros en Bruselas para un mismo y único negocio, le hemos dado a éste un aire de inflación diplomática como jamás habrían osado nuestros más ricos

anfitriones de la próspera Europa. Con dos Ministros por banda, con aviones duplicados, ruedas de Prensa duplicadas, séquitos duplicados, gastos duplicados y puntos de vista personales y originales en cuanto a metodología y estrategia en la negociación con la CEE, los «nueve» del invento comunitario deben haberse quedado de una pieza. Duplicidad en lo adjetivo y sustantivo; disparidad en lo sustantivo. Dos Ministros, dos frentes. ¿Quieres, pequeña Europa, pequeña langosta, una explicación sobre divergencia de tan alto nivel, con la mínima escolta de demonios familiares? Podría ser ésta de Ortega: «La Historia es como la uva, delicia de los otoños.» Sí, somos un pueblo viejo, suelto, imperioso, millonariamente aforado, y cuando un español se juntó con otro u otros españoles, en son de marcha, y alguien para saber cuál de ellos es el que manda les pregunta: «¿Quién es vuestro caudillo?», Fuenteovejuna responde: «Aquí todos somos caudillos de nuestras propias cabezas.»

Cristóbal PAEZ



Miércoles 7 de febrero de 1979

Edita: M. C. S. E.

Número 19.748. II Época. D. L.: M. 7-1953

Avenida del Generalísimo, 142. Madrid 16

Teléfonos: 215 22 40 y 215 06 40

# Arriba

«ARRIBA» DOMINICAL

A TODO COLOR

Se agota siempre

RESERVE SU EJEMPLAR

Fernando ONEGA

## LAS MUESTRAS

**H**OY, presuntamente, la geografía de España amanece poblada por los primeros carteles. Son los primeros copos de nieve de este pequeño invierno electoral, en el que, como todo el mundo sabe, no hay nada decidido. A juzgar por algunas primeras páginas de periódicos, la opinión anda escandalizada por el número de indecisos. A la opinión le gustaría que todo el mundo tuviera su voto claro. Parece que así podíamos evitar, nos los gastos de la campaña.

Pero, afortunadamente, el adjetivo es «indeciso», y no «indiferente». Quiere decirse que, aunque se hayan perdido muchas cosas en este período de cambio, todavía no se perdió del todo al pueblo. Una campaña electoral sin indecisos no sería una campaña, sino un apaño. Ahora, por lo menos, hay emoción, y los partidos se pueden lanzar a la conquista del voto que quede libre después de la última subida de pensiones. Lo que sí es cierto es que los partidos tienen la obligación moral de no convertir en indiferente a todo el censo. He aquí una muestra de cómo se puede conseguir en un solo día. (Pasa a la página 9.)

Expulsado de nuestro país por tráfico ilegal de armas

## LEKA I ADEUDA 2.329 MILLONES

El «rey» Leka I de Albania afirmó ayer, en el transcurso de una rueda de Prensa celebrada en Salisbury, que sus deudas en España ascienden a 2.329 millones de pesetas. Estas son las primeras declaraciones del autodenominado soberano albanés desde que fuera expulsado de nuestro país, por tráfico ilegal de armas. Según Leka, él y sus partidarios estaban obteniendo importantes avances en la lucha contra el régimen albanés, y eso molestaba al Gobierno español. (Página 17.)



Arias Salgado lo calificó de «coherente, viable y creíble»

## UCD PRESENTO SU PROGRAMA ELECTORAL

● **Fernández Ordóñez: «Es prematuro hablar de coaliciones, aunque creo que, tras los resultados, no serán necesarias»**

El partido gubernamental, UCD, presentó ayer en Madrid su programa electoral. El acto estuvo presidido por el secretario general del partido, Rafael Arias Salgado, quien calificó el programa de «coherente, viable y creíble». Intervinieron igualmente en el acto los Ministros Lavilla, Fernández Ordóñez, Garrigues y Calvo Ortega, que componen el comité ideológico de UCD.

Las líneas básicas del programa electoral centrista vienen dadas por una eminente preocupación por el trabajo, y en tal sentido se persigue en el programa acercarse en cuatro años al pleno empleo, acompañado de una reducción de la inflación y una reforma de la Administración pública, con la consiguiente corrección de las injusticias del sistema.

Destaca, igualmente, en el programa la reforma fiscal y la reducción de la edad de jubilación.

Otro capítulo importante es el relativo a Defensa, y UCD pretende aumentar los gastos en este sentido y rejuvenecer los mandos militares.

En cuanto al capítulo de orden público y terrorismo, el partido gubernamental hace suyas las líneas maestras de la política antiterrorista y afirma que la seguridad ciudadana es una necesidad social.

UCD, que en política interior se muestra plenamente partidario del proceso de autonomías que vive el país, fija las bases de su política exterior en una política exterior eu-

ropea, democrática y occidental, en concordancia con el modelo de sociedad, las aspiraciones y formas de vida de las sociedades democráticas del Occidente.

Federico Ysart presentó, seguidamente, la campaña electoral del partido, que se concreta en 850 millones de presupuesto, cuatro millones de carteles generales de UCD, dos millones de carteles de las candidaturas, 12.000 cuñas de radio y 10 millones de trípticos con las líneas generales del programa electoral.

Posteriormente se celebró una rueda de Prensa, en la que Fernández Ordóñez señaló que era imposible hablar «a priori» de coaliciones, «aunque creo que no van a ser necesarias».

Igualmente se indicó que Adolfo Suárez participará en cerca de 35 mítines por toda España.

Por su parte, el PCE también presentó las líneas básicas de su campaña electoral, que se cifran en 200 millones de pesetas de presupuesto, cerca de 15.000 mítines por toda España y 273 de ellos organizados desde la sede central del partido.

En la rueda de Prensa celebrada tras la presentación de la campaña, se indicó que el PCE no va a criticar con cañonazos al PSOE, sino que se le tratará fraternalmente, aunque existirán y existen posturas diferentes.

(Pág. 11.) (Foto Antonio)

## LABORAL

Después de dieciséis días

## FINALIZO LA HUELGA DE BUTANO

✱ Los repartidores se reincorporan hoy a sus puestos

✱ Comienzan los paros en Seguros e Industrias cárnicas, y hoy y mañana proseguirá el de Banca privada

A las nueve y media de la noche de ayer finalizó la huelga de los repartidores de butano, quedando normalizada la situación tras los dieciséis días de paro. El acuerdo se produjo en una reunión que se inició por la mañana en el Gobierno Civil, entre repartidores, distribuidores, representantes de butano, y como consecuencia del cual los trabajadores se reincorporarán hoy a sus puestos.

Ayer se iniciaron las huelgas convocadas en los sectores de seguros, de Madrid y otros provincias, así como en el de industrias cárnicas de toda España. En el sector de seguros, el paro es indefinido, aunque se revisará el próximo día 9; mientras que en las industrias cárnicas el paro estaba previsto para veinticuatro horas. En cuanto a los paros en el Mercado de Frutas y Verduras de Legazpi, tras la firma del convenio, el lunes por la noche, ayer no se produjeron anomalías laborales.

En el conflicto del Metal, de Madrid, ayer participaron en los paros unos 150.000 trabajadores, según fuentes sindicales, y se practicaron 18 detenciones en la zona de Julián Camarillo.

Por último, hay que reseñar que hoy y mañana proseguirá el paro en el sector de la Banca privada en toda España. (Más información en págs. 14 y 15.)

## PESCA

## ONCE BARCOS ESPAÑOLES, APRESADOS POR MARRUECOS

Once embarcaciones andaluzas, con base en Huelva, Cádiz y Algeciras, se encuentran detenidas en puertos marroquíes tras haber sido apresadas la noche del lunes por patrullas de aquella nacionalidad.

Siete de estas embarcaciones se encuentran ancladas en Agadir, una en el puerto de Safi y tres en Casablanca.

Los motivos que han dado las autoridades marroquíes a esos apresamientos son, por una parte, motivos de seguridad, en el caso de los pesqueros retenidos en Agadir, y, por otra, infracciones a las normas pesqueras.

Es la primera vez en un año que guardacostas marroquíes apresan a pesqueros españoles. Además, se da la circunstancia de que Marruecos aún no ha ratificado el acuerdo de pesca. (PAG. 16)

## ASESINADO EL ALCALDE DE OLABERRIA

El Alcalde del pueblo guipuzcoano de Olaberria, don José Antonio Vivó Undabarrena, que era también diputado foral de Guipúzcoa y miembro del partido Gipúzcoa Unida, resultó muerto anoche en atentado cuando dos encapuchados le dispararon dos tiros en la cabeza, en el portal de su propio domicilio, en el barrio de Yurre. (PAG. 48.)

Alquilamos a domicilio máquinas de escribir nuevas a particulares y Empresas

**BANCA-450.000 PESETAS**

Gane 450.000 pesetas en Madrid. ¡Ingreso seguro con nuestra enseñanza programada! Visítenos y le demostraremos la realidad de esta afirmación

**MINISTERIOS**

¡Ingrese en el Estado! ¡Presentamos su instancia! ¡Programa sencillísimo!

INFORMACION Y MATRICULA EN

**ACADEMIA CABALLERO**

Calle SAN LORENZO, 11, junto a Hortaleza, 67

Miércoles 7 febrero 1979

Ayuntamiento de Madrid

Arriba 5



### ● PROBLEMAS PESQUEROS

Señor Director:  
Una vez más, nuestra flota pesquera se encuentra en dificultades. Ahora la del Cantábrico ha amarrado sus barcos a los muelles y no va a la mar como protesta por el apresamiento de seis pesqueros españoles por las autoridades francesas.

No sé, en realidad, quién tiene razón esta vez, si verdaderamente los franceses actúan amparados en la ley cuando, una y otra vez, detienen barcos españoles o les apresan el cargamento, después de estar éstos faenando durante duros días de trabajo, lo que sí sé es que nuestra flota, ya sea la atlántica, la mediterránea o la cantábrica, cada día que pasa se encuentra en peores condiciones, siendo salir a faenar una constante aventura, donde uno se puede encontrar incluso con la muerte, como ha sucedido hace poco con unos pescadores canarios.

No podemos estar de acuerdo desde luego con las palabras pronunciadas por el presidente de la cofradía ondarrea, cuando señalaba que la Administración a la pesca no la mira ni a la cara, pero no podemos negar que el tema de la pesca en España no está lo suficientemente bien tratado por nuestras autoridades y que no se le mira como debiera, máxime cuando este país tiene una honda tradición pesquera, y que, además, tiene la ventaja sobre el resto de las naciones de que su flota puede faenar sin dificultades —es un decir— en tres mares.

Las medidas que se pueden tomar ante esa situación son múltiples y comprenden un amplio abanico de posibilidades, que van desde la protección de nuestra Armada a los pescadores hasta unos acuerdos diplomáticos lo suficientemente claros, que garanticen de forma contundente nuestros derechos marítimos. Resulta ridículo a todas luces que nuestros barcos, en cuanto se descuidan, se vean sometidos a la violencia no ya de países como Francia, sino de otros menos potentes y que, en principio, sólo debían de tener agradecimiento para España. Además, resulta un tanto curioso que siempre seamos nosotros la presa y nunca el gato. ¿Es que las infracciones sólo las cometemos nosotros? ¿Es que nuestras aguas de influencia pesquera son tan ridículas que ningún país está interesado por ellas? De ser así, parece todavía más ridículo que una nación como la nuestra, con tres mares en sus costas, no pueda mover sus barcos más allá de lo que permite una bandera.

Creo, por consiguiente, que sin entrar en el fondo de quién tiene la razón, nuestras autoridades deberían replantearse el tema antes de que la pesca en España sea un conflicto insoluble a añadir a nuestra deteriorada economía.

J. J. Champurcín  
(Barcelona)

# LAS ENCUESTAS DE OPINIÓN

Usted ya sabe: el antecedente más directo de las célebres encuestas de opinión data de 1916, fecha en que la revista norteamericana «Literary Digest» empezó a realizar unos sondeos sobre orientación de voto a través de papeletas que se enviaban por correo a los propietarios de automóvil y teléfono. Por este sistema y mediante el envío de 18 millones de papeletas, la revista obtuvo un brillante éxito en las elecciones presidenciales de 1928. Efectivamente, la revista había previsto que ganaría Hoover, con el 63,2 por 100 de los votos. Y ganó, aunque fuera con el 58,8 por 100. Aquello supuso un enorme éxito para la revista, que repitió la operación —ahora con 20 millones de papeletas— en las elecciones de 1932. Y, efectivamente, la revista predijo el triunfo de Roosevelt y Roosevelt venció incluso con mucho menos margen de error del que había ganado Hoover. Sin embargo, en 1936, «Literary Digest», después de distribuir sus papeletas correspondientes dijo que perdería Roosevelt, porque no obtendría más que el 43 por 100 de los votos, y celebrada la elección no sólo ganó Roosevelt, sino que obtuvo el 62,5 por 100 de los votos. Este enorme fracaso supuso la desaparición de la revista «Literary Digest», y no supuso la muerte de las encuestas porque en esas mismas elecciones el doctor Gallup había vaticinado el triunfo del candidato demócrata,

y así fue. Y además porque Gallup aportaba una novedad en los sondeos: el de la muestra representativa. Esto es, mientras «Literary Digest» consultaba a millones de personas, personas de un «status» social determinado, Gallup había hecho su predicción con sólo tres mil, pero tres mil personas representativas de las distintas capas sociales. Pero también Gallup, a pesar de que sus sondeos eran más científicos, fracasó en la predicción de las elecciones de 1948. Gallup daba como ganador al candidato republicano, Dewey y, sin embargo, el ganador fue Truman.

Por supuesto, esta brevísima historia no es más que un botón de muestra de lo que ocurre o lo que puede ocurrir en los sondeos electorales, reconociendo, eso sí, su enorme importancia y su gran virtualidad, sobre todo en otros temas distintos a los electorales. Pues bien, si la predicción de una elección americana, en donde sólo hay dos partidos, es harto difícil, ¿qué se puede decir de la predicción electoral en países donde existen tres, cuatro, cinco o seis partidos con posibilidades de conseguir votos y escaños? Aún más: ¿qué se puede decir de las predicciones electorales en aquellos países que no tienen tradición ni democrática ni, por supuesto, de sondeos electorales?

En estos casos, creo yo, está España. Y cuento todo esto, porque en

nuestro país, además de ser difícil hacer un vaticinio electoral con exactitud, porque tiene un gran número de partidos políticos con posibilidades de conseguir votos y porque no tiene ninguna tradición en este tipo de sondeos; digo que cuento esto, porque aquí, a pesar de todo, las encuestas de opinión han surgido como hongos, y al lado de encuestas, cuando menos científicas, aparecen otras que ni siquiera se aproximan a las encuestas elementales de la revista «Digest», sino que son fruto de la imaginación, de la intuición o, lo que es peor, de manipulaciones interesadas. El sondeo serio tiene un objetivo: acertar. El sondeo interesado tiene otro: orientar el voto de los indecisos hacia la mayoría inventada, porque cuando no hay un gran peligro (cambio brusco del modelo de sociedad), el voto del «sin opinión» o del «indeciso» va hacia la mayoría simplemente, por el afán de apuntarse al carro del ganador.

Es decir, ojo a las encuestas de opinión interesadas. Atención a las filtraciones que se realizan sin señalar inequívocamente cuál es la muestra y el universo estudiado. Y, sobre todo, más seriedad a la hora de utilizar estas encuestas en medios informativos con el único y exclusivo fin de desorientar al lector o al elector. El fin de las encuestas, por definición, es el contrario.

J. V. LORENZO

## UN MOMENTO

# LA LEY DEL MAS FUERTE

CRECE una incipiente y saludable toma de conciencia del ciudadano como consumidor, hasta la fecha víctima propiciatoria, pasiva y silenciosa, de cuantos desafueros, abusos y engaños puedan imaginarse. La capacidad de respuesta del hombre de la calle se ha venido traduciendo frente a la agresión de los poderosos, en un rechinar de dientes doméstico, ineficaz por infecundo. Cuando ha sonado la hora de la libertad, la participación responsable, con voz y voto del hombre de la calle en la clarificación y transparencia de asuntos que le son propios, tiene que ser algo más que un razonable anhelo, para inscribirse como una necesidad social de primer rango. Paulatinamente, las cosas tienen que dejar de ser «porque sí», en beneficio de unos pocos, pero con una legalidad que a todos ampara por igual, frenar y erradicar tanto arbitrio interesado impuesto desde la cumbre.

Si el consumidor español es capaz de unirse, asociarse, hacerse fuerte en la hoy desigual lucha contra los grupos de presión económica que lo zarandean a diario, sin posibilidades reales de reclamación eficaz, los platillos de la balanza, al menos, alcanzarán un deseable punto de equilibrio que se traduciría inmediatamente en un reforzamiento de su posición como interlocutor válido ante los poderes públicos. Ahora mismo, y a título de hecho ejemplarizador, un infatigable defensor de los derechos del consumidor, el abogado Antonio García de Pablos, anda empeñado en dar al traste con los manejos de la Compañía Telefónica Nacional, que, como muchas otras, ha usado al ciudadano como «conejo de indias», abusando de su privilegiada posición monopolística, imponiendo como en el lejano Oeste «su» ley —la del más fuerte—, sin más recurso para el consumidor que abrir a la fuerza sus ya dilatadas tragaderas y patear en la intimidad bajo la chimenea. Sin entrar en el terreno de lo jurídico que me es ajeno, como simple ciudadano con capacidad de raciocinio y algunas dosis de sentido común,

creo que García de Pablos lleva toda la razón al denunciar que la Compañía Telefónica tiene a los usuarios sin contrato, corta el servicio a su voluntad, los contadores no tienen revisión oficial, los impuestos son desorbitados, el arriendo de los aparatos excesivo...

Hay que pasar ya, inmediatamente, del derecho teórico que nos asiste a los consumidores de asociarnos y en definitiva de participar con voz fuerte en el concierto de la colectividad, a plasmar en la práctica, desde la voluntad individual, esta fuerza de choque que tiene que transformarse en vehículo eficaz para frenar el desmedido afán de protagonismo de unos pocos frente a los intereses de la mayoría. Pero esto no se hace por decreto, ni con paternalismo. Sólo será eficaz, verdaderamente operativo, si nace espontáneamente del expreso deseo de los consumidores. Hay que hacer realidad, cuanto antes, lo que dispone el artículo 51 de la Constitución donde se refleja inequívocamente que los poderes públicos garantizarán la defensa de los consumidores y usuarios y «promoverán la información y la educación de los consumidores y usuarios, fomentarán sus organizaciones y oírán a éstas en cuestiones que puedan afectar a aquéllos, en los términos que la ley establezca».

Los consumidores, sin embargo, y en aras a una mayor eficacia en todas las cuestiones que les son propias, deben huir de acogerse al manto de protección oficial, pues ello debilitaría su protagonismo y las cuestiones, finalmente se resolverían poco más o menos como hasta ahora, a través de los siempre oscuros y lentos vericuetos burocráticos. Cuanto mayor sea la independencia de las futuras asociaciones de consumidores del dinero público y del asesoramiento oficial, mayor será su fuerza y, por tanto, más fecunda su actividad.

Carlos BRIONES

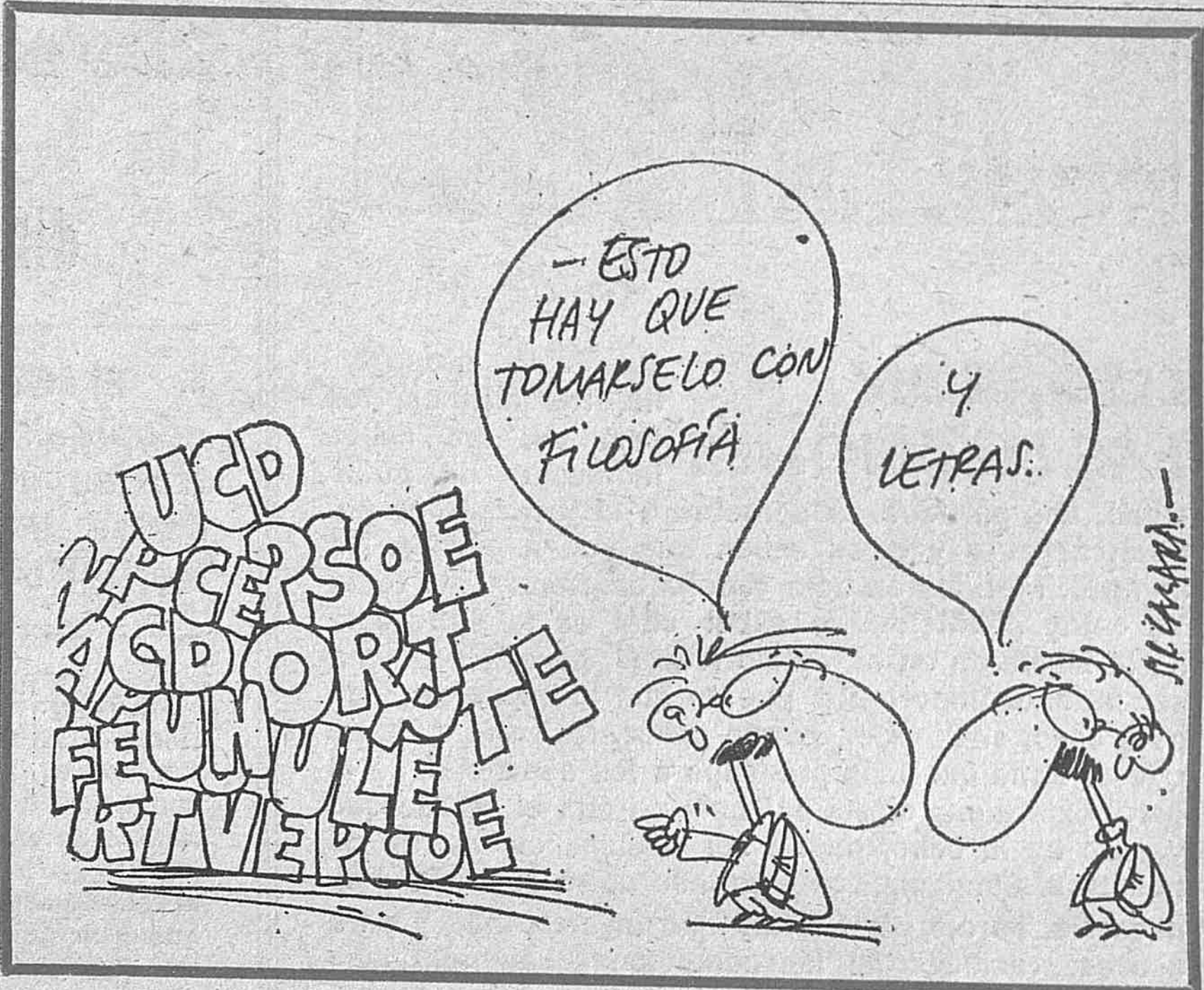


# COMIENZA LA CAMPAÑA ELECTORAL

**H**OY comienza la campaña electoral para las segundas legislativas del sistema democrático. Las encuestas, que giran a manera de noria continua, coinciden en detectar un gran embalse de población indecisa que parece no tiene formada todavía su intención de voto. Ese gran contingente es el factor decisivo y a nuestro entender no va a inclinarse por una u otra parte en función de la nitidez de los programas electorales expuestos por los partidos políticos. Los programas han quedado en una indefinición básica como era de esperar en una sociedad pluralista e interdependiente. El elector típicamente puro sólo se da entre los militantes de los partidos y aún así se pueden apreciar desviaciones, disensiones, heterodoxias y diferentes grados de radicalización. No hay un buen pueblo militante ni a favor ni en contr de una determinada formación política en razón de su programa, sino en otras imágenes en las que juegan en gran medida los prejuicios, las simpatías y algunos rechazos. En esta indefinición de modelo de sociedad los factores personales juegan un gran papel, particularmente en la actuación de los líderes principales. El individuo común va a apostar por la credibilidad que es algo inmaterial y que contiene elementos subjetivos y caprichosos. Con lo que la pugna electoral va normalizándose cada vez más al sistema americano

y europeo: el sistema de los aparatos publicitarios de partido. Dificilmente puede ser de otra manera por cuanto que nuestra sociedad no está atravesada por alternativas radicales. Es tiempo de sincretismo. Elementos ideológicos de signo originalmente izquierdista conviven en los mismos sujetos convocados a las urnas con naturalidad. A casi nadie se le ocurre negar hoy que existen justos títulos y evidente conveniencia en la intervención socio-económica del Estado. Y son muy pocos los que convencionalmente negarían a la iniciativa económica privada y a la propiedad una función creativa y expansiva que la convierte en un formidable motor de desarrollo humano y social. Salvo los terroristas mismos los partidarios de la violencia y el atentado deben ser escasísimos. Y todo el mundo conviene en que es precisa la paz civil, la paz en la calle y en las fábricas, la seguridad y el orden como clima para las relaciones humanas. Por consiguiente, la apuesta electoral salvo en las áreas minoritarias radicalizadas —que también cumplen una función de tensión y renovación de alto interés ideológico y crítico— se centra más en los equipos políticos que en los programas políticos.

A medida que aumenta el nivel de educación y de entrenamiento democrático de un pueblo se incrementan los requerimientos de lucidez, preparación y realismo de los



políticos. En este sentido las voces tonantes, las promesas heroicas, la jactancia autosuficiente, el dramatismo desgarrado, el utopismo y el catastrofismo no son receta que se identifique con grandes sectores de opinión. El electorado prefiere más la habilidad y aptitud para tratar complejos problemas que los catecismos rotundos; la naturalidad atractiva a la simplificación de las grandes fases. No creemos que la ciudadanía sea demasiado emotiva como para dejarse hechizar por la oratoria electoral. El tipo de convicción que se espera, insistimos, es el de la credibilidad de que los partidos tienen los hombres apropiados y las ideas suficientes. Con una sensibilidad implacable el electorado descubre de

inmediato la exageración interesante, la superchería y el teatro.

El altísimo porcentaje de indecisos de hoy lo es en función de que sobre el papel la situación se muestra indecisa, necesitada de ponderación. No creemos que más de la cuarta parte de la población se encuentre en actitud de divorcio o desinterés político. En todo caso la prueba debe hacerse en sentido contrario. Los partidos deberán demostrar su capacidad para llegar a esa costra electoral que no emite señales, que vela sus signos. En último extremo las campañas se justifican en función de ese electorado opaco, esfingeo, que decide, en definitiva, la opción de poder.

**Arriba**

# TERRORISMO: UN DEBATE POSITIVO

**A**UNQUE no sea la principal preocupación de los españoles, el terrorismo ocupa un puesto destacado en ese triste «ranking» de los problemas acuciantes del país. En estas condiciones, es lógico que se siguiera con gran atención el debate, emitido por TVE, entre el Ministro del Interior —y, como tal, responsable inmediato del orden público y de la lucha contra el terrorismo— y el destacado líder socialista Enrique Múgica, natural además de la provincia que padece la máxima incidencia del fenómeno, Guipúzcoa.

El debate tuvo puntos de interés. Aclaró algunos puntos, dejó otras dudas como estaban y, seguramente, fortaleció la imagen pública de ambos políticos, que supieron polemizar en algunos momentos, de forma dura y directa.

Por supuesto que no quedó diáfana-mente aclarado el fenómeno terrorista en toda su amplitud y profundidad. Pero sólo desde la demagogia o la ineptia podía pretenderse tal cosa. Ni hora y media, ni el doble, ni cien horas de debate van a dar soluciones mágicas a un problema que mantiene en vilo a los Gobiernos de varios de los países más desarrollados del mundo. Entendemos que el programa cumplió con lo que era razonable esperar: ilustró a los ciudadanos en determinados aspectos, ofreció las diferencias de puntos de vista y también las coincidencias, se aportaron ideas y datos.

Quedó claro que el país padece dos

grandes fenómenos terroristas diferenciados. Uno, el del GRAPO, inserto en el hecho terrorista internacional, semejante a las italianas «Brigadas Rojas» y a la banda alemana de Bader-Meinhoff. Otro, de raíces políticas definidas y localizadas, como es el caso de ETA y MPAIAC. Ambos tienen tratamiento policial, pero es bueno que quede claro que el problema de ETA no es posible resolverlo por métodos exclusivamente policiales, esto es, que necesita un tratamiento político simultáneo. En este sentido, parece que los dos partidos mayoritarios coinciden en que el tratamiento político no pasa por la negociación con ETA, sino por la profundización de la autonomía del País Vasco.

En nuestra opinión, el debate entre Martín Villa y Múgica no tiene un saldo de vencedor y vencido. Ambos políticos demostraron conocimiento del tema, estudio analítico de los datos valoración ponderada de los hechos. La conclusión, para el espectador, era de extensas áreas de acuerdo en lo sustantivo y diferencias formales, en algún caso de importancia.

Son debates que deben prodigarse, sin limitar su participación a los dos partidos mayoritarios. Nadie en sus cabales espera iluminaciones milagrosas, pero, poco a poco, nos permiten ir formando criterios y avanzando, por consiguiente, en capacidad de recto enjuiciamiento de las actuaciones políticas y policiales.

**Arriba**

# INTOLERABLE

**U**NOS dicen que diez, otros que once, otros que catorce, pero la realidad es que diez, once o catorce pesqueros españoles apresados por Marruecos «para comprobar su documentación» parecen, cuanto menos, una cifra excesiva de detenciones para un país que tiene firmado un acuerdo pesquero con España.

No vamos ahora a caer en los recursos fáciles de subrayar lo curioso de que las patrulleras marroquíes estén construidas en España o de que pese al inefable acuerdo pesquero, aquel que «era inevitable para mantener puestos de trabajo», los barcos españoles pasan a propiedad marroquí en base a cláusulas increíbles dentro del contexto de las relaciones internacionales. No vamos a caer en los recursos fáciles de criticar lo que ya es demasiado evidente en una gestión con errores claros, pero que, sin justificar, vamos a aceptar como en cierta manera lógicos en la gestión política.

Ahora bien, se nos escapan las razones por las que el Parlamento marroquí no ha ratificado aún un acuerdo pesquero firmado con Madrid aun sabiendo que ese acuerdo creaba dentro de la nación española una serie de debates y discrepancias claras, y que representaba para el partido en el poder una ocasión de desgaste evidente. Cuando Marruecos no ha firmado aún esa ratificación y usa el vacío legal para apresarse pesqueros está claro que está haciendo gala de un oportunismo político que mucha gente aposti-

llaría como inculcable. Otra gente tendría un argumento adicional para su tesis de que Rabat tiene como deporte favorito la comprobación de la debilidad española periódicamente y utiliza el calendario mortuorio o, en este caso, electoral, como elemento de palanca política. En ambos casos, las tesis serían intolerables.

Por supuesto que a esa eventual mezcla de oportunismo y pesca en río revuelto ayuda la indecisión local, gubernamental, vamos, que es incapaz de hacer frente a la flexibilidad de esa diplomacia marroquí que si hace falta usa cañoneras, si hace falta gentes en paro para organizar marchas y si hace falta a los partidos socialista o comunista marroquí para hacerles repetir como papagayos sus loas a la dinastía cuando, en términos reales, esos partidos sólo son buenos, si no se prestan a la loa, para fusilar.

Así tenemos el caso «Cruz del Mar» de un pesquero lleno de cadáveres de españoles masacrados, de obreros del mar, de pescadores de esos que hacen patria mientras otros sólo hablan. Aun no sabemos nada sobre responsabilidades, sobre autorías de un asesinato que debería ser respondido con los cañones de la Marina. Cuando se guarda silencio así —y nosotros no pretendemos saber el resultado de la investigación— sólo se da combustible a la última gestión de la tradicional amistad hispano-marroquí. Sólo damos sensación de miedo.

**Arriba**



# el país

## LLEGARON LAS ELECCIONES

Vuelve la propaganda, los mítines, los carteles, las calles inundadas de publicidad. Los partidos se aprestan a la lucha. Unos aspiran a ganar y otros saben que ven a perder. No importa. Metidos en esta cadena electoral, vale todo. Yo estoy pendiente de saber cuál es la estrategia de la izquierda en el mundo laboral, porque ese va a ser un dato importante, puesto que la izquierda —en este caso, el PSOE—, puede ganar. No cabe duda de que el tema que más preocupa a los españoles es el paro. Existe una cierta psicosis de que el paro que vemos en la calle, puede ser mañana cualquiera de nosotros. Soluciones al paro, eso es lo que este país necesita. Pero, ¿cómo? Hay que invertir más y para eso es preciso crear las condiciones «ambientales» necesarias. Hay que trabajar más. Y para eso es necesario que partidos y centrales convoquen a los españoles al tajo. Si renunciar a ninguno de los derechos que los trabajadores tienen y presionando al Gobierno para que, una vez por todas, tengamos una legislación válida para las relaciones entre empresarios y trabajadores. Pero produciendo, trabajando, rindiendo. Sólo desde ese planteamiento tienen sentido de justicia las reivindicaciones. Igual que sólo desde la inversión y el abandono de la cobardía tiene sentido la empresa.

## LOS PROGRAMAS ECONOMICOS

Ayer los partidos políticos «grandes» presentaban sus programas económicos en un acto organizado por la Asociación para el Progreso de la Dirección, que comanda Antonio Garrigues Walker (al que habrá que hacer algún día reconocimiento público de su esfuerzo por hallar lugares de encuentro y de diálogo que valgan para todos). Coalición Democrática propuso un sistema de defensa de la empresa privada con la empresa pública como subsidiaria. El PCE propuso la potenciación del sector público, incluyendo nacionalizaciones necesarias a su juicio. UCD repitió sus ideas sobre la lucha contra la inflación y el reto del paro. El PSOE hizo una larga exposición de ideas generales sin concretar nada. En general, esa fue la tónica general de la reunión. Una larga exposición de «ideas» que nadie sabe cómo se llevarán a la práctica. En la reunión, sin embargo, se dijo algo muy importante: Ya no somos la décima potencia industrial del mundo. Hemos pasado al puesto dieciséis. Por algo será y contra eso hay que luchar.

## JUSTICIA PARA EL CAMPO

Miles de agricultores —el número es lo de menos— se manifestaron ayer por las calles de Madrid pidiendo justicia para el campo. No es mucho pedir y, sin embargo, sí lo es. Durante este año se ha hecho, sin embargo —y hay que decirlo—, una labor importante desde el Ministerio de Agricultura y se ha abierto un nuevo estilo en el enfoque de los problemas. Ese nuevo estilo ha sido el del diálogo, que no es mucho, pero sí algo que casi estaba olvidado. Por esa vía es necesario seguir, porque nuestros labradores y campesinos siguen formando parte de ese amplio número de españoles marginados que pueblan nuestras tierras. En la marginación de los débiles, de los olvidados, de los desatendidos durante años y años. Justo es que pidan justicia porque tienen derecho a ello. Justo es que pidan precios justos, porque de ellos se aprovechan casi todos. Justo es que pidan viviendas dignas y Seguridad Social y atención oficial, porque durante muchos años clamaron en el desierto y todo lo que hoy se haga nunca pagará la deuda que toda España tiene con ellos.

Francisco MURO DE ISCAR

Marcelino Oreja, a su llegada a Bruselas

## «Las negociaciones con la CEE serán difíciles»

\* El Gobierno belga adoptará medidas contra las posibles actividades de ETA en su territorio

MADRID. (De nuestra Redacción.)—«Las negociaciones con la Comunidad Económica Europea van a ser difíciles, somos conscientes de ello; ayer quedó bien patente en la primera sesión de negociaciones. Sin embargo, hay que decir que tenemos unos ideales comunes, que compartimos en este momento todos cuantos formamos parte, ya como miembros ya como candidatos, a la construcción de Europa», declaró ayer por la mañana a su regreso de Bruselas el ministro español de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja Aguirre, tras haber asistido en la capital comunitaria a la inauguración de las negociaciones de cara a nuestro ingreso en la CEE.

El Ministro español, más adelante, comunicó a los periodistas que se había entrevistado con el ministro belga de Asuntos Exteriores y que, al suscitarse el tema de las posibles actividades de miembros de la organización terrorista ETA partiendo de territorio belga, me expresó —subrayó el Ministro—, en los términos más categóricos, «que había solicitado formalmente a las autoridades de la Seguridad Pública belga la preparación de un informe completo y detallado sobre la presencia de eventuales actividades de miembros de ETA en Bélgica». «Me comunicó —prosiguió el señor Oreja— también que se van a adoptar las medidas prácticas adecuadas para prevenir cualquier acción de este tipo en Bélgica».

El Ministro manifestó, asimismo, que se había entrevistado con su colega mauritano y habían hablado fundamentalmente sobre el Sáhara. Por otra parte, con el ministro británico había abordado el asunto de Gibraltar, «aunque no en profundidad, ya que eran otros quehaceres los que nos habían llevado a Bruselas».

Por su parte, y nueve horas antes, a primeras de la madrugada, había llegado al aeropuerto de Barajas, también en un avión «Mystère» de la Subsecretaría de Aviación Civil, el Ministro para las Relaciones con las Comunidades Europeas, Leopoldo Calvo Sotelo.

Coincidiendo con las negociaciones de España con la Comunidad Económica Europea, han sido invitados los cincuenta presidentes de las Cámaras Agrarias de España por la Comisión de Agricultura del Consejo de Europa para una primera toma de contacto y para informar a los dirigentes españoles sobre las instituciones comunitarias.

Entre las reuniones previstas en esta visita cabe destacar la que se realizará al COPA (Confederación de Organizaciones Profesionales Agrarias), órgano en el que están integrados los sindicatos y organizaciones agrarias de la Comunidad.

EN EL PALACIO DE LA ZARZUELA

## EL REY ALMORZO CON EL CARDENAL TARANCON

♦ Don Juan Carlos recibió en audiencia a la Corporación municipal madrileña

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El Rey Don Juan Carlos almorzó ayer con el presidente de la Conferencia Episcopal Española y arzobispo de Madrid-Alcalá, cardenal Vicente Enrique y Tarancón. El cardenal Tarancón acudió al palacio de la Zarzuela invitado por Su Majestad el Rey.

### Con la Corporación municipal madrileña

Don Juan Carlos recibió en la mañana de ayer, en audiencia especial, en el Palacio Real, a los miembros de la Corporación municipal madrileña, presidida por el Alcalde, don Luis María Huete, quien pronunció unas palabras ante el Soberano, señalando las dificultades y problemas que tiene una ciudad como Madrid, que entraña un hermoso y arriesgado reto: lograr que en esta macrourbe se dé a los ciudadanos la posibilidad de vivir como en una pequeña ciudad.

Don Juan Carlos recibió también en audiencia a la comisión

ejecutiva de la Confederación Española de la Pequeña y Mediana Empresa (CEPYME), presidida por el presidente de la misma, Javier González Estévez, quien expuso al Rey la problemática de las pequeñas y medianas empresas en el mercado europeo y su misión en el texto democrático.

En la misma mañana Don Juan Carlos recibió también, entre otras, las siguientes audiencias: Nueva promoción de alumnos de la Escuela Diplomática presidida por el director de escuela, embajador don José Antonio Giménez-Arnáiz y Gran.

Don Manuel Jiménez Parga, embajador de España en la Organización Internacional del Trabajo (OIT).

## EL REY PIDE EL PROYECTO DE PRENSA PUBLICA REGIONAL

La comisión ejecutiva de la ULE (Unión para la Libertad de Expresión), partido formado por trabajadores de la información, cajistas, linotipistas, administrativos y periodistas, ha recibido una carta del jefe de la Casa de Su Majestad el Rey, marqués de Mondéjar, en la que acusa re-

cibo a la por ellos enviada y licita, en nombre del Rey Don Juan Carlos, que le sea enviado el proyecto de Prensa pública regional, elaborado por el grupo de trabajadores de los medios de Comunicación Social de Estado y que éstos defendieron ante la Subcomisión de Cultura de las Cortes.

HASTA DESPUES DE LAS ELECCIONES

## LOS CONSEJOS DE MINISTROS SE CELEBRARAN LOS MARTES

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El ritmo de trabajo del Consejo de Ministros sufrirá cambios hasta después de las elecciones generales del 1 de marzo. Fuentes gubernamentales han informado que la próxima reunión del Gabinete se celebrará el martes, día que la próxima reunión del Consejo, porque la mayoría de los Ministros estarán fuera de Madrid en el fin de semana. El proyecto es reunir al Consejo los martes, en lugar de los viernes, salvo que lo desaconsejen determinadas circunstancias.

Asimismo, la Comisión General de Subsecretarios se reunirá mañana.

### Suárez recibió a Gutiérrez Mellado

El Presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, recibió ayer al presidente primero del Gobierno y Ministro de la Defensa, general Gutiérrez Mellado.

El teniente general Gutiérrez Mellado llegó, pasadas las cinco de la tarde, al Palacio de la Moncloa.

## CONSTITUIDO EL CONSEJO SUPERIOR DE ACCION SOCIAL DE LA DEFENSA

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El pasado día 30 de febrero se celebró una reunión con la cual comenzaba a funcionar el Consejo de Acción Social de la Defensa, creado en marzo de 1977 por una orden ministerial y cuya presidencia ostenta el Ministro de Defensa.

Según informaron ayer en una reunión mantenida con la Jefe del general Guimerá, presidente del Instituto Social de las Fuerzas Armadas, y el coronel Casteleiro, de Acción Social del Ministerio, el Consejo Superior de Acción Social ha sido creado para definir y aplicar una política social común en las Fuerzas Armadas.

El Consejo tratará de resolver los problemas sociales de las Fuerzas Armadas, tales como la asistencia médica, hospitalaria, farmacéutica, el problema de los disminuidos psíquicos, las pensiones...



elecciones



Primeras encuestas

## ALTO PORCENTAJE DE INDECISOS

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Al comienzo oficial de la campaña, que se produjo a las cero horas de hoy, el PSOE aparece destacado, ocupando el primer lugar de todos los sondeos electorales hechos públicos por diferentes publicaciones. Los pronósticos efectuados por los institutos de consulta varían bastante. Un tercio de los ciudadanos encuestados no ha decidido todavía a quién votar. Como dato anecdótico, dos muestreos efectuados a instancias de nuestro matutino «ABC» ofrecen unas diferencias notables: según Red Nacional de Campo, S. A., las intenciones de voto hacia el PSOE se cifran en un 20 por 100, frente al 19 por 100 de UCD. Icsa Gallup, por su parte, otorga un 29 por 100 a los socialistas, 10 enteros por encima de los centristas, que repiten con un 19 por 100.

Por otro lado, una encuesta realizada por Sofemasa para el diario «El País» señala que el PSOE sería votado, caso de llevarse a cabo ahora las elecciones, por un 21 por 100 de los españoles, en tanto que UCD sería apoyada por un 18,8 por 100.

En cuanto a los otros partidos del llamado «arco constitucional».—Coalición Democrática y Partido Comunista de España—, los resultados de los sondeos son algo ambiguos. Mientras Icsa Gallup y RNC mantienen que la alianza formada por Arellano, Fraga y Osorio quedaría en tercer lugar, Sofemasa confiere ese puesto al partido de Santiago Carrillo. En las encuestas que publica «ABC» hay una aproximación grande entre los comunistas y Alianza Popular renovada, en tanto que los sondeos de «El País» registran un margen amplio de intenciones de voto entre PCE y CD, que favorece netamente a los comunistas.

**Cataluña: El PSUC pierde el tercer lugar**

Por otro lado, socialistas y centristas, con el 21,8 y el 18,5 por 100, respectivamente, de los votos, serían las dos fuerzas políticas de Cataluña, que encabezarían las preferencias del electorado en las legislativas del 1 de marzo, según una encuesta realizada en las cuatro circunscripciones catalanas.

Pero lo más destacable del sondeo es la pérdida de la segunda posición por parte del Partido Socialista Unificado de Cataluña, el cual, con arreglo a los datos computados por la citada encuesta, solo conseguiría el 15,7 por 100 de los votos.

Las calles aparecieron hoy llenas de propaganda

# COMENZO LA CAMPAÑA ELECTORAL

◆ Adolfo Suárez tiene previsto participar hoy en un mitin en Avila o en Soria, y Felipe González lo hará en la provincia de Orense

MADRID. (De nuestra Redacción.)—A las doce de anoche comenzó en toda España la campaña electoral y a partir de ese momento, las calles de las ciudades españolas aparecen ya revestidas de una abundante propaganda. Hoy mismo, los líderes de los partidos políticos empiezan a buscar por pueblos y ciudades el voto, el voto que lleve a su grupo a las futuras Cortes, e incluso el voto que permita a los más poderosos acceder al poder.

Con referencia a la campaña electoral, podemos decir que las cifras que se barajan en torno a la propaganda son ciertamente escalofriantes.

Los grupos, denominados mayoritarios son los que van a desarrollar una campaña más intensa y son los que van a gastar más dinero en la misma. El presupuesto de UCD, por ejemplo, asciende a cerca de mil millones de pesetas, y el más bajo, dentro de los partidos del «arco constitucional», es el del PCE, que se eleva a 200 millones. Este mismo partido colocará en Madrid medio millón de carteles, pidiendo el voto para las próximas elecciones.

**Intervención de Adolfo Suárez y Felipe González**

En cuanto a la presencia física de los líderes de los grupos políticos, se sabe que el Presidente del Gobierno y de UCD, no abrirá la campaña electoral de su partido en Barcelona, como se había rumoreado, sino que lo hará bien en Avila o Soria, ciudades ambas cercanas a Madrid. Los militantes de UCD han expresado su confianza en el enorme apoyo que el Presidente Suárez prestará a sus campañas en todas las provincias.

Por otra parte, los Ministros del Interior y de Hacienda, Rodolfo Martín Villa y Francisco Fernández Ordóñez, se trasladarán mañana a León y Zaragoza, respectivamente, con el fin de iniciar la campaña electoral de UCD en ambas provincias. El señor Martín Villa encabeza la lista al Congreso del Partido centrista por León, mientras que Fernández Ordóñez lo hace en la de Zaragoza.

En cuanto al PSOE, Felipe González abrirá hoy la campaña electoral de su partido pronunciando tres mítines en la provincia de Orense. Medios cercanos al PSOE han manifestado que este partido se piensa volcar en Galicia para superar los resultados obtenidos en 1977, en los que el partido obtuvo los más bajos de su campaña. Por otra parte, diversas informaciones apuntan la posibilidad de que la visita de Felipe González a Galicia es un intento de paliar los efectos de la crisis abierta en el seno de este partido.

Madrid será el escenario de los primeros mítines de los hombres fuertes de Coalición Democrática, pues tanto Fraga, como Arellano y Osorio van a hablar en distintos barrios de la capital.

El PCE, que presentó hace tiempo su calendario de mítines, también empieza hoy su periplo por provincias y el líder comu-

nista Santiago Carrillo hablará hoy en Badajoz.

Por su parte, el líder de la ORT, José Sanroma, hablará hoy en Leganés, donde iniciará la campaña electoral de su partido.

Por último, señalar que Falange Española de las JONS (auténtica) ha solicitado que se retrase el comienzo de la campaña electoral «en defensa del principio de igualdad de oportunidades», según se hace constar en un comunicado hecho público por este partido.

**Propaganda y carteles electorales**

Unión de Centro Democrático. Jóvenes de este partido se pusieron en acción a las doce de la noche en Madrid para pegar diez mil carteles en la capital de España. En el cartel, con fondo blanco, aparece el siguiente lema en negro: «UCD cumple. Vota UCD.» La letra O de la palabra «vota» es el círculo verdanaranja, símbolo de este partido. En la parte inferior del cartel hay dos franjas, verde una y naranja la otra.

Durante la campaña electoral, UCD tiene previsto colocar doscientos mil carteles en Madrid.

Partido Socialista Obrero Español.—Ciento cincuenta mil militantes se encargarán de colocar los diez millones de carteles que el PSOE tiene previsto exponer durante la campaña en España. En todos ellos aparece la figura de Felipe González, y, mientras en unos se dice «Un Gobierno firme para una sociedad justa. Tu voto es nuestra fuerza», en otros se pone: «Un Gobierno firme para un país seguro» y «Un Gobierno firme para vencer el paro».

Coalición Democrática.—«Ahora, porque las cosas no están centradas» es el lema de uno de los carteles que militantes de las juventudes de los partidos que integran la CD pegarán en España. En Madrid, serán unos mil quinientos jóvenes los encargados de colocar los treinta o cuarenta mil carteles previstos para la capital de España. Otro de los carteles anuncia los mítines en que mañana intervendrán los líderes de la coalición.

Unión Nacional.—«España, en tus manos» es el lema de esta coalición. En el cartel, en azul y rojo, aparece un mapa de España con dos manos abiertas, al fondo. En la medianoche de hoy serán colocados, fundamentalmente, en la zona de la Ciudad Universitaria. Otro cartel que aparecerá a los dos o tres días de iniciarse la campaña, dice: «La voz de Unión Nacional se oír firme en el Parlamento», y «Trabajo y bienestar, pero no palabras, sino realidades. Vota a Unión Nacional, España, en tus manos».

Partido Comunista de España. Varios miles de militantes pegarán medio millón de carteles en Madrid a lo largo de toda la campaña electoral. El lema central es: «Pon tu voto a trabajar.» Otros lemas se refieren a problemas específicos, entre otros: «Desarma con tu voto al terrorismo», «Hazte oír a los dieciocho años» y «Meté la democracia en la cesta de la compra». En los carteles aparecen las

imágenes de Carrillo, Tamames, Camacho, Sartorius y los candidatos al Senado por Madrid.

Organización Revolucionaria de Trabajadores.—Celebrará una concentración de militantes, simpatizantes y amigos en sus sedes. Tras una pequeña fiesta, a las cero horas, distintos equipos comenzarán la pegada de carteles: cien mil en Madrid y un millón en España. El lema es: «ORT para avanzar.»

Partido del Trabajo de España. De dos a tres mil militantes y simpatizantes saldrán a medianoche de hoy a las calles de Ma-

drid a pegar carteles. Pretenden, asimismo, dialogar con los transeúntes y, si reciben autorización, utilizarán incluso megáfonos. Colocarán dos tipos de de carteles: uno para jóvenes, con la imagen de tres muchachos en un triciclo y el siguiente lema: «Estrénate con el peté» y «Aire nuevo al Parlamento con una izquierda diferente». En el dirigido a los mayores —un grupo de personas con un niño sonriente—, se dice: «Asegura tu libertad con una izquierda diferente» y «Partido del Trabajo: aire nuevo al Parlamento».

Fernando ONEGA

## LAS MUESTRAS

(Viene de pág. 5.)

**Muestra primera.** La parte del país que conoce un poco cómo se defienden los intereses externos en otros países, todavía no salió de su asombro después de ver sacudir los trapos internos en un foro europeo a don Luis Yáñez y a don Adolfo Suárez. Lo justificó por aquello de la campaña electoral. Pero ahora no son dos oponentes. Son dos miembros del mismo partido. Dos miembros del mismo Gobierno. Cada uno coge su «Mystère», como si la guerra no fuera por él, y cada uno da sus ruedas de Prensa. Es encantador. Nunca tuvimos una política exterior. Ahora que podemos hacerla —y brillantemente, por cierto—, nos duplicamos. A lo mejor hacemos también dos entradas en Europa. Y a lo mejor los españoles comienzan a hacer la política exterior por su cuenta.

**Muestra número dos.** Los grandes convenios colectivos firmados rebasan, casi todos, los topes marcados por la Administración, aunque hayan sido indicativos. Es un pobre precedente para la entrada en vigor de ese concepto nada etéreo del impero de la norma, aunque sea un decreto-ley. Resultado previsible: desgaste de la ley como instrumento rector. La clase política que la usa puede parecer incapaz de utilizarla. El pueblo, desorientado por la ineficacia legal, puede llegar a tener más confianza en los poderes «fácticos» —poderes de hecho, poderes de presión— que en los poderes que surgen de las urnas.

**Muestra número tres.** Los programas se van a parecer como una gota de agua a otro gota de agua. Se echaron las redes de las encuestas, y se descubrió que el paro, los precios y el terrorismo son las principales preocupaciones sociales. Hasta ahí, todos de acuerdo. ¿Cuáles son las soluciones concretas? En cuanto al terrorismo por ejemplo, en el último debate televisivo no se aportaron alternativas ni fórmulas de recambio. Tenemos una clase política que filosofa bien, incluso dialoga bien, pero no se excede nada en sus recursos imaginativos de novedades que presentar al ciudadano. El hombre medio, que entiende incluso las señas, puede descubrir que unos y otros son casi iguales. Importa la experiencia. Quizá la técnica. No sirven, todavía, demasiado las ideologías. Quizá porque pocos se atreven a definir sin ambigüedades su modelo de sociedad.

La lista, como el lector comprende, podría ser mucho más larga. No es necesario. Todo esto demuestra que en muchas cosas seguimos actuando como primerizos. Que los personalismos siguen pesando más que los objetivos. Son, naturalmente, frutos del tiempo y herencias históricas. No las vamos a cambiar ni en estas elecciones, ni en las próximas, ni quizá en todo el siglo XX, si esto dura. Pero a los partidos hay que pedirles una cosa: que cuiden a ese casi cuarenta por ciento de indecisos. De ellos todavía puede salir un vuelco, una marcha atrás, una ruptura del idílico mapa político que nos había dejado en herencia el quince de junio. Eso sí que es labor de una campaña electoral pensada con sentido patriótico, y no de busca del poder por el poder.



DEBIDO A UNA IMPUGNACION DE UCD

## NO SE CONSTITUYO EL COMITE DE RTVE

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El comité de Radiotelevisión, encargado de regular el reparto de espacios informativos en los medios de titularidad pública durante la campaña electoral, no pudo constituirse ayer, como estaba previsto, según se ha informado en fuentes de dicho comité.

Los miembros del comité se personaron en los locales de Televisión, Unión de Centro Demo-

crático presentó una impugnación porque no fue aceptado su candidato, y éste ha sido el motivo de quedar paralizada la constitución del mismo. Se aduce que el candidato del partido gubernamental llegó después del plazo.

Quien impugnó, a su vez, el candidato de Unión de Centro Democrático fue la Organización Revolucionaria de Trabajadores (ORT).

Los comunistas presentaron su campaña electoral

## EL PCE PIENSA ORGANIZAR 15.000 MITINES

◆ El presupuesto para las elecciones legislativas y municipales asciende a 200 millones

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El Partido Comunista de España presentó ayer en Madrid la campaña electoral que piensa llevar a cabo con moti-

vo de las próximas elecciones generales y municipales.

El acto de presentación estuvo presidido por el director de la campaña del Partido, José

María González Jerez, y asistieron los miembros de la comisión electoral del partido.

El señor Jerez señaló que los recursos económicos son modestos, unos 200 millones de pesetas para las dos campañas, y que utilizarán medios convencionales como vallas, cuñas, pagatinas y trípticos dirigidos al campo, a la juventud, al ama de casa, etc. Añadió que con este presupuesto, el PCE piensa organizar cerca de 15.000 mítines en toda España, y 273 organizados desde la sede central del partido.

«Pon tu voto a trabajar», lema de la campaña

El tema central de la campaña es «Pon tu voto a trabajar. Vota PCE». Hay también una serie de slogans, tales como «Mete la democracia en el cesto de la compra», «Siéntate en las Cortes», «La democracia para quien la trabaja» y «Siembras hoy tu futuro». Asimismo, el cantante Víctor Manuel ha compuesto una canción, en la que repite los slogans mencionados pero en distintas situaciones: en el campo, en la fábrica, en la calle, en la oficina, etc.

Se piensa que con el lema central se deja la palabra a los hechos. González Jerez explicó que existe una diferencia con la campaña del 15 de junio de 1977, puesto que ahora el partido necesita dar otra imagen. «En la anterior campaña —indicó— estábamos recién legalizados, necesitábamos dar nuestra propia imagen. Ahora mismo debemos seguir una política coherente, hemos sido un factor de estabilización.»

No habrá cañonazos contra el PSOE

El señor González Jerez precisó que «nuestra alternativa tiene credibilidad, nuestros diputados en las anteriores Cortes han cumplido lo prometido». Con respecto al desarrollo de la campaña electoral, afirmó «haremos una crítica a UCD, porque no tienen derecho a capitalizar todos los pasos de la democracia y haremos una crítica fraternal al PSOE. No vamos a confundir a nuestro enemigo, porque el peligro está en los sectores minoritarios que sueñan con volver al poder. Por todo ello, no haremos campaña de cañonazos contra el PSOE. Este partido tiene la responsabilidad, porque por haber pedido su parcela de poder y no lo hizo».

Los programas del PCE en televisión, serán tres: rendición de cuentas de los diputados comunistas, presencia de los distintos candidatos en sus programas e intervención de Santiago Carrillo.

Por último, se apuntó en rueda de Prensa, que las elecciones no van a dar el techo al voto comunista, porque años de legalización es muy poco, y porque hay factores como el terrorismo y la tensión social que pueden condicionar las elecciones.

**¡Ahora!**

# COALICION DEMOCRATICA

## Porque las cosas no están centradas

Porque hay que centrar las cosas, con ideas claras y firmes. Con soluciones nuevas, concretas e inmediatas.

Ahora Coalición Democrática:

Un equipo capaz y unido para afrontar el futuro con seriedad y decisión.

Con voluntad de progreso, para garantizar la prosperidad.

Con un programa en orden, para garantizar el orden.

Con fe en la libertad, para proteger la libertad.

Con todo lo que hace falta, para que todos salgamos adelante.

Para centrar bien las cosas.

**COALICION DEMOCRATICA**





El PSOE presentó sus candidatos por Madrid

## «OBTENDREMOS 16 DIPUTADOS»

(Javier Solana)

MADRID. (De nuestra Redacción.) — Los miembros de las candidaturas socialistas por Madrid fueron presentados a los medios informativos en un acto celebrado en la sede de la Federación Socialista Madrileña a mediodía de ayer.

Los candidatos socialistas recorrerán 60 pueblos madrileños durante los tres próximos días, dentro del planteamiento de acercarse al electorado. Los actos masivos se celebrarán en los pueblos con más de diez mil habitantes, y en la capital, en la que el próximo fin de semana están programados quince mítines.

Al acto asistieron Tierno Galván, Javier Solana, Carmen García Bloise, Alonso Puerta, José Prat, Francisco Bustelo, Donato Fueyo y otros candidatos y dirigentes socialistas, quienes desarrollaron aspectos del programa electoral socialista.

Javier Solana, miembro de la Ejecutiva, afirmó que el PSOE espera conseguir en Madrid 16 diputados y los tres senadores: «La principal batalla será en Madrid. La derrota de la candidatura del Presidente Suárez será importante, UCD no tiene seguro el diputado número diez. El Alcalde de Madrid también será socialista.»

Al término del acto celebrado por los candidatos del PSOE por Madrid, Enrique Tierno Galván, presidente honorario del PSOE y candidato al Congreso y a la Alcaldía de Madrid, manifestó:

«Nos hemos reunido para presentar a los que han de llevar el futuro Ayuntamiento, si el voto nos es propicio. Evidentemente, tenemos que tener clara conciencia de cuáles son los problemas con los que nos vamos a enfrentar y entender que cualquier exageración, cualquier falsedad incluso cualquier inexactitud, puede ser nociva para la ciudad de Madrid, para nuestro propio prestigio y para la gestión que vamos a desarrollar.»

Nos queda una tarea difícil que tenemos que vencer paso a paso, con la prisa que se pueda. No nos hagamos demasiadas ilusiones. Estamos en una situación que requiere el esfuerzo y la inteligencia de todos, y yo diría que incluso el esfuerzo económico de todos o de casi todos. «Tenemos un Ayuntamiento que refiere al municipio empobrecido: ésta es la básica dificultad.»

## Presentación del programa electoral de UCD

# «TIENE COHERENCIA, VIABILIDAD Y CREDIBILIDAD»

(Rafael Arias Salgado)

## ● Fernández Ordóñez: «No van a ser necesarias las coaliciones»

MADRID. (Especial para ARRIBA, por Antonio TORREJON.) — Ayer por la mañana se celebró el acto de presentación del programa electoral de UCD, así como de los principales datos de la campaña publicitaria que desarrollará el partido. Estaban presentes Rafael Arias Salgado, secretario general de UCD, así como los Ministros de Justicia, Landelino Lavilla; de Hacienda, Fernández Ordóñez; de Obras Públicas y Urbanismo, Garrigues Walker, y de Trabajo, Calvo Ortega. También intervino Federico Isart, jefe de Prensa de la campaña electoral.

«Nuestro programa tiene tres características fundamentales: coherencia, viabilidad y credibilidad», manifestó Arias Salgado. Señaló la correspondencia entre este programa y el aprobado por el Congreso. «Con él podemos sacar al país de la crisis», señaló Arias Salgado.

### Líneas maestras

Seguidamente tomó la palabra el Ministro de Justicia, Landelino Lavilla, que expuso las líneas maestras de la campaña de UCD. Se puede resumir en:

— Pleno desarrollo de la Constitución y consolidación del Estado democrático. Potenciación y mejora del sistema judicial, agilización judicial.

— Protección de las libertades públicas. Eficaz política de seguridad ciudadana y una específica y decidida acción contra el terrorismo. Objetivo prioritario es la defensa nacional, potenciando a las Fuerzas Armadas y logrando para ellas satisfacción moral y máximo bienestar social.

— UCD afronta el proceso autonómico sin prejuicios ni recuencias, con respecto a las aportaciones y la personalidad de los pueblos.

— Política exterior europea, democrática y occidental. Solidaridad y cooperación con el Tercer Mundo, distensión y colaboración con el este europeo.

### Protección de la familia

— Protección de la familia como ámbito natural y entrañable del desarrollo de la persona humana. Igualdad jurídica entre los cónyuges y respeto a los derechos, intereses y personalidad de los hijos. La familia, como núcleo básico de la sociedad. No rotundo al aborto, por su valoración del derecho a la vida y no al divorcio por acuerdo de los cónyuges. Las separaciones y disoluciones civiles habrán de ser tasadas y graves, para supuestos de matrimonios rotos definitivamente, protegiendo los intereses de los hijos.

— Derecho a la educación. Aseguran la plena escolarización. Toda la sociedad debe estar comprometida en este proceso. Defender y lograr la libertad de enseñanza.

### Programa económico

Después tomó la palabra el Ministro de Hacienda, Francisco Fernández Ordóñez, para exponer el programa económico del partido. Después de señalar los logros económicos desde julio del 77 hasta ahora, se refirió al alza de los precios, «por encima de los límites tolerables» y al nivel de desempleo, «como realidad dolorosa e insoslayable».

— Objetivo fundamental: el desempleo. Su solución no es independiente de una política que reduzca gradualmente el alza de los precios. La reducción de la inflación no basta para resolver el paro.

— Política antiinflacionista. Actuando en el problema general del crecimiento de los costes de producción, que ante la inflación que padecemos, agrava el paro. Política de clarificación de precios. Reducción de costes de la Seguridad Social de las empresas y mayor competitividad en ciertos sectores del sistema, eliminarán focos de tensión inflacionista. Moderación en el crecimiento de los salarios nominales, manteniendo la capacidad adquisitiva, es un factor positivo para la creación de empleo.

— UCD mantiene los proyectos de ley actualmente depositados en las Cortes, atribuyendo especial importancia a la sustitución de la diversidad actual de los impuestos indirectos por el impuesto del valor añadido, para financiar gastos de la Seguridad Social. Continuación de la lucha contra el fraude fiscal y transformación de la Administración tributaria.

— Mantenimiento del sistema bancario privado, junto a las Cajas de Ahorros y el Crédito Oficial. Igualdad de oportunidades al crédito. Crédito oficial a las



necesidades de las PYME. Apoyo al mercado de valores.

— Política de creación de empleo, no simplemente subvención del paro. Mejoras de la protección del desempleado.

Continuó Joaquín Garrigues Walker, Ministro de Obras Públicas y Urbanismo exponiendo la política económica sectorial:

— Rechazo al burocratismo y al colectivismo económico, así como el mantenimiento de situaciones privilegiadas. Defensa del sistema de iniciativa privada o modelo de economía competitiva, sólo así se combatirá el paro. Defensa del consumidor. Así defendemos a la empresa y a los trabajadores.

— Política agraria: Adaptación del sector para aprovechar al máximo las posibilidades que brinda nuestra entrada en la Comunidad Económica Europea, sin ser a costa del agricultor.

— Política industrial: Liberalización progresiva del sistema productivo. Reestructurar las empresas del INI, a base de austeridad, transparencia en las cuentas, eficacia en la gestión y saneamiento financiero. Combinación de las fuentes de energía para asegurar un suministro continuado. Política de precios que evite los despilfarros en energía.

### Extensión de la Seguridad Social

— Comercio interior: Transformación por medio de asistencia técnica y formación profesional. Creación de suelo y equipamiento comerciales. Extensión progresiva de la Seguridad Social a los pequeños empresarios independientes.

— Turismo: Defensa del medio ambiente, como objetivo central. Libertad de precios.

— Sanidad: Libertad de elección de médicos y centros. Creación de 1.226 centros de salud comarcales. De instituciones, centros y servicios sanitarios.

— Seguridad Social. Plan de reforma, basado en reducir la presión de las cuotas sobre empresarios y trabajadores. Clarificar las cuentas.

Pasó después a tomar la palabra el Ministro de Trabajo, Calvo Ortega. «El problema del paro no es exclusivo de España —dijo—. El Gobierno piensa realizar una política agresiva para combatir el paro.» Para ello:

— Incidir en la oferta de trabajo. Reducción de la jubilación. Retraso de la entrada al mundo del trabajo de los jóvenes, desviándolos a la Formación Profesional.

— Potenciación inversión privada, creadora de nuevos trabajos.

— Continuar la lucha contra el fraude en la percepción del desempleo.

— Bonificaciones en la Seguridad Social para la contratación de trabajadores en paro.

— Protagonismo laboral a manos de los empresarios, sacado del Gobierno.

### Ochocientos cincuenta millones de pesetas

Posteriormente, Federico Isart señaló los datos esenciales de la campaña. Costo total: 850 millones de pesetas, 4.500 vallas grandes, cuatro millones de carteles, dos millones de carteles candidaturas, 12.000 cuñas de radio, 3.200 anuncios publicitarios en Prensa escrita, 10 millones de trípticos, en los que se resume el programa, medio millón de programas.

Durante la rueda de Prensa se señaló: «No se puede pensar en coaliciones. De momento no las contemplamos» (Fernández Ordóñez). «El alto índice de abstención actual nos coloca en mejor situación que en el 15-J» (Garrigues Walker). No quisieron opinar sobre las restricciones a los partidos minoritarios al acceso a TVE. «Aunque no conozco el programa económico del PSOE a fondo, en líneas generales me parece más inflacionista. Nuestro programa económico es el más idóneo para combatir el paro y salir de la crisis» (Fernández Ordóñez).

(Foto ANTONIO.)

SONDEOS ELECTORALES: EL PSOE, CON VENTAJA.

A ESTE PASO, DE AQUÍ A UN MES,...

...LOS CONSEJOS DE MINISTROS...

...SE CELEBRAN EN EL CORRAL DE LA MORERIA...

¡ELE, FELIPE!

ALICIA



elecciones  
**79**

DURA CRITICA DE FRAGA  
AL PARTIDO DEL GOBIERNO

«LO HECHO POR UCD  
NO AVALA EL FUTURO»

● «El PSOE tiene un futuro muy importante como alternativa de una izquierda moderada»

MADRID. (De nuestra Redacción.)—«Se puede decir lo que se quiera, pero para UCD, lo hecho no avala el futuro», afirmó ayer Manuel Fraga, en unas declaraciones a Europa Press, que junto a Alfonso Osorio y José María de Areilza abrirán hoy la campaña de Coalición Democrática, con sendos mítines en distintos barrios madrileños. Añadió Fraga que «lo que nadie se cree es que los que han tolerado el desarrollo del terrorismo y la guerra revolucionaria, los que han permitido que haya más de cien muertos, víctimas del terrorismo, los que han permitido que España, en estos momentos tenga récord de huelgas o de horas perdidas en huelgas el año pasado; los que han permitido que crezca el paro en un 51 por 100, esos carecen de credibilidad, y lo hecho avala precisamente la imposibilidad de que esas personas puedan cambiar». Refiriéndose al terrorismo, el señor Fraga opinó que «ha sido un error frente

PSOE: Futuro importante

En cuanto al Partido Socialista, el dirigente de CD aclaró que «el PSOE tiene que dar unos pasos si quiere convertirse en una alternativa de Gobierno: el primero es convertirse en un partido nacional, sobre todo en lo que se refiere a política exterior; el segundo, es decidirse de una vez a abandonar el marxismo, y el tercero, que todo esto se refleje en una actitud coherente y sistemática en su programa. Resueltos estos problemas —agregó—, el Partido Socialista Obrero Español tiene un futuro muy importante como alternativa de una izquierda moderada». Sobre los pactos, Manuel Fraga aclaró: «Los pactos de Gobierno tienen que llevarse a cabo con partidos de base

homogénea, y por tanto es muy difícil que con partidos de base revolucionaria, es decir, marxista, éstos puedan ser muy profundos. En cambio—precisó—, si estamos dispuestos al diálogo normal de adversarios legítimos dentro del sistema parlamentario.» Definiendo las metas de Coalición Democrática dijo que «nuestro objetivo es ir por sucesivos avances con los esfuerzos y sacrificios que esto supone, y formar la base de un gran partido reformista, democrático, liberal-conservador, en el que se agrupe, más pronto o más tarde, todo lo que no es marxista, todo lo que no es separatista y todo el que acepta la democracia.»

Por otro lado, y según fuentes de CD, Fraga ha cursado para su emisión unas cinco mil cartas, dirigidas a los emigrantes españoles y centros regionales en Europa e Hispanoamérica, en las que solicita el voto afirmativo para Coalición Democrática.

AYER, EN BARCELONA

SE PRESENTO LA CANDIDATURA  
CONVERGENCIA I UNIO

◆ Jordi Pujol aseguró que no firmará ningún compromiso histórico con socialistas ni comunistas

BARCELONA. (Efe.) — Jordi Pujol ha asegurado que la candidatura Convergencia i Unió no firmará ningún compromiso histórico, frente a los rumores sobre posibles coaliciones con socialistas y comunistas, durante la presentación de la campaña de la coalición mencionada en una rueda de Prensa celebrada a mediodía de ayer.

En el acto de presentación se encontraban presentes Ramón Trias Fargas, Miguel Roca Junyent, Miguel Coll i Alentorn y Llibert Cuatrecasas, entre otros líderes de Convergencia Democrática i Unió Democrática de Catalunya.

Tras unas palabras de presentación de Ramón Trias Fargas, Miguel Roca trazó las grandes líneas de la campaña electoral de la coalición mencionada. La dividió en tres ejes: el primero, «soluciones concretas a problemas concretos, lejos —dijo— de todo triunfalismo, puesto que la gente necesita que los políticos conozcan que las cosas no van».

El segundo eje de la campaña será la definición de un modelo de sociedad, que Convergencia

i Unió reivindicaron como el suyo «desde la primera hora», es decir, el modelo europeo avanzado, «lejos de cualquier tentación de tercermundismo o de nuevas experiencias que no puedan probarse sin riesgos». Citó en este sentido los casos de Portugal e Italia.

El último eje de la campaña —según explicó Roca Junyent— girará en torno a la idea de que Catalunya no puede ser una cursal de nada ni de nadie, ni en lo económico, Roca afirmó en este sentido que son precisos unos planteamientos específicos para Catalunya, además de los generales de todo el Estado.

A continuación se inició un coloquio en el que los líderes de la coalición aseguraron que no existe ningún pre-pacto con otras fuerzas políticas de cara a las elecciones municipales y que no aceptarán el compromiso histórico, señalando que van a presentar un mayor número de listas electorales en los municipios catalanes que los demás partidos, por lo que no ven el porqué de estos pactos.

CONTRA LA MARGINACION DE LA JUVENTUD Y LA MORAL BURGUESA, POR UNA VOZ REVOLUCIONARIA EN EL SENADO

Las Juventudes Comunistas Revolucionarias (JCR), como ya es sabido por todos, vamos a participar en el proceso de las elecciones generales, y de manera muy activa, formando parte de las candidaturas al Congreso de Diputados que presenta la Liga Comunista Revolucionaria (LCR), por un lado, y PRESENTANDO CANDIDATURAS AUTONOMAS AL SENADO, como es el caso de Madrid, por otro.

Y vamos a participar en este proceso que se abre, ya que va a ser un período en el que toda la atención, y de manera muy significativa la de los dos millones de jóvenes que acuden a unas elecciones por primera vez, se va a centrar en las alternativas que se presenten y fundamentalmente las que defiendan los partidos y organizaciones obreras.

Es por esto por lo que las JCR no nos vamos a mantener al margen del proceso electoral y vamos a tratar de conseguir el mayor número de representantes nuestros en el futuro Parlamento que se va a elegir, para hacer que la voz de TODA LA JUVENTUD se haga oír y porque nuestros representantes que salgan elegidos van a garantizar la defensa intransigente de los intereses de la juventud, rechazando cualquier tipo de pacto o consenso con los partidos burgueses y potenciando al máximo la unidad de todos los representantes de los partidos obreros en el futuro Parlamento para poder vencer a UCD.

Así, queremos que nuestra candidatura al Senado, que en el caso de Madrid se concreta en la persona de Ana María Fanlo Martín, no sea única y exclusivamente la candidatura de las JCR, SINO QUE SEA LA DE TODA LA JUVENTUD, porque queremos que la juventud supere la desorientación y pa-

sividad política en la que está empezando a caer al ver que, después de haber sido un elemento fundamental en la lucha por las libertades plenas, los partidos mayoritarios no han defendido sus reivindicaciones, y porque queremos que la juventud levante y defienda la bandera de sus reivindicaciones y darle a éstas una salida re-

TRAS REIVINDICACIONES en los espacios que disponemos en la Prensa, radio y televisión. Asimismo, las JCR ESTAMOS DISPUESTAS A CREAR UNA COMISION CON TODAS LAS ORGANIZACIONES JUVENILES, EN EL CASO DE QUE NUESTRA CANDIDATA SALIERA ELEGIDA, PARA QUE SU ACTIVIDAD EN EL SENADO SE BASARA EN LA



volucionaria que es la única que va a permitir solucionar sus problemas.

Es con este espíritu con el que las JCR LLAMAN PUBLICAMENTE A TODAS LAS DEMAS ORGANIZACIONES JUVENILES (políticas, deportivas, culturales...) A QUE APOYEN ESTA CANDIDATURA Y QUE PODAMOS LLEGAR A UN ACUERDO UNITARIO DE ACCION PARA DEFENDER ENTRE TODOS Y CONJUNTAMENTE TODAS NUES-

DEFENSA DE TODOS LOS INTERESES DE TODA LA JUVENTUD.

Ana María Fanlo Martín, que tiene dieciocho años y es, por tanto, el candidato más joven de todos los que se presentan en el Estado español a las elecciones generales, va a ser nuestra candidata al Senado por Madrid. Y es ella la que va a defender públicamente nuestro programa, que, repetimos, QUEREMOS QUE SEA EL DE

TODA LA JUVENTUD. Un programa (que desarrollaremos en posteriores artículos más extensamente) que recoge todas nuestras reivindicaciones expresadas en las anteriores luchas de la juventud y todos sus problemas:

— Paro. Las JCR defendemos un puesto de trabajo para todos sin discriminación de sexo o edad.

— Enseñanza. Luchamos contra la enseñanza embrutecida por ideologías reaccionarias y propugnamos una escuela libre, laica y gratuita.

— Soldados. Exigimos la «mili» lo suficientemente corta como para aprender el manejo de las armas y que sea en nuestro lugar de residencia.

— Defendemos una sexualidad más libre, lo que implica el uso libre y gratuito de anticonceptivos y que el aborto sea igualmente libre y gratuito.

— Droga. Pedimos la despenalización de todas las drogas y la legalización de las drogas blandas.

Pero al igual que defendemos y luchamos por todas las reivindicaciones de la juventud, somos conscientes de que sin una respuesta global a todos estos puntos no es posible que encuentren solución. Y esta respuesta global es que el conjunto de la clase obrera comprenda y recoja estos puntos, y que nuestra alternativa de socialismo se materialice en las demandas y necesidades de la sociedad vencer a UCD, formar un Gobierno de izquierdas sin Ministros burgueses apoyado en la clase, en sus Sindicatos y en sus organizaciones de masas, de barrios, de estudiantes, de mujeres, de todos los jóvenes.

JUVENTUDES COMUNISTAS  
REVOLUCIONARIAS



Programa económico de UCD, PSOE, PCE y CD

# PARO, INFLACION E INVERSION, PREOCUPACIONES COMUNES



◆ En un acto organizado por la Asociación para el Progreso de la Dirección, estos partidos presentaron sus líneas de política económica

MADRID. (De nuestra Redacción.) — Coalición Democrática, Partido Comunista de España, Partido Socialista Obrero Español y Unión de Centro Democrático, expusieron ayer sus alternativas de solución a la crisis económica española en un acto organizado por la Asociación para el Progreso de la Dirección y el Instituto Español de Analistas Financieros, al que asistieron unos cuatrocientos empresarios.

## Coalición Democrática

La primera intervención corrió a cargo de Coalición Democrática, que estuvo representada por José María Areilza, Alfonso Osorio, Jaime Basanta y José López López. Tras la introducción del señor Areilza, que comparó su partido con los conservadores ingleses, los giscardianos franceses o los demócratacristianos alemanes o vnezoalanos, se entró en el planteamiento económico.

En síntesis, el programa de coalición contiene los siguientes puntos:

Defensa en el desarrollo constitucional del modelo económico de libre empresa, sin veleidades ni concesiones.

Reducción del paro y de la inflación a través de la inversión y la productividad, permitiendo inicialmente, que las empresas utilicen toda su capacidad productiva, hoy infrautilizada, lo que permitirá el inicio de la reactivación y progresión a medio plazo.

Apoyo decidido a la inversión privada, con desgravaciones, con protección al ahorro y al pequeño inversor, con especial atención a la inversión rural en industrias transformadoras, con crédito programado suficiente y a precio adecuado, con atención a las industrias de base y extractivas.

Facultad para adaptar la dimensión de las plantillas a las reales circunstancias económicas, manteniendo unas relaciones laborales de corte europeo, liberalizadas en todos los sentidos.

**PCE: Creación de 300.000 puestos de trabajo en el sector público**

Por el Partido Comunista de España asistieron Ramón Tamames, Julio Segura, Laureano Lázaro y Miguel Mora. Santiago Carrillo, cuya asistencia estaba prevista, ha disculpado su ausencia.

La alternativa del PCE puede sintetizarse en los siguientes puntos:

Ampliación del sector público que, combinada con un plan global de inversiones permita la creación de 300.000 puestos de trabajo anuales.

Control democrático y regionalización de las Cajas de Ahorro, y política de control de las inversiones extranjeras que

oriente las mismas hacia sectores creadores de empleo y que permitan adquirir una tecnología intermedia avanzada.

Una política de empleo cuyo objeto sea mantener el puesto de trabajo social y económicamente rentable a medio y largo plazo.

Respecto a la Sanidad y a la Seguridad Social, el PCE propone la creación de un servicio nacional de salud financiado —como objetivo— por el Estado. Aplicación de los principios de unidad de caja y gestión pública descentralizada. Participación creciente del Estado en la Seguridad Social, con el objetivo final de financiación total.

En agricultura, el Partido Comunista propone, entre otras cosas, la elaboración de un estatuto de defensa de la explotación familiar.

**UCD: Política antiinflacionista, precios y paro**

Por UCD intervinieron Francisco Fernández Ordóñez y Joaquín Garrigues.

Las líneas de acción presentadas por los miembros de UCD son las siguientes:

Mantenimiento de una política antiinflacionista, actuando en el problema general del crecimiento de los costes de producción que ante el tipo de inflación padecemos está agravando el problema del paro. La política de clarificación de precios, la reducción de los costes de Seguridad Social para las empresas, y de mayor competitividad en ciertos sectores del sistema, eliminarán focos de tensión inflacionista.

En el sector público propone: asignación más productiva del gasto público, eliminando las transferencias y las subvenciones a sectores económicos carentes de futuro o a aquellos que constituyen simplemente grupos de intereses.

Reducción del crecimiento de los gastos públicos corrientes y en especial de los gastos de funcionamiento. Mecanismos de control interno de eficacia de la

actividad administrativa y de las empresas públicas.

Continuación de la lucha contra el fraude fiscal y la transformación de la Administración tributaria.

En el sector financiero defienden el mantenimiento del sistema bancario privado junto a las Cajas de Ahorro y el crédito oficial.

**PSOE: Paro, equilibrio renta-riqueza y calidad de vida**

Enrique Múgica abrió el turno de intervención del Partido Socialista Obrero Español, quien hizo una breve semblanza de la situación desde las últimas elecciones generales. El programa económico del partido, lo presentaron Enrique Barón y Luis Solana.

El PSOE considera como prioridades de su programa económico reducir el paro, reducir los

desequilibrios renta-riqueza y una política de calidad de vida.

Como líneas del programa económico del partido socialista, se dijo que el objetivo general era conseguir «una sociedad liberada de la tiranía de las necesidades, una igualdad real de oportunidades y una distribución de la renta más equilibrada». Los objetivos específicos los cifraron en enfrentarse con el problema del paro, la inflación y el desequilibrio de la balanza de pagos, para más adelante llevar a cabo reformas más profundas.

El PSOE propone liberalizar el sistema financiero, para romper el actual sistema de oligopolio o monopolio del dinero.

En el programa económico del PSOE se incluye un estatuto del banquero por ley, y en el que se determinen entre otros aspectos los límites de crédito y las incompatibilidades, estatuto de las Cajas de Ahorro, estatuto de las compañías de seguros. En cuanto al depósito de valores según el PSOE debe estar centralizado para dar mayor independencia frente a las instituciones.

Ricardo BLOM

## la política y los días

### PONGA PALADAR A SU ENCUESTA

za un desequilibrio intolerable en el pronóstico para la AP renovada (CD), partido al que RNC y la Icsa-Gallup conceden «más del triple» (!) de votos que Sofemasa. Ni estadística ni sociológicamente esto es aceptable. ¿Hasta qué punto influyen las afinidades, con los distintos partidos, de los medios informativos que publican las encuestas?

Puede que se esté diciendo al cliente lo que le gusta oír, como algún ex ministro asegura que hace el CES en sus encuestas para el Presidente Suárez. Puede también que los clientes escamoteen los verdaderos resultados antes de que las encuestas lleguen al público, con intencionalidades electoralistas. Por ejemplo, para los líderes de CD —así lo escuché ayer a uno de ellos—, la encuesta de Sofemasa «infla» al PSOE y «reduce» al partido de Fraga para llevar el voto de la derecha hacia UCD como voto útil contra el socialismo. Para otros observadores, carece de sentido que CD aparezca

por delante del PCE, casualmente en los dos sondeos publicados por un mismo diario conservador.

De todo puede haber un poco. Pienso que deben ser las propias empresas o entidades encuestadoras las primeras interesadas en restablecer el crédito de una técnica de investigación cuyo nivel actual de desarrollo no es compatible con tan volutas contradicciones.

Los sondeos de opinión constituyen una técnica valiosa y, desde luego, no comparto el criterio de restringir su libre difusión en vísperas electorales; pero, eso sí, la opinión pública tiene derecho a exigir que las técnicas sean ecuánimes y solventes y que los datos que se publiquen reflejen, neutralmente y con integridad, los verdaderamente obtenidos.

### Los programas de los partidos

Con la difusión pública, ayer, de los programas de UCD y PCE, ya son conocidos los de todas las grandes fuerzas políticas. Merecerá la pena el análisis sucesivo de cada uno de ellos. De momento, valga anticipar que el PSOE ofrece un programa moderado, reformista, casi de administración del capitalismo. El PCE se orienta por temas concretos. Y la UCD llama, inequívocamente, al electorado de derechas. Puede decirse que los programas de estos tres partidos quedan a la derecha de sus respectivas definiciones ideológicas y doctrinales. El partido de Fraga, CD, es más una estrategia alternativa de UCD que una oferta programática diferenciada.



FASA de Valladolid

ENSEÑANZA PRIVADA: Las centrales sindicales

## PIQUETES IMPIDEN LA ENTRADA AL TRABAJO

VALLADOLID. (Efe.)—Piquetes de trabajadores en huelga, en la empresa Fasa-Renault, de Valladolid, impidieron, durante la jornada de ayer, la entrada y la salida al trabajo de las factorías de ingeniería y montajes de unos seis mil obreros, como apoyo a las medidas de presión para la discusión del convenio colectivo sindical, actualmente en negociación, informan fuentes empresariales.

## MANTIENEN LA CONVOCATORIA DE HUELGA

MADRID. (Resumen de agencias.)—Las seis centrales sindicales que forman parte de la comisión negociadora del Convenio Colectivo para la enseñanza no estatal han decidido no retirar la convocatoria de huelga en el

sector para los días 8 y 9 de febrero.

La decisión es una «respuesta a la agresión que supone el laudo» publicado ayer en el «BOE». No obstante, ante los cambios producidos en la situación, serán

los trabajadores, que se reunirán hoy en asambleas, los que decidan en última instancia. La comisión negociadora se reunirá también hoy para valorar la respuesta de los trabajadores.

Representantes de CC OO, FETE-UGT, CSUT, SU, USO y UCSTE mantuvieron ayer tarde una rueda de Prensa en la que, entre otras cosas, calificaron el laudo de «barbaridad jurídica política», dijeron que es ilegal y que lo van a impugnar y denunciaron al Ministerio de Trabajo y al Gobierno por no haber actuado como árbitro, sino como parte al hacer suyos todos los argumentos de la patronal.

En opinión de los miembros de la comisión negociadora, el Ministerio de Trabajo se ha atenido todas las normas de procedimiento, ha suprimido con el laudo derechos adquiridos por los trabajadores en el Convenio vigente y ha incluido en el conflicto a sectores que no lo estaban, todo lo cual hace jurídicamente nulo el laudo.

También señalaron que, ante el vacío legal existente en la materia, el Gobierno de UCD está incurriendo a la legislación derogada por la Constitución, con lo que es el recurso al laudo.

### Prorrogado el convenio de 1976

Según el laudo de la Dirección General de Trabajo, se prorrogará para este año la vigencia del Convenio Colectivo nacional de 1976, actualizado en las tablas salariales; los incrementos salariales, que tendrán efecto desde el 1 de enero pasado, oscilan entre un 12,20 por 100 en preescolar y un 12,10 por 100 en los demás niveles reglados, para el personal docente, y un 12,20 por 100 para el no docente. Queda sin efecto el artículo 17 del citado Convenio, que ordenaba la consideración del salario real—sobre la base más complementos—como sueldo base.

Para los profesores titulares se fija el sueldo base en 25.000 pesetas, más 10.091 de complemento, y los trienios a 1.786 pesetas; en preescolar y EGB, que en este último nivel los complementos ascienden a 12.499 pesetas.

En BUP y Formación Profesional de segundo grado, el sueldo base de profesores titulares se fija en 31.612 pesetas; el complemento, en 9.148, y los trienios en 2.213 pesetas.

### «No podíamos negociar con centrales que no son serias»

«El problema básico en el conflicto de la enseñanza no estatal ha sido que los empresarios no podían negociar con las centrales sindicales que no son serias y que no representan a nadie en el sector; cuyo objetivo, además, no es otro que el de cargarse a la iniciativa privada en el área de la enseñanza. Ante esos planteamientos, con la amenaza de una huelga antes del inicio de las negociaciones, se adoptó la decisión de ir directamente al conflicto colectivo que ahora ha resultado. La Dirección General de Trabajo ha declarado a Logos, las próximas a las organizaciones patronales de la enseñanza total tras la aparición del

“Elaborar una Constitución con todos los grupos representados en Las Cortes...”

(Adolfo Suárez, 13-Junio-1977)

# Dicho.



# Y hecho.

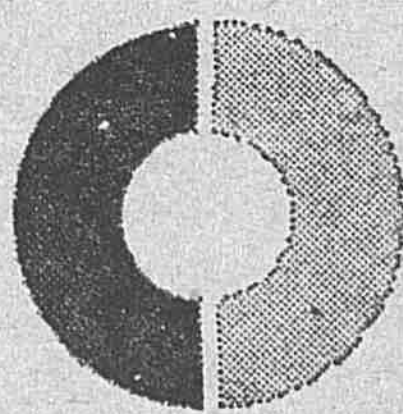
Dos años después los españoles tenemos hoy, respaldada por la Ley, la normalidad en que creíamos vivir.

Desde el 29 de diciembre de 1978, día en que entró en vigor la Constitución, nada ha cambiado aparentemente en nuestro país, salvo que su inmensa

mayoría está de acuerdo en el punto de partida hacia el futuro.

La construcción de ese futuro, la vida de mañana, hay que afrontarla con garantías, sin dejarnos sorprender por aventuras.

Es la hora del realismo.



# UCD cumple.

UNION DE CENTRO DEMOCRATICO

FINALIZ

Los sus p

MADRID. (D...ción y agencia...y media de la...nalizó la huelga...res de butano...lizada la situac...ciséis días de l...El acuerdo su...reunión, que se...nana en el Gob...repartidores, di...presentantes de...tano, S. A., co...del cual, los tra...coporarán hoy...Aunque en a...Gobernador Cív...ñor Rosón, est...la entrevista, l...de la misma fu...diente de la em...tano; el direct...Sáez y Luis C...

Acuerdo en...de L

Tras llegarse...la noche del pa...Delegación de...firma del conve...convocada la h...desarrollando c...día 1 los 1.200...los mayoristas...tral de Legazpl...La situación...era, a primeras...nana, d eabso...según informar...Delegación de A...tamiento de Ma...Entre las m...das en el conv...tran un aument...equivalente a...tas, frente a la...dian los trabaja...ción de una C...de conciliación...y seguimiento...plenas garantías...los trabajadores...un plus de tra...justificación de...ra aquellos trab...muestren que...trabajar no pue...medios municip...tros y autobuse...

Encerrados...de Empresa de

Los Comités...SKF Española, s...cerrado en la s...mo medida de p...seguir el inicio...ciones que pong...to que afecta a...de hace veintic...Informaron a Af...los trabajadores...Los 1.270 traba...Española, S. A...de trabajo de...manifiestan a l...que después de...de conflicto y c...encuentran sin...lidos a la hora c...puesto que la e...de su dirección...competente y t...INI quien marc...

No hubo hu

Los trabajado...manecieron aye...y los vuelos se...toda normalida

Miércoles 7



LABORAL

TRAS DIECISEIS DIAS DE PARO

## FINALIZO LA HUELGA DE BUTANO

◆ Los repartidores se reincorporarán hoy a sus puestos

MADRID. (De nuestra Redacción y agencias.)—A las nueve y media de la noche de ayer finalizó la huelga de los repartidores de butano, quedando normalizada la situación tras los dieciséis días de paro.

El acuerdo se produjo en una reunión, que se inició por la mañana en el Gobierno Civil, entre representantes de la empresa Butano, S. A., como consecuencia del cual, los trabajadores se reincorporarán hoy a sus puestos.

Aunque en algún momento el Gobernador Civil de Madrid, señor Rosón, estuvo presente en la entrevista, los coordinadores de la misma fueron el vicepresidente de la empresa, señor Centeno; el director general señor Sáez, y Luis Coloma.

### Acuerdo en el Mercado de Legazpi

Tras llegarse a un acuerdo, la noche del pasado lunes en la Delegación de Trabajo, sobre la firma del convenio, ha sido desconvocada la huelga que venían desarrollando desde el pasado día 1 los 1.200 trabajadores de los mayoristas del Mercado Central de Legazpi.

La situación en el mercado era, a primeras horas de la mañana, de absoluta normalidad, según informaron fuentes de la Delegación de Abastos del Ayuntamiento de Madrid.

Entre las mejoras conseguidas en el convenio, se encuentran un aumento del 18 por 100 —equivalente a unas 5.000 pesetas, frente a las 7.000 que pedían los trabajadores—; la creación de una Comisión paritaria de conciliación e interpretación y seguimiento del convenio, con plenas garantías sindicales para los trabajadores y concesión de un plus de transporte —previa justificación de los gastos— para aquellos trabajadores que demuestren que cuando entran a trabajar no pueden utilizar los medios municipales, como Metro y autobuses.

### Encerrados los Comités de Empresa de SKF Española

Los Comités de Empresas de SKF Española, S. A., se han encerrado en la sede del INI, como medida de presión para conseguir el inicio de las negociaciones que pongan fin al conflicto que afecta a la empresa desde hace veinticinco días, según informaron a AARRIBA fuentes de los trabajadores.

Los 1.270 trabajadores de SKF Española, S. A., de los centros de trabajo de Madrid y Tudela manifiestan a la opinión pública que después de veinticinco días de conflicto y cierre patronal, se encuentran sin interlocutores válidos a la hora de la negociación, puesto que la empresa, a través de su dirección se muestra incompetente y afirma que es el INI quien marca las directrices.

### No hubo huelga en Iberia

Los trabajadores de Iberia permanecieron ayer en sus puestos y los vuelos se desarrollaron con toda normalidad, tras desconvocar la huelga el Comité de Empresa.

car la huelga el Comité de Empresa.

Como se sabe, en principio estaba convocada una huelga en la compañía para ayer y el próximo día 9, en apoyo del convenio de empresa. La huelga pretendía, sobre todo, presionar a la empresa para que aceptara cuatro puntos claves en la negociación: masa salarial única, negociación paralela de los convenios de tierra y vuelo; convenio único de vuelo y rechazo de la oferta empresarial y negociación del convenio a partir de la plataforma reivindicativa del Comité de Empresa.

En principio, la huelga prevista para el próximo día 9 no ha sido desconvocada. Sólo se ha desconvocado la de ayer.

### Continúa el paro en el Metal

## 18 TRABAJADORES, DETENIDOS

✱ Entre ellos dos miembros de la Ejecutiva de UGT-Metal

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Unos 150.000 trabajadores del metal de Madrid fueron ayer a la huelga, por segundo día consecutivo, en apoyo de su convenio, siguiendo la convocatoria de UGT y CC. OO. para observar un paro de tres días, según fuentes sindicales.

Por otra parte, en la zona de Julián Camarillo fueron detenidos 18 trabajadores, entre ellos dos miembros de la Ejecutiva de UGT-Metal.

### Comunicado de UGT.CC.OO.

Las Comisiones Ejecutivas de las Federaciones del Metal de Comisiones Obreras y UGT han reiterado, a través de un comunicado conjunto, su actitud negociadora y su deseo de que las movilizaciones de los trabajadores se realicen de forma responsable con huelgas definidas.

Durante la reunión, según se comunicó, se ha valorado positivamente los convenios ya firmados y los principios de acuerdo que se han alcanzado en numerosas empresas y provincias. Estos convenios y acuerdos afectan, según han señalado, a 150.000 trabajadores y en ellos se han sobrepasado las limitaciones salariales del Gobierno, así como el mantenimiento del poder adquisitivo de los derechos sindicales y la adopción de medidas contra el paro.

Por otra parte, ambas Federaciones han denunciado a un sector de la patronal de Madrid, que pretende impedir la firma del convenio a pesar de la actitud dialogante mantenida por los sindicatos provinciales de ambas centrales.

### Banca privada: Paros hoy y mañana

La mesa negociadora del convenio de Banca acordó suspender

# SE INICIO EL PARO EN CARNICAS Y SEGUROS

● Manifestaciones en Madrid y Barcelona

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Cerca de un 60 por 100 de los trabajadores del sector de seguros, de Madrid y otras provincias, secundaron ayer la huelga, según fuentes de las centrales sindicales. Esta huelga tiene carácter indefinido, aunque se revisará el próximo día 9.

Unos 3.500 trabajadores del sector se concentraron ayer por la mañana en Madrid, frente al antiguo sindicato vertical del seguro, en apoyo de las reivindicaciones presentadas en Barcelona, Valencia, Sevilla y otras provincias. Por otro lado, la fuerza pública desalojó por la tarde a la comisión negociadora, encerrada en los locales de la negociación.

Además unos cinco mil trabajadores de seguros de Barcelona se manifestaron desde la Rambla de Catalunya hasta los locales de la AISS, con motivo del primer día de huelga de este ramo, convocada a nivel estatal por CC. OO., UGT y CNT, para presionar en las reivindicaciones del convenio.

Según fuentes sindicales, el subdirector general de Trabajo se ha comprometido a mediar en conflicto, y ha citado a las partes para reanudar hoy las negociaciones interrumpidas, encuentro que han confirmado las propias centrales.

### Versión de UNESPA

La Unión Española de Entidades Aseguradoras, Reaseguradoras y de Capitalización (UNESPA), ha hecho público un comunicado en el que, entre otras cosas, dice que «un cierto número de centros de trabajo, que suponen un censo inferior a la mitad de los trabajadores, han iniciado una huelga, en muchos casos ilegal. En la casi totalidad de las grandes empresas, los empleados han votado en contra. En alguna entidad, donde el porcentaje de votantes en contra de la huelga ha sido muy alto, se ha recibido una amenaza de bomba, por lo que los empleados han tenido que parar en contra de su voluntad».

### Paro en las industrias cárnicas

Los trabajadores de mataderos frigoríficos y de la industria de transformación de la carne

de toda España iniciaron ayer un paro de veinticuatro horas, en apoyo de las negociaciones del convenio nacional del sector.

Según fuentes de UGT, el paro fue de un 40 ó 50 por 100 en Madrid y total en Palencia, Murcia, Santander y Valencia. En Barcelona —según las mismas fuentes— el paro afectó sobre todo a las grandes empresas. Por su parte, CC. OO. citaba la incidencia del conflicto en «cerca del 90 por 100 de los 35.000 trabajadores del sector».

A pesar de la huelga, en Madrid el abastecimiento fue normal y se espera que lo sea también hoy, según un portavoz de la Delegación de Abastos. Añadió que ayer se sirvieron 107,5 vacas, 928 corderos y 27 cerdos, que es una cifra normal, dado que el matadero municipal sólo atiende un 40 por 100 de la demanda total de Madrid.

En el matadero municipal, sin embargo, pese a que los empleados municipales encargados de la matanza no están en huelga, no se ha realizado matanza, ya que al no trabajar los de las empresas privadas, encargados del despoje, había miedo de que no se pudieran aprovechar los animales en su totalidad. Únicamente han trabajado a pleno rendimiento los empleados encargados de la matanza del ganado equino, que no tiene despoje.

No obstante, a pesar de no haberse hecho ayer matanza —añadió el portavoz del Ayuntamiento—, para hoy también está asegurado el abastecimiento, ya que en las cámaras ha quedado un número de género superior al vendido ayer.

SEGURIDAD SOCIAL: Ante la normalidad de ayer

## EL INP CONVOCA UNA NUEVA REUNION

◆ Por su parte, las centrales desconvocan la huelga prevista

MADRID. (De nuestra Redacción.)—La Oficina de Prensa del Ministerio de Sanidad facilitó ayer la siguiente nota:

«En la mañana de hoy, día 6, ha reinado la más absoluta normalidad asistencial en todos los hospitales de Madrid, sin necesidad de ningún tipo de acción por parte de las autoridades.

A la vista de ello, y cumpliendo el compromiso adoptado días atrás, el INP ha invitado a una ronda de negociaciones a los representantes del personal, que se iniciará pasado mañana, 8 de febrero, sin perjuicio de contactos preliminares y previos que reparen dichas negociaciones.»

Por otra parte, medios cercanos al Ministerio de Sanidad han manifestado a Europa Press que el subdelegado general de Personal del INP ha enviado una carta a los miembros de la Comisión negociadora, en la que convoca una reunión para el día 8 de febrero, a las 18 horas, en el INP.

Se propone como posible orden del día el siguiente: determinación de las representaciones negociadoras, confección de

listas para los temas de negociación, procedimiento, calendario de negociación y otros temas relacionados con los anteriores.

Por otra parte, la Comisión mixta negociadora de los trabajadores de la Seguridad Social (en la que se integran todas las centrales, excepto UGT) decidió ayer tarde desconvocar la huelga prevista en el sector para el día 8, según informa Comisiones Obreras.

### UGT: «Una auténtica negociación es irrealizable»

Por otro lado, la Federación de Sanidad de UGT ha hecho público un comunicado en el que mantiene su postura de que una auténtica negociación que permita resolver los problemas de los trabajadores sanitarios que han motivado el actual conflicto de la Seguridad Social no es técnicamente posible en este momento.

Por este motivo, UGT-Sanidad señala que siempre consideró

que el actual conflicto sólo podía conducir a los trabajadores sanitarios a un callejón sin salida.

El comunicado dice también que los acontecimientos se van sucediendo tal y como UGT-Sanidad había previsto, y lo ocurrido en la fallida reunión del lunes, entre el INP y las delegaciones de UGT, CC. OO. y USO, así como la respuesta claramente dilatoria de la Administración a las cuestiones planteadas, confirman que una auténtica negociación es irrealizable, aunque las conveniencias sindicales del Ministerio le hagan especular irresponsablemente con una negociación que mantenga la confusión entre los sanitarios.

UGT-Sanidad reitera su acusación de que la Administración es la responsable del mantenimiento del actual conflicto en la medida que éste se continúa, por la confusión generada por aquella, lo que hace aún más injustificable la promulgación del reciente decreto que suprime la libertad de acción reivindicativa a los trabajadores sanitarios.



RETENIDOS EN AGADIR, SAFI Y CASABLANCA

# ONCE BARCOS ESPAÑOLES APRESADOS POR MARRUECOS

● Razones de seguridad e infracciones en las normas pesqueras son las razones que han alegado las autoridades

MADRID. (De nuestra Redacción y agencias.)—Once embarcaciones se encuentran retenidas en puertos marroquíes tras haber sido apresadas el lunes por la noche, por patrulleras de aquella nacionalidad.

Siete de estas embarcaciones, todas ellas con base en Huelva, están ancladas en Agadir, una en Safi, importantes puertos del sur de Marruecos, y tres en Casablanca, a 100 kilómetros al oeste de Rabat. Una vez retenidas, se les confiscaron las artes de pesca y las capturas.

Las autoridades marroquíes han comunicado a las españolas los motivos de estos aprehendimientos.

Marruecos señaló que la detención de siete pesqueros de Huelva, que han sido enviados a Agadir, ha tenido lugar «por motivos de seguridad». No se precisaron más detalles, aunque indican que los pesqueros han sido «invitados» a marchar a Agadir. Se desconoce si las autoridades temen algún atentado del Polisario contra buques españoles.

En cuanto a los otros cuatro

pesqueros, que han sido llevados a Safi y Casablanca, la autoridad marroquí señala que se ha acordado por supuestas «infracciones a las normas pesqueras», al parecer, en materia de mallas y artes de pesca.

Es la primera vez en un año que guardacostas marroquíes apresan pesqueros españoles.

Por otra parte, se da la circunstancia de que Marruecos aún no ha ratificado el acuerdo de pesca que España, por el contrario, ratificó en el mes de febrero del pasado año.

Los pesqueros apresados son «Nuestra Virgen del Mar», «Oquedo», «Cruz Almendra», «Saturarán», «Mazagón», «Virgen de las Aguas Vivas» y «Punta de Sebo», todos ellos con base en Huelva; «Delfín Verde» y «Jaimag», con base en Algeciras, y el «Francisco Molina», con base en el Puerto de Santa María (Cádiz). Se desconoce el nombre del pesquero retenido en el puerto marroquí de Safi.

Por el momento, según las noticias recibidas, en las cofradías, todos los tripulantes se

encuentran en perfectas condiciones.

Los propietarios y armadores de los puertos del litoral andaluz celebraron ayer reuniones para estudiar las posibles medidas a adoptar, mientras se esperan nuevas noticias sobre la situación en que puedan quedar los barcos apresados y sus tripulaciones respectivas.

**Dos pesqueros de Lugo, apresados en aguas británicas**

Dos embarcaciones pesqueras lucenses —el «Pérez Vacas», con base en Ribadeo, y el «José Domingo», con base en Sillero— han sido apresados por una patrullera británica y conducidos al puerto inglés de Plymouth, según noticias llegadas al puerto de Sillero.

Estos dos pesqueros practicaban la modalidad del «pincho» para sus faenas. El comandante de la patrullera británica que apresó a los pesqueros estimó que éstos tenían las licencias caducadas.

## Se iniciaron las reuniones de la Permanente del Episcopado

\* Acuerdos Santa Sede-Gobierno; violencia y elecciones, temas fundamentales

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Los acuerdos Santa Sede-Gobierno, el problema de la violencia y las elecciones, son los temas principales de estudio de la Permanente del Episcopado que inició ayer sus reuniones en Madrid, declaró el presidente de la Conferencia Episcopal, y cardenal-arzobispo de Madrid, monseñor Vicente Enrique y Tarancón, al término de la reunión en la mañana de ayer.

«Yo diría —afirmó monseñor Enrique y Tarancón— que el tema principal de esta reunión son los acuerdos con el Vaticano porque suponen una nueva postura de la Iglesia y una nueva relación de ésta con la sociedad.»

Preguntado sobre si la Iglesia orientará a los católicos de cara a las nuevas elecciones, monseñor Tarancón afirmó que suponía que la Iglesia española procurará, como siempre, desde su postura de independencia, orientar a los católicos y a todos los ciudadanos de buena voluntad para que en una sociedad pluralista existan la auténtica convivencia, la justicia y la paz, elementos fundamentales para el porvenir de la sociedad española.

Las reuniones de la Permanente Episcopal que finalizarán el jueves, se dará a la publicidad un comunicado en el que se resumirán las conclusiones a que se llegue en estas reuniones.

## 9.000 MILLONES PARA EL EJE FERROVIARIO MADRID-ANDALUCÍA

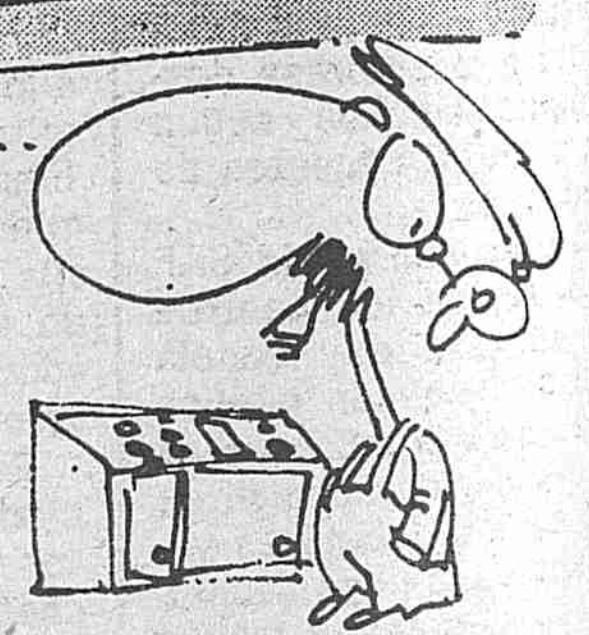
SEVILLA. (Efe.)—Una inversión de 9.000 millones de pesetas realizará el Ministerio de Transportes y Comunicaciones en el eje ferroviario Madrid-Andalucía durante el cuatrienio 1979-82, según anunció ayer el titular del citado Departamento, señor Sánchez Tejedor, que visita oficialmente esta ciudad.

El Ministro mantuvo, a primeras horas de la mañana de ayer, en el Gobierno Civil, una reunión con Gobernadores Civiles y Presidentes de Diputaciones de Cádiz, Córdoba, Huelva, Jaén y Sevilla, a la que también asistieron un representante de la Consejería de Transportes de la Junta de Andalucía, el presidente del Consejo de Administración y el director general de Renfe y el director general de Infraestructura del Departamento.

¿POR QUÉ HEAMOS HECHO UN PARTIDO POLÍTICO?  
MUY SENCILLO: SÓLO PARA PODER DIRIGIRNOS A LA  
OPINIÓN PÚBLICA SIN QUE NADIE CENSURE LO  
QUE QUEREMOS DECIR.

¿Quiénes somos los de la ULE? ¿Un comando loco, un oportunismo político, un puro afán de protagonismo, por casualidad? No; algo mucho más simple. Un grupo muy numeroso de modestos trabajadores de la Información —cajistas, linotipistas, administrativos y periodistas— y gente de otras profesiones que se ha visto obligada a formar un partido político en 33 provincias, con todo el jaleo y el engorro que eso lleva consigo, con el único objetivo de poder dirigirse al pueblo español e informarle sobre la importancia de la libertad de expresión. Vamos a aprovechar esta ocasión excepcional para que te enteres de algunas cosas que se te ocultan y que deberías conocer para ser un ciudadano libre.

Desde luego que si un grupo de trabajadores de la Información se ve obligado a organizar algo tan complicado como un partido político, sólo para poder hablar y escribir sin trabas, es que la libertad de expresión, evidentemente, se encuentra en peligro. Seguiremos informando.



# unión para la libertad de expresión ule

Publicidad de Campaña Electoral (Real Decreto 32/79 del 5 de enero)

Asalto

PRISI  
PARA

\* Otros  
bajo f  
de otr

MADRID. (I  
ción.) — En  
presuntos imp  
to a la Fac  
de Madrid, e  
de Instrucció  
ro 1 ha proc  
prisión incon  
José Riestra,  
dicobague, Sa  
ro, Juan Bat  
Pidal, Robert  
Sanz, Federi  
dez Otero, Jo  
nández Otero  
Martin de lo  
cio y Fernan  
dez Arrarte.

El juez ha  
lad, bajo fia  
sas, de Jos  
Ranguren, y  
40.000 pesetas  
José Luque,  
gores y Jaime  
dés.

Finalmente,  
do el sumario  
tajo Pedrosa  
teón, Abelard  
quín López M  
nacio Gonzále

García Va

LOS CI  
EN LA

MADRID. (I  
ción y agenci  
general de Ins  
ciarias, Carlos  
reunirá con lo  
dos los cent  
reuniones que  
nes, a fin de  
actuación, seg  
tavor autoriz  
de Justicia.

Concretamen  
unió con los  
Departamento  
Puerto de Sar  
Burgos; de la  
mer grado de  
ba, Cáceres, 7  
Psicópatas de  
los centros de  
El Dueso y Al

En esta pi  
analizó la situ  
española actu  
hecho de qu  
en el interior  
ha disminu  
te, a la vez  
disfacción por  
opinión públi  
políticos se  
con el tema  
También se h  
ta en funcio  
mente del cer  
guridad de H  
cha.

La intención  
ral es, según  
información d  
los más direc  
las cárceles y

Miércoles



ORDEN PUBLICO

Asalto a la Facultad de Derecho

# PRISION INCONDICIONAL PARA NUEVE PRESUNTOS IMPLICADOS

Otros cuatro han sido puestos en libertad bajo fianza y ha sido sobreesido el sumario de otros cuatro

MADRID. (De nuestra Redacción.) — En relación con los presuntos implicados en el asalto a la Facultad de Derecho de Madrid, el magistrado juez de Instrucción central número 1 ha procesado y decretado prisión incondicional de Juan José Riestra, Pedro Presa Mendicobague, Santiago Adán Ribero, Juan Bautista de la Hoz Pidal, Roberto Enrique Talens Sanz, Federico Javier Fernández Otero, Joaquín María Fernández Otero, Emilio Nistal Martín de los Serranos, Ignacio y Fernando José Fernández Arrarte.

El juez ha decretado la libertad, bajo fianza de 75.000 pesetas, de José María Carreras Ranguren, y con fianza de 40.000 pesetas la de Ildefonso José Luque, Luis Eugenio Torgos y Jaime Fraga García Valdés.

Finalmente, ha sido sobreesido el sumario de Jacobo y Santiago Pedrosa González de Castañón, Abelardo Pons López, Joaquín López Martínez, Juan Ignacio González Ramírez, Pedro

Ruiz Rodríguez y Juan José Molina González.

## Agregido un redactor de Europa Press

Miembros de un grupo de ultraderechistas, que esperaban ante el Palacio de Justicia la puesta en libertad de los asaltantes a la Facultad de Derecho, agredieron y golpearon, a primera hora de la tarde de ayer, al periodista de Europa Press José Yoldi, redactor judicial de la agencia.

La agresión tuvo lugar hacia las dos menos diez, pocos minutos después de que fueran puestos en libertad los cuatro primeros implicados en el asalto a Derecho.

Cuando los periodistas se encontraban esperando más salidas del Palacio de Justicia, uno de los ultraderechistas golpeó en el abdomen al redactor de Europa Press. A continuación le arrancó de la solapa una insignia del Consejo de Europa, y le dio un puñetazo en la cara.

García Valdés, con los directores de prisiones

# LOS CRITERIOS DE ACTUACION EN LAS CARCELES, A ESTUDIO

MADRID. (De nuestra Redacción y agencias.) — El director general de Instituciones Penitenciarias, Carlos García Valdés, se reunirá con los directores de todos los centros penitenciarios, reuniones que se iniciaron el lunes, a fin de aunar criterios de actuación, según informa un portavoz autorizado del Ministerio de Justicia.

Concretamente, el lunes se reunió con los directores de los Departamentos celulares de El Puerto de Santa María, Ocaña y Burgos; de las prisiones de primer grado de Cartagena, Córdoba, Cáceres, Teruel y Centro de Psicópatas de Huesca, y los de los centros de segundo grado de El Dueso y Alcalá de Henares.

En esta primera reunión se analizó la situación penitenciaria española actual, señalándose el hecho de que la conflictividad en el interior y de las prisiones ha disminuido considerablemente, a la vez que se mostró satisfacción por la forma en que la opinión pública y los partidos políticos se habían enfrentado con el tema de las cárceles. También se habló sobre la puesta en funcionamiento próximamente del centro de máxima seguridad de Herrera de la Mancha.

La intención del director general es, según se ha dicho, tener información de primera mano de los más directos responsables de las cárceles y llegar a un acuerdo

sobre los criterios a seguir en temas tales como nombramientos de mandos, medios de defensa de los funcionarios, desechándose las armas, etc.

Con las conclusiones de estas reuniones, que tendrá lugar una vez a la semana, la Dirección General elaborará una circular que unifique criterios de actuación, en base a las experiencias habidas hasta ahora.

AYER, CON UN GRAN DESPLIEGUE DE EFECTIVOS

# EJERCICIOS DE CONTROL POLICIAL EN MADRID

MADRID. (De nuestra Redacción.) — Como se había anunciado previamente las FOP realizaron durante la jornada de ayer en Madrid ejercicios de control y despliegue policial preparando posibles acciones en casos concretos de terrorismo o delitos de gran alcance.

Desde primeras horas de la mañana miembros de la Guardia Civil y de la Policía Nacional procedieron a comprobar identidades y controlar vehículos que circulaban por la capital de España.

La operación alcanzó especial relieve en algunos distritos en los que se ha comprobado que el número de ciertos delitos, tales como prostitución, consumo de drogas, robos, es elevado.

Entre los objetivos concretos del dispositivo policial figuraba la posibilidad de controlar y cerrar algunas zonas evitando la huida de delincuentes. Asimismo, fuentes policiales comentaron ayer la posibilidad de que el reforzamiento de la presencia policial en Madrid pudiera hacerse intermitente o bien permanente.

## Carta de Martín Villa a miembros de las FOP

El Ministro del Interior, Rodolfo Martín Villa, ha dirigido una carta personal a cada uno de los miembros de las fuerzas del orden público, acompañando el envío del folleto «Datos y Cifras» sobre la Policía y Guardia Civil elaborado por el Ministerio.

En la carta el Ministro afirma, entre otras cosas:

«Quisiera, al enviarle este folleto titulado «Datos y Cifras 75/78», hacerle llegar, con mi saludo, mi agradecimiento por cuanto usted y sus compañeros han realizado en estos años por salvaguardar el orden público y mantener una imagen clara y honesta de España.»

## EN PORTUGALETE

# ATENTADO CONTRA DOS AGENCIAS DE VEHICULOS FRANCESAS

BILBAO. (Europa Press.) — Ayer, tres jóvenes encapuchados atentaron contra las agencias de vehículos de Renault y Citroën, en el municipio vizcaíno de Portugaleta.

A las siete y cuarto de la mañana, tres jóvenes encapuchados con pasamontañas arrojaron una piedra contra el cristal del escaparate de la agencia Renault. A continuación, arrojaron al interior un «cóctel Molotov» que no estalló.

Pocos minutos después arrojaron una piedra y un «cóctel

Molotov», que explotó, en la sucursal de la agencia Citroën. El incendio fue sofocado por los bomberos.

Mientras realizaban el segundo atentado, un vecino de la localidad pasó por el lugar de los hechos. Los encapuchados le amenazaron con sus pistolas y finalmente tiraron el «cóctel Molotov».

Los dos jóvenes huyeron en un «Citroën» robado diez minutos antes de producirse el primer atentado.

Expulsado de nuestro país por tráfico de armas

# LEKA I HA DEJADO DEUDAS POR 2.329 MILLONES

SALISBURY. (Efe.) — El Rey Leka de Albania dijo ayer que sus deudas en Madrid ascienden posiblemente a «varios millones de pesetas».

Leka fue expulsado la semana pasada de España, después de que el Ministerio de Asuntos Exteriores español le acusara de «introducir armamentos de manera irregular» y le «invitara a abandonar el país».

El heredero del Trono albanés, como él se considera, admitió la acusación, aunque afirmó que el Ejército y la Policía españoles conocían la existencia de esas armas desde hacía tiempo, informa la agencia Associated Press.

En una conferencia de Prensa celebrada en esta capital, el Rey Leka —hijo del Rey Zog de Albania, derrocado en 1939— dejó entrever que había dejado 2.329 millones de pesetas en deudas en España, señala la citada agencia.

En ese momento, tal vez por pura coincidencia, el director del lujoso hotel de Salisbury donde se hospeda Leka suspendió inmediatamente el reparto de bebidas gratuitas a los casi 40 informadores extranjeros y nacionales convocados por su huésped.

Esta es la primera vez que Leka habla en público desde su expulsión de España. El Rey, quien admitió que sus «negocios» en España iban mejor cuando Franco estaba en el poder,

dijo que esperaba tener problemas con las actuales autoridades españolas.

Leka manifestó su certeza de que derrocaría al régimen comunista de Enver Hoxha, de Albania. «La lucha —dijo— adopta todas las formas: operaciones militares, infiltraciones de inteligencia, distribución de propaganda, etcétera.»

«Estábamos consiguiendo demasiados éxitos en nuestras operaciones en Albania», declaró Leka, sugiriendo que ello molestaba a la Administración de Madrid.

## Comentarios de «Izvestia»

MOSCU. (Efe.) — El diario «Izvestia», comentando la expulsión del territorio español del Rey Leka I de Albania, pidió que España ponga fin definitivamente a la presencia de «algunos fantasmas del pasado» en su territorio.

El órgano gubernamental soviético manifestó su extrañeza de que el «tal Leka» figurara en la guía telefónica de Madrid como «Rey de Albania».

El corresponsal del diario en España recordó que «dicho individuo, que hace dieciocho años se instaló en una confortable casa en las afueras de la capital española», no es el único de los «fantasmas de tiempos pasados», que hallaron «cómodos refugios en España bajo la cobertura del régimen franquista».

¡Ahora!



COALICION DEMOCRATICA

Porque las cosas no están centradas



MADRID: 96,15 SUBE 0,79

## Bancos comerciales (97,42)

	Ayer	Anterior
Andalucía ... ..		326
Atlántico ... ..		234
Bilbao ... ..	268	264
Central ... ..	289	285
C. Transatlántico ...	361	361
Descuento ... ..		149
Español de Crédito ...	247	247
Exterior ... ..	254	254
General ... ..	231	231
Gredos ... ..	140	140
Guipuzcoano ... ..	266	264
Herrero ... ..	500	500
Hispano ... ..	230	230
Latino ... ..	238	238
Levante ... ..		206
López Quesada ...	240	240
Madrid ... ..	210	210
Nuevo Banco ... ..		168
Pastor ... ..	295	292
Popular ... ..	228	218
Rural ... ..		299
Santander ... ..	295	291
Valencia ... ..	368	368
Valladolid ... ..		194
Vizcaya ... ..	216	216
Zaragozano ... ..		220

## Bancos industriales (96,52)

	Ayer	Anterior
Finanzas ... ..	300	300
Fomento ... ..	185	183
Granada ... ..		134
I. Cataluña ... ..		161
I. Mediterráneo ...		183
Industrial Sur ...		197
Bankinter ... ..	161	161
Noroeste ... ..		146
Occidental ... ..	163	163
Urquijo ... ..	244	239
Bankunión ... ..	143	142

## Químicas (93,90)

	Ayer	Anterior
Papelera Española ...	29	24
Papeleras Reunidas ...	35	31
Torras H. ... ..	63,50	59
Cros ... ..	47	47
En. Aragonesas ...	26,50	26,50
E. Oxígeno ... ..		110
Explosivos R. T. ...	53,25	50,50
	(80) p	100
Hidro-Nitro ... ..		148
Ibys ... ..		147
Petróleos ... ..	146,50	40
Sniace ... ..	41	152
Tafisa S/B ... ..		156
Petromed ... ..	156	156

## Construcción (94,95)

	Ayer	Anterior
Asland ... ..	115	114
Cementos Alba ...	145	147
Cem. Noroeste ...		170
P. Valderrivas ...	120	121
Valencia Cementos ...		150
Cristalería ... ..		240
Uralita ... ..	246	246
Dragados ... ..	184	184
Encinar ... ..		140
Huarte ... ..	200	201
Estudios Urbanos ...		98
Vallehermoso ... ..	94	93
Litos ... ..		134
Bami ... ..		81
Ceisa ... ..		100
Edif. Española ...	(70) p	80
Eurobuilding ... ..	35	36
Forum ... ..		125
Inmobiliaria Metro ...	84	83
Renta Inmobiliaria ...	61,50	59,50
Simane ... ..	115	115
Urbanizadora Metro ...	171	171
Urbis ... ..	54	55
Vacesa ... ..	170	170
Zabálburu ... ..	45	46

## CONTRA VIENTO Y MAREA

Había nubarrones en el patio de cotizaciones —y también en la calle— en la mañana de ayer, primera sesión de la semana. La huelga de Banca, por un lado, y los primeros sondeos electorales, que dan ganancioso al Partido Socialista —aunque a corta distancia de UCD—, por otro, presagiaban una sesión «reculante» y sumamente débil.

Y no es que hayamos tenido algo sustancialmente distinto, pero al situarse algún dinero muy diligentemente sobre ciertos valores de alta ponderación, el índice ha dado positivo. Un resultado que se comienza a sospechar en el parqué, que es buscado, querido y consentido por quienes tienen competencia para mover la tendencia en esa dirección.

Las 79 centésimas marcadas como diferencia al final de la sesión son obra fundamentalmente de los dos duros ganados por Telefónica, para la que había dinero suficiente, de los cinco puntos sumados por Fomento, en el grupo de Bancos industriales, y la recuperación registrada en el corro papelerero.

Los Bancos comerciales siguen demostrando su voluntad de sostenimiento. La pauta la pusieron las repeticiones, pero la tónica entre

los valores punteros la marcó el Bilbao, Central y Santander, que recuperaron cuatro puntos cada uno. Salido de madre estuvo el Popular con sus 10 puntos al alza.

En el sector eléctrico hubo moderación y desigualdad con el resultado medio de una contención también alcista y un único valor por encima del punto, pues Unión Eléctrica consiguió elevarse hasta 1,75.

En los departamentos industriales hubo irregularidad, pero como hemos comentado, la recuperación del corro papelerero ha consolidado el lazo del grupo químico, cuyo máximo exponente son los 2,75 de Explosivos de Río Tinto.

La sesión ha sido seguida menos de lo que debiera por el público asistente.

La orientación del mercado no ha quedado definida, pero existe la impresión —muy extendida por cierto— de que se le ha puesto fecha a la baja. Sin llegar a tanto, es de presumir que para hoy siga la misma Bolsa «sin silueta» que tenemos desde hace tantas fechas. Pero me parece una temeridad pensar que es posible sostener las cotizaciones hasta el 1-M.

Carmelo CRIADO

## Monopolios (98,68)

	Ayer	Anterior
Campsa ... ..	223	223,50
Tabacalera ... ..	(116) d	114,50
Telefónica ... ..	72	70

## Eléctricas (97,33)

	Ayer	Anterior
Catalana Gas ... ..	57	50
Viesgo ... ..	50,50	51
Langreo ... ..	62	62
Reunidas ... ..		35
Fecca ... ..	53,75	53
Fenosa ... ..	52,50	52,50
H. Cantábrico ... ..	58,50	60
H. Catalana ... ..	51,50	50,50
Hidroila ... ..	59,75	60
Iberduero ... ..	62,25	61,50
Sevillana ... ..	53,50	53,50
Unión Eléctrica ... ..	58	56,25

## Inversión mobiliaria (93,22)

	Ayer	Anterior
Bansaliber ... ..	54	55
Cartinbao ... ..	72	72
Carmosa ... ..	109	110
Cartisa ... ..		153
Cartex ... ..		113
Ceivasa ... ..	52	53
Esp. Inversiones ...	50	50
Fibansa ... ..	59,50	56,50
Finsa ... ..	58	58
Fiponsa ... ..	59	58,25
G. A. Banloque ...	33	33
G. Inversiones ...	52	50
Insa ... ..	92	93
Inversiones Balboa ...		290
Invatisa ... ..		119
Inbazasa ... ..	49	51
Norvasa ... ..	55	55
Patrisa ... ..		119
Popularinsa ... ..	101	101
Rentisa ... ..		119
Unión Europea ...		52
Vamosa ... ..	84	83

## Siderúrgicas (90,50)

	Ayer	Anterior
Ponferrada ... ..	40	40
Altos Hornos ... ..	19,75	19,50
Auxiliar de FFCC ...		49
Echeverría ... ..		28
Española del Zinc ...	95	95
Macosa ... ..		38
Duro-Felguera ... ..	72	72
Nueva M. Quijano ...	56	55
Olarra ... ..	68	65
Tubacex ... ..	53,50	50,75
Zardoya Otis ... ..	318	320
SEAT ... ..	53	55
Citroën ... ..		55
Acumulador Tudor ...	130	134
Femsa ... ..		81
FASA ... ..	87	87
Santa Ana ... ..	66	68
Motor Ibérica ... ..		129
Astill. Españoles ...		13

## Alimentación (92,80)

	Ayer	Anterior
Aguila ... ..	55	55
Azucarera ... ..	59	58
Bodegas Intern. ...		100
Ebro ... ..	213	215
Koipe ... ..		100
Rústicas ... ..		140
Viñedos Españoles ...	100	100

## Varias (90,94)

	Ayer	Anterior
Corp. Ind. B. B. ...	50	50
Rumalina ... ..	96	96
Rumasinver ... ..	101	101
Fénix ... ..	267	302
CIC ... ..	102	102
Cointra B ... ..	272	277
C. Latino Amer. ...		175
Finanzauto ... ..	118	118
Finanz. y Servicios ...	118	118
Preciados ... ..	41	40
General Financiera ...		125

## FONDOS PUBLICOS

	Ayer	Anterior
Interior ... ..	(126,50) p	128,50
Amortización 50-52 ...		105
Idem 51 ... ..	107	107
Idem 53 ... ..		105
Idem 3,5 % ... ..		105
Idem 3 % ... ..	104	104
D. Universitaria ...		96
N. Colonización ...		104,50
Recons. Nacional ...		102,50
RENFE ... ..	103	104,50

## CEDULAS

	Ayer	Anterior
Otecarla A ... ..		118
Idem B ... ..		109
Idem 4 % exentas ...	100,25	100,25
Local Interior ... ..		100
Idem lotes ... ..	102	102
Idem lotes pref. ...		100,25

## FONDOS DE INVERSION

	Valor liquidativo	Diferencia (+ -)
Nuvofondo ... ..	328,25	-1,50
Crecinco ... ..		+3,00
Inespa ... ..	286,86	+0,30
Eurovalor-1 ... ..	202,13	+0,30
Ahorrofondo ... ..	985,91	-3,19
Inrenta ... ..	572,07	+6,84
Mediterráneo ... ..	211,21	+1,02
Suma ... ..	814,17	+1,23
Fondiberla ... ..	462,57	-2,45
Rentfondo ... ..	273,11	-1,30
Fontisa ... ..	507,70	-0,87
Eurovalor 2 ... ..	239,79	+0,40
Gesta ... ..	694,52	-2,53
Fondonorte ... ..	71,25	-0,21
Gesteval ... ..		-0,08
Fininver ... ..	59,60	-0,08
Banserfond ... ..	38,29	+0,13
Boninver ... ..	58,07	-0,08
Plusfondo ... ..	40,47	-0,23
Fonbancaya ... ..	42,48	+0,14
Crecex ... ..	408,35	+0,14
Profundo ... ..	100,05	+0,14
Planinver 2 ... ..	55,57	-0,14
Multifondo ... ..	59,90	-0,08

## BARCELONA: Sube 1,30

	Ayer	Anterior
Comercial Tras. ...	379	379
Banco Exterior ...	254	254
Aguas Barcelona ...	(44) d	42
Asland ... ..	114	114
Sansón ... ..	(109) d	105
Catalana G. E. ...	57	58
Cros ... ..	48	48
España Industrial ...		16
Carburos ... ..	135	134
La Seda ... ..	55	55
Petróleos ... ..	150	146
F. Cataluña ... ..	23	24
Fomento Obras ...	(55) p	56
Motor Ibérica ...	129	128
Ind. Agrícolas ...	129	130
Maq. Terrestre ...		36
T. Filipinas ... ..		165
Trasmediterránea ...		26

## BILBAO: Sube 2,12

	Ayer	Anterior
Banco Bilbao ... ..	270	267
Banco Vizcaya ... ..	220	215
Guipuzcoano ... ..	266	264
Viesgo ... ..	48,50	49
Reunidas ... ..		58,50
Hidroila ... ..	59,50	61,50
Iberduero ... ..	62	72
Sierra Menera ... ..		35
Marítima Nervión ...		30
Naviera Aznar ... ..	30	100
Naviera Bilbaina ...		100
Naviera Vascon. ...		29
Papelera Española ...	29,50	17
Sefanitro ... ..		305
Aurora Polar ... ..		245
S. Bilbao ... ..		56
Explosivos R. T. ...	55	53
Nicas ... ..	25	400
Resinera ... ..		19
Altos Hornos ... ..		27
Babcock Wilcox ...	27	27
Echeverría ... ..		55
Finsa ... ..		100

\* LOS VALORES EN NEGRITA TIENEN PONDERACION EN EL INDICE



## bolsa

### SINTESIS DE LA CONTRATACION

Cotizan 155 valores.  
Suben 48.  
Bajan 44.  
Repiten 63.

#### Otras cotizaciones

Fletamentos B, 75; Financiera El Greco, 123; Central Valores, 81; Atisa, 60; Avasa, 62; Mobinter, 200; Anaos, 456; Cantabria, 61; Unibansa, 72; Ercoa, 70; Sierra Menera, 71; F. N. Celulosa, papel, 30; Serfina Oeste, 23; Serfina Uno, 20; Serfina Cataluña, 27; Cementos León, 102; Medisa, 267; Inprosa, 43; Centrisa, 243; Inver. Mob. Española, 394; Santa Clara, 87; Gesirva, 73; Sagei Uno, papel, 47; Sagei Dos, papel, 50; Sagei Tres, 44; Hispania Dos, 224; Hércules Hispano, 147; Induvis, 73; Gestiberia, 147; Filmay, 173; Universa, 104; Inv. 'nd. Centro, 165; Vasco-Cantabria, 112; Banco Comercial Español, nuevas, 145.

#### MERCADO DE DIVISAS

MADRID. (Efe.)—Cotizaciones en el mercado de valores de Madrid correspondiente al 6 de febrero de 1979:

Un dólar norteamericano, 69,443 y 69,703.  
Un dólar canadiense, 58,015 y 58,303.  
Un franco francés, 16,249 y 16,329.  
Una libra esterlina, 138,406 y 139,203.  
Un franco suizo, 41,183 y 41,460.  
Cien francos belgas, 236,942 y 238,643.  
Un marco alemán, 37,282 y 37,532.  
Cien liras italianas, 8,272 y 8,313.  
Un florin holandés, 34,571 y 34,787.  
Una corona sueca, 15,862 y 15,958.  
Una corona danesa, 13,488 y 13,564.  
Una corona noruega, 13,538 y 13,676.  
Un marco finlandés, 17,461 y 17,570.  
Cien chelines austríacos, 507,990 y 513,655.  
Cien escudos portugueses, 146,907 y 148,083.  
Cien yens japoneses, 34,843 y 35,061.

#### Mercado interbancario

MADRID. (Efe.) — Cambios medios en el mercado interbancario correspondiente al día 6 de febrero de 1979, según datos facilitados por el Banco de España:

A un día, 11,78.  
A siete días, 12,60.  
A quince días, 13,00.  
A treinta días, 12,80.  
Intervención del Banco de España (en millones de pesetas):  
Vencimiento de créditos del Banco de España, —55.500.  
Vencimiento de bonos del Tesoro, +1.000.  
Estimación sobre el comportamiento de los factores autónomos, —11.600.  
Créditos concedidos por el Banco de España, +67.800.  
Venta de bonos del Tesoro, 0.  
Previsión sobre la variación de los activos líquidos del sistema, +1.700.  
Tipo de interés de la subasta: Marginal, 8,625 por 100.  
Medio ponderado, 10,804 por 100.

## economía

EN UNAS PROXIMAS JORNADAS

# LA BANCA ESTUDIARA NUEVOS SISTEMAS DE PAGO AUTOMATICO

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El Banco de Bilbao y el Banco Industrial de Cataluña, como miembros españoles del Comité Ejecutivo de la European Financial Marketing Association, han organizado, para el próximo día 21 de febrero, en Madrid, una Jornada de Estudio que tendrá como objetivo, por una parte, preparar la participación español en la convención mundial que, sobre sistemas de pago y transferencias electrónicas de fondos, se celebrará en Montecarlo el próximo mes de marzo, y, por otra, conocer las experiencias recientes tanto en lo referente a las nuevas generaciones de aparatos distribuidores de billetes como de los terminales en punto de venta.

La realidad de mercado español presenta ya cerca de 500 instalaciones de distribuidores automáticos de billetes y proyectos muy avanzados para la implantación de terminales en punto de venta. La Jornada permitirá divulgar algunas de las experiencias de la Banca extranjera en este campo y obtener elementos de información para evaluar las posibilidades de desarrollo de los sistemas de pago automáticos en nuestro mercado.

#### Salto de Nuevo Banco

MADRID. (De nuestra Redacción.)—A las serias dificultades con las que ha tenido que enfrentarse la actividad económica en 1978, Nuevo Banco ha respondido con una gestión serena y equilibrada —y a la vez renovadora— que le ha permitido aplicar en cada momento las medidas demandadas sin descuidar en absoluto los principios de seguridad, liquidez y rentabilidad, dice el Informe 1978 de la entidad citada dado a conocer recientemente.

El crecimiento absoluto de los recursos de clientes durante el pasado año ha sido de casi 5.500 millones, que, en términos relativos, equivale al 51 por 100, mientras que el crecimiento de la Banca total —avance de datos— es del 18 por 100.

La eficaz labor de los empleados de Nuevo Banco, por un lado, y la introducción en el mercado de «nuevos productos financieros» («Doble sus ahorros e interés» y «Láminas de imposición a plazo fijo») han permitido un impresionante salto en el número de cuentas, que de 53.800 en 1977 han pasado en el recién finalizado 1978 a 106.000.

La inversión crediticia alcanzó los 12.600 millones, con un incremento de más de 3.000 millones, lo que equivale en términos porcentuales al 32 por 100, mientras que el incremento de la Banca general era del 6,7 por 100.

Los recursos de clientes por empleado han pasado de 25 millones en 1977 a 32 millones en 1978, lo que representa una variación porcentual del 28 por 100, mientras que para el año citado en primer lugar —últimos datos disponibles— este índice se situaba en el 24 por 100 para la Banca nacional.

Los rendimientos bursátiles de Nuevo Banco son los más elevados —según un estudio de Ban-

kunión— dentro del sector bancario, ocupando el puesto 13 de la clasificación general de empresas, con una rentabilidad del 35 por 100.

El «cash-flow» generado en 1978 se eleva a 201 millones, lo que representa en términos absolutos un crecimiento de 60 millones y en términos relativos el 43 por 100.

Finalmente, el número de oficinas pasa de 36 en diciembre de 1977 a 44 en los momentos actuales.

#### Informe del Banco Occidental

El Banco Occidental y su vinculado, el Banco Comercial Occidental, totalizaban en octubre de 1978 unos recursos de cerca de 61.400 millones de pesetas. Las inversiones de ambos Bancos superaban en la misma fecha los 62.000, según un informe al accionista de la referida entidad.

En el citado informe aparecen interesantes datos sobre las empresas del grupo, algunas amplias como Cerámicas del Ter, Hoteles Paní, así como del polígono industrial del Francolí y la expansión general del Banco en Aragón y Rioja.

En cuanto a la expansión del Banco Occidental, durante el último trimestre se han incorporado a la red de oficinas una agencia urbana en Santa Cruz de Tenerife, así como las sucursales de Calahorra y Barbastro, cuyas aperturas se realizaron en el pasado septiembre. En las primeras fechas de este año se abrirá una sucursal en Manresa, así como una agencia urbana en Palma de Mallorca.

#### Cerradas las dos últimas sucursales del Banco Hispano-Francés

BAYONA. (Europa Press.) — Las dos únicas sucursales que mantenía abiertas el Banco Hispano-Francés, creado hace cincuenta años, para promover los intercambios comerciales entre España y Francia, han cerrado. Estas dos últimas sucursales estaban en Bayona y Biarritz.

Los 23 empleados que cesaban su trabajo en estas sucursales han quedado acogidos al subsidio de paro.

## MODIFICACION OBJETO SOCIAL LATINO AMERICANA DE FINANCIACIONES, SOCIEDAD ANONIMA (LAFISA)

A tenor de lo previsto en el artículo 86 de la vigente ley de Sociedades Anónimas, por el presente anuncio se hace público que en la Junta General Extraordinaria y Universal de Accionistas de esta Sociedad, celebrada en Madrid a 27 de octubre de 1977, válida y legalmente se adoptó, entre otros, el acuerdo que literalmente se transcribe:

PRIMERO. — MODIFICACION ARTICULO 2 ESTATUTOS.—Se acuerda conforme a la nueva redacción siguiente: Artículo 2.—Tiene por objeto:

- 1.º La concesión de préstamos de financiación a comprador o a vendedor, destinados a facilitar la adquisición a plazos de toda clase de bienes.
- 2.º Descuento y negociación de efectos de comercio, en las condiciones que reglamentariamente se señalen, cuando traigan causa o instrumenten operaciones de compraventa.
- 3.º Concesión de créditos destinados al pago de obras, servicios o instalaciones.
- 4.º Anticipo de fondos a cuenta de crédito cuya gestión de cobro se asuma.
- 5.º Cualesquiera otras actividades u operaciones de orden financiero o crediticio que en el futuro pudieran ser autorizadas a la Sociedad por el Ministerio de Hacienda, bien con carácter especial bien con carácter genérico, para todas o parte de las Entidades del Ramo.

Esta adaptación estatutaria, junto a otras formuladas en la misma sesión, fue resuelta por la Sociedad a raíz y como consecuencia del decreto número 896/77, de 28 de marzo, sobre Entidades de Financiación.

Secretario del Consejo y Letrado Asesor (firmado), Felipe López Martín-Loeches.

## COMPANIA ESPAÑOLA DE PETROLEOS, S. A.

### OBLIGACIONES HIPOTECARIAS - EMISION DE 1969

Esta Compañía participa a los señores poseedores de las obligaciones citadas, emitidas en 29 de diciembre de 1969, que a partir del día 15 de febrero actual se procederá al pago del cupón número 18, a razón de pesetas 36,7896 líquidas cada uno, con arreglo al siguiente detalle:

Importe bruto por cupón ... 39,7725 ptas.  
Impuesto sobre la Renta ... 2,9829 ptas.  
Importe líquido por cupón ... 36,7896 ptas.

Dicho pago se efectuará en las entidades bancarias siguientes:

En MADRID y BARCELONA:

Banco Central  
Banco de Santander  
Banco Exterior de España

y en todas sus Sucursales y Agencias.

Madrid, 5 de febrero de 1979.—El Director General, J. A. Lliso.

## FUERZAS ELECTRICAS DE CATALUÑA, S. A.

(F. E. C. S. A.)

### SUSCRIPCION PUBLICA DE OBLIGACIONES SIMPLES AMORTIZABLES EN DIEZ AÑOS

#### INTERES ANUAL

12,75 por 100

El Ministerio de Hacienda, según oficio de fecha 24 de enero de 1979, ha concedido una bonificación del 95 por 100 en el Impuesto sobre Sociedades que grave los rendimientos de estas obligaciones.

#### CUANTIA TOTAL

7.000 millones de pesetas

#### SUSCRIPCION PUBLICA

a partir del 5 de febrero de 1979

El folleto de emisión puede obtenerse gratuitamente en las siguientes entidades: Banca Catalana, Banco Central, Banco Industrial de Cataluña, Banca March, Banco Pastor, Banco de Progreso, Banco de Santander, Banco de Valencia, Confederación Española de las Cajas de Ahorros y en las oficinas de todas las Cajas de Ahorros de España.

Barcelona, 5 de febrero de 1979.  
(Autorizado por la D. G. P. F.)



# CITROEN INVERTIRA 13.000 MILLONES EN GALICIA

## ● Creación de unos 2.500 puestos de trabajo en Vigo y Orense

VIGO. (Europa Press.)—El proyecto de ampliación de Citroën-Hispania, presentado en la oficina del gran área de expansión industrial de Galicia, en Vigo corresponde a los proyectos de la empresa para el cuatrienio 78-81, con una inversión de 13.800 millones de pesetas, y la creación de 2.506 puestos de trabajo, entre las factorías de Vigo y Orense.

El primer plan, correspondiente a este cuatrienio, fue cifrado en 7.075 millones de pesetas, y este segundo comprende 2.284 millones, para invertir en la fábrica de la zona franca de Vigo, con creación de 248 puestos de trabajo.

La segunda fase incluye el traslado de líneas de mecánica a la factoría de Orense, a fin de completar su montaje. En la de Vigo comprende la instalación de nuevas líneas de carrocerías, construcción de almacenes, ampliación de la capacidad de pintura, fabricación de nuevos modelos y, en general, incremento de la capacidad de producción.

### Optimismo para 1979

«El año 1979 en Citroën Hispania lo vemos con optimismo».

### CLUB ESCUELA ESPAÑOLA DE EQUITACION SOMOSAGUAS

Se convoca Junta general de socios, ordinaria y extraordinaria, para el día 7 de marzo de 1979, a las 18.30 horas, en primera convocatoria, y a las 19 horas en segunda, en las instalaciones sociales.

La Junta general ordinaria se celebrará al orden del día que prescriben los estatutos y a continuación se celebrará Junta general extraordinaria con arreglo al siguiente orden del día:

1. Competencias, funciones y actuaciones de la Junta Directiva.
  2. Propuestas.
  3. Ruegos y preguntas.
- Somosaguas-Madrid, 6 de febrero de 1979.—La Junta Directiva.

## HILATURAS DEL TAJUÑA, S. A.

De conformidad con lo dispuesto en los estatutos sociales se convoca a los señores accionistas de esta sociedad a Junta general extraordinaria de accionistas, que tendrá lugar, en primera convocatoria, el día 23 de febrero de 1979, a las 12 horas, en su domicilio social, calle Extramuros, s/n., de Orusco de Tajuña (Madrid), y de no concurrir número suficiente de accionistas y capital, se celebrará en segunda convocatoria el día 24 de febrero de 1979, en el lugar y hora señalados, con arreglo al siguiente

### ORDEN DEL DIA

1. Junta general extraordinaria
  2. Renovación de cargos del Consejo.
  3. Comunicación de ventas de acciones.
  3. Informe sobre inactividad de la sociedad y conveniencia de su disolución.
- Madrid, 24 de enero de 1979.—El Presidente (firma ilegible).

ya que hemos previsto un incremento de producción del orden del 10 por 100 y un aumento de las exportaciones del 12 por 100», según ha declarado el director general de esa empresa, señor Pisano.

Respecto a una posible sustitución del modelo «2CV» en el mercado español, el señor Pisano ha manifestado que, a pesar de los treinta años que tiene de vida, ese coche sigue vendiéndose muy bien, «y concretamente en España no se puede fabricar todo lo que está pidiendo la red comercial».

### ATEINSA suministrará material ferroviario a Túnez

MADRID. (Europa Press.)—El Gobierno de Túnez ha adjudicado a la empresa española Ateinsa un concurso para el suministro de vagones y material ferroviario por valor de 1.000 millones de pesetas, según fuentes del Ministerio de Comercio.

La adjudicación ha sido posible —según estas fuentes— a un crédito concedido por España, procedente del Fondo de Ayuda al Desarrollo (FAD), otorgado durante la última reunión de la comisión mixta hispano-tunecina. A cambio de esta operación, España adquirirá fosfatos tunecinos.

### Standard instalará la central télex electrónica de Madrid

Standard Eléctrica suministrará e instalará la nueva central télex de Madrid, según reciente adjudicación en concurso público, efectuada por la Dirección

General de Correos y Telecomunicaciones del Ministerio de Transportes y Comunicaciones.

La nueva central, del tipo Eltex, de gran capacidad (6.000 enlaces), es de técnica digital, totalmente electrónica, y entrará en servicio en mayo de 1980.

La instalación de la nueva central télex de Madrid, junto con las de Palma de Mallorca y Las Palmas, que también suministra e instala Standard Eléctrica, constituye un hito en el desarrollo de nuestras telecomunicaciones, con lo que España se sitúa a la altura de los países más avanzados en este campo, pudiendo así proporcionar tanto a los abonados como a la Administración las más modernas facilidades mediante el uso masivo de microordenadores, procesamiento distribuido y «software» modular.

### Protesta contra la impor- tación de cebolla

ARRECIFE DE LANZAROTE. (Efe.)—La Cooperativa Agrícola de Lanzarote ha dirigido un escrito al Ministerio de Comercio, en el que solicita la paralización de las importaciones de cebolla extranjera, principalmente holandesa y chilena.

En caso de que se hicieran estas importaciones, la producción de cebolla en la isla de Lanzarote se vería gravemente perjudicada, especialmente los meses de abril y mayo, en que no existe más cebolla en España que la de la isla canaria.

Durante estos dos meses, a la cebolla canaria abastece toda la Península, con una producción calculada en 25.000 toneladas.

La cooperativa agrícola afirma que puede abastecer el mercado español sin necesidad de gastar divisas comprándola a otros países.

La preocupación en Arrecife se ha incrementado al saberse confirmada la primera importación del bulbo a Holanda.

## LA URSS SUBIO EL PETROLEO EN UN 17,6 POR 100

VIENA. (Efe.)—A principios de 1979 la URSS incrementó en un 17,6 por 100 el precio del petróleo que vende a los países miembros del COMECON.

Así se desprende de un estudio publicado ayer por el Instituto de Economía Internacional Comparada, con sede en Viena.

A pesar de este aumento, los países del COMECON pagan por el petróleo de la URSS un 12 por 100 menos del que pagarían en el mercado mundial.

La Unión Soviética aumentó en 1975 el precio del crudo en un 85 por 100, en 1976 en un 10 por 100 y en 1977 en un 27,8 por 100.

Estos aumentos afectaron a los países del COMECON en diferente proporción, pues están sujetos a los acuerdos bilaterales concertados con la URSS.

El Instituto vienés ha calculado que a partir de 1980 el petróleo soviético costará sólo un 4,5 por 100 más que en la actualidad.

### Arabia Saudita: Menos petróleo y más caro

NUEVA YORK. (Efe.)—La noticia publicada por el «Wall Street Journal» de que el permiso de Arabia Saudita para que la Aramco produzca más petróleo en el primer trimestre, significa en realidad menos petróleo a mayor precio, deprimió profundamente al mercado de valores de Nueva York.

Según la información del diario financiero, lo que en principio pareció ser una concesión saudita para subsanar la deficiencia del petróleo iraní, se ha traducido en que la Aramco ha tenido que reducir su producción diaria entre 500.000 y 800.000 barriles.

## «LA SITUACION ECONOMICA DE TELEFONICA ES EXCELENTE»

### ● «Pero no ocurre igual con la financiera» dijo en Santiago de Compostela el presidente de la primera empresa española

SANTIAGO DE COMPOSTELA. (Efe.)—«La situación económica de la Compañía Telefónica es excelente, pero no ocurre así con la financiera», ha manifestado el presidente de la Compañía Telefónica Nacional de España, Tomás Allende García-Báxter, en la rueda de Prensa celebrada esta tarde en Santiago.

El señor Allende y García Báxter se encuentra en Compostela con motivo de la inauguración de las sesiones de la Comisión del Plan de Telecomunicaciones para Europa y Cuenca Mediterránea de la Unión Internacional de Telecomunicaciones.

Significó que la rentabilidad de la compañía es magnífica y que este año se espera llegar a los 200 teléfonos por empleado, pero que los planes de expansión encuentran dificultades de la a tonía en las Bolsas de valores, en cuanto a las emisiones de nuevas acciones; las dificultades de las entidades de crédito para la adquisición de obligaciones y los inconvenientes existentes para obtener créditos exteriores, no porque se les nieguen, sino porque el interés nacional exige el evitar el endeudamiento a favor del capital extranjero. Calificó de coyunturales estas dificultades y dijo que la autofinanciación de la compañía había tenido casi que doblarse para llegar a un 40 por 100 este año.

A preguntas de los periodistas, el presidente de la Telefónica señaló que dentro del plan de expansión telefónica de la compañía, para toda España, existen dos planes de intensificación para las regiones de Galicia y Asturias, que si bien cuentan en sus grandes núcleos de población con un número de teléfonos igual o superior al resto de España, no ocurre así con las pequeñas localidades.

Concretándose a Galicia, dijo que en las ciudades el número de teléfonos es del 32 por 100, mientras que en el resto de la nación asciende al 28 por 100. Sin embargo, por localidades, so-

lamente en Galicia hay 29.800 núcleos sin servicio telefónico, que la colocan por debajo de la media nacional.

El número de núcleos con servicio de teléfono se redujo este año en unos 400, España que el promedio de habitantes por teléfono es de 44 y se refirió a las dificultades que la compañía encuentra para cruzar los terrenos con sus líneas, oposición de sus propietarios, haciendo mención al minifundio existente, que agrava este problema.

Explicó que el plan de telefonos rurales que la compañía lleva con las Diputaciones y ayuntamientos es muy interesante, ya que con esas aportaciones se puede aumentar el número de teléfonos a instalar y recomendar que la instalación de un teléfono en una ciudad significa una inversión del orden de las cincuenta mil pesetas, mientras que en los medios rurales esta inversión es del orden de 500.000 pesetas.

Añadió que este plan de telefonos para las zonas rurales carecen de servicio deberá hacerse en coordinación con los ayuntamientos, provinciales y regionales, quienes señalarán las prioridades en estas instalaciones.

Dijo que el número de teléfonos existentes en España es de unos 640.000, de los cuales unos 57.000 corresponden a Galicia y que el tiempo que se tarda en cumplimentar estas peticiones es de una media de dieciséis meses. Indicó que el año pasado se instalaron en toda España casi un millón de teléfonos y que durante este año se instalarán en Galicia 47.000.

### UN ORGANISMO INEFICAZ

## TRECE MILLONES PARA EL CONSEJO DE ECONOMIA NACIONAL

MADRID. (Logos.)—Nadie se explica cómo es que todavía sigue actuando, al menos en teoría, el Consejo de Economía Nacional, bajo la batuta de Enrique García Ramal, dice «Fomento de la Producción» en su último número.

Este Consejo, que durante los años de su existencia no ha servido para gran cosa, lo cierto es que en este momento, continúa diciéndolo la citada revista, sirve para menos. Su presupuesto para el año en curso es de trece millones de pesetas. Sería interesante que el Gobierno informase de a dónde van esos trece millones, ya que el citado Consejo tiene una efectividad totalmente nula: ni se le consulta, ni aconseja, ni sabemos para qué sirve en la actualidad, terminando diciendo «Fomento de la Producción».



En los estudios sobre el Programa de Acción Inmediata de Hortaleza

## PARTICIPACION CIUDADANA EN EL PLANEAMIENTO

- **COPLACO afirma la necesidad de la participación pública en la elaboración de los planes**

La finalización de los estudios para el Programa de Acciones Inmediatas (PAI) de Hortaleza, la aprobación definitiva del proyecto de urbanización de Orcasur y la aprobación inicial del proyecto de expropiación en Palomeras fueron los temas más importantes tratados en la rueda de Prensa que ayer celebró la Comisión de Planeamiento y Coordinación del Área Metropolitana.

La conclusión de los estudios del PAI de Hortaleza significa, en palabras del delegado de Gobierno en Coplaco, «la primera experiencia de planeamiento que tiene lugar en España con participación de los ciudadanos, que viene a demostrar que es posible y necesario dejar fórmulas contrarias y tender hacia dicha participación». Según informaron portavoces de Coplaco, los estudios ahora finalizados se han elaborado por un equipo técnico con el que han trabajado asociaciones ciudadanas aportando datos y soluciones. Esta fórmula en la marcha del estudio constituye, según Coplaco, uno de los objetivos del PAI de ensayar nuevas formas de planeamiento con participación pública.

Idéntica actuación se aplicará, según los proyectos de la Comisión, en el resto de las áreas en que se ha dividido Madrid para poder llevar adelante los restantes Programas de Acción Inmediata: es decir, se contratarán diversos equipos técnicos que llevarán a cabo los estudios en contacto con los vecinos a través de los locales que para tal fin se habiliten. Con esto se pretende un estudio más exhaustivo de cada una de las zonas delimitadas. Posteriormente, y como se va a hacer con el de Hortaleza, se divulgarán entre el vecindario afectado las conclusiones de los trabajos.

El estudio para el PAI de Hortaleza incluye análisis sobre la situación de los equipamientos y servicios, suelo, edificaciones, vivienda, densidades... A partir de esta información se elabora un diagnóstico para formular objetivos y propuestas relativas a los problemas estudiados. En el caso de Hortaleza, se propone la recuperación del suelo, el realojamiento para los núcleos de chabolistas, mejoras en la edificación, realización y terminación de obras, etc. Junto a esto, se incluyen conside-

raciones relativas a equipamientos y transportes.

Además de Hortaleza otras áreas tienen ya constituido el equipo técnico y las Comisiones mixtas de colaboración. Se trata de Tetuán, Carabanchel, Vallecas y Moratalaz. A punto de constituirse están los equipos de Centro, Chamartín, Arganzuela, Ventas, San Blas, Este y Oeste. Según el gerente de la Coplaco, cuando todos los estudios relativos a las áreas correspondientes estén finalizados se tendrá prácticamente revisado el Plan General de Madrid. Sin embargo, el mismo gerente explicó que por el momento es imposible culminar el proceso, ya que la actual situación de transitoriedad política impide que los organismos inversores adquieran ningún compromiso. Si el equipo resultante de las elecciones no comparte los proyectos del actual, éstos pueden quedar en punto muerto.

### ORCASUR: Aprobación definitiva

El proyecto de urbanización de los subpolígonos 1 a 6 del Polígono de Orcasur se aprobó definitivamente. Con ello Coplaco da por finalizada una de las etapas de la remodelación del Sector que más complicaciones ha ocasionado a la Comisión.

Una vez más, esperemos que ésta sea definitiva, el delegado del Gobierno, Elías Cruz, anunció a la Prensa la conclusión del proceso. Al menos parece que los chatarreros que ocupaban parte de los terrenos se han marchado definitivamente.

Finalmente, se aprobó inicialmente el proyecto de expropiación de Palomeras, con el que se obtendrán 405.000 metros cúbicos edificables con carácter gratuito, a los que hay que añadir otros tantos, conforme a los convenios suscritos con los propietarios.

Loía VENEGAS

Ayer se firmó el documento de constitución

## NACE LA INSTITUCION FERIA MADRILEÑA

- **Forman parte el Ayuntamiento, la Diputación, Caja de Ahorros y Cámara de Comercio**
- **También fue firmado un convenio entre la Corporación Municipal y la Cruz Roja para la lucha contra la droga**

Al mediodía de ayer se firmaba en el salón Goya del Ayuntamiento el documento de constitución de IFEMA, Institución Ferial Madrileña, consorcio integrado por el Ayuntamiento como promotor, la Diputación, la Cámara de Comercio y la Caja de Ahorros. Como representantes de las respectivas entidades, Luis María Huete, Alcalde; Enrique Castellanos, presidente de la Diputación; Adrián Pierra, presidente de la Cámara, y Felipe Ruiz, presidente del Consejo de la Caja de Ahorros.

Los cuatro representantes que firmaron el documento resaltaron la importancia de la creación de la citada Institución Ferial, no ya sólo para la realización de futuros proyectos, sino por la unificación de esfuerzos que supone a la hora de poner en marcha cualquier tipo de exposiciones cara al exterior.

La Institución Ferial Madrileña, ente local y organismo autónomo, viene a unificar los esfuerzos de las cuatro entidades que han firmado el consorcio a favor de Madrid, tanto ciudad como provincia, como núcleo ferial de importancia, como corresponde a su condición de capital. Estas una de las ambiciones más buscadas por el actual Ayuntamiento, como tantas veces se encargó de repetir durante su mandato José Luis Álvarez, y por fin las gestiones han llegado a buen fin.

Hay que recordar que hace poco tiempo fue dado el primer paso al respecto, al firmarse la «Declaración de Intenciones» por parte de las en-

tidades interesadas, y con lo que quedaban sentadas las bases para la firma de ayer.

La Institución gestionará, en el recinto ferial de la Casa de Campo, la celebración de muestras y salones, ya tradicionales algunos de ellos, como puede ser el SIMO, IBERPIEL, etc., y otras nuevas. Por ello, en el documento firmado se recoge la cesión de uso de los pabellones feriales hasta el 31 de diciembre de 1980.

Por el momento, la dirección de las Instalaciones Feriales, que ha llevado las gestiones para la creación de IFEMA, está preparando los estatutos del nuevo organismo.

### Convenio Ayuntamiento y Cruz Roja

También, a mediodía de ayer, se firmó un convenio entre el Ayuntamiento y la Cruz Roja Española, como representantes de ambas entidades, Luis María Huete y Carlos del Portillo, presidente de la Asamblea Provincial de Cruz Roja.

El convenio se refiere a la cooperación que se establece entre ambos en la lucha contra la droga. Por eso, con esta firma se disuelve la Unión Española de Defensa contra la Droga, y su actividad pasa a ser función de la Cruz Roja, que se encargará de aplicar los medicamentos necesarios para los enfermos. Por su parte, el Ayuntamiento se ha comprometido a la cesión de locales, así como a la prestación de un psicólogo, un psiquiatra y un asistente social municipales.

J. L. U.

### Para Torrejón de Ardoz

## NUEVO CEMENTERIO

- **En el actual prácticamente no había sitio para enterrar**

Por fin, el Área Metropolitana ha informado favorablemente la modificación del Plan General de Torrejón de Ardoz, consistente en el cambio de uso de los terrenos para la ubicación del nuevo cementerio de dicho municipio, y conectando los accesos al nudo establecido en la confluencia de la actual carretera de Loeches con la autovía de circunvalación.

Los terrenos reservados para cementerio en el Plan General —según informa el Área— deberán dejarse como zona verde, dada la insuficiencia que existe en la zona urbana.

«La Corporación ha estado en todo momento de acuerdo con el Plan —nos comenta el primer teniente de Alcalde del Ayuntamiento de Torrejón, Pedro Sonz—. De esta forma evitamos un cementerio demasiado cercano a las urbanizaciones y aprovechamos el terreno para hacer una buena zona verde.»

—En un principio Coplaco no dio su visto bueno al asunto...

—No. Pero, curiosamente, ellos no eran, precisamente, los que debían decidir sobre este asunto, ya que Sanidad había informado favorablemente. Lo que sucedió es que unos papeles que tenían que llegar para la reunión del Área se cruzaron y de ahí vino toda la equivocación.

—Y ahora está el proyecto hecho...

—Sí, por supuesto, y el crédito concedido. En cuanto el

Área dé su conformidad, comenzaremos las expropiaciones o las compras de los nuevos terrenos.

—Efectivamente, el Área dio su conformidad. Ahora comenzarán las obras.

—Hace muchísima falta que el proyecto salga adelante. Prácticamente, no tenemos ni sitio para enterrar. Nos quedan plazas para unos siete meses, nada más.

—Con el crédito, ¿se van a hacer algunas cosas más?

—Sí, aparte del nuevo cementerio, construiremos una Casa de la Cultura y asfaltaremos las

calles de los barrios más pobres de Torrejón.

El nuevo cementerio se va a construir en la zona de la Tordecas y cubrirá todas las necesidades de este pueblo que cada vez crece más por sus industrias.

—Quiero decir que para nosotros —porque toda la Corporación ha estado de acuerdo— es una gran satisfacción el que este proyecto vaya a salir adelante. Es una buena obra para Torrejón.

A. Siguero

## KILOMETRO CERO

Una furgoneta y un turismo (M-917141 y M-899825) recorren el noroeste de Madrid vendiendo naranjas y coliflores al mismo tiempo que soliviantan a los vecinos con sus altavoces, todo ello, según se dice y escribe, al amparo del artículo 38 de la Constitución.

Por encima del disparate de endosar a la Constitución el amparo de la venta ambulante, antes del artículo 140 que atribuye al Ayuntamiento el gobierno del Municipio, están los artículos 18 y 20 que reconocen, protegen y garantizan algunos de los derechos fundamentales.

Que el domicilio (inviolable según el artículo 18) se puede agredir mediante la colocación de altavoces frente a la fachada, parece tan comprensible como que tal acción también es un modo de perturbar la intimidad (artículos 18 y 20) y asaltar la casa, que es «mi castillo».



Los palacios de Gamazo y Talara

# RIESGO DE DESPLOME

● Según ADELPHA permanecen en ruina ilegalmente, por inoperancia del Ayuntamiento y del Ministerio de Cultura

El tema de los hundimientos sigue en candelerero. El lunes, otro edificio se quedaba sin techado. Esta vez en la calle de Gómez Ortega, número 30. Y los que vendrán.

Ya casi se pierde la cuenta de los ocurridos últimamente, desde que aquel derrumbe de la calle del Cardenal Cisneros diera la orden de salida, éstos han ocurrido uno tras otro, prácticamente sin descanso. Y así vino después el de Mayor esquina a Esparteros, el de Eduardo Requena, en Vallecas, el de Recoletos, etc....

Por eso ADELPHA, que en su día pidió la reconstrucción y no el derribo del edificio de Mayor, por ser monumento, ahora dice que «ante los sucesivos hundimientos que se producen en edificios antiguos de Madrid, cobra especial relieve el caso, aún sin resolver, de los palacios de Gamazo (Génova, 26) y de Talara (Luna, 27). Ambos edificios, o los restos de los mismos, continúan en un gravísimo estado de ruina, que puede conducir en cualquier momento a una situación irreversible».

Y tienen toda la razón, porque ya hemos hablado bastante sobre ese tema cuando se iniciaron las demoliciones de una serie de edificios considerados como monumentos histórico-artísticos, que luego eran paradas por el Ayuntamiento. Pero como se dejaban los edificios en condiciones precarias, por sí solos se vendrán abajo;

por lo pronto, en el palacio de Talara ha cedido una viga y los bomberos han tenido que acudir para sanear la fachada y parte de la visera del inmueble, y hasta se tuvo que cerrar la calle de la Luna al tráfico.

ADELPHA termina su comunicado diciendo que «ni el Ayuntamiento ni el Ministerio de Cultura han hecho uso de sus competencias para obligar a las respectivas propiedades a efectuar las preceptivas obras de consolidación. Tampoco se han abierto expedientes de depuración de responsabilidades. ADELPHA se reitera en la necesidad perentoria de satisfacer estos dos puntos».

Y mientras tanto, esperando que sigan los hundimientos, a ver si el Ayuntamiento se decide a tirar esos edificios que tiene en lista como ruinosos.

J. L. U.

CALLE DE GINZO DE LIMIA

# LA REAPERTURA, CUESTION DE SEMANAS

◆ Aliviaría el tráfico en el barrio del Pilar

La historia comenzó hace ya tantos años que ni siquiera los más directamente afectados lo recuerdan. El caso es el siguiente. Cuando el Ministerio de Obras Públicas decidió que la actual red del Metro se había quedado pequeña, se creó un plan de expansión que favorecería a los cientos de miles de habitantes de la amplia periferia de la capital.

Los trabajos de infraestructura requieren, en muchos casos, obras a nivel de superficie, que causaron molestias diversas. Este fue el caso del ramal nueve, que empalma el casco urbano con la zona norte de Madrid. Distrito en auge, de grandes, modernas y lujosas inmobiliarias. La insuficiencia de transporte es evidente, y el Metro será en este sentido un refuerzo fundamental. La única vía de transporte con la suficiente capacidad de enlace entre el populoso barrio del Pilar y las urbanizaciones de nueva hornada —Ciudad de los Periodistas, Colonia San Enrique, Peña Grande...— era la calle de Ginzo de Limia que quedó cortada por las obras del citado ramal.

El corte obligó a la dirección de la EMT a desviar la línea 67 hacia un recorrido suplementario, que implicaba, en el mejor de los casos, diez minutos de retraso. Por otra parte, el tráfico rodado se tuvo que adentrar en el corazón del barrio del Pilar, con los consiguientes conflictos y atascos. Quedó

evidenciado que la reapertura de Ginzo de Limia era fundamental.

Pero las obras del Metro requerían un gran despliegue técnico y muchos meses de trabajo. Sin embargo, cuando menos se esperaba, los trabajos han subido a la superficie. Desde hace unos días se están colocando paneles de hormigón sobre lo que fuera la antigua Ginzo de Limia, en el tramo que atraviesa la polémica Vaguada. En el Ayuntamiento afirman que no creen que se vaya a restaurar la calle, ya que las obras van por cuenta de la Junta de Compensación del Barrio del Pilar, en la que José Banús representa una amplia mayoría. Los proyectos técnicos de Ginzo de Limia debían haberse presentado para la aprobación de los técnicos municipales, cosa que aún no se ha hecho. Cabe también la posibilidad de que la Junta esté esperando a que las obras del Metro queden consolidadas, para lo cual se marca un plazo que se prolongaría hasta finales de marzo. Todo parece apuntar que las obras en Ginzo de Limia no corresponden a la reparación de la calle, pero no obstante, en abril, la Junta de Compensación debe haber presentado los correspondientes proyectos para que se cumpla el deseo de los vecinos de la zona de reapertura de Ginzo de Limia. Aunque no se sabe nada oficialmente, en serio problema puede quedar solucionado en cuestión de semanas.

Julio RIQUELME

## CANDIDATURA UNITARIA DE

# IZQUIERDA REPUBLICANA



Defendiendo los principios de la verdadera democracia, y al servicio de los pueblos de España que anhelan, con libertad y justicia, ver realizadas sus auténticas aspiraciones. IZQUIERDA REPUBLICANA, partido liberal, democrático, de honda raigambre social, fiel a su historia e ideario y a sus esperanzas de futuro, propone los siguientes principios básicos en su campaña electoral:

1. Aprovechamiento total de la riqueza nacional.
2. Profunda reforma agraria.
3. Reorganización, para su mayor eficacia, de la Administración del Estado.
4. Intervención estatal en los servicios de carácter público.
5. Derecho al trabajo, y en consecuencia, adopción de medidas efectivas para la erradicación total del paro.

6. Control de precios como base para yugular la inflación.
7. Potenciación de la cultura en todos sus ámbitos, con enseñanza gratuita en su primera y segunda fase.
8. Garantía de las pensiones a la tercera edad en relación con el coste de la vida.
9. Igualación jurídica y social de los derechos del hombre y de la mujer.

10. Protección real a la infancia. Contra la discriminación de la juventud y por la conquista de sus plenos derechos económicos, políticos y sociales.

Todo lo cual se concretiza políticamente en:

UNA NACION INDEPENDIENTE.

UN PUEBLO SOBERANO.

UNA SOCIEDAD JUSTA.

UN HOMBRE LIBRE.

Por una política de izquierdas  
**Vota  
REPUBLICA**

**Vota  
IZQUIERDA REPUBLICANA**

Contra la reacción y el fascismo  
**Vota  
IZQUIERDA REPUBLICANA**

**Sin REPUBLICA no hay democracia  
ni libertad para el pueblo**

**Vota a IZQUIERDA REPUBLICANA**

Publicidad de Campaña Electoral (Real Decreto 32/79 del 5 de enero)





## las «libretillas»

Por Juan VELARDE FUERTES

Catedrático de la Universidad Complutense

# LA CRUZ ROJA Y SUS PROBLEMAS SOCIALES

Bernard Gagnebin, que ha convivido aquí, en La Rábida, hasta hace pocas fechas, no sólo es un gran experto en Rousseau. También ha trabajado en torno a la figura de Henry Dunant, el fundador de la Cruz Roja, y del que ahora se cumple el CL aniversario de su nacimiento. Por eso, y al tomar como base su artículo «Les sept portraits d'Henry Dunant», en «Le Monde et la Croix Rouge» 1959, vol. XXXIX, págs. 4-5, me veo obligado a plantear una serie de problemas sobre esta gran institución. El profesor Gagnebin creo que no puede por menos de recordar que Rousseau escribió en «El Contrato Social» este párrafo significativo: «Como la finalidad de la guerra es la destrucción del Estado enemigo, se tiene derecho a matar a sus defensores mientras tengan las armas en la mano; pero en cuanto las depositan o se rinden, vuelven a ser simplemente hombres, y ya no se tiene derecho sobre sus vidas».

Por supuesto, que el espíritu de fundador está siempre presente en lo que ha fundado. Por eso resulta conveniente leer la obra de Dunant «Un souvenir de Solferino», Editions l'Age d'Homme, 1969. Tengo noticia de que bajo el título «Recuerdo de Solferino» se editó en España por Mateu, pero es edición que no he manejado. En otra anotación ya recogí toda la importancia que en su espíritu creó tal batalla de Solferino. El actual presidente del Comité Internacional de la Cruz Roja (CICR), Alexandre Hay, en el discurso que pronunció el pasado 8 de mayo en el Aula Magna de la Universidad de Ginebra, precisamente para conmemorar el mencionado CL aniversario, habló de que la batalla de Solferino fue «una iluminación» para Dunant. La labor de Florence Nightingale —a escala nacional— se coordina en 1864 con lo que emana del Convenio de Ginebra del 22 de agosto de ese año, al que hoy hay adheridos 144 Estados. El Movimiento de la Cruz Roja Internacional, que así se puso en marcha, se compone en este momento de 125 sociedades nacionales, que se denominan ya de la Cruz Roja, ya de la Media Luna Roja, ya del León y Sol Rojos; del Comité Internacional de la Cruz Roja (CICR), que primero llevó el nombre del Comité de Ginebra desde 1863, o Comité Internacional de Socorros a los heridos, y que adopta el nombre actual en 1880, se constituye hoy por cooptación entre ciudadanos suizos, con un total de quince a veinticinco miembros (Estatutos del CICR de 21 de junio de 1973, artículo 6.º), y de la Liga de Sociedades de la Cruz Roja, fundada en 1919, que abarca también a la Media Luna Roja y al León y Sol Rojo, con 230 millones de colaboradores. Sobre la estructura y cambios jurídicos esenciales —paso de los Estatutos de 1938 a los de 1976— de la Liga, debe verse el artículo de Henrik Beer, «Una nueva Carta para la Liga de Sociedades de la Cruz Roja», y Jacques Meurant, «A propósito de los nuevos Estatutos de la Liga de Sociedades de la Cruz Roja», ambos en «Revista Internacional de la Cruz Roja», julio-agosto 1978, páginas 187-191 y 192-204.

Pero, simultáneamente, han sucedido en el mundo dos tipos de acontecimientos que obligan a cambiar los planteamientos básicos. Parte de estas alteraciones se recogen en el denominado Informe Final sobre la Reevaluación del Comité de la Cruz Roja, o Informe Tansley, que es objeto en estos momentos de un abierto examen crítico.

En primer término, el que la ideología marxista sea parte esencial de la constitución política de una gran extensión del planeta, ha de obligar a ciertas reconstrucciones doctrinales, pues las ideas de Dunant estarán siempre impregnadas del humanismo cristiano de otra de sus creaciones, la Asociación Mundial de Asociaciones Cristianas de Jó-

venes. Sobre esta concreta actuación de Dunant debe verse Daisy Mercanton, «Henry Dunant. Essai bio-bibliographique», Genève, 1971; John Jacques, «Histoire des Unions chrétiennes de jeunes gens de la Suisse romande», Genève, 1902, y Clarence P. Shedd, «Henry Dunant et le développement international des YMCA», en «Bulletin de la Société d'Histoire et d'Archeologie de Genève», 1947-1950 (tomo IX), págs. 218-242.

Por otro lado, la Mesa Redonda de las Instituciones Laureadas con el Premio Nobel de la Paz, celebrada el 27 y 28 de abril de 1978 en Ginebra bajo la presidencia de Sadruddin Aga Kahn señaló que existe una triple amenaza para la paz: 1) La acumulación de armas de destrucción masiva; 2) Las profundas desigualdades económicas y sociales que dividen a la humanidad, y 3) El desprecio a los derechos humanos fundamentales, con lo que se atenta básicamente a la dignidad humana. La Cruz Roja, que nace como un instrumento de paz, ha de reconsiderar también a la luz de esa declaración, toda su postura. Téngase en cuenta que Dunant, después de romper por razones financieras en 1867 sus relaciones con Gustave Moynier, que intentaba poner en práctica sus ideas y ser así excluido de la Cruz Roja, escribe de forma clarividente que «el verdadero enemigo no es la nación vecina; es el hombre, el frío, la miseria, la ignorancia, la superstición». Y no deja de llamar la atención una clara influencia de tipo rousseauiano, cuando ve en el progreso de la ciencia «una amenaza para la civilización». Por eso he acudido a su órgano doctrinal, aparecido en octubre de 1869 con el título de «Bulletin international de Sociétés de secours aux militaires blessés», que en 1919 cambia su título por el de «Revue internationale de la Croix-Rouge», y que publica desde 1976 una edición en español bajo el epígrafe de «Revista Internacional de la Cruz Roja», para ver más claras las cosas.

Por supuesto que los temas bélicos se mantienen entre sus fines, pero dentro del denominado «derecho internacional humanitario», y, por supuesto, que además, dentro del ámbito de las diversas entidades nacionales, surge una fuerte corriente hacia la colaboración con diversos servicios sociales que luchan contra situaciones catastróficas o de miseria. Pero J. B. Lossier, en «El servicio de la Cruz Roja», en «Revista Internacional de la Cruz Roja», marzo-abril 1978, págs. 67-75, llama la atención sobre los problemas que plantea la intromisión creciente del Estado en el ámbito social... a las organizaciones privadas, que han preparado a menudo, el camino, con sus iniciativas» (pág. 74). La tensión entre la asistencia privada —unida más o menos a la sociedad burguesa occidental— y la pública de servicios sociales, que se vincula a algún tipo de socialismo, marca un camino del cambio que llega a variadísimos campos, y que naturalmente, afectaría a la Cruz Roja.



Naturalmente que los cambios tecnológicos también alteran ciertas ayudas, y determinados campos científicos poco explorados, pueden constituir aún el terreno de actuación de esta institución. El que la Cruz Roja de Tailandia se dedique a la producción de sueros y vacunas antivenenosas para hacer frente a las picaduras de serpientes; el que la de Vietnam se dedique al cultivo de plantas medicinales, para el tratamiento de ciertas enfermedades, o el que en España existan 280 puestos permanentes de primeros auxilios en las carreteras con radioteléfono y ambulancias, más 43 puestos similares de montaña y 68 estaciones móviles, que tienen 750 ambulancias y 198 vehículos auxiliares, con 150.000 voluntarios —civiles y militares— en las brigadas de socorro, con 4.500 personas por reemplazo desde el reglamento del Ministerio del Ejército de 1971, indican un considerable grado de adaptación a la realidad socioeconómica de cada nación.

Naturalmente que la Cruz Roja tiene otras consecuencias. No es la menor, como destaca en su artículo Roger Durand, «Théodore Maunoir es también uno de los fundadores de la Cruz Roja», en «Gesnerus», número 1-2, del vol. 34, 1977, páginas 139-155, el señalar que el nacimiento y la extensión de este «movimiento humanitario tiene una influencia decisiva en la vida de la ciudad» que lo alberga (pág. 139-140). Es a partir de la Cruz Roja como se piensa en Ginebra como sede de organismos internacionales. La renta de situación que así creó la idea de Dunant y sus cuatro compañeros —el general Guillaume; Henri Dufour, bien conocido en la historia de Suiza; Moynier; Louis Appia, que ha tenido una «complaciente biografía», para utilizar la expresión de Roger Durand, en el libro de Roger Boppe, «L'homme et la guerre. Le docteur Louis Appia et les débuts de la Croix-Rouge», J. Munhthaler, 1959, y Theodore Maurier, estos dos últimos médicos como se puede leer en el folleto de Marc Cramer «Ils étaient cinq... Naissance de la Croix-Rouge», Eglise Nationale Protestante de Genève, 1963 a lo que debería añadir que Maunoir fue amante durante unos cuatro años, antes de contraer matrimonio, de Herminia Clavier, la esposa del literato Paul-Louis Courier, que es asesinado misteriosamente en 1825, y de cuya muerte se acusó a la viuda, a la que el muerto llevaba una considerable diferencia de edad, en uno de esos «veredictos discutidos» que perdurarán, como lo muestra la lectura de las anotaciones de 26 de julio y 2 de agosto de 1852 de Sainte-Beuve en «Causeries du lundi», Garnier, tomo VI, páginas 322-361, ha sido formidable desde el punto de vista económico. Cuando el 9 de febrero de 1963 se reunió en Asamblea General, a las 6 de la tarde, en el Casino, la Sociedad Ginebrina de Utilidad Pública, no podía sospechar lo que a favor de la Humanidad por un lado, pero de Ginebra por otro, se hizo, al aprobar sin casi debate, ni mucho entusiasmo, el punto segundo del orden del día: «Agregar a las Fuerzas Armadas beligerantes un cuerpo de enfermeros voluntarios, según la conclusión de «Recuerdo de Solferino», de Henry Dunant.» De esta sociedad prácticamente se desgaja el 17 de febrero del mismo año el Comité Internacional Permanente, que sobrepasa en mucho lo que la Asamblea había encomendado a los cinco fundadores.

Curiosamente, este «centro focal» de todo el mundo en Ginebra fue destacado, e incluso propugnado como capital de la República Universal por un español, Salvador de Madariaga Rojo, en su ensayo «Las Ciencias morales y políticas y la sociedad internacional». Discurso leído en el acto de su recepción en la Academia de Ciencias Morales y Políticas el día 8 de diciembre de 1935, en la página 21: «Porque el centro focal existe. Ginebra posee ya los organismos necesarios, la riqueza sugestiva, el poder de simbolización, la fuente irradiadora.»

La Cruz Roja también, como he anotado en otra ocasión, se reorienta en España. Las declaraciones de Enrique de la Mata son realmente significativas en este sentido. Conviene, pues, no olvidar su formidable potencia socioeconómica.



# SOCIOECONOMIA ACTUAL DE CUBA

Estoy de acuerdo que *Actual* fue uno de los mejores semanarios galos contraculturales hasta 1975. Su fundador, vinculado, naturalmente, al movimiento de mayo del 68, es Jean-François Bizot. Acaba de publicar en *Almanach des années 80*, de *Actual*, un amplio informe de su reciente estancia en Cuba. Bajo el título *Sept jours et un nuit à La Havane*, lo ha reproducido *Le Nouvel Observateur*, 30 octubre 1978, páginas 77-114. Explicitamente declara (página 77) que su objetivo es «refrescar las ideologías en su contacto con la realidad». Veamos lo que nos indica sobre la realidad cubana que pretende captar en una semana. Adelanto que este intento rápido ya señala la primera observación. Las restantes podría agruparlas en estos puntos:

1) Las tesis guevaristas de construir un hombre nuevo han sido rechazadas con dureza gracias a la ayuda técnica de los hombres de Moscú. Ya no hay nada de aquella mezcla de trabajo intelectual y manual, de pueblo en armas frente al imperialismo, de cabeza de puente para construir, a base de guerrillas, que encabezaría el «Che» Guevara, innumerables Vietnamitas en Hispanoamérica. Se han estumado las palabras de Fidel Castro a *Le Nouvel Observateur*, en noviembre de 1967, que me relataba con embeleso casi el Encargado cubano de Negocios en Madrid, Guillermo Ruiz: «Quiero que a la juventud le asquee el dinero. Hemos suprimido muchos privilegios y desigualdades. La educación, la asistencia sanitaria, la electricidad, el agua y el teléfono son ya gratuitos. Los alquileres van a ser suprimidos; los transportes van a ser gratuitos, y pronto; el vestido y la alimentación serán gratuitos. Vamos a suprimir la contabilidad, los ordenadores serán suficientes para planear y distribuir. En 1970 producirémos 20 millones de litros de leche al mes. Ya lo ve usted: ¡la leche gratis no tiene nada de utópico!» Hoy la réplica a aquellas declaraciones utópicas, más anarquistas que marxista-leninistas, la da un dato: la leche está racionada a un litro cada diez días. Se ha creado, para ello un aparato comunista burocrático de dudosos expertos, pero que poseen muy altos ingresos reales. (Véase el caso que relata del cubanito, antiguo contable de joyero y hoy experto en comercio exterior, con quien conversa Bizot en el aeropuerto jamaicano de Kineston.)

2) El socialismo que así se construye tiene notables contradicciones: existe, por supuesto, un alto nivel de criminalidad, unido sobre todo al robo; hay mercado negro; la productividad del trabajo, para enmascarar el pleno empleo, es escasísima; el racionamiento es escasamente de 300 gramos de carne a la semana; dos kilos de arroz y tres kilos de azúcar al mes; un pantalón por año; dos almohadas; una sábana y 80 litros de gasolina también al año.

3) La institución clave dentro de esta economía socialista, como me había enseñado ya en el curso 1943-44 el profesor Valentín Andrés Álvarez, es la cola.

4) El sistema económico cubano entrega dinero que se ha de drenar. No han subido casi los alquileres. Lo retira con los precios de las tiendas y los restaurantes, todos propiedad del sector público. Eso, en la economía burguesa, se llama financiar el presupuesto con impuestos sobre el consumo. De propiedad privada únicamente quedan unas pocas granjas.

5) Es visible un talante crítico en el mundo intelectual. No ya los Carlos Franqui, los Cabrera In-



fante y demás, sino los que permanecen, no colaboran con el régimen castrista del mismo modo que en sus inicios. La buena información la consiguen gracias a una mezcla de la que suministran las autoridades locales, las emisoras norteamericanas y nuestra Radio Exterior de España. Paso este dato a mi amigo Ignacio María Sanuy, que trabaja en ella, para que comprenda su alta responsabilidad. El caso Padilla fue la directa consecuencia de la famosa «zafra», y el ministro de Cultura ha de procurar —ya con Pabón, ahora con Armando Hart— que de este minúsculo «partido intelectual» no surja una oleada de protesta que ponga en peligro toda la planificación socialista.

6) Ha surgido un Ejército fuerte, eficaz —y, naturalmente, caro—, como lo demuestran sus intervenciones africanas, de Angola a Etiopía, donde un alto porcentaje de sus mandos y componentes son negros. Los intelectuales murmuran que este Ejército, que ya tiene el grado de general, desempeña en Cuba un papel parecido al del español con Franco. Ha surgido un evidente orgullo nacionalista a causa de los éxitos exteriores.

7) Por otro lado, el pueblo busca el olvido de sus problemas económicos en la explosión de la noche del sábado. La descripción, lo siento, es de una sociedad con diversiones populistas, exactamente como había conseguido que fuesen las madrileñas Gabriel Arias Salgado. No es el lado más desagradable, ni mucho menos, de La Habana. El puritanismo sexual —levemente frenado por el trópico— está clarísimo. Al mismo tiempo, la Policía vigila implacablemente, sobre todo en el terreno ideológico. Bizot concluye con ferocidad: «Cuba... es una isla; no se puede construir un muro.»

Sin embargo, discrepo absolutamente de Bizot. Cuba ha sufrido una violentísima agresión económica por parte de su poderoso enemigo del Norte. Hubo de montar todo un nuevo sistema económico, en medio de potentes fuerzas utopistas. El Movimiento 26 de julio no tenía nada que ver con el marxismo-leninismo, pero después de la crisis de la bahía de Cochinos, el deslizamiento fue seguramente forzoso. Si dejo a un lado cuestiones doctrinales, lo más importante desde luego, no creo que Castro deba construir, a costa del bienestar de su pueblo, un enorme experimento para el placer de la izquierda intelectual francesa. Esta se llama, porque le parece bien, a engaño, ante un conjunto bastante coherente de medidas. Me parece que un análisis frío de un economista español sería preciso para saber, de verdad, lo que sucede en Cuba. Naturalmente, en una semana, nadie solvente, por muy intelectual galo de izquierdas que sea, puede decir nada.

4) La visión personal de la realidad brasileña como instrumento de conocimiento científico, tal como la expone Rafael de Juan, impresiona tan fuertemente que yo me atrevo a rogarle que publique urgentemente en alguna parte, dejando a un lado la necesaria, pero siempre más lenta edición de la tesis, el diseño que sobre Brasil efectúa en las páginas 30-33: el hacinamiento en la favela Rocinha (Rio de Janeiro) de 100.000 personas «en un espacio que no permitiría más cien chalés de lujo»; el Carnaval, «donde comprendí que... late la realidad de una gran mayoría del pueblo, viviendo a niveles de subsistencia, de modo que poco más que el cuerpo pueden ofrecer como expresión de donación»; las Macumbas, ritos curanderos-religiosos que son la alternativa a la inexistencia de servicios médicos en un país «dejado de la mano de Dios» y de los poderosos, con la mayor tasa de mortalidad infantil de todo el hemisferio; unos medios de transporte para los trabajadores —«como el terrible Tren de la Central»— lentísimos y abandonados; el fútbol, con su máxima en Maracanã, que constituye «una —sin duda la más constante y periódica— de las válvulas de escape de un pueblo inmenso y pacífico», que mientras observa que el PNB crece «en los últimos doce años» en el 15 por 100, ve cómo se reducen los salarios reales de los trabajadores en un 40 por 100; los viajes semanales a París —es significativo que la primera línea regular del «Concorde» haya sido la París-Rio de Janeiro—, Londres o Roma de los más adinerados «para comprar lo de última moda»; el enorme abismo abanico salarial brasileño, donde el presidente de una gran compañía estatal, como la Electrobrás, gana en un mes «más que la mayoría de los trabajadores de Río en treinta años de trabajo», o los de Piauí en más de cuarenta y tres años; el carísimo suelo urbano en Copacabana, en la avenida Paulista de São Paulo, que supera «en precio a los espacios privilegiados de Tokio y de Nueva York»; la terrible deforestación de la Amazonia con herbicidas, que puede dejar de ser un problema brasileño y afectar al clima y a la vida de todo el planeta, para que compañías multinacionales implanten zonas para cría de ganado. Estos costes del desarrollo impresionan, indudablemente, por su magnitud.

5) Otro artículo a publicar, desgajado de esta tesis es lo que titula el doctor Rafael de Juan «Sobre el concepto de dependencia» en el Apéndice B, páginas 51-65. En mi departamento existe mucho trabajo sobre esto. Hasta el momento en que dejé el Rectorado de la Universidad de La Rábida, el pasado 26 de diciembre de 1978, tuve entre mis designios el organizar una reunión conjunta sobre esto con la Universidad de Sussex, FLACSO, y el Departamento. Espero discutir el tema con mi sucesor, el rector de la Universidad de Sevilla, Francisco González García.

6) Me parece significativo anotar (págs. 83-84) que en 1585 Felipe II decide confiscar los bancos flamencos que se hallaban en los puertos brasileños. El capitalismo holandés, y desde luego la compañía de las Indias Orientales, fundada en 1588, se convierte en portavoz de los intereses de todo el grupo grancapitalista flamenco, y encarga a Hugo de Groot, o Grocio, que dictamine en defensa de sus tesis. Así se publica, en 1625, «De iure praedae», al terminar la Tregua de los Doce Años, la madeira entre España y los Países Bajos en 1609. La libertad de los mares, tiene, pues, por parte holandesa, ese antecedente.

7) Después del gran friso histórico que sobre evolución de la economía brasileña, del siglo XVII a 1930, se presenta en las páginas 66-211, he de señalar el alto valor que tiene el análisis de la obra de Vargas, que supone el fin de la hegemonía del capitalismo británico y alemán y la aparición del capitalismo americano. En las páginas 216-290 se puede seguir el basamento histórico de la obra de Getulio Vargas, que se continúa en las páginas 312-318.

8) Toma Rafael de Juan (nota 1 de la página 246) de una conferencia pronunciada por H. Jaguaribe en IBRADES el 22 de abril de 1975, lo que Prebisch llamó la acentuación de la «diferenciación» de los modelos políticos económicos iberoamericanos, en proceso que después tiene algunos cambios. Podrían ser tales modelos:

A) Opción socialista, con mucha influencia del modelo soviético, en Cuba, en el Chile de Allende y en parte en el Perú de Velasco Alvarado.

B) Capitalismo de Estado, con fuerte dosis de nacionalismo y desarrollismo y bastante control de las multinacionales: en México, Venezuela, y en parte en Colombia y en Perú.

C) Nacionaldesarrollismo, pero con un más alto horizonte para el capitalismo exterior: Brasil después de 1964; Chile de Pinochet; Uruguay de Bordaberry; Argentina de Videla.

9) El pesimismo del autor ante el futuro brasileño (pág. 447) por tres motivos:

A) «Brasil camina hacia una proletarianización regresiva al compás de una concentración de riqueza también progresiva.»

B) Niveles de sanidad en retroceso.

C) Abandono «y mordaza» en la educación. Pero ¿esto se ha efectuado para dar un salto adelante, como la Gran Bretaña victoriana o la Unión Soviética stalinista, o para quedar en el estancamiento de la Unión India o del Zaire? Aquí algo que exige una contestación a una pregunta apasionante que me he planteado al iniciar la Coordinadas significativas para la marcha del mundo las podemos conocer gracias a esfuerzos como el de Rafael de Juan.

## BRASIL Y EL CAPITAL EXTERIOR

Leo una excelente tesis doctoral de Rafael de Juan y Peñalosa, «La financiación externa en el desarrollo de una economía dependiente: Brasil», Facultad de Ciencias Económicas y Empresariales, Universidad de Barcelona, 1977. La dirigió el doctor Salvador Condominas Ribas, dentro del Departamento de Política Económica de la citada Facultad.

Anoto unas «pocas cosas que me parecen especialmente interesantes»:

1) En la página 21, nota 1, viene la siguiente referencia que indica hasta qué punto en España se vive de espaldas a los grandes problemas actuales de Iberoamérica. «Durante los dos meses que precedieron a mi partida de la Universidad, me dediqué a inventariar el material que la Biblioteca de la Facultad de Económicas podía suministramme. Sobre América Latina aún encontré diversos estudios, de pelaje muy diverso. Sobre el Brasil, sólo había catalogado un libro, impreso allá por el año 27, sobre algunos aspectos de la geografía brasileña. Esta precaria realidad constituyó, también, una llamada para realizar esta investigación.»

2) Una alusión muy valiosa al movimiento estructuralista latinoamericano. Debo destacar aquí la «Introducción» de Aníbal Pinto al libro de A. Barro de Castro y C. F. Lessa, «Introducción a Economía. Una abordagem estructuralista», Companhia Editora Forense, Rio de Janeiro-São Paulo, 1969. En ella Aníbal Pinto efectúa «una breve y sustanciosa síntesis de la historia y de las acepciones del término «estructura» y «estructural» en la ciencia económica» (pág. 26, nota 1 de Rafael de Juan).

Por su parte, Celso Furtado, en «Prefácio à Nova Economia Política», Paz e Terra, Rio de Janeiro, 1976, páginas 126-127, dice: «El pensamiento estructuralista latinoamericano se aproxima a una visión funcionalista neoclásica y la visión histórica del pensamiento estructuralista europeo contemporáneo. A los latinoamericanos las estructuras no interesan como conjunto de invariantes, o como base para establecer una sintaxis de la realidad social. Por el contrario, observan a las estructuras, principalmente, en cuanto expresión de la resistencia que ofrecen determinados agentes sociales al proceso de cambio que se contempla.»

3) La relación de empresas españolas que existen en Brasil, que se ofrece en las páginas 487-510. Complétese con la cifra de la página 477. En el período 1974-1976, España, que hasta entonces había vivido un tanto apartada del fenómeno económico brasileño, presenta un fuerte incremento en sus inversiones. El conocimiento de los capitales españoles en el exterior creo que sólo puede efectuarse a través de la pesada labor de papelear muy dispares trabajos sobre otras economías. En el caso de Brasil es preciso consultar la obra de la organización Jean Bernet, «Guía Interinvest. O Brasil e o capital internacional», Ed. Interinvest. Rafael de Juan maneja el tomo de 1975-76. Comenzó editándose en multicopia y constituye una especie de anuario de consulta obligada. Estas tareas oscuras, y de poco lucimiento, son, sin embargo, las que a mí me prueban que una persona tiene —o por el contrario, que no tiene— talante científico.



# ARISTIDES ROYO, PRESIDENTE

En estos momentos de inicios de otoño en que cierro mis seis cursos como rector de la Universidad Hispanoamericana de La Rábida, me llega has-

ta la provincia de Huelva el número de «Visión» de 22 de septiembre de 1978, con el trabajo, en la página 17, titulado «Torrijos: ¿pase a la retaguardia? Candidato sorpresa para la Presidencia». Este candidato sorpresa es Aristides Royo. En la reseña dice que «un alto ejecutivo privado» lo definió doctrinalmente como un «hombre de cuidadas y diplomáticas maneras y de ideología desconocida».

Hoy, muy brevemente, he de anotar que es posible que esta ideología resulte desconocida para altos ejecutivos a través de «Visión». Sin embargo, después de haber convivido con él en la reunión de Ministros de Educación iberoamericana en Toledo y Madrid, en octubre de 1975, quedó clara su ideología.

Por una parte, en la Conferencia se alineó con los grupos socialdemócratas más preocupados con el tema del tercermundismo. Me atrevería casi a decir que Aristides Royo no queda nada lejos de las doctrinas emanadas de la CEPAL.

Por otro lado, existía en él una visible separación de ciertos regímenes autoritarios o autocráticos, y mayor era ésta conforme más se acercaban a las áreas centroamericanas.

En tercer lugar, defendía sus ideas con dureza, pero nunca con cerrilidad. Esto es, dejaba siempre abierta una puerta a un posible acuerdo, a una negociación que alterase algo las cosas, en caso de que no pudiese alterarlas definitivamente según sus preferencias.

En cuarto término, demostró más de una vez —en Toledo, en El Pardo, en Madrid— que era un auténtico amigo de España. No es éste el momento de relatar anécdotas, pero sí el de indicar que esta Presidencia del hermano país puede hacer muchísimo para la colaboración entre los dos pueblos.

En Toledo se le entregó una medalla conmemorativa donde, centrada por la siempre viva emblemática de Vives y rodeada por la rosa de los vientos, se copiaba el sello de esta Universidad de La Rábida. Espero que en el Palacio del Presidente, sobre una de sus mesas de trabajo, le acompañe este recuerdo de su querida España y que sea prenda de un entrelazamiento institucional muy sólido que a todos nos benefice, pero en particular a las instituciones universitarias de ambas naciones.

ta generación es, sin duda, una generación sin revueltas, pero también es una generación sin ilusiones».

Pero todo esto encaja con cierta dificultad, aunque a veces encaja mejor, con el resultado de la encuesta entre jóvenes franceses de trece a diecisiete años. Anoto sólo que a la pregunta «¿Actualmente, qué es lo que significa más para usted?», el 55 por 100 responde que «la libertad», y ocupan los últimos puestos «la seguridad» —el 8 por 100— y «la justicia social», el 6 por 100.

Frente a una situación violenta, por ejemplo, en un baile, en un concierto masivo de música moderna, el 54 por 100 opina que se debe llamar a la Policía, el 32 por 100 que defenderse por sí mismo y el 6 por 100 que se deben dejar las cosas sin tocar. Los más conservadores y amantes de la Policía son los hijos de obreros, de campesinos, y entre los burgueses, los católicos practicantes.

A la pregunta de si han tenido relaciones sexuales, contestan «no» el 76 por 100, y en cambio «sí, muchas veces», el 7 por 100. No se han drogado el 95 por 100, y creen que no debería dejarse libre la venta de ciertas drogas, como el hachís, el 88 por 100.

En cuanto a la reforma de la sociedad francesa, el mayor porcentaje, el 34 por 100, considera que debe ser reformada en varios puntos, pero sin afectar lo esencial, y el 16 por 100 que debe dejarse en su situación actual. El cambio radical sólo lo reclama el 13 por 100.

El 61 por 100 cree que está bien la vida de familia tal como es hoy, y el porcentaje más bajo —el 6 por 100— corresponde a aquellos que consideran que se irían de su casa si pudiesen. Es curioso que corresponde a los medios más adinerados un más fuerte enfrentamiento de padres e hijos. Señala Josette Alia (pág. 72) que parece «como si la guerra de las generaciones... permaneciese aún, en ciertos casos, un lujo de los ricos».

El 82 por 100 tiene proyectado casarse, y el 38 por 100 desea tener hijos. El 55 por 100 creen que su vida será más feliz que la de sus padres y no tienen opinión el 38 por 100.

Se sienten —un 70 por 100— más cercanos a un extranjero de su generación que —un 18 por 100— a un francés de la edad de sus padres. Tienen mal concepto de todos los políticos —Barre, Chirac, Marchais, Mitterrand y Rocard—, salvo de Giscard d'Estaing, pero Josette Alia indica que es por ser Presidente; esto es, porque la juventud «ha aceptado perfectamente la función presidencial».

El acontecimiento más importante del año va desde la intervención de los paracaidistas franceses en Zaire, el nacimiento del primer bebé-probeta, la Copa del Mundo de Fútbol, la muerte del Papa, con ligerísimas diferencias. El último puesto lo otorgan a «la derrota de la izquierda en las elecciones legislativas».

La asociación a la que, en caso de adherirse a alguna, se vincularían en primer lugar, es una «de protección de la naturaleza» —el 48 por 100— y en el último lugar —el 4 por 100—, se adherirían a «un partido político». Es curioso que el rechazo del servicio militar sea de un 27 por 100 entre los hijos de los campesinos; de un 37 por 100 entre los hijos de los obreros, y nada menos que un 46 por 100 entre los hijos de los cuadros, de los industriales y de profesiones liberales. Es más fuerte, además, este rechazo en París —el 51 por 100— que en el campo, el 30 por 100, y más intenso entre las muchachas, el 40 por 100, que entre los muchachos, el 36 por 100. O sea, que el sentimiento nacional, en Francia, está más unido a las capas populares que a las burguesas.

Las convicciones políticas se consideran sin importancia por el 40 por 100, y relativamente importantes por el 32 por 100. Sólo las consideran «indispensables» el 10 por 100. Las convicciones religiosas, por su parte, se consideran sin importancia por el 32 por 100 y relativamente importantes por el 40 por 100. Sólo las consideran «indispensables» el 8 por 100.

Finalmente, y éste es un dato que subyace en buena parte de este talante juvenil, el 42 por 100 cree que corre grandes riesgos de convertirse en un parado, y el 38 por 100 cree, en cambio, que estos riesgos son escasos. Es más fuerte el pesimismo (el 51 por 100) en cuanto al paro, entre las chicas que entre los muchachos.

Nuestro Instituto de la Juventud creo que no ha estudiado a fondo estos temas en los últimos meses. Algo se adivina de la mezcla de estos datos franceses con la observación de nuestros campus universitarios, con las conversaciones que tenemos los profesores de Universidad y de Instituto, con el comportamiento electoral en el pasado referéndum. Pero convendría algún tipo de investigación empírica. Pregunta de curioso: ¿los partidos políticos que más calurosamente defendieron que la edad electoral se fijase en los dieciocho años, tuvieron esto seriamente en cuenta? Sospecho que actuaron a golpe de intuición, que es lo que no debe hacerse nunca.



## LOS PASOTAS

En la juventud española el fenómeno de «los que pasan de todo», o más brevemente «los pasotas», es una realidad paralela a la adhesión de otros a modelos políticos autoritarios, e incluso a una adhesión marcada al fascismo. En ciertas regiones, también se desarrolla un evidente separatismo político unido a la juventud. Mientras tanto, los cuatro grandes grupos parlamentarios experimentan una general desecación juvenil, que yo diría es proporcional al cuadrado del número de sus parlamentarios.

¿Esto sucede únicamente en España? Evidentemente todo está muy confuso en Europa. Algo he anotado otros días, procedente de «Newsociety». Hoy voy, sencillamente, a transcribir algunos datos numéricos tomados de encuestas efectuadas en Francia.

En «Dossiers de l'étudiant», sobre un colectivo de 5.000, se lee la reacción de los alumnos de los liceos en caso de una invasión extranjera en su patria:

- 29 por 100 combatirían entonces por deber.
- 24,4 por 100 lo harían por necesidad.
- 35 por 100 rehusarían servirse de las armas, adoptando una resistencia colectiva pasiva, no violenta: 25,7 por 100 en los chicos y 42,3 por 100 en las chicas.

Josette Alia, en combinación con una encuesta «Sofres», publica en «Le Nouvel Observateur», 16 octubre 1978, páginas 67-68, una amplia información sobre el tema. El delicioso dibujo de Claire Bretémer, titulado «Le fossé», en la página 87, sería algo así como una historieta del pasotismo.

El trabajo de Josette Alia se titula «La "bof" generation», y J. D., en el mismo número, bajo el título «Bof» (pág. 36), dice que esta generación, ausente de la resistencia, la guerra de Argelia y mayo del 68 —en España habría que escribir que de nuestra guerra, del aislamiento internacional y de la lucha antifranquista en la Universidad— pro-



cura encontrarse liberada de tabúes sexuales; espera llevar una vida más feliz que la de sus padres si «sobrevive a los accidentes de la circulación, el cáncer y a la guerra nuclear»; ansía más la libertad que el éxito, la felicidad que la gloria, la creación individual que el sacrificio colectivo. Para J. D. es «el reflejo de una colectividad protegida, cuyos dioses han muerto, cuyas ideologías declinan y cuyos valores estallan», que para evitar las trampas de la irracionalidad política se refugia bajo «esta arma absoluta que es la desconfianza. Es-



## “El que utiliza mal las palabras es un pobre ignorante”

Estaba yo tomando un refresco de zarzaparrilla con Pidal, el conde de Cheste, el marqués de Molins y el duque de Rivas, cuando por la amplia puerta del bien cuidado saloncito aparece otro inmortal, Alonso Zamora Vicente. Este último sin medallas, uniformes, bandas ni acicalamientos. Tampoco tiene barba, don Alonso está más cerca, en lo físico y fotografiable, de un cura de Arenas —qué vejez la mía, Dios— que del petulante señorón que adivinábamos. El reuma, coquetería con la que excita nuestra atención telefónica, tampoco se deja adivinar por sus movimientos. Ágil, sarcástico, burlón, próximo, pleno, rotundo. Hasta podría engañarnos en lo campechano, si sus buenas maneras de sentarse y componer la imagen, en el incómodo asiento, no le delatasen de profesor «honoris causa». La filosofía es su fuerte, para estar en el turno de la Real Academia; el cine es su evasión y su gozo y la televisión su suplicio.

# ALONSO ZAMORA VICENTE

—Como mínimo leo dos periódicos diarios, el «Ya» y «El País», a veces, otro por la tarde —me dice hablando de Prensa—. Al teatro apenas voy.

La repatea que éstos echen la culpa de los fracasos el franquismo, aquéllos a la República y los de más allá a Alfonso XIII.

—Mire, Rosana, el que ha querido hacer cosas, el que ha querido escribir, lo ha hecho y bien en cualquier tiempo. Hay mucha gente majadera.

Para ser inmortal le presentaron Dámaso Alonso, Manuel Gómez Moreno, Luis Rosales. Nombres y hombres que acreditan el talento de don Alonso. Sus tardes, íntimas para la Real Academia, dan medida del sentido de la responsabilidad adquirida. No luce, gusta de estar ajeno a todas las pompas y vanidades que otorga el lustre. El brillo y esplendor son dos constantes en el discurrir de don Alonso sobre cualquier cita. Limpíamente y sin demagogias, empieza nuestro diálogo:

—¿Dónde y cómo busca la Academia a los lingüistas? ¿Cómo le buscaron a usted?

—La Academia busca a los lingüistas entre aquellos que tienen una obra sólida y acreditada, y además copiosa. En estos momentos, creo que todas las personalidades destacadas en el mundo de la ciencia del lenguaje en español están en la Academia. Comienza a estar viva la necesidad de incorporar a otros que, más jóvenes, van teniendo ya derecho. Es cuestión de huecos y tiempo. ¿Cómo me buscaron a mí? Pues, la verdad, ¿no cree que no es muy modesto precisamente hablar de mí? Quizá siguieron el mismo procedimiento, digo yo.

—¿Qué ritmo de crecimiento tiene nuestro idioma? ¿Cuántas palabras se incorporaron cada anualidad a nuestro Diccionario?

—La lengua crece y cambia sin descanso. Muchas cosas no llegan a cuajar, son modas transitorias. Pero no se puede hablar de cantidades, como hacen las estadísticas al uso (que además suelen ser bastante ficticias). Muchas veces, palabras nuevas, o que parecen nuevas, son ya muy viejas en la lengua, pero han estado olvidadas, y se convierten en neologismos de sentido. Y al contrario: hay quien se cree que ha creado una palabra o una expresión, y lo que está diciendo es una majadería.

—Las fuentes: ¿El pueblo o los escritores? ¿Dónde pescan y cómo pesca palabras Zamora Vicente?

—La lengua la hacemos entre todos los que la empleamos con mesura, con dignidad, con el reviejo «buen gusto». Lo que Cervantes llamaba discreción de cortesano o, de otro modo, persona discreta y educada. Esto se da en los libros y se da en el habla viva,

coloquial, siempre nueva, siempre en trance de creación. En esta última fuente es donde yo las busco.

—Las palabras son formas de expresión y también conceptos. ¿Vienen dados o las Academias los crean?

—Las Academias no crean conceptos, no es esa su misión. ¿O es que usted nos quiere echar la culpa de la necesidad universal? No, hombre, no; no es para tanto. Lo cual no impide que un concepto nuevo sea puesto en circulación o ayudado a circular por obra y gracia de un académico. Pero esto no tiene nada que ver con la Corporación en sí.

—¿No ha pensado el académico Zamora Vicente en el diccionario de los sentimientos, así como ha habido un diccionario ideológico de Casares? Por ejemplo, reunir las palabras que expre-



san la ternura, la violencia, el júbilo, el malhumor, el desdén, el amor, la venganza, etcétera.

—Tiene gracia su pregunta. Claro que ya hay intentos de diccionarios por campos semánticos. Suelen ser algo engorrosos para la persona que busca palabras sin más, ajena a los problemas semánticos o semiológicos. No olvide que muchas de esas palabras pueden significar exactamente cosas muy opuestas, según sea el contexto. En parte, como usted señala, las tiene en el Casares.

—Pienso que los académicos tienen una mayor inclinación por unas palabras que por otras. ¿Por dónde van sus preferencias?

—Ya le he dicho que para mí la lengua popular, viva, es la mejor. Odio el cultismo, que con gran facilidad genera en cursilería y deja al desnudo la ignorancia. Naturalmente, algunas veces el contexto social exige un mínimo de exageración, como decía Machado que la necesitaban las palabras de amor. Pero, en general... Decía Cervantes, autoridad máxima en todo: «Llaneza, muchacho, llaneza, que toda afectación es mala.» (¿Sabía usted que



en Cervantes está todo cuanto se pueda pensar por un currinche pedantón de ahora, y muy bien pensado y mejor dicho?)

—¿No le parece que un académico que utilice mal las palabras en sus escritos es como si una mujer decente llevara mala vida?

—No, no es lo mismo. Ya no hay mala vida. Suele ser, precisamente, la mejor. El que utiliza mal las palabras no es más que un pobre ignorante. Que se fastidie.

—¿Qué escritores españoles han dado más trabajo a la Academia?

—(Oiga, es usted una preguntona del olé, ¿eh?) Yo creo que la pregunta no tiene mucho sentido, ya que cada época tiene sus grandes y sus chicos. Allegados al problema de la lengua, todos son iguales. Esto, como usted adivina, ya lo decía Manrique.

—¿Se atrevería usted a decirme las mimbres conspiratorias de la Academia para elegir a académicos en los casos en que la especialidad en el lenguaje no es la nota característica?

—No, no suele haber conspiraciones. Se escoge entre lo que parece mejor a todos y más acorde con las necesidades del trabajo en ese momento.

—En la Academia hay quien luce y hay quien suda. ¿A qué grupo pertenece usted, profesor?

—Cada cual trabaja con arreglo a su puesto dentro de la corporación.

—¿Cuáles son las palabras más conflictivas para llegar al Diccionario? ¿Cuántas están ahora en el cónclave de los inmortales?

—Como siempre, los cultismos de las nuevas ciencias, en las que la aportación creadora en español es nula y que además llegan de diversos sitios y es necesario coordinar su entrada para que quede a gusto de los muchos millones de hispanohablantes. Aquí la gente se cree que nadie habla español más que él y su tita Pura, la que se quedó soltera... No, somos muchos millones, y la tarea de mantener la unidad es muy difícil y llena de riesgo. Por otra parte, dado el espectacular avance de las técnicas, palabras que han entrado muy solemnemente, acaban muy aprisa por morir, por ser sustituidas por la nueva cosa técnica... En fin... Pero no hay que apurarse por eso. El único peligro es la incultura en materia idiomática de muchas gentes que tienen, por su papel social, un evidente valor de ejemplo. ¡Y qué ejemplo dan, Dios mío...!

Y con un «que seas buena, Rosana», desaparece con un andar característico de los que emplean el ritmo para certificar el sentido depurado de su exquisitez.

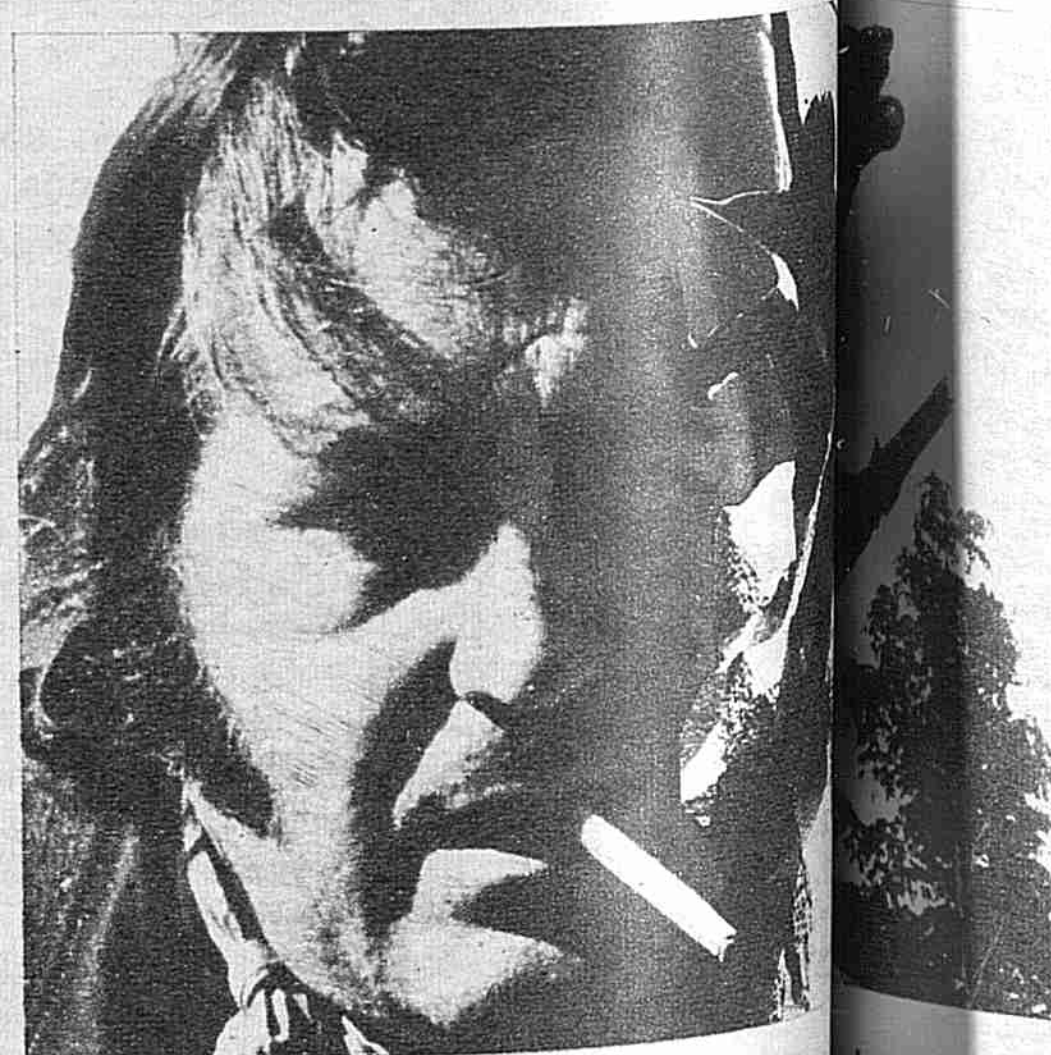
Rosana FERRERO

¿Suerte? Tal vez lo fuera. ¿Desidia? Puede que sí. De cualquier forma, el «suceso» evidencia una falta de seriedad, cuando menos, en el nivel que se produce. ¿El qué? Es un billete del Banco de España. Emitido por la oficial oficina crediticia de España, con fecha 9 de enero de 1940. Con todas las «bendiciones» legales y pontificias de los funcionarios de turno, que, en aquel entonces, eran el gobernador, interventor y cajero del Banco de España. Con sus números de serie que no interesa al portador y con el número que indica su valor facial, que, desde luego, sí interesa a su poseedor. Igual hace treinta y nueve años como también hoy, cuando, al parecer, no circula legalmente.

Pintor andaluz, ciudad mundo

## “QUIJOTE”

- Trabaja en un monumento de 27 metros para Venecia
- En el Kennedy Center, en Washington, tiene un «Quijote» que inaugura Reyes de España



Un pintor andaluz que no cree en las fronteras, triunfa desde hace tiempo más fuera que dentro de España. Su «Quijote» del Kennedy Center de Washington es un reflejo





A pesar de que su curso no sea legal

# MIL PESETAS QUE VALEN MAS QUE HACE 39 AÑOS

funcionario público, Bogallo Prieto, que a lo largo de su vida, al haberse a lo largo de los años de Ahorros de la ciudad, le incluyeron en el que reproducir el señor Bogallo? No; no me incluyesen en una familia. La puesta en circulación de los billetes de cinco y, por otra

parte, el «cromo» era atractivo y demás...

Más adelante me cuenta algunas incidencias que no dejan de ser curiosas y evidencian el talante de algunos empleados de Banca.

—El Banco Hispano Americano no se negó a cambiármelo. Me remitió al Banco de España. La verdad es que fue una gestión de pura curiosidad por saber si estaba en circulación o no. Por

supuesto que no fui al Banco oficial de la nación, pero algún tiempo después, en Sabadell, realicé la misma experiencia de intentar cambiarlo. El cajero me dijo que no lo cambiase, que tenía una joya en mis manos. Me orientó, además, del valor que podía tener para los coleccionistas.

Miguel Bogallo me dice que no es coleccionista. Que, naturalmente, no tiene ninguna pri-

sa por deshacerse del billete en cuestión, y que otra cosa sería si le hicieran una oferta interesante.

Lo que no se explica él, ni yo, es que una entidad bancaria haga efectivos talones con billetes retirados de circulación y lo más inexplicable con valores superiores, en el mercado de los coleccionistas, que lo que el Banco de España se compromete a pagar al portador.

Mil pesetas de hace treinta y nueve años. Mil pesetas que han evolucionado mucho con su antigüedad y que, desde luego se cotizan, valen hoy muchísimo más que sus hermanas «verdes» y hasta más que las otras hermanas mayores «violetas» con valor «facial» de mil duros.

NACHO

ciudadano

TE NO

monumento de

entero, tiene

e inaugurado

le dio luz, de «la hambre», de «su gente» y del éxito, en el que no cree demasiado.

## La bohemia

Cordobés, vitalista, deshacedor de fronteras y subterfugios timoratos, latido de puro instante, andaluz —¡Dios!—, empleado en absorber lo imposible, en traducir los ceceos continuos, el chiste casual, el sentimiento y el arte, locura y maravilla aún mayor que la de cualquier mortal. Aurelio Teno desborda por el ímpetu, acoge por los reflejos espléndidos, por su salud mental inquebrantable. Tiene el hilito listo siempre, en el que sólo lleva idea e ilusión. Se fue de España, paseó por el mundo y regresó cuando le comió el cerebro la estabilidad y el sosiego.

—Estaba bien, reconozco que estaba bien en París, con mi piso, mis cosas, mi dinero, mi ambiente, pero me vino a la cabeza una pregunta: Aurelio, ¿es que ahora te quieres hacer rico? Y me vine aquí, a España, a empezar otra vez, a comenzar de nuevo, a luchar, como tiene que ser, ¡jea!

—Usted salió de aquí, de España, con la mochila cargada de ilusión, supongo que también de ideas, pero con lo puesto, sin ayuda de nadie, sin un duro...

—Ya, claro que sí, y además casado; pero este país es mucho para mí, tiene muchas cosas. Ya sé que somos muy especiales, que tanto parecemos buenos como malos, que a veces uno piensa que somos un desastre, pero... Tenemos tantas cosas maravillosas: el genio, la alegría, la falta de rencor..., qué sé yo,

todo. Mire, en París no me apetecía vegetar. Había engordado unos kilos, sí, tenía ya posición, llamadas, un nombre, dinero; pero tenía que volver, se me metió en la cabeza que tenía que volver y me vine con mi gente.

## Profetas en España

—¿Fue o es ahora profeta en su tierra Aurelio Teno?

—Salvo algunas excepciones, aquí sólo son profetas en su tierra los mediocres, y si no repase la lista de nombres que se han ido, no digo ya por cuestiones políticas, sino porque no había manera de salir adelante, porque no había forma. En ese aspecto no tengo problemas, ya que no tengo pueblo: yo digo que soy ciudadano del mundo, que mi pueblo es el mundo.

Y va Teno así por la vida, con su ceceo andaluz, con su ansia y angustia, con su arañazo limpio, pero desgarrado, de «Quijote» monumental y espléndido. Tiene este Alonso Quijano de Teno una opaca proyección de angustia, de dramatismo inaguantable, de grito, de rugido, de cultura ancestral tallada quién sabe si en la hondura minera o en el más puro sentir de su pueblo. Uno desearía hallar en la obra de Teno esa luminosidad magnífica y optimista de la gracia sureña del país, pero se encuentra unas formas escultóricas, marmóreas, limpias, blancas, desgarradas, arañadas, desvirgadas, al ser taladradas por la talla férrea e inaccesible.

¿Qué busca Teno? ¿Qué persigue? ¿Es feliz? Y te contesta que sí, que es feliz con sus tres hijos y su mujer, con «su gente», con

sus cabreos y su arranque, tan rápidamente caducos.

—¿Qué le cabrea a Aurelio Teno?

—¡Ah!, algunas cosas. Por ejemplo, el mercado que se hace con el arte, los intereses que se mueven alrededor del arte, que son internacionales y hasta políticos; las galerías, los marchantes, el ver a un pintor o artista joven que lo está pasando fatal porque no le pagan o le explotan, y que es un cerebro así de grande, con unas ideas así de grandes...

## Españoles en París

Aurelio Teno fue paseante y vividor del París de los sesenta.

—¡Ah!, sí. Yo había venido a Madrid desde Córdoba, por estudios y eso, y aquí tenía mi ambiente, pero me fui a París. Lo que entonces había en España era un pequeño reflejo de lo que había en Europa; en Francia vi todo lo que aquí intuía, estaban todos los que yo admiraba. En España eran tiempos difíciles, ya lo sé. Allí hice también muchas cosas, no tenía más remedio, la familia la había dejado aquí; trabajé de brocha gorda, qué sé yo... Hice arte con joyas, me llamaron de Copenhague, empecé a salir...

Su «Quijote» de Washington se lo llevó tras un concurso entre otros grandes del arte.

Ahora, y por encargo de Venezuela, está trabajando en un nuevo proyecto, de veintisiete metros de altura, que llevará una biblioteca cervantina en un piso, en otro una sala de conferencias, un mirador, etcétera. Pero no es Teno de los que guardan horario, no.

—Igual estoy trabajando y dando vueltas a un proyecto que durante meses, pero igual paso meses sin coger un lápiz, según me dé; pero esto —señala la cabeza— sigue funcionando sin parar, venga vueltas y vueltas. Y total para que llegues, trabajes, lo expreses y luego te comercialicen, ¡bah!

Dice Teno que está a gusto aquí, con los suyos, pero también hace memoria de la rebeldía, del conformismo que es preciso para salir fuera, lejos de la casa a la que no llega siempre con el último telediario...

También habla de su crisis, de aquella que le pegó en París cuando llegó, ciudadano cordobés con discursos madrileños, con su idea y su libro aprendido bajo el brazo, con su familia lejos, con una explosión artística que no esperaba, desconocida y atrayente, que le hizo replantearse todo lo aprendido, todo lo estudiado y mamado en el taller de orfebre, en la escuela de arte, en la calle española, tan pacífica y tan pobre entonces.

—Pero eso se superó ya, hay en mí una crisis y una angustia permanente, pero eso se supera —dice.

Tiene ahora Teno cincuenta y un años. Años llenos de vida hecha y por hacer, cargados de ansia nueva, de sensaciones anhelantes, de confianza en sí mismo y en los suyos, de fe ciega en el arte que traza, que modela, que araña como el pico en la mina que le vio nacer, allá en un pueblo cuyo nombre no es el mismo que figura en su partida de nacimiento.

Juan MIRANDA



La prórroga por una semana más de la exposición antológica de Antonio de Pereda, en la inmensa sala de la Dirección General del Patrimonio Artístico, ha facilitado a más de un forastero el conocimiento de un gran pintor del siglo XVIII que había quedado bastante inadvertida, hasta ahora, en los museos y en las historias del arte. Por ejemplo, Eugenio d'Ors no le dedica un segundo dentro de sus «Tres horas en el Museo del Prado», delicioso itinerario estético. Se explica este olvido por la abundancia de grandes pintores en el Siglo de Oro de las artes y las letras españolas. Dificilísimo es ocupar un rato de contemplación en el museo, o unos párrafos en una breve historia de nuestra pintura, cuando los genios consabidos —Velázquez, Murillo, Ribera, Zurbarán...— reclaman primordialmente atención.

## Antonio de Pereda: Bodegón y devoción

Sin embargo, Antonio de Pereda merecía mayor consideración, pudiéndose colocar, inmediatamente después de los citados, entre los mejores artistas de aquella época excepcional. Acaso el relativo silencio que se condensó en torno a él haya sido debido a que muchas de sus obras de mayor importancia permanecieron ocultas en la clausura de conventos, o en colecciones particulares, sin que hubiera oportunidad de admirarlas, en más de un cuadro, hasta esta excelente ocasión.

Bastarían sus bodegones, sus hiperrealistas bodegones, apoteosis de la vianda fresca y clásica, para inmortalizar a un pintor. Una simple coliflor, pintada por Antonio de Pereda, multiplica por millones en el mercado del arte su precio en la plaza. Predomina lo vegetal en estas naturalezas vivas, dispuestas horizontalmente, que compensan al espectador, con su jugosidad, del impresionante ascetismo de las auténticas naturalezas muertas genialmente plasmadas por el artista.

La calavera reflejada en el espejo, junto con el reloj y el velón de aceite colmados de simbolismo, supone quizá la más honda expresión pictórica del ascetismo español. «Vanitas» podría constituir un polo de nuestro realismo, del cual sería el otro la «Venus ante el espejo» velazqueña. Entre ambos cuadros, a pesar de ser uno exaltación de la hermosura vital y otro tétrica corroboración de la vanidad humana, existe tal parentesco, que resalta a la vista. Pues la vida y la muerte se miran al mismo espejo.

Más Pereda incorpora sus primorosos materiales de sus naturalezas muertas y vivas, constitutivas de cuadros esenciales, a otras obras de mayor dimensión y argumento, como piezas secundarias al pie de ellas o sobre una mesa, que les dan un valor ya no suplementario, sino fundamental. Así, en «El sueño del caballero», tal vez su obra más famosa. Se ha



Cabeza de paje del cuadro «Salvamento de Senova» (de Antonio de Pereda. Museo del Prado)

llamado a una réplica suya, perteneciente a un museo germánico, «El sueño de don Juan de Austria», identificación absolutamente errónea. Cabe asimilarlo mejor, por su común factura barroca, a la obra calderoniana, sin que pueda ser considerado, claro está, como el sueño de Segismundo.

Si bien ha sido rotulado asimismo este magno cuadro de Pereda «La vida es un sueño» y «El sueño de la vida», lo cual nos hace recordar aquellos graciosos bipodios unamunoscos de «Amor y pedagogía», pudiendo complicarse más aún haciéndose tripodios, que en cuanto al del caballero podrían ser de esta guisa «la vida es un sueño de la vida» o también «el sueño de la vida del sueño». Pues sueña el caballero, inspirado por el ángel rubio, nórdico, elegante —parece salido del pincel de Carreño— con los placeres sensuales y los honores y triunfos de la vida terrena que, al fin y al cabo, no son más que «verduras de las eras».

Ya que este caballero de Pereda «recuerda el alma dormida», de Jorge Manrique. Podría ser un hito pictórico en esa senda literaria, no exclusivamente española, menospreciadora de las glorias mundanas, que en las Coplas a la muerte de don Rodrigo de Pereda alcanza su más sublime manifestación. Comparte el pintor la magistral sencillez del poeta; el cuadro, de tan hondísima trascen-

dencia, está realizado, salvo las figuras del caballero y del ángel, con los elementos típicos del bodegón, unas armaduras que evocan pasadas proezas, y el bagaje de Vanitas, salvo el espejo.

Pormenores, detalles austeros dentro de una exposición que deslumbra por la espléndida riqueza de su colorido, en el cual los expertos han observado poderosa influencia veneciana. Entre tanta maravillosa ilustración del devocionario monjil, patente en los retablos, reina majestuosamente el esbelto Salvador, de las Capuchinas Descalzas, arropado de precioso terciopelo azul, sujeto al cuello por broche de perlas. Virgenes, mártires, santos varones carmelitas, alternan en la antología de Pereda, con los profetas del «Antiguo Testamento», cuyas prodigiosas acciones, declamarían, por un lado, la atención de la ciencia nuclear y repugnarían, por otro, a la sensibilidad actual, tan a prueba de horrores.

Concretamente, nos referimos al par de cuadros que ilustran dos pasajes del libro I de los Reyes: «Elías y los profetas de Baal», donde el fuego de Dios consume el holocausto en la escena del fondo; especie de rayo cósmico que refule también en la espada de Elías, debeladora de idolatras, en la escena principal. Y «Eliseo maldice a los muchachos de Babel», cuando este profeta va camino del Carmelo; motivó la maldición la inocente travesura de que los chiquillos zahirieran al profeta por su calvicie; nunca lo hubieran hecho, pues el iracundo Eliseo hizo que aparecieran, para castigarlos, una pareja de osos que en un santiamén devoraron a 42 rapaces. Ni uno más, ni uno menos. Jamás la alopecia causó tal estrago en la historia de la humanidad, ni la pintura española había tenido arrestos, hasta Antonio de Pereda, para relatar en lienzo ese espantoso episodio bíblico, sobre el cual mejor hubiera sido correr un tupido velo.

# La Constitución

La Exposición General de Bellas Artes de 1856 suele tomarse como fecha oficial del nacimiento de la «Pintura de Historia» española. José Casado del Alisal (1832-1886), venido al mundo en las viejas tierras castellanas de Villada (Palencia), «reiterado triunfador en las exposiciones nacionales», según la pluma de Gaya Nuño, además del célebre cuadro «La rendición de Bailén» pintó «Juramento de las Cortes de Cádiz en 1810», apareciendo mezclados como protagonistas clérigos y laicos. Los asistentes arrojan el altar sobre cuyo estrado un obispo tocado de mitra sirve de peana a los evangelios abletos. El Museo Iconográfico de Cádiz conserva el complemento del lienzo de Casado con «Promulgación de la Constitución de 1812», de Salvador Vilanegra. Por haber sucedido el histórico hecho el 19 de marzo de dicho año el pueblo gritaba al luchar por su pervivencia «¡Viva la Pepa!», poderoso aplauso a la labor realizada por los heroicos y patrióticos legisladores. La amulación por Fernando VII de la nueva hechura nacional confeccionada en tierras gaditanas constituye, al decir de Pierre Vilar, «el fracaso no sólo de unos cuantos años, sino de todo un siglo».



El «Diccionario Crítico Etimológico de la Lengua Castellana», de Corominas, localiza la palabra «constitución» entre los términos empleados por Gonzalo de Berceo, lo cual viene a expresar lo viejo y familiar del vocablo al oído español. Para los antiguos latinos, etimológicamente significa «establecer plenamente»; para los ingleses, «conjunto de leyes fundamentales». Las vicisitudes de la voz a lo largo del siglo XIX reflejan los momentos de hegemonía del absolutismo o de la soberanía popular, así, por ejemplo, la Restauración Francesa la reemplaza por «Carta», para marcar la condición graciosa de la concesión del Monarca al país. Españoles escocidos por lo estructurado jurídicamente en Cádiz la borraron, sustituyéndola por «Estatuto Real»; los italianos, a su vez, hablan del «Estatuto Albertino». Claro aparece, pues, que a la primera mitad del siglo XIX el concepto «constitución» no le caía bien.

La esencia ideal de la «Constitución» encarna objetiva reflexión de la sociedad sobre los derechos humanos. Esa meditación, en teoría, ayuna de presiones, alumbra la superley o ensamblaje jurídico de la convivencia nacional. La forma debe garantizar el orden nacido del equilibrio de poderes. Ajeno al genuino espíritu de estos documentos básicos de los pueblos resulta el inmovilismo, porque la seguridad ambiental proporcionada a los ciudadanos equivale a fuente de dinamismo. Agilidad de hacer vino, lada de por vida a la incesante renovación política social inherente a las comunidades plétoras de salud ciudadana. La Constitución desempeña el cometido de alto generador de leyes. Observada desde otros ángulos, desempeña la función de motor del progreso de la sociedad.

Juan CANTO RUBIO



Acaba de realizar dos recitales en Madrid



# PASADO, PRESENTE Y FUTURO DE MARIA OSTIZ

Ni diva, ni superestar, ni cantante de masas, pero sí una de nuestras mejores figuras de la canción, María Ostiz; su voz, sus letras, su música en general, es una clara imagen de su talla artística, aunque de vez en cuando sus lapsos de ausencia hagan pensar lo contrario o la hagan perder un poco de «esa» popularidad.

Ahora, María, a pesar de que este año no ha sido elegida para representar a nuestro país en el Festival de Eurovisión y que a propósito nos ha dicho con la delicadeza y elegancia que la caracterizan.

—No soy quién para juzgar la elección, pero de todas formas deseo a Betty Misiego que sepa defender bien nuestro pabellón, que tenga una gran suerte ese día y que la acompañe todo lo mejor... Yo soy profesional y me gusta jugar con mis posibilidades, en las que pongo una gran ilusión.

Pues bien, María Ostiz se ha presentado al público madrileño estos días pasados, con temas nuevos y otros no tan nuevos, pero con la misma calidad de siempre, y entre sus novedades, María promociona el atractivo turístico de nuestro país. Sí, una canción como «España, sin ir más lejos», es el tema musical de la campaña publicitaria te-

levisiva que resalta las bellezas de nuestra Patria.

—María, ¿de quién fue la idea de sacar esta canción?

—Pues mira, se pusieron en contacto conmigo dirigentes de la Dirección General de Turismo, haciéndome saber la idea que ellos tenían respecto a esta campaña, que curiosamente coincidió con que yo tenía ese mismo espíritu, esa idea de hacer algo así y, naturalmente, se lo hice saber. Pero no hubo ninguna coacción en ningún momento para obligarme a hacer algo que yo no quisiera. Ellos me daban rienda suelta y auténtica libertad para componer la canción. Además, no se trataba de hacer una canción para un ideal específico, sino que se trataba de hacer lo que yo sintiera para ese espíritu, eso que queda bien claro, y luego con toda libertad esta gente iba a estudiar la canción, la iba a escuchar, y si verdaderamente cubría sus deseos, la aceptarían, y así sucedió.

—¿Ha cambiado tu línea de composición?

—Lógicamente, ha tenido que variar, sobre todo en una serie de matices, por el simple movimiento del paso de los años, de las circunstancias. Pienso que a lo mejor he vivido veinte años de una manera muy drástica, y de re-

● «La censura nunca ha intervenido mis canciones»

● «No hago política...; yo canto a la vida misma»

rente, en dos años, hay un movimiento en el país, un movimiento de tipo político-social enorme, que repercute en tu vida..., entonces, esas vivencias tienen que plasmarse en tu hacer, en tu trabajo.

—María, ¿es esta última tu mejor canción; por cuál de todo tu repertorio sientes más cariño?

—No puedo decirte si es la mejor o la peor, para mí no existe esa diferencia. Creo que esa labor de calificación o de clasificación es más bien de los críticos y del público en general, son los que tienen que opinar sobre ello. Por otra parte, siempre digo que a la canción que más cariño tengo es a la primera, porque es la que marca la pauta, no porque tenga más importancia ni porque sea más bonita o más fea, sino porque es el inicio, la que dio ese pequeño empujón gracias al cual pude salir adelante con el resto de mis canciones.

—La canción que yo presenté era una canción con una serie de matices estudiados por mí misma para la gente a la que iba dirigida, sobre todo para captar esa clave que lleva consigo un Festival de Eurovisión, que pienso sea el que la canción guste la primera vez que la escuchas, que se quede su tonillo en mente. Intenté que mi canción tuviera esos pequeños matices.

—¿Cuál era el título de tu canción?

—Era un título que en un principio pensé que pudiera prestarse a personalismos que no tenían razón de ser. Se llamaba «Olé, María», pero repito que no era por mí. Era la historia de una niña pequeña que curiosamente se llamaba María. Creo que escribí una canción con una serie de ingredientes aptos para este tema.

—María, ¿te ha impedido alguien o algo, en la actualidad, expresarte libremente?

—No, no. Lo que sí te puedo decir, y yo soy consciente de ello, es que la misma canción «Un pueblo es» hace una serie de años no se podría haber grabado. Pero en estos momentos no hay absolutamente nada en mi trabajo que me coaccione; bueno, es más, ni me lo he planteado, tengo auténtica libertad y expreso lo que siento.

María Ostiz, con su sencillez y agrado de siempre, nos confiesa que en alguna ocasión gente de su casa discográfica la ha cambiado algún matiz o algo en la letra de sus canciones, pero nunca ha intervenido la censura.

—¿Envuelven las letras de tus canciones algo de política?

—No, no..., hoy en día se trata de politizar todo. Yo no estoy afiliada ni soy de ningún partido político, aunque, como cualquier persona, tenga mis ideas; creo que con esto está dicho todo. Yo no hago política, yo canto a la vida misma con sus cosas buenas y sus cosas malas, sus puntos positivos y sus puntos negativos... Te voy a decir que lo más fácil de esta vida está en la oposición de las cosas, es más fácil criticar, pero pienso que no es esa la manera de hacer.

Mi política es intentar, dentro de lo que yo pueda, en mis medios, pequeños o grandes, construir; creo que es un poco la obligación de todo el mundo, la vida siempre se encarga por sí sola de que haya cosas negativas, y el hombre tiene que tener la fuerza suficiente para construir en su profesión, sea cual sea el lugar que represente y en el que le toque estar en el paisaje de la sociedad.

María Ostiz se autodefine como una mujer que cree en la vida, que sabe perdonar, que intenta ver las cosas positivas, que intenta llegar a la gente.

—Mi vida es un auténtico intento de «querer hacer» y esta vida va unida a mi profesión, no separo una cosa de otra, porque entonces ya no sería yo.

María, en breve, allá por el mes de junio próximo, dejará su casa discográfica, pero, eso sí, seguirá cantando y componiendo canciones de la vida misma, con un fondo siempre realista, aunque éste a veces sea amargo.

—Intento dar la sinceridad y la honradez que me exijo cada día. Lo que yo hago, pequeño o grande, lleva la enorme fuerza de querer dejar algo dentro de nuestra música.

Peloma BLANCO

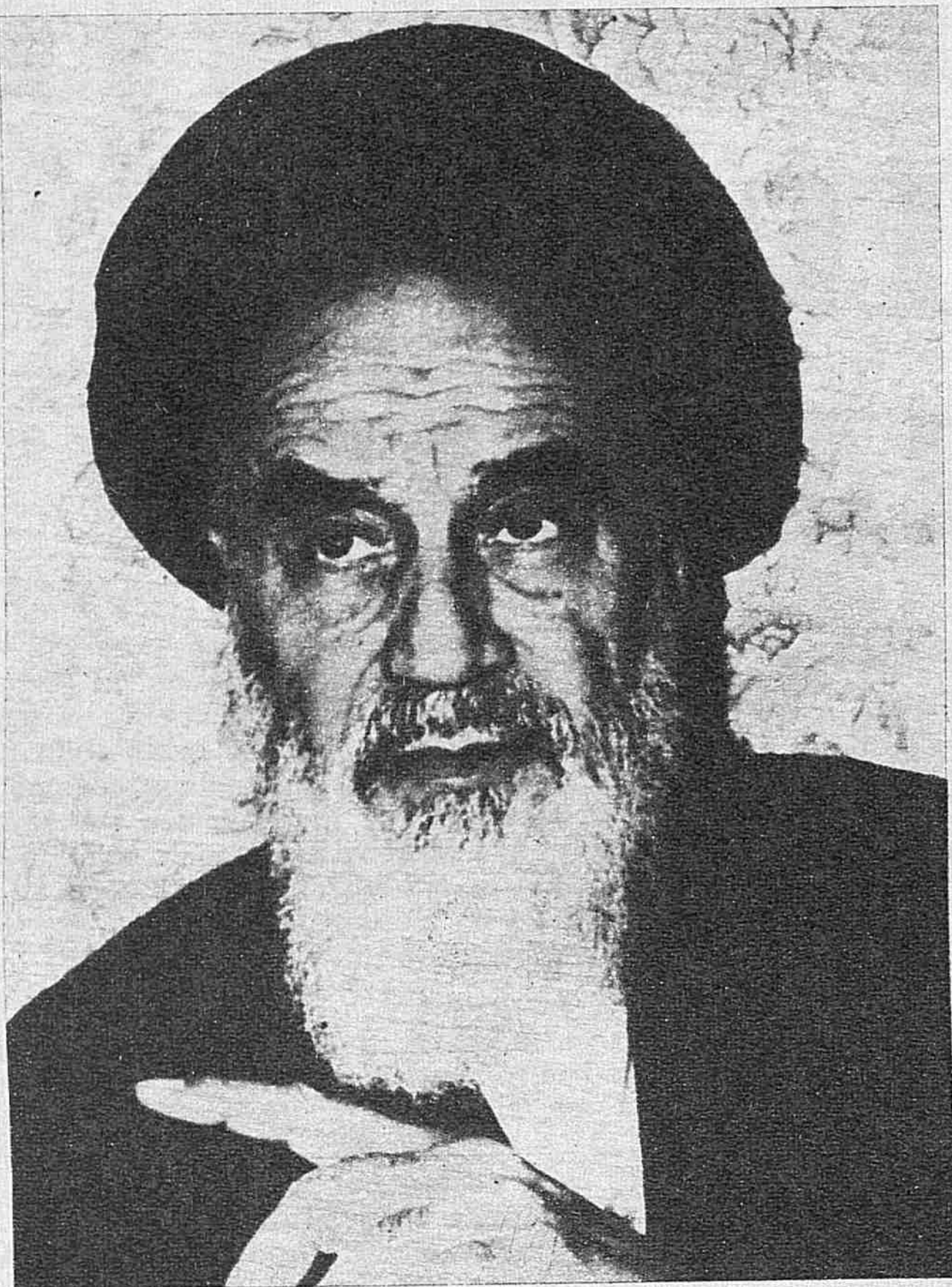


Digamos que la primera fue el pequeño feto de lo que luego fue a ser mi vida profesional.

María Ostiz, a pesar de que sus canciones en los últimos tiempos siguen saliendo a flote y con gran éxito, que es algo más difícil, dice que el año pasado no se ha portado demasiado bien en lo que se refiere a trabajo —digamos que no ha habido demasiadas cosas— y 1979 no lo ve tampoco demasiado claro —piensa que todas las crisis y problemas que está atravesando el país repercuten en cada uno de nosotros a todos los niveles.

—Cambiendo de tema y volviendo a Eurovisión, ¿cómo era la canción que presentaste?





Jomeini: nombró a su primer ministro



Bakhtiar: mantenerse para negociar

# Tiempo de negociación

• Los dos «poderes» constituidos parecen abocados a llegar a un entendimiento, si no se quiere desembocar en la guerra civil

Ya existe una dualidad de poderes —a nivel formal— en Irán. El nombramiento realizado por el «ayatollah» Jomeini de un primer ministro de la futura República islámica, en la persona del liberal Mehdi Bazargan, es una escalada más de los chiftas hacia la consecución del poder.

En realidad, no se sabe bien cuál de los dos gobiernos es el «legal» y el «paralelo». Si Shapur Bakhtiar tiene la legalidad que le confirió el Sha, Mazargan dispone de la de la máxima autoridad religiosa. Y entre las dos cabezas visibles del Gobierno «legal» y «paralelo» no parece difícil que pueda surgir un entendimiento; por otra parte, los ministros de Bakhtiar se encuentran prácticamente imposibilitados para cumplir sus funciones por la oposición de los propios funcionarios ministeriales, que les impiden incluso la entrada en sus despachos oficiales.

## CAMBIAR

Parece claro que el primer ministro Shapur Bakhtiar trata de mantenerse en el poder a toda costa. Para ello está tratando de

variar el signo de la política internacional de Irán hasta extremos que hace unos meses parecía imposible en un hombre nombrado por el Sha para el puesto. En cuanto a la política interior, su programa todavía no supone cambios radicales, que los habrá si logra mantenerse por un poco tiempo más. Las declaraciones de Mehdi Bazargan de su programa económico (antes de ser nombrado primer ministro por Jomeini) han de tener una réplica en el propio programa de Bakhtiar. La mayoría de los iraníes han visto con notable interés el programa de nacionalizaciones de la futura República islámica: nacionalización de la Banca, del petróleo (para que los beneficios mayores no sean exclusivamente para las empresas transnacionales de origen norteamericano) y muy especialmente esa reforma agraria que favorecería a la mayoría de campesinos desposeídos de su tierra. La protesta masiva contra Reza Pahlavi arranca de aquella «reforma agraria» que logró despojar a los campesinos de las pocas tierras de que disponían y ampliar el patrimonio territorial de los

terratenientes, consiguiendo la desertización de parte de las tierras no cultivadas y que el país tuviera que importar alimentos en mayor escala que antes de esa infuista «reforma agraria» que tanto aireó el Sha.

Las declaraciones del ministro de Asuntos Exteriores de Bakhtiar, Ahmed Mir-Fendereski, se inscriben en ese intento del primer ministro por granjearse simpatías y procurar una división de la oposición, especialmente por el lado de los marxistas, e incluso del Frente Nacional, sus antiguos correligionarios, y los del primer ministro nombrado por Jomeini. Evidentemente, los postulados que va a defender el nuevo Irán son altamente progresistas y los firmarían los partidos más radicales iraníes: Retirada definitiva del CENTO (el antiguo Pacto de Bagdad, alianza militar orquestada por Estados Unidos con el objetivo de abortar cualquier intento progresista de la zona), no alineamiento en política exterior y corte de las alianzas con Israel y África del Sur, además de apoyar a Palestina. «A partir de ahora —declaró Mir-Fendereski—,

sólo tendremos en cuenta los intereses de Irán en nuestras relaciones con los países extranjeros; abandonaremos la política unidimensional y no formaremos parte ni del bloque occidental ni del oriental»; la declaración supone una aceptación de que la política exterior iraní ha servido los intereses de Estados Unidos, algo ya sabido por todos, pero que ninguna autoridad iraní había reconocido. También señaló que se re-considerarán las relaciones con Israel, en apoyo de la nación palestina, y enfocará su política con respecto a Sudáfrica hacia el reforzamiento de la mayoría negra; con esto intentan congraciarse con los regímenes árabes progresistas, y especialmente con la Organización para la Liberación de Palestina, que ha estado entrenando guerrilleros para el momento que hiciera falta saltar a la lucha armada. La política exterior que se marca ahora puede estar suscrita perfectamente por la futura República (islámica o no) iraní y es una forma de quitar terreno al movimiento opositor chifta.

El ministro de Asuntos Exteriores de Bakhtiar ha destituido al embajador iraní en Washington, Ardeshir Zahedi, uno de los más íntimos colaboradores de Reza Pahlavi.

Coincide todo esto con una auténtica depuración que está alcanzando a antiguos colaboradores del Sha, con encarcelamiento de altos funcionarios de gobiernos anteriores y colaboradores más directos. Las acusaciones son de corrupción y abuso de poder, con lo que los hombres de Reza Pahlavi están desapareciendo de la vida pública iraní.

A estas alturas, ya nadie parece dudar que existen conversaciones, entre los dos hombres que representan la cabeza de los dos «poderes» constituidos en el país. Si hace poco tiempo todavía se pensaba que el Sha podría volver (su última argucia fue el caso de las «cintas» grabadas, donde se incitaba a provocar la guerra civil), ahora ya no parece que existan condiciones. Su estancia en Marruecos no va a eternizarse, porque para Rabat también es un huésped incómodo, y pronto lo veremos partir hacia Estados Unidos. La incógnita está en que Jomeini intente por todos los medios imponer sus soluciones o que llegue a un acuerdo con Bakhtiar y se consiga un equilibrio entre las diversas posturas, porque también entre los chiftas existen divergencias (el «ayatollah» Madari, por ejemplo, es más moderado).

El Ejército, sobre todo entre los oficiales, podría ser un grave obstáculo por su enfundamiento con el Sha. Pero tal vez pudiera existir la salida de no destituir formalmente a Reza Pahlavi momentáneamente hasta conseguir un cierto cambio en su seno. Ahora lo que parece primar es la negociación, a pesar de que las declaraciones públicas puedan indicar lo contrario.

Francisco GARCIA NAVARRETE



IRAN: MIENTRAS MANTIENE CONTACTOS CON EL «PREMIER» ISLAMICO

## BAKTIAR ENDURECE SU POSTURA

◆ No tolerará que el Gobierno nombrado por el líder chiita pase a la acción, y sólo dimitirá si se lo pide el Parlamento

TEHERAN. (Efe.)—Fuentes políticas manifestaron que tanto Baktiar como Bazargan, dos hombres moderados, han dejado la puerta abierta para proseguir discusiones privadas para tratar de resolver la crisis política y que dichas conversaciones proseguían ayer.

Bazargan indicó que adoptará un enfoque precavido al tratar de instituir el sueño de Jomeini de establecer en Irán un Estado islámico puro. El principal problema de Bazargan sigue siendo el tratar de lograr el apoyo del Ejército y los contactos prosiguen también a este respecto.

El primer ministro iraní, Shapur Baktiar, advirtió ayer que tolerará «solamente como algo de broma» al recientemente constituido Gobierno de la oposición islámica.

Baktiar hizo caso omiso de las recientes manifestaciones llevadas a cabo a escala nacional por miles de manifestantes partidarios de la oposición, pidiendo su cese e introdujo una legislación popular para tratar de reforzar la vida de su Gobierno de un mes de duración.

En un acontecimiento relacionado con lo anterior subrayando la nueva independencia de Irán en asuntos exteriores, Teherán hizo saber que probablemente se reiraría pronto de la Organización del Tratado Central (CENTO), creada en el decenio de 1950 por naciones regionales, con la colaboración de Gran Bretaña y Estados Unidos, como fortaleza contra el expansionismo soviético.

«Irán es un país, un Gobierno y una Constitución», declaró Baktiar ante el Parlamento, un día después del nombramiento de Bazargan y advirtió: «Si alguien sigue adelante y forma un Gobierno, lo toleraré solamente como algo de broma».

Dijo que si Jomeini «traduce sus palabras en acciones, responderé en la misma forma. Si se produce derramamiento de sangre y si son violados los derechos del pueblo descubriré a los violadores».

Baktiar insistió en que la reforma podría lograrse sin confrontación y a través de la vigente Constitución que ha «abierto el camino para todo tipo de cambio en una forma pacífica».

Sin embargo, Baktiar indicó también, tal y como lo hizo en declaraciones recientemente formuladas, que puede estar eventualmente preparado para abandonar su cargo.

«Si el Parlamento desea cualquier cambio o enmienda a la Constitución, lo aceptaré, y si el Parlamento no desea que continúe en mi cargo, también lo aceptaré. Pero no me someteré a la actividad sensacionalista y a los Gobiernos creados en la imaginación del pueblo. Cada Gobierno debe ser creado legalmente», dijo el primer ministro.

### Manifestaciones

En respuesta al llamamiento formulado por Jomeini para que el público apoye a su nuevo Gobierno, miles de personas se echaron a la calle gritando «muera Baktiar» en localidades de todo el país.

Tres manifestantes anti-gubernamentales resultaron muertos en la localidad de Kermansha, del oeste del país, al estallar prematuramente una bomba de fabricación casera que estaban preparando.

La fuerza aérea llevó a cabo su propia manifestación en Teherán en apoyo de Baktiar.

Por vez primera, poderosos cazabombarderos «Phantom», de fabricación norteamericana, efectuaron evoluciones sobre los atónitos manifestantes contestatarios, en una evidente advertencia de que algunas unidades siguen siendo leales al Gobierno Baktiar.

Pakistán: La sentencia fue precedida por la detención de cientos de sus partidarios

## ALI BHUTTO, CONDENADO A LA HORCA

◆ El ex primer ministro y cuatro encartados más han sido declarados culpables de atentar contra un líder de la oposición

RAWALPINDI (Pakistán). (Efe-Reuter.)—El Tribunal Supremo del Pakistán, en una decisión por mayoría de cuatro contra tres, ha dispuesto que el ex primer ministro de esta República islámica Zulfikar Ali Bhutto sea ahorcado, en cumplimiento del fallo que le fue pronunciado bajo la acusación de haber propiciado un asesinato político hace cuatro años, cuando estaba en el poder, al frente del Gobierno.

La orden de cumplimiento de su ejecución queda ahora en manos del Presidente de la República Islámica, general Zia Ul-Haque.

A su vez, el abogado de Ali Bhutto ha declarado que su cliente no apelará al primer magistrado en solicitud de clemencia.

El letrado de la defensa, no obstante, ha conseguido un aplazamiento de la ejecución de siete días y pedirá la revisión de la sentencia.

Por su parte, el general Zia Ul-Haque ha hecho saber que se atenderá al veredicto de la Corte Suprema de Justicia de Lahore, si se confirmase la sentencia a la pena capital dictada por ese tribunal en marzo último.

Otros cuatro encartados en la misma causa —cuatro ex miembros de la aludida Fuerza Federal de Seguridad— han sido sentenciados a idénticas penas que su inductor, y sus condenas a muerte han sido confirmadas también.

Los cinco involucrados han sido declarados convictos de un ataque a balazos contra Ahmed Raza Kasuri, político que criticaba abiertamente la labor de gobierno de Ali Bhutto, delito perpetrado en 1974, en el cual, el objeto aparente del atentado resultó ileso; pero su padre, que lo acompañaba en el mismo automóvil, fue herido fatalmente por varios proyectiles, de cuyas resultas falleció poco después.

### Medidas de precaución

En cuanto a la situación en la calle, no se ha informado

tido del Pueblo durante su ausencia.

### Declaraciones del hijo de Bhutto

La ejecución del ex primer ministro paquistaní, Zulfikar Ali Bhutto, dará lugar a una «sangrienta guerra civil», dijo ayer en Londres su hijo Shah Nawaz Bhutto.

«La decisión correcta sería ponerle en libertad inmediatamente y convocar unas elecciones generales para que el pueblo decida quién gobierna el país».

Las organizaciones que representan a más de 300.000 ciudadanos paquistaníes residentes en el Reino Unido, han anunciado una campaña de protestas, así como el boicot de los Bancos paquistaníes y de las líneas aéreas nacionales.

Por otra parte, el primer ministro británico, James Callaghan, hizo ayer una apelación personal al Presidente del Pakistán, general Ziaoul-Haq, para que perdone la vida al ex «premier» Zulfikar Ali Bhutto.

## GRAN POLITICO Y ESTADISTA

Ali Bhutto, un abogado de cincuenta y un años de edad, educado en Occidente, gobernó Pakistán durante cinco años y medio, hasta que fue derrocado por un golpe militar el 5 de julio de 1977.

Manifestaciones organizadas por sus seguidores habían obligado a Ayub Khan a dimitir de la presidencia en 1969 y a entregar el poder al general en jefe del Ejército, general Yahya Khan.

Cuando Pakistán perdió su guerra con la India en 1971, y su parte oriental se independizó, como Bangla Desh, el general Yahya dimitió a favor de Ali Bhutto, cuyo partido había ganado las elecciones que se celebraron en Pakistán Occidental bajo supervisión militar.

Como Presidente de Pakistán, hasta 1973, y después como su primer ministro Bhutto consiguió restablecer la moral nacional tras la derrota militar, redactar una nueva constitución e introducir reformas socialistas.

Bhutto nacionalizó las más importantes industrias y redujo el poder económico de quienes eran conocidos en Pakistán como las veintidós principales familias, llegando incluso a retirar el pasaporte a varios de sus miembros.



Para muchos, Ali Bhutto ha sido una fuente de inspiración. Aristócrata terrateniente de origen, fue el primer político paquistaní que logró contractar directamente con los campesinos y obreros, dándoles la impresión de que contaban finalmente con voz en el Gobierno.

Otros le acusaban de ser despótico y demasiado arrogante, un hombre que no toleraba a nadie a su lado. No obstante, apenas nadie ha puesto en duda su capacidad como político y estadista.

## TENG HSIAO PING, EN JAPON

TOKIO. (Efe-Reuter.)—El vice primer ministro chino, Teng Hsiao Ping, llegó ayer a Tokio, después de un agotador viaje por los Estados Unidos.

Su primera reacción ha sido declinar su asistencia a una cena organizada en su honor, a causa de hallarse fatigado y con un fuerte resfriado.

Teng, quien durante su estancia en Estados Unidos ha atacado reiteradamente a la Unión Soviética, llega al Japón en unos momentos en que las relaciones entre Tokio y Moscú se encuentran en un punto de tensión más acusado que de costumbre. En círculos militares nipones se dice que los rusos han emprendido

un programa de pruebas con misiles en la zona de las islas Kuriles, archipiélago que el Japón viene reclamando desde que finalizó la segunda guerra mundial.

La Unión Soviética espera que el Gobierno japonés sea «más firme» que la Casa Blanca ante las «provocaciones» de Teng Hsiao Ping y «pare el carril del antisovietismo chino».

Teng, según puntualizó la agencia Tass, ha querido encender una «antorcha de antisovietismo» durante su reciente viaje a Estados Unidos.

Sin embargo, los comentaristas soviéticos están de acuerdo en defender que los llamamien-

tos y alegatos de Teng contra Moscú «ni siquiera van a ser permitidos en Japón».

Coincidiendo con la visita de Teng al Japón, la agencia de noticias «Nueva China» dice que la Unión Soviética está tratando de intimidar al Japón en el caso de las islas Kuriles, en las que en los últimos días se ha observado un reforzamiento de su presencia militar.

A pesar de su fatiga y resfriado, Teng tiene previsto entrevistarse hoy con el primer ministro japonés para estudiar conjuntamente —según se cree— sus mutuas relaciones con la Unión Soviética y los últimos acontecimientos en Indochina.



A nivel de ministros de exteriores

## PROXIMA REUNION EGIPTO-ISRAELI EN WASHINGTON

- Existe inquietud en los ambientes oficiales de Tel Aviv ante la ofensiva diplomática norteamericana en los países árabes

JERUSALEN. (Efe-Upl.)—Para este fin de semana responderá Israel en qué fechas viajará el canciller Moshe Dayan a Washington, para reanudar las conversaciones de paz con su colega egipcio, Butros Ghaly.

El embajador israelí en Washington, Ephraim Evron, fue llamado anoche por el canciller norteamericano, Cyrus Vance, quien anunció previamente la probable reunión.

En medios allegados al Gobierno israelí se rumorea que desde hace unos días existen consultas entre Jerusalén y El Cairo con el propósito de adecuar las fechas del encuentro.

El Cairo rechazó una propuesta israelí para renovar los contactos diplomáticos en forma directa, en el pueblo de Al Araish, en el norte de la Península del Sinaí.

En medios oficiales israelíes reinaba cierta inquietud ayer a raíz de declaraciones formuladas el lunes en el Senado norteamericano por Cyrus Vance, y por el secretario de Defensa, Harold Brown.

Brown, que el próximo viernes saldrá en una misión de diez días por la Arabia Saudita, Jordania, Israel y Egipto, restó importancia a Israel en una supuesta «nueva estrategia» de los Estados Unidos a esta región.

El secretario de Defensa reiteró «el profundo compromiso moral de los Estados Unidos con la independencia e integridad territorial» de Israel, pero dijo que su país busca «la estabilidad en el Oriente Medio».

Dignatarios norteamericanos han revelado esta semana al matutino israelí «The Jerusalem Post» (independiente, en lengua inglesa) que el objetivo de Brown es crear una alianza militar de los Estados Unidos con Egipto y la Arabia Saudita.

La participación israelí en tal alianza sería condicionada al deseo de Arabia Saudí y Egipto, «que probablemente no querrán cooperar con Israel», especularon los funcionarios.

La fórmula que llevaría Brown a Ryad el viernes sería una alianza basada en el ejército egipcio, armado por los Estados Unidos y con financiación saudita.

En referéndum popular

## ARGELIA RATIFICA HOY A CHADLI COMO PRESIDENTE

- Fue designado candidato único la semana pasada en el congreso del FLN

ARGEL. (Efe-Afp.)—Los argelinos, por segunda vez en dos años, y tercera desde la independencia del país, elegirán hoy a su Presidente de la República. El coronel Ben Yedid Chadli sucederá así al difunto Presidente Huari Bumedian.

En septiembre de 1973, es decir, poco más de un año después de la independencia, Ahmed Ben Bella fue elegido por sufragio universal primer Presidente de la Argelia independiente.

En junio de 1965 fue derrocado y detenido por el Consejo de la Revolución, encabezado por el coronel Bumedian.

En diciembre de 1976 Huari Bumedian, quien dirigía al país desde once años atrás, era elegido a su vez Presidente de la República, bajo los términos de una nueva constitución votada un mes antes.

Dos años más tarde moría después de tres meses de enfermedad y de agonía, sumiendo a los argelinos en una profunda depresión.

Este fallecimiento, según la opinión generalizada, se produjo, en efecto, en uno de los momentos más delicados de la historia de Argelia: el país, cargado con el recuerdo del Presidente Bumedian, debía dotarse de un nuevo equipo dirigente y definir nuevas orientaciones económicas encaminadas al mejor desarrollo de los sectores «olvidados»: urbanismo, agricultura, aspecto social, etcétera.

Ayer se trasladaron colegios electorales móviles a las partes más remotas de Argelia en busca de los votos adicionales de los nómadas. El resultado de la elección será anunciado, al parecer, el viernes.

Chadli, elegido ya la semana pasada por el Congreso del partido secretario general del FLN, y designado candidato único a la elección presidencial, será hoy —a más tardar el viernes— el tercer Presidente argelino.

El primer mandatario cubano Fidel Castro, envió un mensaje de felicitación al recién elegido secretario general del Partido Frente de Liberación Nacional (FLN), de Argelia, Chadli Benjedid.

En el documento, Castro apunta la decisión cubana de

reforzar los lazos de «amistad y cooperación» existentes en «la lucha común contra el imperialismo y por el socialismo».

### Marruecos estudia el ataque a Tan Tan

RABAT.— Las comisiones de Defensa Nacional de Asuntos Exteriores y del Interior del Parlamento marroquí se reunirán el próximo sábado para examinar la situación creada por el ataque contra la ciudad de Tan Tan, se informó ayer en Rabat.

La reunión, a la que asistirá el Rey Hassan II, se desarrollará a puerta cerrada en Marrakech, a 350 kilómetros al sur de esta capital.

Por otra parte, el diputado Ali Yata, secretario general del Partido del Progreso, y el socialismo (PPS-Comunista), pidió la convocatoria de una sesión extraordinaria de la Cámara de Representantes para ocuparse del mismo suceso.

Tan Tan, ciudad del sur marroquí próxima a la frontera del Sáhara occidental, fue atacada el 28 de enero por el Frente Polisario.

### Uganda: Organización anti-Amin

Una organización interior adversaria al régimen de Amin, Movimiento Salvado de Uganda (SUM), se ha atribuido los atentados con explosivos perpetrados este fin de semana en Kampala.

El portavoz señala que el SM es un movimiento de reciente creación, empeñado en la eliminación del mariscal Amin, aunque —afirma el «Daily Nation» —no especifica sus estructuras u orientación política.

## EMPRESARIOS:

La contratación de **trabajadores acogidos al seguro de desempleo**, supone los siguientes beneficios:

- **Bonificación del 50%** en las cuotas de la Seguridad Social, incluidas las correspondientes a accidentes de trabajo, durante todo el tiempo que dure la contratación.
- **Formación profesional gratuita** para proporcionar la experiencia y especialización necesarias a los trabajadores que contrate.
- **Contratos temporales** (de 4 meses a 2 años, máximo) cualquiera que sea la naturaleza del trabajo a realizar y con prórroga en los contratos de obra.

## INSTITUTO NACIONAL DE EMPLEO

MINISTERIO DE TRABAJO

Información:  
Delegaciones de Trabajo  
y Oficinas de Empleo.



**NUEVA YORK**  
De nuestro corresponsal,  
ANTONIO PARRA

## Hoy se negocia la renovación de los contratos de trabajo

# EL «WASHINGTON POST» PODRÍA DECLARARSE EN PARO INDEFINIDO

● Pese a que la situación económica del periódico es óptima, la patronal quiere congelar puestos de trabajo y despedir a gente

NUEVA YORK. (Crónica para ARRIBA y Pyresa).—Los dos rotativos que se publican en Washington arrastran problemas de malestar laboral de tiempo atrás. Lo que se describe como una guerra de guerrillas entre la patronal y los sindicatos gráficos. El año 1978 se despidió con la amenaza de cierre —hasta nuevo aviso— del vespertino «Star». Afortunadamente para sus 1.200 asalariados, de la varita de virtudes del mecenas de turno salió un cheque para la compañía editora, Time Magazine, de 60 millones de dólares. Gracias a esa infusión, el prestigioso diario capitalino, con una historia a sus espaldas de más de ciento veinticinco años, se salvó «in extremis». El pellizco de los 60 millones de dólares garantizaría la existencia al rotativo por un periodo de seis años.

Sin embargo, su rival, el matutino y mundialmente famoso «Washington Post» se presentó ahora a la encrucijada cuando las 2.600 personas integrantes de su nómina, y que se adscriben a 14 capillas o sindicatos obreros diferentes, negocian la renovación pendiente de sus contratos de trabajo.

El temor entre el personal es que acontezca lo inevitable: que una tercera parte de los asalariados queden excedentes de cupo, al cabo de la iniciativa del «management» de mecanizar las tareas impresoras y de distribución. Son los implacables desiguos de la tecnología, que en esto del periodismo vienen librando una cerrada batalla frente al hombre.

Un estado de cosas idéntico provocó la huelga del «New York Times» y del «Daily News», iniciada el 8 de agosto de 1978 y que no acabaría hasta mediados de noviembre.

A primera vista, la situación económica del «Washington Post», bien manejado bajo la égida de la señora Katherine Graham, es envidiable. Durante el balance de 1978 dicha publicación movilizó un activo de 33 millones de dólares. Una panorámica muy diferente a la de su colega el «Washington Star», con un déficit de algo más de diez millones de dólares.

A pesar de eso, la patronal quiere engordar sus dividendos; a ser posible congelando puestos de trabajo, y despidiendo a gente.

Al propio tiempo se habla de rencillas y de pequeñas rebeliones a bordo de la plantilla del «Washington Post», motivadas por las arbitrariedades con que lleva el timón la señora Graham, directora y a la vez dueña y propietaria de una de las publicaciones más influyentes de la Unión. Graham es una gran periodista y una buena administradora, que además conoce las reglas del juego de la profesión. Pero temida por todos cuantos trabajan en la casa.

Aparte del descontento laboral, la solución a adoptar en el trance de eliminación de personal a que se encara el «Post» posiblemente sea el arbitrio de una fórmula de jubilación rotativa y elegible acompañada de una indemnización mínima de 40.000 dólares a cada trabajador. Tal fue la salida a la que se acogió el «Star» a la hora de renovar sus contratos de trabajo el pasado 1 de enero. Dicho periódico consiguió salvar el pelle-

lón pactista de sus empleados, que moderaron sus reivindicaciones salariales a un máximo de 450 dólares por semana. Inicialmente el personal de talleres pedía 500.

Si no surge un compromiso de esta naturaleza hoy as 14 Uniones obreras del «Washington Post» pudieran declararse en paro indefinido. Washington se convertiría así, para no ser menos que Nueva York, en una capital sin periódicos.

lo gracias a una intrépida voluntad por sobrevivir y a la deci-



## LOS CAMPESINOS PROTESTAN

El lunes tuvo lugar en Washington una masiva manifestación de agricultores para protestar por los bajos precios de los productos agrícolas. Los campesinos bloquearon con sus tractores las arterias principales de la ciudad, creando verdaderos caos circulatorios. Se calcula que unos 2.000 vehículos agrarios tomaron parte en la protesta, que concluyó con quince detenciones (Ap-Europa Press)

CARLOS MENDEZ, VICEPRESIDENTE DE LA CNT URUGUAYA

# «EN URUGUAY EL VERTICALISMO SINDICAL HA FRACASADO»

«En Uruguay, desde el golpe de Estado del 27 de junio de 1973, está prohibida toda actividad sindical. Los trabajadores, cuando plantean una reivindicación, deben dirigirse al ministerio de Trabajo, en donde un coronel —a cargo del ministerio— les resuelve o no el problema. Los aumentos de salarios se hacen por decreto y las huelgas y toda manifestación de protesta están prohibidas también por decreto. Esta es la situación laboral en mi país», ha dicho a ARRIBA Carlos Méndez, vicepresidente de la Confederación Nacional de Trabajadores (CNT) uruguayo y representante de esta organización en Europa. Méndez asegura que la CNT, cuando estaba autorizada, agrupaba al cincuenta por ciento de los sindicatos y movilizaba a un noventa por ciento de la fuerza laboral en caso de conflicto.

«Cuando se produjo el golpe militar y la CNT fue ilegalizada, se realizó un paro general masivo que obligó a la dictadura a llamar a sus dirigentes para encontrar una salida a la situación. En ese momento se ofreció a la CNT un aumento general del veinte por ciento —muy importante si se tiene en cuenta que estábamos discutiendo por un siete por ciento— a condición de aceptar el nuevo orden establecido. La respuesta de la CNT fue tajante: aceptábamos el veinte por ciento de aumento, pero pedíamos que retornaran las libertades y se reabriera el Parlamento. A partir de ese momen-

to, los dirigentes debieron clandestinizarse, y de las trece personas que integraban el Secretariado de la CNT, siete han muerto o desaparecido, y el resto se ha autoexiliado.»

Después del golpe militar, Carlos Méndez se exilió en Buenos Aires, y allí, por una circunstancia fortuita, evitó ser secuestrado por organismos paramilitares argentinos que colaboraban con la Policía uruguayo. Sin embargo, tres dirigentes que se habían exiliado con él (Gatti, de artes gráficas; Duarte, del Sindicato del Caucho, y Méndez, textil), fueron apresados y hasta hoy nada se sabe de ellos. «Con Gat-

Según su ministro del Interior, Ronaldo Alvarez

# «GUATEMALA NO COMPRA ARMAS A ISRAEL»

■ «Algunos revólveres fueron comprados en España», dijo durante la visita que realiza a la capital israelita

JERUSALEN (Efe).—El ministro del Interior de Guatemala, Ronaldo Alvarez Ruiz, ha declarado ayer a Efe que «Israel no nos proporciona ninguna ayuda en la lucha contra la guerrilla subversiva».

También desmintió que Israel venda armas, «ni siquiera unos revólveres», detalló, a las las Fuerzas de seguridad guatemaltecas que están bajo su control.

El ministro Alvarez Ruiz llegó a esta capital el pasado domingo para girar una visita de una semana, como huésped de su colega israelí, Jose Burg, ministro del Interior y de la Policía.

«Cuando los EE. UU. no quisieron vendernos revólveres, al igual que otros países iberoamericanos los compramos en España», aclaró.

Pero las compras de revólveres «Smith y Hueso» de fabricación española fueron suspendidas «porque al aumentar la demanda, los españoles elevaron su precio a 135 dólares por unidad», agregó Alvarez Ruiz.

El ministro guatemalteco reveló a Efe que «a fines del año pasado compramos 1.000 revólveres similares en Brasil, a 74 dólares cada uno».

## «Pravda» critica a USA su intervención en Nicaragua

MOSCU.—La creación del Frente Patriótico Nacional de Nicaragua significa «el fracaso de los esfuerzos de Somoza y de las maquinaciones secretas de sus protectores norteamericanos para escindir el movimiento nacional de liberación del pue-

blo nicaragüense», opina ayer «Pravda».

El órgano central del Partido Comunista Soviético subraya que el FPN pide al pueblo que resista a toda clase de injerencias externas, incluida «la mediación de Washington y sus esfuerzos para salvar a Somoza».

«La injerencia norteamericana en los asuntos internos de Nicaragua, agrega el diario, adquiere proporciones cada vez mayores.»

«Pravda» acusa a Estados Unidos de aumentar su apoyo militar al régimen de Somoza y de incrementar los suministros de armas nucleares «tanto directamente como a través de terceros países».

Instructores del Pentágono y de la CIA, añade el periódico, preparan nuevos contingentes de «profesionales de la represión» en bases secretas de Nicaragua y en centros especiales situados en territorio norteamericano.

«Pravda» denunció también el envío a Nicaragua de «mercenarios reclutados en Estados Unidos» y la formación por el Pentágono de un «cuerpo intervencionista», que se integrará —añade— con «la carne de cañón suministrada por los regímenes dictatoriales de Guatemala, Salvador y Honduras».

ti pasó algo curioso —señala Méndez—, que pone en evidencia la calidad gangsteril de estos grupos. Pretendieron que el Sindicato entregara una fuerte suma de dinero por la entrega de Gatti. Según noticias que nos han llegado del interior del país, Gatti ya ha sido asesinado.»

## OIT: Vetan a la delegación militar

La Junta Militar ha fracasado en todos sus intentos por formar una organización vertical, afirma Méndez. «En 1975, mandaron un coronel como representante de los trabajadores a la Organización Internacional del Trabajo (OIT), pero aquí se reconoció al delegado de la CNT. Posteriormente intentaron formar una organización fantasma, la Confederación General de Trabajadores Uruguayos (CGTU), e integrarse a la CIOSL. Pero la ORIT, que es la delegación de la CIOSL en América Latina, con la denuncia de toda la socialdemocracia europea, le negó representatividad y vetó su ingreso.»

En Uruguay hoy la Junta Militar impide la posibilidad de crear sindicatos, federaciones y centrales sindicales. Sólo es posible formar comisiones paritarias a nivel de empresas, que no pueden tratar temas salariales, porque éstos se otorgan por decreto. «Estas comisiones paritarias —afirma Méndez— constituyen lo que los militares llaman eufemísticamente "lineamientos para una futura ley sindical". Pero este intento está vaciado desde su nacimiento. Cuando la Junta Militar permitió la formación de las comisiones paritarias, y pese a lo limitada de la medida, la CNT impulsó a los trabajadores para que fueran solicitados en todas las empresas. Hubo seiscientos pedidos, pero el Gobierno otorgó sólo siete, una vez que se hubo comprobado que los delegados obreros eran de "confianza" de los militares.»

Según Méndez, los cinco mil presos y desaparecidos que habría en estos momentos en Uruguay, más de la mitad lo son por motivos sindicales.

Néstor NORMA



Para suspender la producción de armas nucleares

## MOSCU PROPONE NUEVAS CONVERSACIONES SOBRE DESARME

● Un portavoz del Gobierno yugoslavo ha desmentido el nuevo matrimonio del Presidente Tito

GINEBRA. (Efe-Upi-Reuter).—La Unión Soviética propuso ayer comenzar en el año en curso unas negociaciones para suspender la producción de armas nucleares.

Una vez detenida la producción, se llevaría a cabo una gradual y equilibrada reducción de las armas nucleares hasta que todas se hayan destruido, dijo el delegado soviético ante la Conferencia de Desarme de Ginebra. Según la propuesta, apoyada por los aliados de la URSS, en las negociaciones participarán todas las potencias nucleares y «un cierto número» de otros países.

Al presentar su propuesta, Víctor L. Israelyan criticó la ausencia de China en la Conferencia.

«Aplaudimos la decisión de Francia de unirse a este cuerpo», dijo el negociador soviético, añadiendo: «Y también tenemos razones para creer que la República Popular de China, que hasta ahora ha eludido entrar en negociaciones concretas, comprenderá finalmente que el desarme va parejo a los intereses un tanto de la paz como del propio Estado chino.»

«El actual equilibrio de fuerzas nuclear debe permanecer sin cambios a todos los niveles, reduciendo constantemente las armas nucleares», dijo Israelyan.

El representante soviético propuso que las consultas empiecen inmediatamente para que las negociaciones concretas se inicien antes de una año.

Añadió que la Conferencia de Desarme es «el foro más adecuado» para las negociaciones, aunque la URSS está dispuesta a considerar «otros métodos».

«En las diferentes etapas de la negociación se darían alternativas, como, por ejemplo, la detención de las mejoras cualitativas de las armas nucleares, la suspensión de la fabricación de materiales fusionables con fines militares, la reducción gradual de la cantidad de armas nucleares almacenadas y la destrucción de estas armas», propuso la delegación soviética.

«También se llegará a acuer-

dos sobre las medidas de verificación», según la propuesta.

Esta última es la única referencia a la verificación, que constituye el principal problema que siempre ha bloqueado las medidas de desarme.

Igual que en ocasiones anteriores, los países occidentales han declarado que a pesar de las promesas de Moscú, no creen que la Unión Soviética se preste al tipo de control internacional que requerirían las medidas de desarme.

### Desmienten la supuesta boda de Tito

BELGRADO.—Un portavoz del Gobierno yugoslavo desmintió ayer que el Presidente Tito, de ochenta y seis años de edad, se haya divorciado de su esposa, Jovanka, y que haya vuelto a contraer nuevo matrimonio.

Comentando acerca de recientes informaciones del extranjero, el portavoz dijo: «Esas sucias informaciones no merecen ningún comentario.»

PORTUGAL: Utilizarán todos los medios a su alcance

## OPOSICION CAMPESINA A LA LEY AGRARIA

◆ El ministro Vaz reafirmó su intención de proseguir las expropiaciones

LISBOA. (Efe).—Campesinos portugueses de las Unidades Colectivas de Producción (UCP) han manifestado su oposición total a que se aplique la ley de la reforma agraria, advirtiendo, además, que «utilizarán todos los medios de lucha que consideren necesarios», informaron ayer en Lisboa.

El ministro de Agricultura y Pesquerías, Apolinario Vaz Portugal, recibió el lunes una delegación de secretarios de la UCP y cooperativas del distrito de Portalegre, zona de intervención de la reforma agraria, la cual le expresó su preocupación por las «graves consecuencias» de la actuación de dicho Departamento gubernamental.

El ministro, en el comunicado divulgado después de la audiencia, advirtió que «no se someterá a formas ilegales de presión» y que su ministerio está dispuesto «a cumplir la ley, aprobada por el pueblo, representado en el Parlamento».

Vaz Portugal reafirmó también su intención de proseguir las expropiaciones reivindicadas por la UCP, aunque condicionadas «a la creación de los necesarios mecanismos legales y a la superación del movimiento revolucionario».

Asimismo, el ministro informó

a los representantes de la UCP que en breve se establecerá el pago obligado de alquileres al Estado por parte de las unidades colectivas, controladas por sindicatos agrícolas afectos al Partido Comunista (PCP).

### Doce mil trabajadores en huelga

Por reivindicaciones salariales, los 12.000 trabajadores de teléfonos iniciaron ayer una huelga de tres días en todo el país.

La negativa de la Administración de la empresa pública Teléfonos de Lisboa y Porto a negociar un nuevo convenio colectivo de trabajo, provocó dos paros de veinticuatro horas cada uno durante el pasado mes de enero.

Las cláusulas objeto de negociación se refieren a la revisión salarial, pensiones de jubilación y subsidio de alimentación.

# VOTA A union nacional

La voz de union nacional se oirá firme en el Parlamento

Una voz capaz de hacer realidades y no simples promesas.  
Una voz por el trabajo y el bienestar de todos.  
Por la realidad de una España reconciliada, siempre alegre y en paz, rica y justa.  
Una voz con el firme propósito de lograr una España unida y en armonía.



ESPAÑA EN TUS MANOS



**LONDRES**

De nuestro corresponsal,  
SANDRO ARMESTO

**El nuevo Pacto Social  
se firmará antes del día 15**

# GOBIERNO Y SINDICATOS, PRACTICAMENTE DE ACUERDO

● **El primero se compromete a ceder en la cuestión de precios, y las uniones a abandonar los piquetes coactivos**

LONDRES. (Crónica para ARRIBA y Pyresa).—Cuatro veces intentó la señora Thatcher acabar con la Administración laborista a través de una moción de emergencia desde que a mediados de enero reanudó el Parlamento su trabajo. Otras tantas veces tuvo que abandonar la Cámara con la cabeza gacha. La última, en la noche del lunes, cuando el Gobierno ganaba con siete votos de diferencia en una sala diezmada por el escaso interés de la moción.

En compensación, un sondeo publicado ayer por el cotidiano conservador «Daily Express» muestra una inclinación electoral hacia la señora Thatcher de el menos el 63 por 100, mientras que el 63 por 100 de los encuestados opinan que Callaghan no vale para su trabajo. Lógicamente, el sondeo es un indicativo un tanto pobre: no sólo el diario es conservador hasta la médula, sino que el sondeo se llevó a cabo hace dos semanas, cuando todo apuntaba al urgente recurso de emplear el Ejército para frenar el caos en el país.

Otras compañías más serias, como la Gallup o la NOP, aunque la primera actúe comisionada por otro diario conservador, el «Daily Telegraph», ven diferencias mucho más apretadas, generalmente dentro del 3 por 100. En cualquier caso, el Gobierno parece preocupado y los ejecutivos de las Trade Unions por una vez parecen dispuestos a dar ese paso definitivo hacia la moderación y responsabilidad que tan repetidamente les pide Callaghan desde que, en el pasado otoño, desmoronaron en su Congreso las esperanzas laboristas en la política salarial propuesta por el Exchequer.

Según fuentes muy fiables, el próximo miércoles, día 14, se reúne el Consejo General de las Trade Unions para dar su visto bueno a un acuerdo pergeñado entre ayer y el lunes por el «premier» y Len Murray, secretario general sindical. Diarios habitualmente no sospechosos de grandes simpatías por las Trade Unions, ni siquiera por el laborismo, como «The Financial Times», anunciaban ayer que el nuevo pacto social estará firmado antes del 15 del presente mes. De acuerdo con tales fuentes, Callaghan habría ganado así su batalla en este invierno caliente laboral, y reconquistaría su favor electoral cargando todas las culpas sobre la irresponsabilidad de la oposición que impidió la continuidad de las sanciones a las empresas que concedieron aumentos salariales por encima de los topes gubernamentales, y porque empujaron a las Uniones a la libre negociación colectiva, ya rebautizada por Callaghan como «libre vandalismo colectivo».

No se conoce todavía el texto del nuevo pacto, pero no faltan escepticismos que creen que muy difícilmente el país se va a tragar una nueva «luna de miel». Gobierno-Sindicatos, sin denunciar el tufido electoralista de todo ello. Con

todo, según el «Financial Times», el acuerdo puede ser auténtico en base a un marco en el que ambas partes renuncian a alguno de sus privilegios y dejan los puntos más conflictivos para más adelante (léase tras las elecciones generales). Lo más espectacular podría ser una renuncia de las Uniones a los piquetes secundarios con un estricto código de conducta que permitiría trabajar a quien realmente deseara hacerlo, mientras que el Gobierno garantizaría la puesta en vigor inmediata de la nueva «Prices Bill», la ley que concede a un comité administrativo la posibilidad de congelar virtualmente cualquier precio.

Mientras, el panorama laboral tiene sus altos y bajos. Ayer se

reunieron por primera vez las partes social y económica del conflicto de hospitales, que cumplió ya su segunda semana. Por el contrario, parece extenderse el conflicto de los trabajadores locales de la Administración Pública, que han decidido potenciar sus acciones reivindicativas en las circunscripciones electorales de los miembros del Gobierno. En general, sin embargo, se observa un ánimo más tangible de volver a la normalidad. Las cajas de resistencia de algunas uniones se resienten ya de la sangría de este invierno conflictivo y el Gobierno, aun renunciando a sus cacareados topes del 5 por 100, no parece dispuesto a ceder más allá del 10-12 por 100, cantidades que, en cualquier caso, siguen muy lejos de las pretensiones sindicales. Quedan aún convenios-bomba, como el de los mineros, pero si para entonces hay un minipacto social, el Gobierno tendrá sin duda toda otra fuerza real, y no esas grandes dosis de moral y optimismo que emplea estos días para capear el temporal.

**Un tribunal de Milán le ha sentenciado a un año de reclusión**

## NUEVA CONDENA PARA RENATO CURCIO

● **El líder de las Brigadas Rojas, que ha sido sometido a una docena de procesos, ha recibido una pena global de treinta años de cárcel**

MILAN. (Efe).—Un tribunal de Milán condenó ayer a un año de reclusión al líder histórico de las Brigadas Rojas, Renato Curcio, por instigación a la delincuencia.

Curcio, que no asistió a la vista, fue procesado junto a otros tres individuos, absueltos por el tribunal. El proceso concernía al presunto delito de «instigación a la delincuencia» cometido por los acusados en 1971 a través de diversos artículos publicados en la revista «Nueva Resistencia».

El fundador de las Brigadas Rojas, que ha sido ya sometido a más de media docena de procesos por los que recibió una pena global de más de treinta años de cárcel, deberá comparecer todavía ante los jueces durante los próximos días por otros presuntos delitos.

Renato Curcio se encuentra en prisión desde hace dos años, junto a los principales fundadores del «núcleo histórico» de la principal organización terrorista italiana.

**El Supremo delibera sobre el escándalo Lockheed**

Veintinueve magistrados del Tribunal Supremo italiano se re-



unieron ayer para deliberar sobre las sentencias contra los implicados en el escándalo Lockheed, entre los que figuran dos ex ministros.

El veredicto no se cree que sea dictado antes de dos semanas, dado el amplio «dossier» de cuarenta mil folios de que consta el proceso contra los once acusados de cohecho en la venta de catorce aviones «Hércules», rea-

lizada por la compañía norteamericana al Gobierno italiano.

El fiscal ha solicitado penas de nueve años para el ex ministro de Defensa Mario Tanassi (socialdemócrata) y los hermanos Antonio y Ovidio Lefebvre, representantes de la empresa norteamericana, de siete años para el ex jefe del Estado Mayor de la Aeronáutica, Duilio Fanali, y de seis años para el ex ministro de Defensa Luigi Gui (democrisiano).

Sentencias oscilantes entre los cinco y los tres años y medio han sido solicitadas para los restantes acusados.

**El Papa viajará a Polonia en mayo**

El Papa Juan Pablo II visitará Polonia entre el 11 y el 13 del próximo mes de mayo, según voces que circulan insistentemente en ambientes católicos polacos de Roma.

Estos rumores carecen, hasta ahora, de confirmación por parte de las fuentes oficiales vaticanas.

El Pontífice polaco —de confirmarse el viaje— visitará su país natal con motivo de la festividad de San Estanislao.

**Dos encuentros se celebrarán en París próximamente**

## LA EURODERECHA CONTINUA SUS REUNIONES EN FRANCIA

● **A los actos asistirán Blas Piñar, Giorgio Almirante y el líder francés Jean-Louis Tixier-Vignancourt**

PARIS. (Efe).—La «euroderecha» celebrará dos reuniones en París, a finales de febrero y en marzo, anunció ayer martes el partido francés Forces Nouvelles, que celebró, también ayer, un mitin, con asistencia de sus corresponsales europeos, en la ciudad de Lyon.

Las reuniones que los tres más importantes partidos de la derecha europea (Forces Nouvelles, Fuerza Nueva y Movimiento Sociale Italiano) iniciaron, hace cerca de un año, en diversos lugares de Francia, se continuarán hasta las elecciones del Parlamento Europeo en junio.

Las anteriores reuniones en París, Versalles, Niza, Aix en Provence y Tolon, despertaron importantes manifestaciones de los grupos de izquierda. Fue el mismo caso ayer, en Lyon, donde ya se han programado diferentes manifestaciones «antifascistas» contra la reunión.

El 20 de febrero y el 8 de marzo se celebraron dos importantes reuniones en París, lideradas por los tres importantes animadores de la euroderecha: Jean-Louis Tixier-Vignancourt, el italiano Giorgio Almirante y el español Blas Piñar.

Estas reuniones tienen como objeto la preparación de una candidatura para las elecciones de junio. La reunión de estas fuerzas de la extrema derecha rechazó el acercamiento del partido alemán abiertamente nazi NPD.

Se subraya en Francia que este género de reuniones de la euroderecha encuentra en España menos oposición por parte de las formaciones de izquierda.

**Ultimado el viaje de Giscard a Méjico**

El viaje a Méjico del Presidente francés, Valéry Giscard d'Estaing, ha sido fijado del 28 de febrero al 3 de marzo, se informó ayer oficialmente en París.

En la Embajada mejicana en la capital francesa se indicó a Efe que el programa de la visita presidencial no está aún enteramente definido, pero que se sabe que Giscard d'Estaing mantendrá dos entrevistas a solas con el Presidente mejicano, José López Portillo.

Se tiene previsto igualmente un viaje de tipo cultural a la península de Yucatán, que comprenderá, en particular, la visita de las ruinas de Uxmal, al sur de Mérida.

El Presidente francés regresará a Francia el 3 de marzo en vuelo directo desde Mérida.

**Atentados en Córcega**

Dos atentados con explosivos que no produjeron víctimas se llevaron a cabo en la ciudad corsa de Ajaccio durante las pasadas veinticuatro horas.

En la noche del martes una bomba colocada en la puerta del apartamento en que reside un director de ventas de la casa Renault, causó daños a este apartamento y a otros seis vecinos.

Otro atentado del género se llevó a cabo en la madrugada del lunes a las afueras de la ciudad, contra las instalaciones de una empresa de trabajos públicos.

En ninguno de los dos casos se ha atribuido nadie la responsabilidad de los atentados.



# INTENTAN SECUESTRAR AL HIJO DE UN INDUSTRIAL

● La Policía, en diversos servicios, desarticuló ocho bandas delictivas

MADRID. (De nuestra Redacción.)—En la tarde de hoy, el jefe de la Brigada de la Policía Judicial, don Pedro Herranz, reunió a los representantes de la Prensa madrileña para dar cuenta de una serie de servicios realizados por los distintos grupos de esta brigada, llevados a cabo en cuatro días y que han permitido la desarticulación de grupos de delincuentes. Con la detención de esta serie de individuos, la Policía ha frustrado una serie de actos delictivos que estaban en mente de los encargados y algunos de ellos de gran envergadura.

Destaca el intento de secuestro que tres individuos pensaban cometer en la persona del hijo de un industrial madrileño afincado en el complejo de La Moraleja. Según expuso el señor Herranz.

Luis Zazo Rodríguez, de diecinueve años de edad, madrileño, con antecedentes por robos, hurtos de turismos y encubridor de la muerte de Antonio Carrión Muela, ocurrida el pasado 14 de octubre, decidió en compañía de Rafael López Rodríguez y José Luis Moraleda Gómez, llevar a cabo el secuestro de un niño de seis años, hijo de un industrial. Para poner en práctica su idea disponían de un piso en Alcalá de Henares, en donde, según sus declaraciones, pensaban retener al pequeño, hasta que la familia les hiciera efectiva la cantidad de diez millones de pesetas en concepto de rescate. Gracias a la intervención policial, los tres sujetos no han podido ver realizados sus planes. La idea del secuestro surgió a raíz del robo cometido por estos individuos en el cha-

let del industrial, en donde lograron apoderarse de un equipo fotográfico de gran cuantía.

A los detenidos se les ocupó una pistola de calibre nueve corto. La aprehensión del trio efectuada en la tarde de ayer, ha permitido dismantelar el secuestro proyectado.

## Otros delitos

Otro de los asuntos tratados en el transcurso de la rueda informativa, fue la detención de Vicente Felipe Fernández, de la que ya dimos cuenta la pasada semana, y que tuvo lugar al roce del mediodía del día 31 cuando en compañía de otros sujetos, que consiguieron darse a la fuga, acababan de atracar un almacén de maderas, y fueron sorprendidos en los primeros números de la calle de Atocha. Como se recordará, este individuo resultó herido en el transcurso del tiroteo mantenido con las fuerzas del orden.

Al citado joven se le ocupó una pistola del calibre nueve «Parabellum» y dos escopetas con los cañones recortados.

Con la detención de este individuo, la Policía ha esclarecido su participación en el atraco cometido en la joyería Blasco, en el que resultó herido uno de los propietarios.

Dentro del amplio panel informativo tratado destaca la detención de Daniel Díaz Fernández, madrileño, de cuarenta y un años, y de sus dos hijos, Daniel Díaz García y Mariano, de diecisiete y diecinueve años, respectivamente, quienes participaron en la reyerta ocurrida en el bar Music, enclavado en la calle Doce de Palomeras, y en el transcurso de la cual falleció, a causa de un disparo, Luis Sola Egea. La Policía ha matizado que la reyerta se originó entre dos grupos de una misma banda, cuando se estaban repartiendo un botín conseguido en diversos robos y sustracciones.

Entre las detenciones efectuadas sobresalen las de Fernando Murillo Pérez, de veinte años alias «El Willy»; José María Pérez Martín, con numerosos antecedentes policiales; Juan Pedro Molina Romacho, Angel Mendoza Sánchez, Adolfo Cardín Sánchez, Antonio Abellán Hernández, Mariano Martín Ruiz, Mercedes Gallo Sánchez, de dieciocho años; José Luis Villegas Gallardo, Alfonso Romero de La Casa y Elías Rivero Rodríguez.

LOGROÑO: Cuando huía

# JOVEN HERIDO POR DISPAROS DE LA GUARDIA CIVIL

LOGROÑO. (Efe.) — Un joven de dieciséis años, Juan Jesús Jiménez Fernández, resultó herido de gravedad por un disparo efectuado por un guardia civil, tras conminarle reiteradamente a que se detuviera, después de colisionar intencionadamente con el vehículo de la Benemérita, según el gabinete de Prensa de este Cuerpo.

El suceso tuvo lugar anteayer, a las 22,30, en el kilómetro 24 de la carretera N-120, cuando la pareja de Tráfico localizó un vehículo que estaba requisitoriado y que no atendió a la voz de alto de la Benemérita.

Iniciada la persecución, fue localizado el vehículo en la loca-

lidad logroñesa de Entrena. El coche dio marcha atrás hasta colisionar con el de la Guardia Civil.

Los ocupantes del vehículo comenzaron la huida y, al no hacer caso de la voz de alto de la Benemérita, uno de los guardias efectuó un disparo, que alcanzó a Juan Jesús Jiménez, por lo que fue trasladado a la residencia de la Seguridad Social de Logroño, donde se encuentra internado, según las mismas fuentes.

Más tarde fueron detenidos sus acompañantes, José Antonio Ibáñez Fernández, de diecinueve años, y Manuel Hernández Madariaga, de diecisiete.

En las últimas cuarenta y ocho horas

# APREHENSION DE 53 KILOS DE DROGA

MADRID. (Logos.)—La Guardia Civil ha aprehendido más de 53 kilos de estupefacientes, a través de nueve servicios llevados a cabo en el transcurso de las últimas cuarenta y ocho horas. De estos servicios, seis se efectuaron en Algeciras, que sigue siendo el punto de mayor incidencia; uno, en Málaga; uno, en Alicante, y uno, en Cádiz.

Como inculpadlos de estos delitos, la Guardia Civil puso a disposición del Tribunal de Contrabando y de los tribunales ordinarios, por el doble concepto de defraudación y atentado a la salud pública, a cinco súbditos extranjeros y trece españoles. En estos servicios, además, se incautaron de cuatro coches, en los que se trasladaba la droga, valorados en 1.065.000 pesetas.

# VOTA

# ORT

# para avanzar

**Organización Revolucionaria de Trabajadores**



Publicidad de Campaña Electoral (Real Decreto 32/79 del 5 de enero)



En Barcelona y Sevilla

# Seis muertos en dos incendios

## El fuego afectó a dos viviendas habitadas

Dos incendios que afectaron a otras tantas viviendas de las ciudades de Barcelona y Sevilla, se cobraron, en la madrugada de ayer seis víctimas. En ambos casos, los habitantes de los hogares siniestrados se encontraban descansando, por lo que el sobresalto provocó escenas de verdadero pánico.

### BARCELONA

BARCELONA. (Agencias.) — Tres personas muertas y una en estado muy grave es el balance de un gran incendio producido en Barcelona durante la madrugada del día de ayer, y que afectó al edificio de los números 187-189 de la avenida del General Mitre.

Las víctimas son el niño Alberto Brujas, de unos meses de edad, quien pereció en su cuna; la niña Adela Grau, de cinco años, y Federico Fillat, de unos cincuenta años, que murió por asfixia. Asimismo, sufrió quemaduras de carácter grave el padre del niño fallecido, Alfredo Brujas, de veintisiete años, quien se encuentra internado en un centro asistencial.

También sufrieron lesiones de carácter leve cuatro miembros del Cuerpo de Bomberos.

### Gran virulencia del incendio

Los bomberos recibieron una llamada a las 3,12 horas; en ésta se indicaba que en el patio de luces del inmueble se había producido un incendio. En el momento de llegar los bomberos el fuego afectaba a la planta baja, primero y tercer pisos. Muchas de las familias se encontraban en las terrazas pidiendo auxilio.

Los bomberos procedieron a evacuar a la gente por medio de escaleras hidráulicas desde la calle y por varios descendentes desde el patio interior de la manzana. Entretanto, el fuego iba propagándose rápidamente por la escalera, a consecuencia de la existencia de madera y moqueta de fibras sintéticas. Los bomberos lograron que nadie se lanzara desde las terrazas, aunque algunos intentaban hacerlo.

A las 6,45 horas, el fuego había sido completamente dominado, quedando durante la mañana un retén.

Según han declarado fuentes del Servicio de Bomberos, este

ha sido uno de los mayores incendios producidos en un bloque de viviendas en los últimos años en Barcelona. Asimismo, las mismas fuentes han señalado que las muertes se produjeron en todos los casos por asfixia, ya que algunos de los vecinos abrieron la puerta de sus viviendas en el momento de ver el fuego, con lo que se produjo la entrada del humo en la vivienda.

En los servicios de extinción han trabajado unos 80 bomberos y han colaborado miembros de la Guardia Urbana, Policía Nacional y Cruz Roja.

### Al parecer, el fuego se inició por un corto circuito

Si bien no ha podido determinarse el origen del fuego, el cuerpo de extinción de incendios descarta inicialmente el rumor de que pudiera haberse producido un atentado. La teoría que se tiene es que el fuego se inició a causa de un corto circuito, propagándose por la escalera, y al salir al exterior de un patio fundió las conducciones de gas, siendo este combustible el que dio mayor velocidad a la extensión de las llamas.

### SEVILLA

SEVILLA. (Agencias.) — Tres personas resultaron muertas y otras varias con heridas y lesiones graves a causa de un incendio que ocurrió en la madrugada de ayer en la calle de Pajaritos, de esta ciudad. El siniestro se inició alrededor de las cuatro de la madrugada, en un piso del Real Patronato de las Casas Baratas, en el que vivía como realquilado Urbano González Pablo, de cincuenta y cinco años.

Aunque las causas todavía no están exactamente determinadas, parece que el fuego se inició a causa de un brasero eléctrico que podría haber quedado encendido en la sala de estar, o por un corto circuito en la instalación del mismo.

Dado que la familia dormía y no advirtieron el comienzo del fuego, las llamas prendieron en el mobiliario de la sala de estar y se originó gran cantidad de humo, que intoxicó a los vecinos del piso.

En el inmueble siniestrado vivía una familia compuesta por Urbano González Pablo, de cincuenta y cinco años; Dolores Ales Núñez, de cincuenta y cuatro años; Constanza Núñez Ales, de ochenta años, madre de la esposa del realquilado, y tres hijos del matrimonio, llamados Luisa, de dieciocho años; Juana, de dieciséis, y Urbano, de catorce años.

A consecuencia del fuego y del humo tóxico, resultaron muertos en el acto Urbano González Pablo, Constanza Núñez y la hija del matrimonio, Juana González Ales, de dieciséis años. Las otras tres personas —la esposa y los otros dos hijos— sufrieron lesiones de carácter grave, fundamentalmente en los pulmones y aparato respiratorio, a causa del humo.

### Actuación de los bomberos

Inmediatamente acudieron al lugar varios vehículos del Parque de Bomberos, comprobando que el piso bajo derecha se encontraba ardiendo, mientras que una densa humareda salía al exterior e invadía también el hueco de la escalera del edificio, sembrando la alarma entre los restantes habitantes del mismo.

Mientras se comenzaba a atacar el fuego, los bomberos iniciaron el rescate de las perso-



En el incendio ocurrido en la barriada sevillana de Los Pajaritos, perdieron la vida tres personas y otra se encuentra en estado grave. (Telefoto Efe.)

nas que habitaban en el piso, seis en total, de las cuales sólo dos habían salido al exterior. Para rescatar a las restantes fue necesario forzar los barrotes de una de las ventanas, mientras que con escaleras y otros útiles se iba poniendo a salvo a otras personas que habitaban los pisos superiores y no podían salir al exterior a causa de la humareda.

Con toda urgencia se procedió a la evacuación de cinco personas al Departamento de Quemados del Centro de Traumatología de la Seguridad Social, donde dos de ellas fallecieron poco después de su ingreso.

Mientras tanto, los bomberos consiguieron rescatar al último de los habitantes, Urbano Gon-

zález Pablo, que se encontraba tendido en el suelo de uno de los dormitorios, y que fue trasladado al Equipo Quirúrgico más cercano al lugar del siniestro, donde falleció también poco después de su ingreso.

Las llamas, que prácticamente se habían extendido a toda la vivienda cuando el fuego se descubrió, han destruido por completo el piso, afectando a portales, cocina, sala de estar, dormitorios, roperos, colchones y todo el mobiliario.

Según testigos presenciales, Dolores Ales, que fue la primera persona en salir de la vivienda, iba gritando algo referente a un brasero eléctrico, aunque, por el momento, se desconocen las causas del siniestro.

## Detenidos los ladrones de la casa «Longines» de Barcelona

# ROBARON RELOJES POR VALOR DE 37 MILLONES

BARCELONA. (Efe.)—Fuerzas de la Guardia Civil han detenido a los presuntos autores de un robo de relojes por valor de treinta y siete millones, perpetrado en la casa Longines, de Barcelona, informa la Benemérita.

Antonio Castillo López y José Manuel San Molina se apoderaron el pasado 27 de enero de 624 relojes de marca Longines, de la casa concesionaria situada en la avenida del Generalísimo.

### Tenerife: Autores de robo por valor de cuatro millones, detenidos

SANTA CRUZ DE TENERIFE. (Efe.) — Dos atracadores han sido detenidos en las últimas horas por la Policía Judicial de Santa Cruz de Tenerife, como presuntos autores de robos por valor de cuatro millones de pesetas, según se ha sabido en fuentes policiales.

Se trata de Rafael Romero Solar y Angel María López, catalogados como delincuentes habituales y que estaban reclamados por tres Juzgados de la Península.

En el momento de la detención se les ocupó una caja de caudales, sustraída a una súdita alemana con residencia en Tenerife, que contenía algunas joyas y dinero por valor de

dos millones y medio de pesetas. Ambos pasaron a disposición judicial.

### Le roban una quiniela premiada con más de medio millón

MIRANDA DE EBRO (Burgos). (Efe.) — El resguardo de una quiniela premiada con más de medio millón de pesetas le ha sido robado a un vecino del pueblo burgalés de Ona, cuando se dirigía hacia Galicia, de donde es natural, para notificar la buena noticia a su familia.

El citado vecino trabaja en la empresa Systel y en la jornada del 28 de enero último sacó una columna de trece aciertos y cuatro de doce, por lo que resultó premiada con 697.038 pesetas.

El resguardo lo tenía en una cartera que le fue sustraída en el viaje a Galicia, y en la que también llevaba 30.000 pesetas.

El autor o autores del robo no podrá hacer efectivo el premio, entre otras razones, porque el afortunado quinielista había hecho previamente depósito del resguardo en una sucursal bancaria de Ona, donde tomaron los datos pertinentes del documento.



En una finca de la avenida del General Mitre, de Barcelona, una de las tres víctimas fue un niño de pocos meses. En la foto de Efe, la cuna donde se encontró el cadáver del pequeño



MUSICA

"SINFONIA II"

DE FERNANDEZ ALVEZ

La orquesta de la RTVE estrenaba esta semana la «Sinfonía II» del madrileño Gabriel Fernández Alvez (1943), un compositor de aparición relativamente reciente, pero ya muy situado gracias a su trabajo y calidad. En esta su primera salida orquestal, Fernández Alvez demuestra su estupendo oficio y su alto nivel profesional, puesto que, ante cualquier otra consideración, la obra se impone por la evidencia de una escritura de primera calidad. La idea central es sencilla, elemental, si se quiere; la obtención de un ostinato a partir de un pasaje bien conocido de «La consagración de la primavera», de Stravinsky. Pero está tratada de tal manera que vertebra todo el trabajo con un motor rítmico que hace la obra coherente y asequible.

La idea no se introduce hasta después de una interesante preparación en la que dominan los metales, muy bien tratados y hasta con una curiosa cadencia de tuba. En conjunto, una obra de calidad que muestra a un compositor con un gran camino por delante. Fue bien acogida y hasta unas leves protestas nada justificadas provocaron una más entusiasta acogida.

Hace un año, y contando sólo diecisiete, Chou Lianglin ganaba brillantemente el premio de violín del concurso Reina Sofía, dejando asombrados a jurado y público. Ahora su aparición con la orquesta de RTVE en el «Concierto», de Sibelius, ha constituido un triunfo de clamor.

Enrique García Asensio, que había dirigido muy bien a Fernández Alvez, y que acompañó excelentemente Sibelius, logró en la segunda parte una preciosa versión del hermoso «Dido y Eneas», de Purcell. En el plantel de adecuados solistas destacó la buena voz de María Coronada, a veces en exceso potente, la profesionalidad de Josefina Cubeiro, y el buen hacer de Antonio Blancas. También destacaron los solistas secundarios con buena actuación de Teresa Bordoy, Ifigenia Sánchez, Conchita Carpintero, Yu Chiyu, y Alejandro Ciarra. Espléndida la actuación del coro de la RTVE, preparado por Alberto Blancafort, y de la orquesta, destacando el continuo de Luis Miguel Alvarez, clave, y Enrique Correa, violoncello. Un excelente concierto. En suma,

Tomás MARCO

PATENTES

OFRECESE licencia explotación patentes de invención:

409.530, perfeccionamientos en la conexión de tuberías con anillo de retención.

428.362, método perfeccionado para la producción de queso.

426.783, dispositivo de mando de cambio de velocidades automático.

422.245, perfeccionamientos en la construcción de conjuntos de montaje para tren de ruedas de vehículo automóvil.

409.561, perfeccionamientos en el montaje de las puertas de vehículos automóviles.

427.472, perfeccionamientos en la construcción de mando de válvulas para motores de combustión interna.

375.266, grupo moto-propulsor para vehículo automóvil.

430.852, procedimiento para la producción de ésteres del ácido alfa-(4-clorobutil)-bencílico.

398.985, perfeccionamientos en los sistemas articulados, principalmente para la suspensión delantera de vehículos automóviles.

428.322, método para fabricar tubo de plástico ondulado y perforado, y aparato para su realización.

382.294, dispositivo destinado a impedir el auto-encendido en los motores de combustión interna.

414.778, método para la preparación de nuevos derivados de ácido penicilínico.

339.991, método de preparación de ácidos hidroxilo-ciclo-hexano-carboxílicos-2-sustituidos, sus ésteres básicos y sales que tienen una actividad colérica y antiespástica.

429.709, procedimiento y dispositivo de regulación de seguridad para limitar la temperatura de un fluido a un valor superior predeterminado.

389.560, dispositivo de retención y de despegue del colector de escape sobre un motor de combustión interna o análogo.

412.398, máquina mezcladora al vacío con molde vibrador para la producción de bloques aglomerados de residuos de mármol y resinas políesteres.

412.787, perfeccionamientos en la construcción de estopos para barcos.

264.880, un método para la producción de los esteroisómeros y afines del butano-1,2,3,4 - tetra-1,4, di-(metansulfonato).

MODELO utilidad:

193.961, dispositivo de admisión de aire para motor de combustión interna y de inyección de carburante.

Interesados dirigirse Registro de la Propiedad Industrial Madrid.

CAMBIO DE DOMICILIO

En Junta General de Accionistas de la Sociedad Intercontinental MARKETING SERVICES IBERICA, S. A. (I. M. S. IBERICA, S. A.), celebrada el 30 de diciembre de 1978, se acordó trasladar el domicilio social desde la calle de Claudio Coello, 20, a la calle Magallanes, 1, ambas de esta capital.

DISOLUCION DE SOCIEDAD  
COMERCIO Y SERVICIOS  
INTERNACIONALES, S. A. (SERINCO)

En Junta General Extraordinaria de Accionistas celebrada el 5 de diciembre de 1978 se acordó la disolución de dicha Sociedad.

20 Arriba

CINE

«Fiesta salvaje»

INTERESANTE Y SOLIDA

Título: «Fiesta salvaje».—Título original: «The Wild Party».—Nacionalidad: norteamericana.—Director: James Ivory.—Guión: Walter Marks, sobre un poema de Joseph Moncure March.—Fotografía: Walter Lassally.—Música: Lawrence Rosenthal.—Color por Movielab.—Principales intérpretes: James Coco, Raquel Welch, Perry King, Royal Dano, Tiffany Bolling, David Dukes, Annette Farra, etc.—Distribuida por Universal.—Estrenada en el cine Universal (22-I-1979).

Valoración: 8

El día en que alguien ofrezca una oportuna explicación sobre las razones para que una película tan interesante como esta, que figuró seleccionada en el Festival de Cannes de hace tres años, que es obra de un director conocido y que comercialmente contiene no solamente el mejor trabajo interpretativo de Raquel Welch, sino también las mejores escenas para valorar su belleza, se estrene en programa doble y sesión continua, con una copia destrozada y para estar ocho días en cartel, podremos empezar a comprender la situación del cine en España. Como no creo que resulte fácil hacerlo, seguiremos en la bruma y las pantallas madrileñas más acreditadas seguirán ocupadas por bodrios pornográficos o limitrofes.

«Fiesta salvaje» presenta una versión íntima y, a la vez, externa del Hollywood rutilante y, en apariencia, feliz de 1929, anterior al «crack» económico, y de las miserias y virtudes de sus gentes, centrada en un personaje que cabe identificar como el famoso Fatty (Roscoe Arbuckle), cómico en decadencia que se niega a reconocerlo, y personaje que le sirve a James Coco para conseguir una interpretación, en que la tragedia se hace grotesca, verdaderamente fabulosa. Es una especie de grandeza y decadencia del imperio del cine mundo, servida con talento y con inteligencia por James Ivory, que domina a puesta en situación y realiza un verdadero alarde de puesta en escena, sin más fallos que algunas descompensaciones en el estilo narrativo, y que parecen motivadas por una seria documentación sobre el ambiente que refleja. El hecho de que el guión se apoye en el texto de un poema indica un propósito épico junto al meramente descriptivo, y, a la vez, aleja cualquier tentación de complacencia. La paranoia de Jolly Grimm se va desplegando ante nuestros ojos hasta alcanzar un trágico final de carácter catártico, y posiblemente más dedicado al Hollywood de hoy —en el que Ivory no ha encajado y que le ha condenado a un cine un tanto marginal— que al de ayer,

posiblemente buscando un cierto paralelismo entre la invasión de los «talkies» y la invasión de las productoras de televisión.

Lo cierto es que la película es francamente buena y está fabu-

losamente interpretada, tanto en los primeros papeles del reparto como en los secundarios. Y que es una muestra de cine de autor en el buen sentido de la expresión, que, como decía, se merecía mejor suerte madrileña.

Cuando aparezca esta crítica, la película habrá desaparecido de las carteleras de estreno, me permito aconsejar a los lectores de verdad aficionados al cine que la busquen en las carteleras de reestreno. Porque, a fin, y a parte de otras cosas, se trata de cine, y de cine sobre cine.

M. A.J.

«Harlan County U.S.A.»

UN BUEN DOCUMENTAL

Título: «Harlan County U.S.A.».—Nacionalidad: norteamericana.—Directora: Bárbara Kopple.—Fotografía: Hart Perry.—Montaje: Nancy Barker.—Música: canciones «folk» de la región de Kentucky.—Color.—Interpretada por los mineros y la gente de Harlan y Brookside.—Distribuida por Cineteca.—Estrenada en el cine Bellas Artes (22-I-1979).

Valoración: 7

Trece meses duró el rodaje de este documental. Exactamente el mismo tiempo que la huelga de mineros de Harlan County, cuya historia recoge minuciosamente. Pero la preparación posterior, hasta trazar un dramatismo elementalmente eficaz, se prolongó tres años. El documental tiene, por un lado, la virtud de estar retratado en directo, recogido en caliente, sin reconstruir para nada los hechos fundamentales que recoge, a través de un montaje sin gollerías ni trucos, pero que evidencia la autenticidad. Y se completa con unas reflexiones y nostalgias que tampoco han sido elaboradas, manipuladas o convertidas en material propagandístico, sino que surgen con naturalidad.

La historia que cuenta la película es lineal y sencilla. El condado de Harlan, en Kentucky, es una cuenca minera que en los años 30 ha sido escenario de unas violentas luchas sociales, que concluyeron con la obtención de unas mínimas ventajas laborales y una sangrienta represión. En 1972 los desconfiados mineros de la zona —que no confiaban en nadie— se afilian a un sindicato y gestionan un nuevo con-

trato colectivo. La empresa se niega a la firma y se inicia una larga lucha reivindicatoria coronada finalmente por el éxito sindical. Eso es lo que cuenta la película, directamente, con emoción, con dramatismo, a veces con alegría, siempre sin demagogias, aunque toma partido por los mineros desde los primeros fotogramas.

Ciertamente no es este el tipo de documental social a que estamos acostumbrados. Ni hay fragmentos estéticos ni hay una ideología servida con intención y a cuyas consignas se sacrifica todo lo demás. Hay una emoción humana que llega incluso a través de la forma en que la película fue rodada. Es un documental de unos seres humanos, y no un documental de un conflicto laboral. Y eso es todo.

Pero para llegar hasta ahí se necesita mucho tesón y mucho talento. Y, finalmente, unos conceptos cinematográficos muy exigentes. Las tres cosas se dan en Bárbara Kopple y en su equipo. Por eso este documental merece la pena de ser visto.

Marcelo  
ARROITA-JAUREGUI

TRABAJO

PROPONEMOS trabajo casero: Manual, direcciones; 30.000 mensuales, Publirenta. Alboraia (Valencia).

Teléfonos de ARRIBA: 215 06 40 y 215 22 40



Por el Ministro de Cultura

## ANOCHÉ SE ENTREGARON LOS PREMIOS NACIONALES DE LITERATURA

MADRID. (De nuestra Redacción.) — El Ministro de Cultura, Pío Cabanillas, entregó ayer por la noche, en el transcurso de una cena, los Premios Nacionales de Literatura y de empresas fonográficas correspondientes a 1978 y fallados recientemente.

A la cena, además del Ministro, asistieron José B. Terceiro, titular de la Dirección General del Libro, Archivos y Bibliotecas, organismo que convoca los premios, y altos cargos del Departamento.

Los Premios Nacionales de Literatura, dotados este año con un millón de pesetas en cada

una de sus modalidades de novela y narrativa, poesía y ensayo, fueron otorgados, respectivamente, en la última edición, a Carmen Martín Gaité, por «El cuarto de atrás»; Félix Grande Lara, por su obra «Las rubaiyats de Horacio Martín», y a Carlos Bousoño, por «El irracionalismo poético (el símbolo)».

El premio de Historia española Marcelino Menéndez Pelayo recayó en Vicente Palacio Atard, por «La España del siglo XIX».

En grabaciones sonoras, el premio de empresas fonográficas lo obtuvo «Emi-odeón», por la realización de la primera gra-

bación mundial de «La Atlántida», de Falla y Halfter; el de música popular española, se lo llevó «Discos Columbia», por «Campanas de auroras de Nuestra Señora del Carmen de Rincón de Seca», y el de música española contemporánea se concedió a «Movie-Play», por haber realizado la obra más relevante en el ámbito de la creatividad e investigaciones artísticas.

Se han otorgado también menciones honoríficas a CBS, Fonogram e Hispavox, y dos premios especiales: el Fernando Sors, a Edigsa, por su grabación «Ferran sors integral els opus 31:35», y el Conrado del Campo, a RCA, por «Cuarteto en Mi menor» y «Canciones castellanas».

Vuelve a España tras cuarenta y dos años de exilio

### LUIS SEOANE, EN MADRID

MADRID. (Efe.) — «Estamos asistiendo a un nuevo renacimiento español», ha manifestado el pintor argentino Luis Seoane, a su paso por Madrid, en una entrevista que publica el diario «Informaciones».

Argentino de nacionalidad, pero hijo de padres gallegos, Luis Seoane vivió en Galicia desde su niñez hasta que, en 1937, mediada la guerra civil española, decidió exiliarse.

«Yo siempre he estado en el mismo lugar, y ese lugar es el de Galicia, dice el pintor en su entrevista. El próximo año me instalaré definitivamente aquí.»

Aunque en Santiago de Compostela se licenció en Derecho, en Buenos Aires se dedicó primeramente al periodismo y, después, a la pintura y al grabado.

«Ahora escribo poesía muy de vez en cuando, agregó, pero también tengo narraciones y teatro. «Tres hojas de ruda y un ajo verde», recoge unas leyendas que jamás ocurrieron, pero que están tratadas con un lenguaje apropiado. En cuanto a mi teatro, pienso que es irrepresentable por la abundancia de los personajes y la complicación del montaje. La primera de ellas, «La soldadera», escrita en dos tiempos, expone los problemas que ocasionó la guerra campesina en el siglo XV y la situación del campesinado gallego en la actualidad; en la segunda, «El irlandés astrólogo», trato de probar la desconfianza y el desprecio a que se ve sometido todo exiliado fuera de su patria.»

Al referirse a la literatura latinoamericana, Seoane ha dicho: «Ciertamente se conoce a la perfección a los protagonistas del llamado «boom», pero ahí están Roberto Arlt u Horacio Quiroga y tantos buenos escritores ignorados incluso por los propios profesionales de la literatura.»

### A RENGLON SEGUIDO

«NARRATIVA Y CRÍTICA DE NUESTRA AMÉRICA» es uno de los títulos recientes de la Editorial Castalia. Llegó un día difícil de precisar —hacia los años 30 ó 40—, Borges, Asturias y Carpentier —al tiempo que indagaban sobre llanuras argentinas, dictaduras centroamericanas y magia antillana— comienzan a enseñarle al hombre de nuestra América una nueva senda literaria. Onetti, Sábato y Cortázar —no por casualidad rioplatense— demuestran luego la universalidad de su cultura y la crisis de sus ciudades. Rulfo, Fuentes y G. Márquez ahondan en las raíces autóctonas ensambladas con el mito. Vargas Llosa y Sarduy dan la versión universal del hombre de América, unido a su identidad nacional. Once críticos proponen en este libro un acercamiento globalizado a los once narradores.

ANTONIO GARCÍA PABLOS, profesor adjunto de Derecho Penal en la Universidad Complutense, ha hecho una buena traducción de la ley Penitenciaria de la República Federal Alemana, publicado con notas aclaratorias en el último número del

Anuario de Derecho Penal. Textualmente, el trabajo se denomina «Ley sobre la ejecución de la pena privativa de libertad y de las medidas de seguridad y corrección privativas de libertad ley de Ejecución de Penas».

LUIS PEREZ BOTERO, colombiano de nacimiento, estudió en Bogotá y Estados Unidos. Ahora enseña español en una Universidad de Canadá, situada en el corazón de las praderas. «Ulises en Sabánilla» es el título genérico de un libro de cuentos que publica en la colección «Novelas y Cuentos», de la Editorial Magisterio Español. El autor mira siempre en su literatura al fondo de las cosas, con una visión humana y libre de prejuicios.

ALFREDO GÓMEZ GIL es el autor del libro «Las vibraciones del silencio», publicado en Ediciones Cultura Hispánica, en edición bilingüe español e inglés. El escritor nació en Alicante y es autor de una prolífica y variada obra editorial en sus diferentes géneros, de la que se impone la poética, de la cual destacaremos algunos títulos

### MEDALLA DE LA UNESCO A «LA RUTA DE LOS JESUITAS»

MADRID. (De nuestra Redacción.) — La UNESCO acaba de emitir una nueva medalla dedicada al proyecto internacional de protección de los monumentos de la región de América del Sur donde se asentaron las misiones jesuíticas guaraníes.

En un acto celebrado en la sede de la UNESCO en París, el director general de la organización, Amadou Mahtar M'Bow, entregó las medallas «orbis guaraniticus» a los embajadores y delegados permanentes de Argentina, Brasil, Paraguay y Uruguay, países donde los jesuitas intentaron poner en práctica las utopías de Tomás Moro y Campanella.

También recibieron una medalla el representante de la compañía de Jesús y el embajador de la República Federal de Alemania.

«Introducción a la esperanza», «Veinticuatro poemas de nieve», «El encantador de serpientes», etcétera. Según gusta de autodefinirse, Gómez Gil es «un poeta que busca la paz y, al no hallarla, la inventa». Profesor en Estados Unidos, le prologa el libro Inman Fox.

MAURICE MESSEGE es el autor más conocido en todo lo que se refiere a la medicina natural y de plantas. «La Naturaleza tiene razón». Secretos de salud y belleza, es una de los títulos que tiene publicados en la Biblioteca Utilitaria de Plaza y Janés. El índice recoge los siguientes apartados: «Proceso a una bruja», «La polución», «La hora del reencuentro del hombre y la Naturaleza», «Amas de casa: Juzguen ustedes», «¿Saben ustedes plantar coles?», «En la intimidad de "Las simples"», «Las enfermedades son timbres de alarma», «La belleza, una promesa de felicidad», «Dime lo que comes», «Mis recetas de cocina favoritas», «Un modo de vida a mi gusto», etc.

Julia SAEZ

## FALLO DE LOS PREMIOS EL ESPECTADOR Y LA CRÍTICA

● «Así que pasen cinco años», de García Lorca, la mejor obra de autor español

MADRID. (De nuestra Redacción.) — Han sido fallados los Premios de Teatro «El Espectador y la Crítica», correspondientes a 1978, instituidos por Francisco Alvaro y patrocinados por la Casa de Valladolid en Madrid.

Los premios se han distribuido de la siguiente forma:

- Mejor obra de autor español: «Así que pasen cinco años», de Federico García Lorca.
- Mejor obra de autor extranjero: «Tío Vania», de Anton Chejov, en versión española de Enrique Llovet.
- Mejor dirección escénica: «William Layton por «Tío Vania».
- Mejor obra de autor español: «Así que pasen cinco años», de Federico García Lorca.
- Mejor interpretación masculina: Carlos Lemos, por «Tío Vania».
- Mejor escenografía: Carlos Cytrnowsky, por «Oye, Patria, mi aflicción», y por «Bodas que fueron famosas del Pingajo y la Fandanga».
- Mejor programación por una empresa comercial: desierto.
- Mejor conjunto extranjero en actuación en Madrid: The Lnosay Kemp Company.

A propuesta del creador de estos premios, se concedió uno a título póstumo a Miguel Mihura por el conjunto de toda su obra en el aniversario de su fallecimiento.

El jurado que concedió estos premios estuvo formado por los siguientes críticos: Juan Emilio Aragonés («Estafeta Literaria»), Arcadio Baquero («Sábado Gráfico»), Pablo Corbailán («Informaciones»), Manuel Díez Crespo («El Alcázar»), Angel Fernández Santos («Diario 16»), Carlos García Osuna («El Imparcial»), Eduardo G. Rico («Pueblo»), Manuel Gómez Ortiz («Ya»), Fernando Lázaro Carreter («Gaceta Ilustrada»), Lorenzo López Sancho («ABC»), Enrique Llovet («El País»), José Monleón («Triunfo»), Adolfo Prego («Blanco y Negro»), Julio Trenas (ARRIBA), Antonio Valencia («Hoja del Lunes»), y Francisco Alvaro («El Espectador»).

La entrega de estos Premios se efectuará en fecha próxima.



### LAZARO CARRETER PRESENTO «EL SILBO GOMERO»

El profesor de la Academia Española de la Lengua, Lázaro Carreter, presentó ayer tarde el libro titulado «El silbo gomero», del catedrático de la Universidad de La Laguna, Ramón Trujillo.

El señor Carreter analizó a lo largo de su disertación los intentos anteriores de un estudio científico de este instrumento de comunicación utilizado por los habitantes de la isla de La Gomera, limitados en su totalidad a un análisis de estudiosos extranjeros, principalmente franceses y alemanes, cuyas conclu-

siones son ahora rebatidas por el profesor Trujillo.

El silbo no constituye un idioma, es sólo un medio emisor de la lengua española, de la misma forma que esta puede transmitir por señales visuales o signos del alfabeto morse, añadió el académico.

Destacó también el señor Lázaro Carreter que el silbo sólo tiene fonemas, frente a los más de 20 de la lengua española, aunque ello permite oponer dos grupos de vocales y otros tantos de consonantes en fuertes y débiles o continuas e interrumpidas.



## Museo de Arte Contemporáneo

# «Los proyectos iniciales no se han cumplido»

(según su director Joaquín de la Puente)

### ● Uno de los principales problemas es la falta de espacio para exposiciones

MADRID. (De nuestra Redacción, por A. B.)—Desde que fuera inaugurado en el año 75 hasta nuestros días, el Museo Español de Arte Contemporáneo ha pasado de ser noticia por los problemas que presentaba, al más gris de los anonimatos. Este anonimato no es sino una cortina de humo que sigue ocultando esos mismos problemas antiguos y que abarcan desde errores de concepción del edificio hasta ausencia de importantes pintores representativos de nuestro arte. El actual director del Museo es don Joaquín de la Puente, el que fuera secretario de este mismo Museo cuando fue proyectado, pero que dimitió en el año 68 «por motivos que no vienen al caso» —según nos dice—. Con él hemos hablado acerca de la actual situación del Museo, y de los proyectos y problemas que existen.

«Yo he tomado posesión de mi cargo de director de este Museo, en el mes de julio, y, prácticamente, a lo único que me ha dado tiempo ha sido a hacer proyectos. Uno de los principales problemas que a mi juicio tiene planteado hoy el Museo es la falta de espacio de exposiciones, de manera que para hacer exposiciones como la de Miró, se desmonta la exposición permanente; esto se va a intentar subsanar con la re-

forma y ampliación de unas salas, actualmente sin uso, que existen en la planta baja. Es cierto y se ha acusado reiteradamente a este Museo de que los proyectos iniciales, es decir, hacer de éste un Museo vivo y de las artes fluyentes, no se ha hecho prácticamente nada, y esto se va a intentar subsanar también. Después de esta reforma de la que le he hablado, habrá un departamento de arte fotográfico y una serie de expe-

riencias didácticas, de las cuales ya hemos puesto en práctica una con niños, poniendo a su disposición una sala donde pueden pintar, dibujar, etc., y es una experiencia que está teniendo mucho éxito. Nosotros somos conscientes de que un Museo de Arte Contemporáneo plantea problemas para el gran público, y está en marcha la elaboración de unas hojas didácticas que ayuden al acceso a este tipo de arte. Se está creando un fondo de documentación, al mismo tiempo que un diccionario de artistas contemporáneos. Por lo que se refiere a las otras artes, va a empezar a funcionar próximamente un aula de poesía contemporánea que dirigirá Pepe Hierro, y una tertulia pública de las artes. Habrá también un espacio para la música, que se iniciará con una audición de Tomás Marco y Gómez de Pablos.

Se quiere montar aquí un taller de grabado y otros talleres de laboratorio fotográfico, etc. Estos proyectos se puede decir que tendrán una realización más o menos inminente; luego existen otros que podríamos llamar más utópicos, como es poner en marcha un grupo de empresa piloto para conseguir que el arte llegue a todos los sectores sociales y conseguir una efectiva vinculación con el mundo universitario, lo que seguramente realizaremos a través de la Universidad a Distancia.»

Hablamos a continuación del tema de las grandes ausencias de artistas. El señor De la Puente nos dice: «El problema de las ausencias de pintores en las salas del Museo, es muy grave, porque hay ausencias que cuestan millones. Este año se ha comprado un Juan Gris, pero el

Museo con un único Juan Gris no hace nada; luego ocurre que sólo hay dos cuadros de Dalí y cuatro Picassos, por citar algunos ejemplos, pero se está haciendo lo que se puede, por ejemplo, frente a esto, recientemente se ha conseguido una importantísima colección de Benjamín Palencia. El problema de presupuesto que tiene el Museo es grande, pero no siempre es cuestión de dinero la solución de los problemas, pues en este mundo hay muchas personas dispuestas a colaborar desinteresadamente.»

Ya para terminar, el señor De la Puente nos anuncia que ha proyectado dos exposiciones internacionales para los meses de septiembre y noviembre, una del Museo de Arte Contemporáneo francés y otra del de Nueva York, además de una antología de María Blanchard.



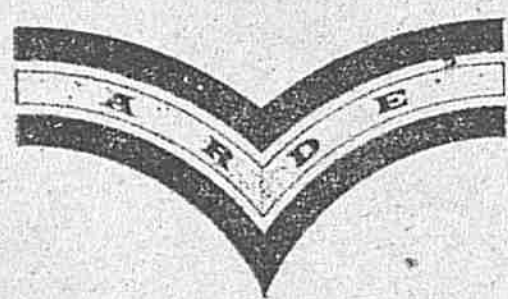
**A. R. D. E**

**ACCION REPUBLICANA DEMOCRATICA ESPAÑOLA**

**CANDIDATURA AL SENADO**



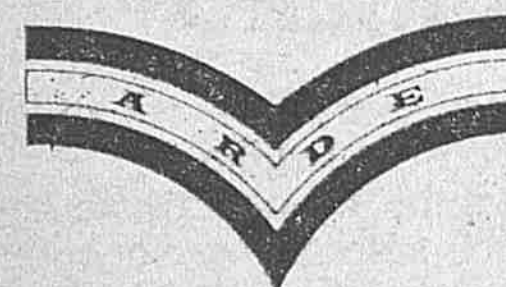
REGULO MARTÍNEZ



EDUARDO PRADA



MANUEL M. AZAÑA



**VOTA**

**SENADORES POR LA REPUBLICA**

**DOMINGO DIA 11**

**11,30 MAÑANA**

**CINE QUEVEDO**

**MITIN**

**CONMEMORATIVO DE LA PRIMERA REPUBLICA**

**1873-1979**

**(Más de cien años en defensa de la libertad)**

Publicidad de Campaña Electoral (Real Decreto 32/79 del 5 de enero)



MUÑOZ NO SE FIA

# «ESTAN MAL, PERO VAN PRIMEROS»

♦ «Lo del bache es una canción de hace veinte años. Sólo le falta música.»

El equipo canario llegó el lunes a Madrid y ayer realizó un suave entrenamiento en la Ciudad Deportiva del Real Madrid, del que Miguel Muñoz, tantos años técnico madridista y ahora insular, no pudo aclarar nada respecto a la alineación, ya que Brindisi y Gerardo están tocados y no se sabrá hasta última hora su posible alineación.

Además, hay otros hombres dudosos para Muñoz, que no podrá formar alineación hasta que los jugadores se encuentren en la caseta antes de saltar al terreno de juego.

Los quince expedicionarios son: Carnevali, Pérez, Martín, Estévez, Roque, Felipe, Hernández, Jorge, Gerardo, Noly, Páez, Brindisi, Morete, Maciel y Juan. El entrenamiento duró una hora y media y se realizó en el mismo terreno que lo hicieron los jugadores madridistas momentos antes de salir hacia Navacerrada, en donde permanecerán hasta poco antes del partido. Una vez finalizado, Muñoz conversó brevemente y con su habitual tono de ironía con los informadores.

Preguntado por la derrota de su equipo el pasado sábado ante el Racing de Santander, contestó:

—Es ese día tonto que sale de vez en cuando; pero esperemos que eso no ocurra en el partido frente al Real Madrid. El equipo está manteniendo una buena línea y lo del Santander son cosas que ocurren en el fútbol.

—¿Para quién es más complicada la eliminatoria?

—En mi opinión, es más complicada para nosotros que para ellos. El Madrid, sobre el papel, es superior a nosotros, y los equipos superiores siempre tienen ventaja.

—Miguel Muñoz conoce bien al Madrid. ¿Está atravesando un bache o un mal momento?

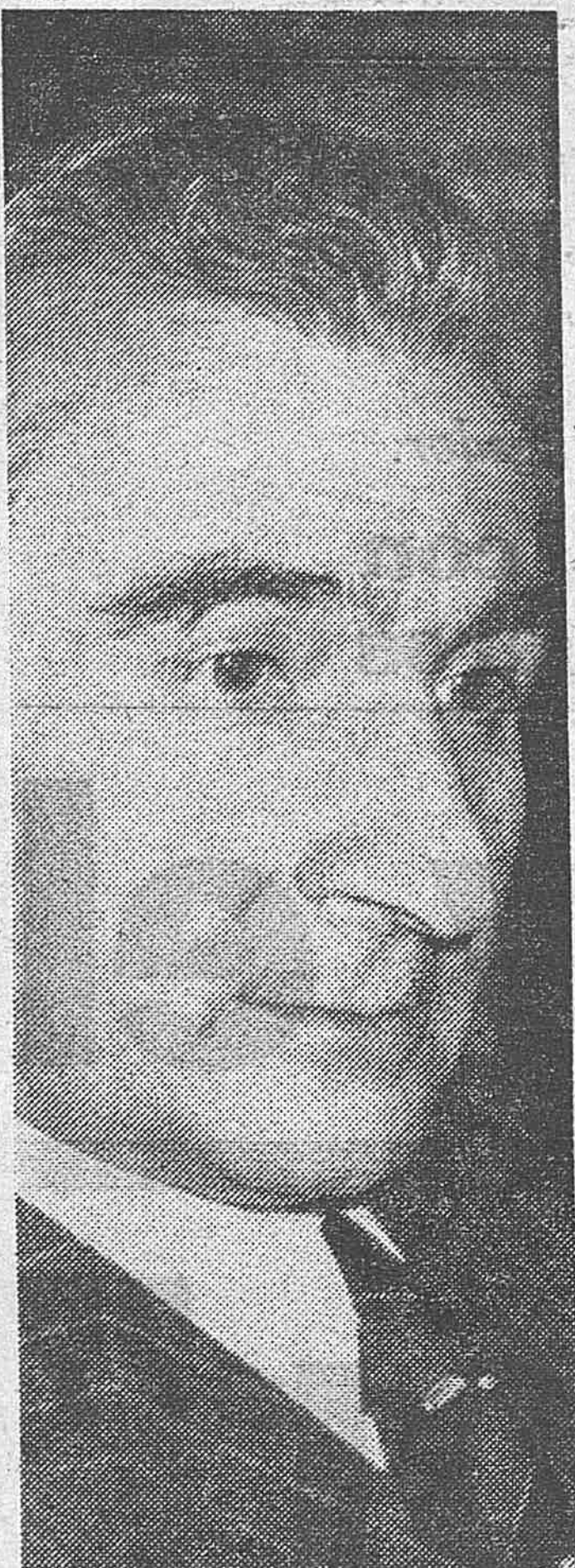
—¿Mal momento del Madrid? Está mal y va el primero... Eso del mal momento es una canción que se inventaron hace veinte años y a la que sólo le falta poner música.

—Pero tiene bajas que se notan en su juego.

—Mire, con o sin bajas está el primero y eso es lo que cuenta.

Acabó diciendo Muñoz que la eliminatoria se resolverá en el partido de vuelta, sea el que sea el resultado de esta noche.

J. REGADERA



HOY, COPA

## REAL MADRID, SIN ALINEACION

♦ Casi seguro: volverá Benito

Esta noche, a las nueve, se disputa en el estadio Santiago Bernabéu el partido entre el Real Madrid y Las Palmas, correspondiente a la cuarta ronda de la Copa del Rey. Molowny se ha llevado concentrados a Navacerrada a dieciséis jugadores: García Remón, Mate, Sabido, Isidro, San José, Sol, Pirri, Benito, Stielike, Wolff, García Hernández, Vitoria, Aguilar, Juanito, Santillana y Roberto Martínez. Muchos problemas tiene el técnico blanco para confeccionar la alineación, debido al gran número de lesionados que tiene el equipo. Sin embargo, es casi segura la vuelta al equipo del central Benito.

Los otros partidos

Hoy se disputan también los siguientes partidos de ida de la cuarta eliminatoria de la Copa del Rey:

Real Sociedad-Valencia.

Málaga-Valladolid.

Santander-Ceuta.

Zaragoza-Cádiz.

Osasuna-Almería.

Los partidos de vuelta se disputarán el día 21.

Stielike se queja de sus «tirones»

# “Tengo la negra”

es pieza fundamental en el Madrid.

—No sé hasta qué punto soy importante en el esquema de juego de mi equipo. Yo me considero uno más dentro de la plantilla. Lo importante es ganar partidos y seguir adelante; hay que ser realistas, prefiero jugar mal y ganar que perder y jugar muy bien.

—¿Qué te pareció el encuentro del sábado?

—Empezaron muy bien, pero a medida que el partido avanzaba se notaron las ausencias. Aun así, sólo vi peligro a partir del dos a uno; en ese momento el Salamanca se creció y creó varias ocasiones de gol.

Stielike disculpa a sus compañeros, pero la verdad es que nadie se explica cómo un equipo que juega de la manera que lo hizo el sábado, va primero en la Liga. Tan malos son los demás...

—Nosotros no tenemos la culpa de que los demás equipos fallen. El fútbol es así y no se puede cambiar. Es mejor que haya emoción; si siempre ganaran los mismos equipos, la gente no iría al fútbol.

—¿No cree que el Madrid practica un fútbol vulgar?

—De momento, tenemos muchos lesionados. Además, cada semana juegan hombres diferentes, y esto lo tiene que acusar el equipo. No obstante, en Valencia jugamos con cinco suplentes y ganamos.

—Pero esos suplentes lo hicieron bastante mal ante el Salamanca...

—Son hombres que en esta Liga han jugado pocas veces, y es normal que un domingo estén mejor que otro. Al no tener continuidad, es difícil adaptarse al ritmo del equipo.



—¿Está usted contento en el Madrid?

—Muy contento; estoy en un gran equipo y tengo unos compañeros sensacionales.

—¿No cree que hay jugadores en el Madrid que no están a su altura?

—En una plantilla de veintidós hombres no es normal que todos estén a un mismo nivel; hay de todo. Lo importante es que haya equilibrio entre todos.

—Y de Molowny, ¿tiene alguna queja?

—Como persona es fenomenal y estoy muy contento con él.

—¿Y cómo entrenador?

—También. Los jugadores tuvimos una reunión con él sobre el plan a seguir en los entrenamientos. Ahora todo va bien.

—No pesan demasiado los años en algunos jugadores del Madrid...

—La verdad es que tenemos varios hombres que pasan de los

\* «Quiero corresponder al dinero que el Madrid ha pagado por mí»

\* Sobre la Liga: «No tenemos la culpa de que los demás fallen»

\* Sobre la Copa: «Las Palmas juega muy bien fuera de casa»

treinta años. Pero si esos veteranos juegan mejor que los jóvenes... Yo lo que quiero es ganar, y si con esos veteranos lo hacemos, pues adelante.

—Este año, al parecer, tiene más problemas que nunca con las lesiones...

—Tengo la negra. Estoy decepcionado, ya que el Madrid ha pagado mucho dinero por mí y yo quiero corresponder. Pero las lesiones me persiguen de un modo implacable.

—Llega la hora de hablar del Las Palmas.

—Es un equipo muy difícil, de los mejores que quedan en la competición de Copa. Será complicado obtener un buen resultado, ya que sobre todo fuera de su terreno juegan un fútbol muy bueno.

—¿Cómo se presenta la eliminatoria?

—Al cincuenta por ciento. Hay una igualdad manifiesta y ojalá veamos nosotros los que sigamos adelante.

Vuelve Stielike. El alemán aportará su nervio y su entrega a la emoción de la Copa.

Alberto POLO

## ESTADIO SANTIAGO BERNABEU

HOY MIERCOLES, día 7 de FEBRERO, a las 9,00 NOCHE  
CAMPEONATO DE ESPAÑA - COPA DE S. M. EL REY  
Cuarta eliminatoria

U. D. LAS PALMAS - REAL MADRID C. de F.

ESTE PARTIDO NO ES DE ABONO

VENTA DE LOCALIDADES: HOY MIERCOLES, taquillas interiores del estadio, puerta 47 (NUMERADAS); EXCLUSIVAMENTE DE PIE, exteriores del estadio, taquilla número 1; avenida Monte Igueldo, 6 (bar Bella Luz); Mesón de Paredes, 2 (Casa Mariano); Bravo Murillo, 283 (bar La Mezquita); Joaquín García Morato, 147 (Casa Juanito); Alcalá, 199 (bar-restaurante Rosario), y plaza San Miguel, 9 (bar San Miguel), de 11,00 a 1,30 tarde, DE TODAS CLASES, en el estadio, desde las 7,00 de la tarde.

Señores socios del Real Madrid, carné y recibo corriente. EL BILLETEJE DE ESTE ENCUENTRO VA CONTRASEÑADO CON LA LETRA «B».

La entrada del personal de servicio del estadio será a las 7,15 tarde.



Después de muchos dimes, directes y largas conversaciones, el jugador del Castilla, Santiago Pozo, ha sido cedido al Rayo Vallecano. La sequía goleadora que padece el equipo franjirrojo, ha hecho que los técnicos y el entrenador valleciano se fajaran en el castillista, que es un hombre que ve puerta con facilidad. Un paso importante, imaginamos, en la vida del jugador.

**Pozo entrenó, ayer, con sus nuevos compañeros**

# "No soy el salvador"



## ■ «Mi meta sigue siendo el Real Madrid»

—Es una buena oportunidad para ver mis posibilidades como jugador en Primera. Me viene bien, así conozco la categoría y me fogueo. Es muy interesante. —De todos modos, tu meta sigue siendo el Real Madrid. —Mi meta, claro está, sigue siendo el Real. Pero he aceptado esta propuesta para catalogar mis posibilidades de actuar

en Primera. De este modo, los técnicos se pueden fijar en mí para jugar la próxima temporada en el primer equipo. —Con lo avanzado de la temporada, ¿no hubiera sido mejor seguir en el Castilla? —Este es mi tercer año en el Castilla y mi primera temporada en Segunda División. Con media se ve lo que puede dar de

si un jugador. Como ya te he dicho, creo que es una oferta interesante, por eso he ido al Rayo. —¿Qué opinión tienes del Rayo? —Ayer fue el primer día que entrené con ellos; tampoco los he visto jugar. Los tengo que juzgar por la temporada pasada, en que acreditaron su cate-

## ■ «El Rayo no pasará apuros para mantenerse»

goria, ocupando una buena posición en la clasificación. Actualmente no ocupan el lugar que merecen, pero ya empiezan a ir hacia arriba. —¿El hecho de que fueras compañero de González en el Carabanchel te facilita las cosas a la hora de hacerte con un puesto? —El Rayo me ha buscado por-

que cree que mis servicios pueden ser convenientes. Encontraré muchas dificultades para hacerme con un puesto; en el fútbol no valen las recomendaciones. Me entregará para lograr la titularidad. —El aficionado de Vallecas ve en ti la figura del salvador del equipo. —No soy el salvador de nadie porque un solo jugador no hace un equipo. Pozo solo, sin la ayuda de los compañeros, no podría hacer nada. Lucharé y lucharé por el Rayo con vistas al futuro.

—¿Jugarás el domingo? —No lo sé, es muy temprano y no conozco los planes del entrenador. Me haría mucha ilusión si jugase, y más si marcara un par de goles.

—¿Qué te parecen? —Mariam, Clares y Alvarito son los hombres que habitualmente juegan en la delantera rayista. ¿Qué te parecen? —Son tres grandes jugadores. Pero ya sabes que el fútbol es cuestión de rachas; unas veces entra el balón y otras no. Últimamente no están teniendo mucha suerte de cara, pero la racha puede volver en cualquier momento.

—¿Pasará el Rayo dificultades para mantenerse? —Estoy convencido de que el Rayo, con la plantilla que posee, no pasará ningún apuro. En los dos últimos partidos se ve que el equipo va hacia arriba.

Existen muchas posibilidades de que Pozo, el máximo jugador del Castilla, debute el próximo domingo en el partido con Huelva, encuentro de mucha trascendencia para las aspiraciones de ambos clubs de conseguir mantenerse en la categoría. Pozo tiene veinticuatro años, pertenece al Real Madrid desde de juvenil, jugando algunas temporadas, cedido, en el Carabanchel.

—¿Sabéis de lo que me he enterado? Que Stielike le ha pegado la mononucleosis a Natalia Mas. Ya sabéis, el mal de los enamorados ese

que tuvo y que se trasmite por el beso. Don Extremo es dicharachero y no mide bien sus palabras. Le dice Clausell que lo de Stielike fue hace mucho tiempo y que lo de la bella catalana es de ahora, y que ni se conocen, y que deje de meter cizaña, que el madridista es casado.

—Que era broma, muchachos, no os lo toméis así. Pero mira que se está extendiendo entre los deportistas la mononucleosis esa... Hablando de Cataluña hay una historia regocijante. Resulta que nuestro colega «Mundo Obrero», en su inocentada del 28 de diciembre daba como seguro el fichaje de un negro por el Barcelona. Ese negro era nuestro amigo Paco Belloch, de la sección deportiva. Bueno, pues hubo un importante periódico barcelonés que picó el anzuelo, se lo tragó enterito y salió al día siguiente desmintiendo a toda plana el fichaje. Claro que metedura de pata, la del Real Madrid, cuando aconsejó a Camacho que le operase el doctor escocés Smillie. Y Smillie, jubilado ya, hace tiempo que dejó de operar. ¿A que va a tener algo de razón Encinas?

WALIA

Antonio L. BUSTILLO  
(Foto Antonio)

## la tertulia

Dice el derechista Encinas que la Casa Blanca no es ya lo que era, que ha perdido seriedad. Y esto ha sentado como un tiro a los forofos madridistas Harpo y Supermán, que han venido desde su sección como los jugadores del Murcia: con los ojos fuera de órbita.

—¿Quién es el tal Encinas para meterse con el Real Madrid? ¡Pero si hasta le engañó la UCD con el asunto del campol!

Y peor le sienta todavía a los madridistas la noticia de que el último ahijado de Pablo Porta se haya hecho del Atlético de Madrid. El Atlético parece que va a ser el equipo del futuro. Es el equipo del Príncipe Felipe, y es el equipo del hijo de nuestra admirada compañera Mari Carmen Izquierdo, que se ha apuntado como socio. Bueno, le han apuntado, lo que no se sabe muy bien es si ha sido la madre (Mari Carmen) o el padrino (Pablo Porta).

—Estaría bueno —comentan con desánimo los dos forofos— que hasta Pablo Porta se inclinase ahora por el Atlético. Sería un caso de desagrado, porque al fin y al cabo él es presidente de la Federación por el apoyo del Real Madrid.

Los forofos madridistas creen que

el Real Madrid entra todavía en los Ministerios como Pedro por su casa. Y no es así. Pablo Porta no debe su puesto al Real Madrid, sino a unas elecciones democráticas que hubo, pero cualquiera les convence a los forofos de lo contrario.

—Apuntad que lo de Radisic está hecho.

Es una confidencia de alguien que no es habitual a esta tertulia.

—¿Qué es lo de Radisic?

—Pues que la próxima temporada dejará al Real Madrid, y no por propia voluntad, aunque él dice que se vuelve a Yugoslavia para que su hijo aprenda el servocroata, que el muchacho sólo sabe español.

—A lo mejor es verdad.

—No señor. La verdad es que el Real Madrid va a prescindir de sus servicios. Radisic cobra mucho y su trabajo no agrada del todo a la nueva directiva blanca. Y es que los tirones abundan en el equipo.

Don Extremo, que además de forofeo del Atlético es un gran confecionador y posee una memoria prodigiosa, entra lleno de regocijo.

—¿Sabéis de lo que me he enterado? Que Stielike le ha pegado la mononucleosis a Natalia Mas. Ya sabéis, el mal de los enamorados ese



El Comité de Competición se pronunció

## CLAUSURADO EL CAMPO DEL HUELVA

Multa de 100.000 pesetas y clausura de su terreno de juego ha sido la sanción impuesta al Recreativo de Huelva por el Comité de Competición de la Federación Española de Fútbol, por los incidentes ocurridos en su terreno de juego un cuarto de hora antes de la hora de su finalización, que obligaron al árbitro a suspender el encuentro del pasado domingo, frente a la Real Sociedad.

El Comité Nacional de Competición, en su reunión de ayer, ha adoptado los siguientes acuerdos:

## ● Se da por finalizado su partido contra la Real Sociedad

## PRIMERA DIVISION

Jugadores: Suspender por un partido a Jiménez (Racing), Oñaederra (Zaragoza), Arias (Valencia) y Miguell (Barcelona), por acumulación de amonestaciones.

Amonestar, con advertencia de suspensión, a Francisco (Rayo Vallecano), por desobediencia hacia el árbitro; Lanchas (Español), por pérdida de tiempo, y Mori (Celta), Ayala (Atlético de Madrid) y Neeskens (Barcelona), por juego peligroso.

Amonestar a Isabelo (Huelva) y Manzanedo (Valencia), por formular observaciones al árbitro; Vavá (Celta), por formular observaciones a un juez de línea; Castonovo (Salamanca), por desatender las instrucciones del árbitro, y García Hernández (Real Madrid), Rocamora (Rayo Vallecano), Lanchas (Español), Guzmán (Atlético de Madrid) y Núñez (Athletic de Bilbao), por juego peligroso.

Clubs: Multa de 100.000 pesetas y clausurar su terreno de juego por un partido oficial al R. C. R. Huelva, por incidentes de público de especial gravedad, que determinaron la suspensión del encuentro.

Multar al Athletic de Bilbao por agresión al árbitro por parte de un espectador.

Otros acuerdos: Dar por terminado el encuentro Huelva-Real Sociedad con el resultado técnico existente en el momento de su suspensión.

La quiniela millonaria aparecida en El Grove y premiada inicialmente con 27 millones de pesetas no es correcta, porque en lugar de catorce tiene sólo siete resultados válidos, según fuentes del Patronato. Lo curioso es que en el resguardo aparecen los catorce aciertos correctos, sin tachadura aparente ni raspaduras o enmiendas. Se presentó ya la correspondiente reclamación.

## DOBLE AGRESION

La quiniela millonaria aparecida en El Grove y premiada inicialmente con 27 millones de pesetas no es correcta, porque en lugar de catorce tiene sólo siete resultados válidos, según fuentes del Patronato. Lo curioso es que en el resguardo aparecen los catorce aciertos correctos, sin tachadura aparente ni raspaduras o enmiendas. Se presentó ya la correspondiente reclamación.

## QUINIELA INCORRECTA

La alemana del Oeste Christa Kinshofen, de dieciocho años, ha ganado el slalom gigante de Berchtesgaden, valedero para la Copa del mundo de esquí alpino. La joven alemana es la revelación de esta temporada.

## ESQUI

La alemana del Oeste Christa Kinshofen, de dieciocho años, ha ganado el slalom gigante de Berchtesgaden, valedero para la Copa del mundo de esquí alpino. La joven alemana es la revelación de esta temporada.

## CROSS

Italia, Bélgica, Inglaterra, Alemania, Portugal y España tomarán parte en el Cross Internacional Junior de Alsacia, el próximo domingo. El presupuesto de este cross es de 400.000 pesetas.

## CICLISMO

El equipo belga Ijsboerke ha sido el vencedor del prólogo de la Ruta Ciclista del Sol, que se inició ayer en Fuengirola. En segundo lugar se clasificó el Kas; luego, el Moliner Verecco y el Teka. Hoy se disputará la primera etapa en un circuito Marbella-Marbella.

## THURAU

El as ciclista alemán Thurau ha manifestado que aún no sabe si participará o no en la Vuelta Ciclista a España.

«Es seguro que correré el Tour, y ya he llegado a un acuerdo con la organización para disputar la ronda francesa, pero todavía no he concretado nada con la Vuelta a España», añadió el corredor germano.

Por el contrario, no participará en el Giro de Italia.

## URPI

El tenista español Gabriel Urpi, ganador de la Orange Bowl de este año, ganó al norteamericano Willenborg por 6-4, 5-7 y 7-5, en el torneo de Boca West (Florida), especial para juveniles.

## HOCKEY

## HOMBRADA DE LA REAL SOCIEDAD

No ha tenido suerte el actual líder, Club de Campo de Madrid, en los dos partidos jugados en su terreno, contra el Polo y la revelación de esta temporada Atlético de Tarrasa, pues con independencia de su desgracia en ambos encuentros que hubiera ganado justamente, los errores arbitrales le han perjudicado notablemente.

Quien ha hecho una hombrada en Primera División ha sido la Real Sociedad madrileña, que en su desplazamiento a tierras catalanas, ha logrado nada menos que tres puntos positivos, ya que empató a un gol con el Pedralbes y en la siguiente jornada al Atlético de Tarrasa 1952.

Le ganó nada menos que por tres a cero, lo que les ha permitido un respiro y alejarse del farolillo rojo, y esperamos que la recuperación continúe en su terreno de juego, pues solamente tienen que serenarse, ya que jugar lo hacen muy aceptablemente. El Pilaristas también logró empatar a un gol contra el Egara 1935, lo que le permite seguir con siete puntos, ya que el Tenis se ha dejado alcanzar, precisamente por el Egara 1935 que le pudo haber sobrepasado, y por el Junior de Barcelona, continuando en último lugar de esta Liga el Atlético de Tarrasa. En Segunda División los «abuelitos voladores» ganaron por 5 a 1 a Arquitectura, destacando un gran gol de Echevarría en jugada personal, así como otro marcado por Carlos Cifuentes, ganando también la Hípica a Telecomunicación por 3 a 0, en goles de Serra y Echevarría.

FILEMON

## Camacho: El cuento de nunca acabar

## El sábado nueva reunión médica

Este fin de semana puede haber nuevas noticias en torno al caso Camacho. El próximo sábado va a tener lugar una reunión entre los doctores López Quiles, Palacios Carvajal, Cabot y el especialista francés doctor Judet. Tras varias consultas se decidió que fuera el prestigioso traumatólogo galo quien formara parte de la reunión de médicos, que van a decidir sobre el camino a seguir para una pronta recuperación del lateral madridista. La opinión pública y el propio jugador ya están hartos de tantas largas y se espera una solución inmediata sobre el futuro de Camacho.

Aprovechando la valiosa aportación de los doctores Cabot y Judet, se estudiará el caso del también jugador madridista Escribano. Se halla en una situación parecida a la de Camacho y se buscará la fórmula para que su recuperación sea lo más rápida posible.

La reunión entre los cuatro médicos ya está perfilada, y sólo resta esperar al sábado para ver lo que depara el conciliábulo entre los famosos galenos.

Alberto POLO

## EUROCOPA

## DECISIVO INGLATERRA-IRLANDA DEL NORTE

## ◆ La selección del Ulster llenará hoy por primera vez Wembley

LONDRES. (Crónica para ARRIBA y Pyresa.)—Ausente de los tres últimos Mundiales y de las dos últimas Copas de Europa, la selección inglesa se juega hoy la posibilidad de estar el próximo año en las finales de esta competición en Roma. Enfrente tendrá a los teóricamente fáciles representantes del Ulster, que van en cabeza del grupo primero, tras derrotar a Dinamarca y Bulgaria (en Sofía) y empatar en Dublín. Los ingleses tienen dos puntos menos, tras ganar en Dinamarca y empatar también en Dublín.

Por primera vez en su historia, el norte de Irlanda llevará 100.000 «hinchas» futbolísticos a Wembley, quedándose 25.000 personas fuera, al reducirse la capacidad del estadio por motivos de seguridad. El encuentro será retransmitido en directo por una cadena televisiva, una vez que se agotó el taquillaje, con unos ingresos netos de 55 millones de pesetas.

Desde luego, el historial irlandés no merece tanto crédito: de 85 encuentros jugados contra Inglaterra ganó sólo 13, recibiendo la friolera de 296 goles contra sólo 70 marcados. Sin embargo, esta vez las tornas se han cambiado, y en las apuestas hay mucho papel a favor del equipo que entrena Danny

Blanchflower, actual manager del Chelsea.

Los ingleses, bajo Ron Greenwood, han perdido un solo encuentro (contra Alemania Federal) de los últimos 13 jugados, y, según los expertos, es una selección en alza con la que habrá que contar para el Mundial del 82.

Clasificación actual del grupo primero:

## LONDRES

De nuestro corresponsal, SANDRO ARMESTO

Irlanda del Norte: 3, 2, 1, 0; favor, 4; contra, 1; puntos, 5.  
Inglaterra: 2, 1, 1, 0, 5, 4, 3.  
Eire: 3, 0, 3, 0, 4, 4, 3.  
Dinamarca: 4, 0, 2, 2, 9, 11, 2.  
Bulgaria: 2, 0, 1, 1, 2, 4, 1.

## MINISTERIO DE SANIDAD Y SEGURIDAD SOCIAL

INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION

CENTRO SANITARIO DE LA SS.

IBIZA

## ANUNCIO CONCURSO PUBLICO 1/79

Objeto del concurso: Adquisición de MATERIAL ANATOMIA PATOLOGICA. (Instrumento para cortes en congelación con enfriamiento eléctrico automático, Dispensador de parafina, Microtomo rotativo, etc.)

Vencimiento plazo presentación ofertas: A las 13,00 horas del día 1-III-79 para las que se presenten en esta oficina. Para las enviadas por correo, a las 24,00 horas del mismo día.

Pliego de condiciones: Serán facilitados en mano en esta oficina, y por correo a quienes lo soliciten por escrito.

Ibiza, 29 de enero de 1979.

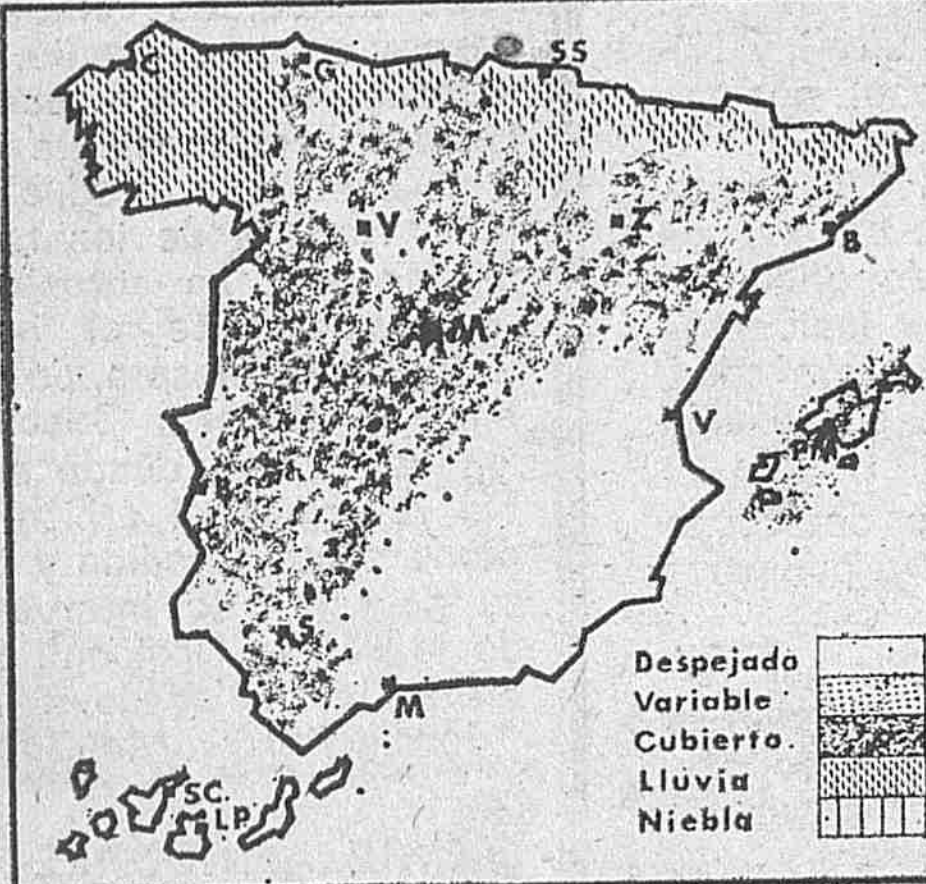
Miércoles 7 febrero 1979

Ayuntamiento de Madrid

Arriba 43



# TIEMPO



## TEMPERATURAS SUAVES

MADRID, 6. (Servicio especial de Pyresa.)—Durante las últimas veinticuatro horas penetró un nuevo frente en la Península Ibérica originando lluvias en numerosas comarcas de Galicia, Cantábrico, Duero, Ebro, Extremadura y Andalucía occidental, correspondiendo las más importantes a Vigo, con 72 litros por metro cuadrado.

Continuaron las temperaturas primaverales en la mayor parte de las regiones, llegándose a alcanzar 26 grados en Castellón y Murcia; 25 en Valencia y Santa Cruz de Tenerife, y 24 en Alicante.

### INFORMACION TECNICA Y PRONOSTICO

En los mapas previstos para mañana a mediodía se observa la borrasca en el Atlántico, al sureste de las islas británicas, así como un anticiclón al norte del continente africano. Con esta situación hay que esperar lluvias en toda la vertiente cantábrica y en la mitad septentrional de la atlántica, pudiendo extenderse a lo largo del día a algunas zonas del interior peninsular. En el resto de las regiones, excepto en Canarias, donde continuará el buen tiempo.

## TEMPERATURAS EXTREMAS

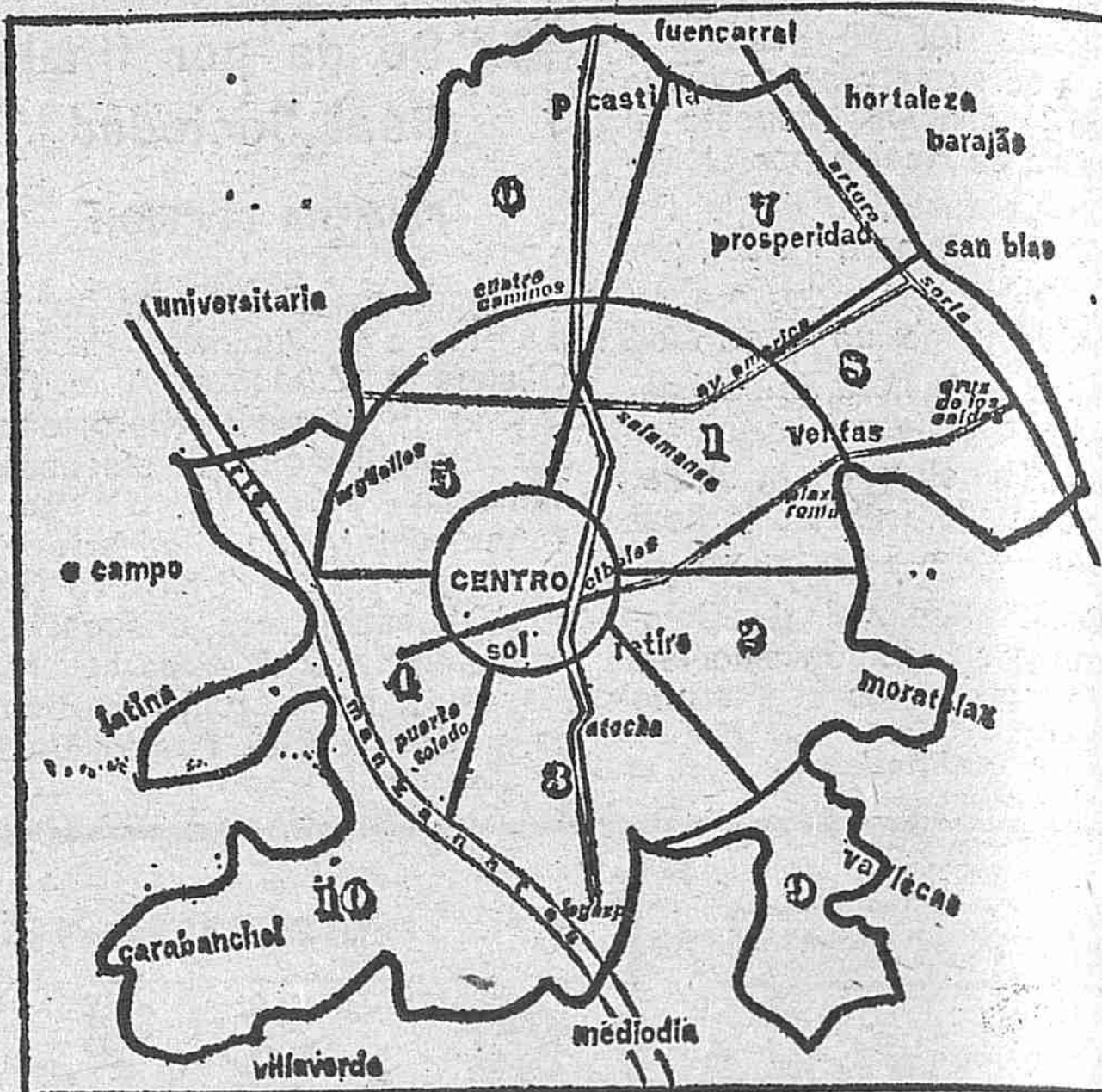
### EN ESPAÑA:

La Coruña, 14 y 17.  
 Pontevedra, 14 y 17.  
 Madrid, 12 y 18.  
 Oviedo, 12 y 1.  
 Bilbao, 12 y 18.  
 San Sebastián, 10 y 15.  
 Burgos, 9 y 12.  
 Valladolid, 10 y 15.  
 Cuenca, 10 y 14.  
 Cáceres, 13 y 13.  
 Badajoz, 14 y 16.  
 Vitoria, 8 y 14.  
 Logroño, 8 y 18.  
 Pamplona, 8 y 15.  
 Barcelona, 13 y 21.  
 Valencia, 17 y 25.  
 Murcia, 17 y 26.  
 Sevilla, 15 y 18.  
 Granada, 9 y 18.  
 Málaga, 15 y 23.  
 Almería, 12 y 200.  
 Santa C. de T., 15 y 25.  
 Las P. de Gran C., 15 y 22.

### EN EUROPA:

Oslo, — 18 y — 6.  
 Estocolmo, — 12 y — 10.  
 Londres, — 1 y 3.  
 Amsterdam, — 4 y — 1.  
 Berna, 5 y 4.  
 Bruselas, — 4 y 2.  
 Copenhague, — 2 y 2.  
 París, 0 y 4.  
 Lisboa, 15 y 15.  
 Berlín, — 5 y — 1.  
 Hamburgo, — 3 y — 1.  
 Bonn, — 4 y 3.  
 Roma, 9 y 19.

## LA CONTAMINACION



Las condiciones atmosféricas predominantes a lo largo de las últimas veinticuatro horas continuaron siendo favorables para la difusión de los contaminantes y, en consecuencia, a pesar de que se ha producido una pequeña elevación de los valores, la calidad del aire que respiramos se podía considerar satisfactoria. En definitiva, dentro de una situación en la que los niveles de contaminación en la totalidad de las zonas del recinto urbano se mantuvo dentro de unos límites aceptables, los índices más altos correspondieron a las estaciones situadas en los puntos siguientes: Paseo de la Castellana, glorieta de Quevedo, plaza de Salamanca y glorieta de Carlos V.

Zonas 2, 4, 5, 7, 8, 9 y 10: Contaminación débil.  
 Zonas Centro, 1, 3 y 6: Contaminación tolerable.

## Farmacias en servicio de urgencia abiertas día y noche

### FARMACIAS QUE CONCLUIRAN SU SERVICIO DE URGENCIA A LAS 10,00 HORAS DE LA NOCHE

TETUAN-FUENCARRAL-PEÑA GRANDE Y BARRIO DEL PILAR. — Almansa, 1; Infanta Mercedes, 59; Pinos Alta, 16 (Tetuán); Valderodrigo, 54 (Saconia); Ciudad Periodistas (torre III, edif. Camba); Juan de Olías, 3.

UNIVERSIDAD-MONCLOA.—Joaquín María López, 19 (esquina Blasco Garay); Quintana, 20.

CHAMBERI.—Luchana, 14 (próx. glorieta Bilbao).

CENTRO-LATINA. — Barquillo, 7; Veneras, 4 (próx. Santo Domingo); Aniceto Marinas, 106 (ent. av. Valladolid, 69).

CARABANCHEL-EXTREMADURA.—Avefria, 2 (ent. C. Viejo Leganés, 98); Aceuchal, 1 (esq. Zaida, 46); Navalmoral de la Mata, 40 (S. Ign. Loyola); Galicia, 23 (col. Casa Campamento); Ampelido, 8 (Magín Calvo).

ARGANZUELA-VILLAVERDE.—Paseo de los Olivos, 18 (junto a Pta. Toledo); General Marva, 9; Marqués de Jura Real, número 21 (Alt. Sta. María la Cabeza, 122).

CHAMARTIN-HORTALEZA-CANILLAS.—Avenida de La Habana, 6; Víctor de la Serna, 31; Luis Cabrera, 82 (ent. L. de Hoyos, 140); Torregrosa, 23 (detrás López Hoyos, 478); barrio Santa María, torre 2, local 12; Arturo Soria, 214.

VENTAS-SAN BLAS-CANILLEJAS.—Fundadores, 6; Villacusa, 10 (ent. por av. Daroca); Alcalá, 326 (Metro Quintana); avenida de Aragón, 82.

SALAMANCA.—Diego de León, 22; Alcalá, 173 (esq. Montesa).

RETIRO-MEDIODIA. — Los Madrazo, 1 (esq. Cedaceros); Ferrocarril, 31; Walla, 21 (colonia Retiro).

VALLECAS (PUENTE DE).—Av. Monte Iguelo, 20; avenida Buenos Aires, 10 (próx. iglesia S. Pablo); Serena, c/v. Campaña (galerías Entrevías).

### FARMACIAS QUE PERMANECERAN TODA LA NOCHE EN SERVICIO DE URGENCIA

TETUAN-FUENCARRAL-PEÑA GRANDE Y BARRIO DEL PILAR. — Avenida del Generalísimo, 35; poblado Valdezarza, bloque 40; Soto del Real, 1 (carr. Pardo-Fuencarral); Ponferrada, 35 (barrio del Pilar).

UNIVERSIDAD-MONCLOA.—Alberto Aguilera, 19.

CHAMBERI.—Ríos Rosas, 50.

CENTRO-LATINA.—Hortaleza, 96; paseo Calvo Sotelo, 39 (edificio Colón); Reyes, 15.

CARABANCHEL-EXTREMADURA.—Iglesias, 12 (ent. General Ricardos, 13); calle de La Laguna, 48 (antes 144); plaza Emperatriz, 10 (C. Alto); Escalona, 62 (colonia Santa Elena, parque Aluche); Lucero, 44 (barrio del Lucero); paseo Extremadura, 200 (ent. el Batán).

ARGANZUELA-VILLAVERDE.—Paseo Santa María de la Cabeza, 167; paseo de Yeserías, 69 (puente Praga); av. Rafaela Ybarra, 24 (antes C. V. Villav.).

CHAMARTIN-HORTALEZA-CANILLAS. — Rodríguez Marín, número 11 (esq. Oria, 32); Víctor Andrés Belaunde, 23 (antes Menta); Navaleno, 14 (esq. Ramonet, 33; ent. A. Soria, número 258); Alcorisa, 63 (ent. carretera Canillas, 124).

VENTAS-SAN BLAS-CANILLEJAS.—Ricardo Ortiz, 12 (Ventas); Esteban Mora, 34 (junto parroquia Santa Trinidad); Sequillo, 12; plaza San Cristóbal (Ciudad Pegaso).

SALAMANCA. — Martínez Izquierdo, 48; José Ortega y Gasset, 47 (ant. Lista); Goya, 55.

RETIRO-MEDIODIA.—Argumosa, 19; Doctor Castelo, 26.

VALLECAS (PUENTE DE). — Doctor Lozano, 7; Villalobos, número 125 (galerías Ana Isabel); Hermanos Trueba, 37 (entrada Martínez Riva, 139).

Turno 7-B

## CUPON PRO CIEGOS 076

### ACTOS PARA HOY

#### A LAS 13,00 HORAS

Facultad de Ciencias Económicas y Empresariales (Universidad Autónoma). Ramón Tamames: «¿Qué futuro europeo para España?»

#### A LAS 19,00 HORAS

Casón del Buen Retiro (entrada por Felipe IV). José Manuel Pita Andrade: «Goya ante el paisaje.»

#### A LAS 19,30 HORAS

Club Puente Cultural (Hotel Gran Vía. Avenida de José Antonio, 25). Revista para la mujer.

— Instituto Alemán (Zurbarán, 21). Elena Cardas: «Los niños en nuestro mundo.»

— Centro Cultural de los Estados Unidos (San Bernardo, 107). Abigail Mann Thermstron: «El caso Barkke y los problemas de discriminación en la admisión universitaria.»

#### A LAS 20,00 HORAS

Nueva Acrópolis (avenida de José Antonio, 22, dpdo. 2). Antonio Romero: «Platón y las formas de Gobierno.»

— Fundación Juan March (Castelló, 77). Grupo de Percusionistas de Madrid, dirigido por José Luis Temes. Obras de Lewin-Ritcher, Polonio, Fernández Aivarez y Josep Soler, con la colaboración de la soprano María José Sánchez.

— Ateneo. «El salón romántico.» Homenaje a los fundadores de los Premios de Cuentos Leopoldo Alas Clarín: Martín Garriga Roca, Manuel Carreras Rocas, Esteban Padrós de Palacios y Enrique Badosa, y a todos los premiados.

— Aula Cultural Saint Michael's (avenida de la Victoria, 96. El Plantío). Lectura poética de Mahmud Sobh.



- TAXIS: 247 82 00.
- BOMBEROS: 232 32 32.
- POLICIA: 091.
- SERVICIO MEDICO DE URGENCIA DE LA SEGURIDAD SOCIAL: 734 55 07.
- URGENCIAS INTOXICACIONES: 232 33 66.
- CENTRO QUEMADOS CRUZ ROJA: 224 52 07.
- AMBULANCIAS: 252 32 64.
- INSTITUTO NACIONAL DE CARDIOLOGIA: 241 91 09.
- INFORMACION RENFE: 733 30 00 - 733 22 00.
- AEROPUERTO DE BARAJAS: 205 43 72.
- POLICIA MUNICIPAL: 092.
- TELEFONO DE LA ESPERANZA: 459 00 50.
- INFORMACION GENERAL Y SERVICIOS DESPERTADOR: 096.
- TELEBEN (telegramas por teléfono): 232 68 00 - 232 69 06 y 222 29 51.
- INFORMACION DEPORTIVA: 097.
- INFORMACION HORARIA: 093.
- GRUA MUNICIPAL: 092.



## GACETILLAS

**GURZENICH ORCHESTER (COLONIA). TEATRO REAL** «Ideale», «Totentanz» (piano y orquesta), Listz; «Octava sinfonía», Dvorak. Solista: Joaquín Soriano. Director: Yuri Ahronovitch. Viernes y sábado, 19 horas. Domingo, 11,30. Localidades taquillas calle Carlos III, jueves, de 9 a 13,30 y de 17 a 19.

## TEATROS NACIONALES

**BELLAS ARTES.** — (Centro Dramático Nacional.) Hoy, descanso compañía: Bodas que fueron famosas del Pirgajo y La Fandanga (de José María Rodríguez Méndez). Escenografía: Carlos Curyrnovsky. Dirección: José Luis Gómez. Venta anticipada de localidades de 50 a 250 pesetas butaca. Abrimos nuestras puertas media hora antes porque queremos recuperar el teatro como lugar de encuentro.

**Mayores catorce años.** ¡Cinco últimos días! para cumplir nuestro plan de programación de obras españolas. Próximo estreno: Retrato de dama con perlas (de Luis Riaza). Dirigida por Miguel Narros. Con una escenografía de Andrea D'Odorico.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — (Centro Dramático Nacional.) Teléfono 491749. Hoy, 7,30. función única: El proceso. Una dramatización de Peter Weiss sobre la novela de Frank Kafka. Dirección: Manuel Gutiérrez Aragón. Escenografía de Iago Pericot. Abrimos nuestras puertas media hora antes porque queremos recuperar el teatro como lugar de encuentro.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**TEATRO NACIONAL DE LA ZARZUELA.** — Compañía Lírica Titular. Dirección: Joaquín Deus. Jueves 8, viernes 9, sábado 10 y domingo 11: 6,45 tarde y 10,30 noche: La del Sotillo del Parral (de Soutullo y Vert). Con Josefina Meneses, Paquita Maroto, Enrique del Portal, Fernando Carmona, Tomás Álvarez, Martín Grijalba, Antonio Ramallo. Dirección musical: Manuel Moreno-Buendía. Dirección escénica: Joaquín Deus.

**CALDERON.** — Hoy, 7 tarde y 10,30 noche: José Ortiz presenta la compañía revistas Fernando Esteso con la super-vedette Norma Duval en Ya tenemos risocracia (de F. Esteso y E. Bariego). Música: F. García Morcillo. Con las primeras figuras Enrique Menéndez, Moncho Ferrer, Lilia Zuazo, Lilia Lix, Ballet Bubbles Dancers. Coreografía: Nacho Arrieta, Aquilino de la Rosa. Mayores dieciocho años.

**CENTRO CULTURAL VILLA DE MADRID.** — (Plaza Colón. Auditorio.) Hoy, 7 tarde y 10,30 noche: ¡Acontecimiento cómico! Antonio Garisa, Francisco Valladares, Alejandro Ulloa, Pilar Bayona, José María Escuer, Alfonso Gallardo y María Luisa Merlo en (Marcela). Representaciones en homenaje a Enrique Jardiel Poncela en su más divertida y famosa obra Angelina o el honor de un brigadier. Formidable reparto, nuevo montaje. Dirección: Gustavo Pérez Puig. Venta anticipada de localidades. Butaca, 200 pesetas. Autorizada para todos los públicos. Últimas semanas.

**COMEDIA.** — (Príncipe, 14. Teléfono 2214931.) 7,30 y 10,45 noche: Compañía Nuria Espert. Ciclo de Arte Dramático. Fedra (de Espriú). (Versión castellana.) Escenografía: Fabiá Puigserver. Director: Lluís Pasqual. («Esta "Fedra" es poesía, música y teatro en equilibrada e intensa proporción.» A. Fernández Santos. «Diario 16.») Breve temporada.

**ESLAVA.** — (2665440.) Hoy, 7 y 10,45 noche: Compañía Carlos Villafraña con Nieves Salcedo en Sólo para mujeres (de Teófilo Calle). Con la colaboración de Paco Hernández. (Una comedia para olvidar nuestros problemas!) ¡Dos horas de risa garantizada! Seis últimos días por compromisos de programación de local. Mayores dieciocho años. ¡Cinco últimos días!

**FIGARO.** — (Teléf. 2381645. Doctor Cortezo, 5. Aparcamiento plaza Benavente. Metro Tirso de Molina.) Hoy, 7 tarde y 10,30 noche: Juanjo Menéndez y Jesús Puente en Violines y trompetas de (Santiago Moncada). Con Marta Puig y la primera actriz Licia Calderón. Dirección: García Moreno. Premio a la mejor compañía 1978. Mayores dieciocho años.

**INFANTA ISABEL.** — (Teléfono 2214778. Metro Banco.) (Empresa Arturo Serrano cincuenta y tres años haciendo teatro.) Hoy, descanso. Mañana, 7 y 10,45 noche: ¡Acontecimiento! Elena María Tejero, Ricardo Merino. Representaciones en homenaje a Miguel Mihura en su más divertida y mejor obra: Maribel y la extraña familia. (Premio Nacional.) Con Isabel Pallas, Elisenda Ribas en «Rufi». Colaboración: Aurora Redondo. ¡Más de 300 representaciones! Autorizada todos los públicos.

**LARA.** — (Corredora Baja, 15. Teléfono 2211631. Metro Callao.) Hoy, 7 tarde y 10,45 noche: ¡Segundo año triunfal! Lola Herrera, Pedro Civera en Alicia en el País de las maravillas (de Miguel Sierra). ¡Se divertirá como nunca! Mayores catorce años.

**LATINA.** — (Teléfono 2652835.) Gran compañía titular de revistas Colsada. ¡Grandioso éxito de la excepcional super-vedette española Tania Doris, auténtica figura de la revista y el cómic supersónico Luis Cuenca en la gran revista musical a gran espectáculo! Arasonada. Colaboración: Eugenia Roca. Todos los días 7 y 10,30. Venta anticipada con cinco días. (Hoy miércoles. descanso.) Mayores dieciocho años.

**MARAVILLAS.** — (Malasaña, número 6. Teléfono 4465730.) Hoy, 7 tarde y 10,30 noche: Compañía José Rubio con la comedia más divertida de todos los tiempos: Enseñar a un sinvergüenza (de Alfonso Paso). Con María Garralón, José Montiano, Mercedes Aguirre y colaboración Mario Delgado. ¡Hacia las 7,300 representaciones! Mayores dieciocho años.

**MARQUINA.** — Hoy, 7 y 10,30 noche: T. E. C. (Teatro Estable Castellano.) Presenta: Tio Vania (de Anton Sejov). Versión: Enrique Llovet. Con Ana

Belén, Enriqueta Carballeira, José Pedro Carrión, Maruchi Fresno, Mari Paz Molinero, José María Muñoz. Actor invitado: Carlos Lemos. Dirección: William Layton. Autorizada mayores catorce años.

**MONUMENTAL.** — (Metro Antón Martín. Teléfono 2271214. Aparcamientos Atocha y plaza Santa Ana.) Todos los días, 7 tarde y 10,30 noche: ¡Sigue el éxito triunfal de la revelación musical! El diluvio que viene (de Garinei y Giovannini). El espectáculo más fantástico y prodigioso que se ha visto en Madrid. Producido y realizado por Ramón y Antonio Riba. Con Franz Joham, Lía Uyá, Lorenzo Valverde, Manuel Zarzo, Ira, Josefina Güell, José Guardiola (la voz de Dios). Coros y Ballet. Localidades venta anticipada. Precio como de siempre. Lunes descanso. Clasificada para todos los públicos.

**MUNOZ SECA.** — (Plaza del Carmen. Teléfono 2219047.) Hoy, descanso. Mañana, 7, 10,45: ¡Exito apoteósico! Andrés Magdaleno presenta a Susana Estrada en el espectáculo musical Muñecas... (de Enrique Barreiro y Alfonso Santisteban). Con Eva León, Miguel Ángel Godó y gran compañía. Coreografía: Giorgio Aresu. Dirección y producción de Andrés Magdaleno. ¡El primer espectáculo clasificado «Especial S». (Prohibido menores dieciocho años. Localidades a la venta con cinco días.

**PRINCIPE.** — (Tres Cruces, número 10. Metro Sol y José Antonio. Parking plaza del Carmen. Teléfono 2218016.) Hoy, 7 y 10,45: Ven a disfrutar (Let my people come). Con Sandra Alberti al frente de un maravilloso reparto de primeras figuras. El primer musical europeo. Clasificada «S». Rigurosamente mayores dieciocho años. ¡Cuatro últimas semanas!

**REINA VICTORIA.** Carrera San Jerónimo, 22.—Días 5, 6 y 7, cerrado por montaje. Día 8, estreno: Anafia Gade en Asesinato entre amigos, con Ramiro Oliveros, Yolanda Farr, Paco Marsó. Dirección: Víctor Andrés Catena. (Lunes, descanso de la compañía.)

**SALA CADARSO.** Cadarso, 18.—Teatro Libre presenta: El horrendo crimen de de Peñaranda del Campo, de Pío Baroja. Domingo, 12 mañana. teatro infantil Carasucle, por el grupo Traballenguas.

**VALLE INCLAN.** — (Princesa, 1. 2411389.) Hoy, descanso. Mañana, 7 y 10,45 noche: Rafael Mateo presenta a Conchita Montes y Angel Picazo en Encuentro en otoño (de Aleksei Arbuzov). Adaptación de Francisco Abril. Dirección: Angel García Moreno.

**ZARZUELA.** — Hoy, 9,30 noche: La Merope (de Terradellas). Por la Compañía Española de la Opera Popular (S. C.). Dirección musical: Miguel Ros. Dirección escena: Angel Gutiérrez. Butaca, 400 pesetas.

## CINES

## NUMERADA

ALBENIZ, Paz, 11.—Espía sin mañana. ALCALA-PALACE. Alcalá, 90.—Rebelión.

ALPHAVILLE 1. Princesa, 5.—El amigo americano.

ALPHAVILLE 9. Princesa, 5.—Mi tío. AMAYA. Martínez Campos, 9.—El cielo puede esperar.

APOLLO. — Continúa 4: Suave, cariño, muy suave. Con Nadiuska y Andrés García. ¡No conoce usted el método «Corezza»! Mayores dieciocho años.

AVENIDA. — 7, 10: Renata. Lisa Gastoni, Leonard Mann. Dirección: Florestano Vancini. ¡La mujer quiere ser el último amor del hombre! Mayores dieciséis años. Tercera semana.

BENLUIRE.—3,30, 6,30, 9,30: Muerte en el Nilo (de Agatha Christie). Technicolor. Mayores catorce años.

BILBAO. Fuencarral, 118.—Juego con la muerte.

BULEVARD. Alberto Aguilera, 56.—¡Que viva Italia!

CALIFORNIA. Andrés Mellado, 47.—Esa gente tan divertida.

CALLAO. — 7, 9,45: El expreso de medianoche (Mignight Express). Technicolor. Dieciocho años.

CAPITOL. Av. de José Antonio, 41.—Sentados al borde de la mañana con los pies colgando.

CARLOS III. Goya, 5.—Detective privado.

COLISEVM. — 7 y 10: Paso decisivo (Shirley Mac Laine y Anne Bancroft). Filme prodigioso de Herbert Ross. Color de Luxe. Mayores catorce años.



LIDO. Bravo Murillo, 200.—El loco, loco asalto a un Banco y La maldición de Damien.

LISBOA. Paseo de Extremadura, 152. Tarde de perros y Salón Kitty.

LOPEZ DE HOYOS. López de Hoyos, número 71.—Una mujer descasada.

LOS ANGELES. General Ricardos, 188. La prostituta feliz.

LUCHANA. Luchana, 38.—Cartas de amor a una monja portuguesa.

MAGALLANES. Magallanes, 11.—Trauma y El impotente seductor.

MARVI. Cartagena, 89.—Todo esto y la segunda guerra mundial y La maldición de Damien.

METROPOLITANO. Avda. Reina Victoria, 12.—Trampa sexual.

MINICINE 1. Fuencarral, 126 y 128.—El trío infernal.

MINICINE 2. Fuencarral, 126 y 128.—Máxima ansiedad.

MINICINE 3. Fuencarral, 126 y 128.—Calientes 16 años.

MONTECARLO. Embajadores, 152.—Teléfono y El patrullero 777.

MONTERA. Montero, 42.—La colegiala.

MORASOL. Pradillo, 6.—Lunes a jueves: Hemos encontrado a la séptima compaña y Así empezó Hollywood.

MORATALAZ. Gorieta Pablo Carnica, 11.—Una loca extravagancia sexy y Viena erótica, 1900.

MUNDIAL. Alcalá, 382.—Las delicias de los verdes años y Una mujer descasada.

MURILLO. Bravo Murillo, 307.—El furor del dragón y Cita al final del camino.

NARVAEZ. Narváez, 38.—La maldición de Damien.

NIZA. Marcelo Usera, 86.—Dife. ante y Alegría de un viudo.

ODEON. Encomienda, 16.—Domingo negro y Salón Kitty.

OLIMPIA. Valencia, 3.—El complot de los rebeldes y La profecía.

OPORTO. Avenida Oporto, 6.—Domingo negro y Salón Kitty.

PALOMA. Sánchez Precados, 16.—Lunes a jueves: Mi erótico sigfrido y Los magníficos del kárate.

PARIS. Carlos Martín Álvarez, 1.—El corsario Escarlata y El hombre que yo quiero.

PAVON. Embajadores, 13.—Inés de Vilahonga.

PEQUERO CINE ESTUDIO. Magallanes, número 1.—Sweet Movie.

PLEVEL. Mayor, 6.—El alijo y La pequeña.

POSTAS. Postas, 7.—Una cama en la plaza.

PRINCIPE PIO. Paseo Onésimo Redondo, 16.—Ver Filmoteca.

PROGRESO. Plaza de Tirso de Molina, 1.—Vanessa.

QUEVEDO. Bravo Murillo, 5.—Grizzly y Préstemela esta noche.

REGIO. Raimundo Fernández Villaverde, 8.—Al servicio de la mujer española.

REX. Avda. José Antonio, 43.—El fascista, la beata y su hija desvirgada.

RIO. Melquiades Blencinto, 7.—El corsario Escarlata y Trampa sexual.

ROMA. General Mola, 270.—Lunes a miércoles: Yakuzas y Marathón Man.

ROYAL. López de Hoyos, 142.—La prostituta feliz.

SALABERRY. General Ricardos, 54.—Demasiados muertos para Ted y El exterminador.

SAN BLAS. Hermanos García Noblas, 79.—Rosebud (Desafío al mundo) y Salón Kitty.

SAN CARLOS. Atocha, 125.—Coma y ¿Qué hace una chica como tú en un sitio como éste?

SAN DIEGO. Avda. de San Diego, 78.—Una loca extravagancia sexy y Viena erótica, 1900.

SAN REMO. Alcalá, 200.—Hombres salvajes, bestias salvajes y Laura.

SAVOY. Marques de Viana, 15.—La prostituta feliz.

SEVILLA. Abtao, 4.—Hombres salvajes, bestias salvajes y Laura.

SIMANCAS. Castillo Madrigal de las Altas Torres. Mahogany, piel caoba y El furor del dragón.

TEXAS. José del Hierro, 37.—Como plaga de langosta y Violación a una apache.

TIVOLI. Alcalá, 80.—Galáctica.

TORRE DE MADRID. Princesa, 1.—El trío infernal.

UNIVERSAL. Plaza de Roma, 17.—La vil seducción de Urquijo, 23.—¿Quiere ser el amante de mi mujer?

USERA. G. Jiménez, 15.—Como plaga de lanogsta y Emmanuelle II (La antvirgen).

VALLEHERMOSO. Donoso Cortés, 22.—El confidente y El hombre que yo quiero.

VENECIA. Pedro Laborde, 8.—Tres forajidos y un pistolero y El golpe.

VERSALLES. Bravo Murillo, 309.—Al servicio de la mujer española.

VICTORIA. Francisco Silvela, 48.—Juego con la muerte.

VISTA ALEGRE. Camino Viejo de Leganés, 100.—Todo lo que usted siempre quiso saber sobre el sexo, pero tenía preguntur y Más allá del bien y del mal.

VOZ. Alcalá, 184.—Llámame dragón y Alegrías de un viudo.

## Versión original subtitulada

**GAYARRE.** — Cont. 4,30: Porque no. Un filme de Coline Serreau, con Sami Frey Premios: Chicago, George Sadoni. Espiga de Oro de Valladolid. Pases: 4,30, 6,25, 8,25, 10,20.

**INFANTAS.** — Continúa 4: El ardiente despertar de Emily. Clasificada «S». ¡Deseaba hacer el amor y entregar su cuerpo por primera vez! Pases: 4, 5,35, 7,10, 8,50, 10,45.

**PALACE.** — Continúa 4,45: Estado de sitio. Un filme de Costa Gravas. Con Ives Montand y Renato Salvatori. Música: Mikis Theodorakis. Pases película: 5,05, 7,30, 10.

**PENALVER.** — Continúa 4: El ardiente despertar de Emily. Clasificada «S». ¡Deseaba hacer el amor y entregar su cuerpo por primera vez! Pases: 4, 5,35, 7,15, 8,55, 10,35.

**POMPEYA.** — Continúa 11,50 mañana. Numerada 21,40: Un burgués pequeño, muy pequeño. Con Alberto Sordi, Shelley Winters. Pases película: 12, 14,20, 16,40, 19, 22.

**ROSALES.** — Continúa 4,30: Alemania en otoño. ¡Los mejores directores del nuevo cine alemán se unen para dar testimonio sobre la plaga del siglo XX: ¡El terrorismo! Pases película: 4,50, 7,20, 9,50.

**SAINZ DE BARANDA.** — Continúa 5: Las 1.001 noches. Un filme de Pier Paolo Pasolini.

## FILMOTECA NACIONAL

**FILMOTECA NACIONAL DE ESPAÑA.** — (Cine Príncipe Pio. Paseo Onésimo Redondo, 16. Teléfono 2478427.) 16,00: Posición avanzada (de Pedro Lazaga). 18,00: El ejército de las sombras (de Melville). Int.: Lino Ventura, Paul Meurisse, Simone Signoret. V. esp. 20,30: Cine brasileño: Doramundo (de Joao Batista de Andrade). V. O. subt. esp. 22,15: Ciclo Renoir: Esta tierra es mía. Int.: Charles Laughton, Maureen O'Hara, Georges Sanders. V. esp.

**FILMOTECA NACIONAL. — MUSEO ESPAÑOL DE ARTE CONTEMPORANEO.** Juan de Herrera, 2. Teléfono 4497150. 12,00: Cine brasileño: Vete a trabajar vagabundo (de Hugo Carvana). V. O. subt. esp.

## VARIOS

## CANODROMO MADRILEÑO

**CANODROMO MADRILEÑO.** — Carreras de galgos. (Vía Carpetana, número 57. Autobuses 17 y 25.) Entrada libre. Laborables, 6,30 tarde. Sábados y festivos, 6 tarde. Totalizador. Circuito TV.

**FRONTON MADRID.** — (Doctor Cortezo, 10. Teléf. 2391037.) 5,30 tarde. partidos y quinielas tríos a raqueta y pala.

## CAFE-TEATROS

**BIOMBO CHINO.** Isabel la Católica. Todas las noches, tres espectáculos. 23, Apertura baile; 24, Cita de estrellas; 1,15, Tony Leblanc en La casada cosa quiere; 3, Sexy show.

**BOITE DEL PINTOR.** Goya, 79.—Todas las noches, 23,30 y 1,30: Camaleón Story o el chaquetero de la Moncloa (Historias de este país, antes llamado España), de Fernando Vizcaino Casas. Con Pepe Ruiz, Salomé Guerrero y Carla Celis. Ballet; Boite el Pintor, Coreografía. Portillo.

**EL ELEFANTE BLANCO.** Avda. de José Antonio, 80.—Todos los días, 23,30 y 1,30: Las insaciables. Con Pepa Alvarez, Salomé Ribó y Emi Alcalá. Disco-teca, tarde y noche.

**KING KABARET LITERARIO.** José Antonio, 34.—Todas las noches, 23,30; sábados y vísperas festivos, 23,30 y 1,30. Moncho Borraro en Agujón 78. Jueves, viernes y sábado, 20; domingo, 20 y 22,30. Recitales de Rafael Amor.

**SARATOGA. MUSIC-HALL.** Doctor Cortezo, 1.—Todos los días, 20, 23,30 y 1,30. Presenta a Paloma Paso en Paloma viva dos; de Alfonso Paso. Con Carmen Lagar, Ricardo Barber, Mayka Sanz y Ramón Tejeta. Todos los días función especial a las 8 tarde.

**STEFANIS.** Bravo Murillo, 28.—Todos los días, 23,30 y 1. Una mujer en casa, original de Yaye.

**XAIRO MUSIC-HALL.** Paz, 11.—Producciones Montero presenta, 11,45: Cárceles de mujeres, de Fernando Gracia. 1,30: Bambino y su grupo. Bailes, tarde y noche.

**YULIA.** Plaza Tirso de Molina, 1.—Todos los días, 1,30: Presenta a Irene Daina y Chema Tejeta en El señor que no tenía ganas, de Alfonso Paso.

**STEFANIS.** Bravo Murillo, 28.—11,30 y 13, presenta: Una mujer en casa. Baile hasta la madrugada.

## PUBS

**ACUARIO.** Taberna inglesa. Juan Ramón Jiménez, 26.—Abierto de 11 de la mañana a 3 de la madrugada. Jardinterraza.

**ALHAMBRA PUB.** Manuela Malasaña, número 16.—Abierto de 18 hasta madrugada. Especialidad cocktail Alhambra, café brasileño.

**BARDOS.** Campoamor, 12.—Abierto de 3,30 a 1,30.

**BIANCO.** Paseo de La Habana, 9 y 11.—Abierto tarde hasta las 2 madrugada. Pub con ambiente.

**BOGART BAR.** Blasco de Garay, 47.—Abierto de 11,30 de la mañana a 1,30; sábados, hasta las 2.

**CHIKY PUB.** Mayor, 24.—Abierto de 8 a 2,30, ininterrumpido. Sábados y festivos, hasta las 3. Pub-restaurant.

**CHURUMBEL.** Ventura Rodríguez, 10. Ajedrez Backgamon.

**DE MONSEÑOR.** Alberto Alcocer, 46.—Abierto de 18 a madrugada. Cerrado domingos. Donde el tiempo pasado se hace ilusión.

**DIRECTOR PUB.** Fernández de los Ríos, 87.—Abierto hasta las 2,30. Sábados, hasta las 3. A partir de las 22, show-musical a cargo de Román Iturburúa, pianista-cantante de repertorio internacional.

**DUBLIN.** El pub del café irlandés. Princesa, 29.—Abierto hasta las 2,30. Sábados y festivos, hasta las 3. Amenizado con piano y órgano.

**EUROBAR 26.** General Martínez Campos, 26.—Abierto de 10 mañana a 3 madrugada. Pub musical. Actuaciones al piano.

**FACHAAS.** Plaza de la Marina Española, 2.

**HARRY'S.** Gutiérrez Solana, 2.—Abierto 12 mañana a 2 de la madrugada.

**JUANITA CALAMIDAD.** Lope de Vega, 30.—Abierto de 19 a 2,30. Sábados, hasta las 3. Buena música.

**LA FALUA PUB.** Hermanos Guardiola, 10.—Abierto desde las 12 de la mañana. Ambiente selecto. Buena música. Actuación al piano de Alberto Lebrato.

**LIBRERIA EL PUB.** López de Hoyos, número 27.—Abierto de 10 mañana a 11,30 noche. Exposición de pintura. Todos los miércoles tertulia.

**LORD BYRON.** Recoletos, 18.—Abierto de 8 a 1. Sábados, tardes y domingos, cerrado. Meriendas: chocolate con picatostes. Ambiente romántico.

**LOS PINCELES PUB.** Martín de los Heros, 7.—Abierto de 18 a 2 madrugada. Ambiente selecto y buena música. Cerrado los lunes.

**MR. PICKWICK PUB.** Paseo Pintor Rosales, 48.—Abierto de 18 a 2,30. Sábados, hasta las 3. Clásico y cómodo.

**MR. POWER.** Rafael Herrera, 11.—Abierto de 20 a 2,30. Sábados y domingos, hasta las 3. Música folk internacional.

**NERON.** Cabeza, 33.—Abierto de 20 a 2,30, y festivos, hasta las 3. Todos los viernes, espectáculos.

**NUMBER 1.** Béjar, 1.—Abierto de 17,30 a 2,30. Sábados, hasta las 3.

**ORO NEGRO.** San Hermenegildo, 22.—Abierto de 18 a 2,30 madrugada.

**PEPE'S PUB.** Agustín de Foxá, 31.—Abierto de 12 mañana a 2,30 madrugada. Especialidad Irish. Coffee.

## Música sudamericana

**BALI-HAI.** Flor Alta, 8.—Abierto de 18,45 a 21,45 y de 23 a 3. Sábados, hasta 4. Restaurante de 21,45 a 24. Be-

bidas hawaianas. Orquesta tropical y moderna. Baile, tarde y noche.

**BARRANQUILLA.** LA. Marqués de Villamejor, 8.—Abierto de 19 a 22,30 y de 23,30 a 3. Precio según consumición. Actuación de Edgardo Isla y Latitud Sur.

**BARRIO LATINO 1.** Segovia (bajo Vía-ducto).—Abierto de 19 a 4. Actuaciones de Combo Barrio Latino, con Barreto y la actuación de Duo Jazmin y Los 3 de América.

**BARRIO LATINO 2.** Tetuán, 27.—Abierto de 19 a 4. Combo Barrio Latino con Rafa López. Duo Jazmin y Los 3 de América.

**DONALBERTO.** Manuel Silvela, 6.—Actuaciones de Nicolás Caballero. Rolando Ojeda, Carlos Luengo y Paco Ferría. Consumición mínima, 150 pesetas.

**PACHAMAMA.** Guzmán el Bueno, 44.—Abierto, laborables, de 3 a 4. Festivos y vísperas, de 19 a 22 y de 23 a 3,30. Actuación de Ricardo Montero. Nicolás Caballero, Nino Alfonso, Miguel Ángel Sánchez, Cuarteto Mandinga, grupo Alpaymayo y Rafael Amor.

**PENA TRES.** LA. Alcalá, 79.—Abierto de 19 a 22 y de 23 a 2,30. Sábados, 4. Guachos riojanos. Eduardo Arbace, Los Condes, Daniel Jordán y otros.

**PENA CUATRO.** LA. Blasco de Garay, 80.—Abierto de 19 a 22 y de 23 a 3,30. Sábados, 4. Gauchos riojanos. Eduardo Arbace, Los Condes, Daniel Jordán y otros.

**RAVEL.** Orense, 28.—Abierto de 19 a 2,30. Sábados y vísperas festivos, 3. Actuación de Rolando Ojeda, Paco Ferría y V. Fauss.

**SAKUSKIYA.** Aya, 21.—Abierto de 20 a 2,30. Piano Pub. Pino Pugliese, cantante. Héctor y Juan Carlos.

**SAMBRASIL.** Avda. Brasil, 4.—Abierto, tarde, de 19 a 22. Noche, 23,30 a 4. Con el ventrílocuo Golman.

**SUDAMERICA BOITE.** Paseo de la Habana, 73.—Abierto de 19 a 22 y de 23 a 3,30. Vísperas, hasta 4. Actuaciones de Combo Sudamérica. El Mariachi Sal-sa Mandinga, con su cantante María Teresa y Andra.

**TOLERIA.** Caños Viejos, 3.—Cerrado, lunes. Isabel Lorenzo, grupo Toler-ria, Chis y Cayo Viaje, Nicolás Caballero, Rafael Amor y a actuación de Olga, Manzano y Manuel Picón. Abierto de 22,30 a 3,30.

**VERDE Y BLANCO.** Cardenal Cisneros, 16.—Abierto de 19 a 3,30. Noche, Palmira, Daniel Tedemonte y Rolando Ojeda. Tardes, sábados y domingos, Daniel Tedemonte.

**VIHUELA.** D'Donnell, 6.—Abierto todos los días, de 19 a 3 de la madrugada. Gloria Fuertespor Gloria Fuertes, cuatro únicos recitales, jueves, viernes y sábados, 11 noche, y domingo, 7,30 tarde. Sudamérica con los Huerquen y

Omar Berruti, de jueves a sábados, y la 1 noche.

## JAZZ

**LA AURORA.** Andrés Borrego, 8.—Abierto de 18 a 2,30 madrugada. Música en directo.

**BALBOA JAZZ.** Núñez de Balboa, 37.—Abierto de 19 a 22 y de 23 a 3. Domingos, martes y miércoles, Filipe Carletti, órgano y voz; Regoli, batería. Jueves, viernes y sábados, Los Dixielanders. Todas las tardes, Coss Nova, con Cristina y José Luis.

**BOMBARDINO.** EL. Altamirano, 16.—Abierto, 12 mañana a 1,30 noche, 7,30 a 10,30, jazz. Santiago Reyes y Juan Luc Vallet. Cerrado, lunes.

**DALLAS.** Orense, 34.—Abierto de 18 a 3. Noche, amenizado con Canal Street. A partir del 1 de febrero. Cuarteto Victor Luque.

**EL BIRIMBAU.** Concepción Jerónima, número 23.—Abierto de 18 a 2 madrugada. Actuación del grupo Dolores.

**NUMBER 1.** Béjar, 1.—Abierto de 17 a 2,30. Sábados, hasta las 3.

**WHISKY JAZZ CLUB.** Diego de León, número 7.—Abierto de 19 a 22 y de 23 a 3. El gran guitarrista brasileño Jaime Marqués, con Tito Duarte, saxo y percusión; Quique Cano y Manolo Hernández, batería. Todas las noches, a partir de las 23. Excepto martes. Jazz tradicional.

## TABLAOS FLAMENCOS

**CAFE DE CHINITAS.** Torija, 7.—Actuaciones de La Chunga, Serranito, El Rati, Tony Maya, Tera Maya, La Polilla. Cier-ra los domingos.

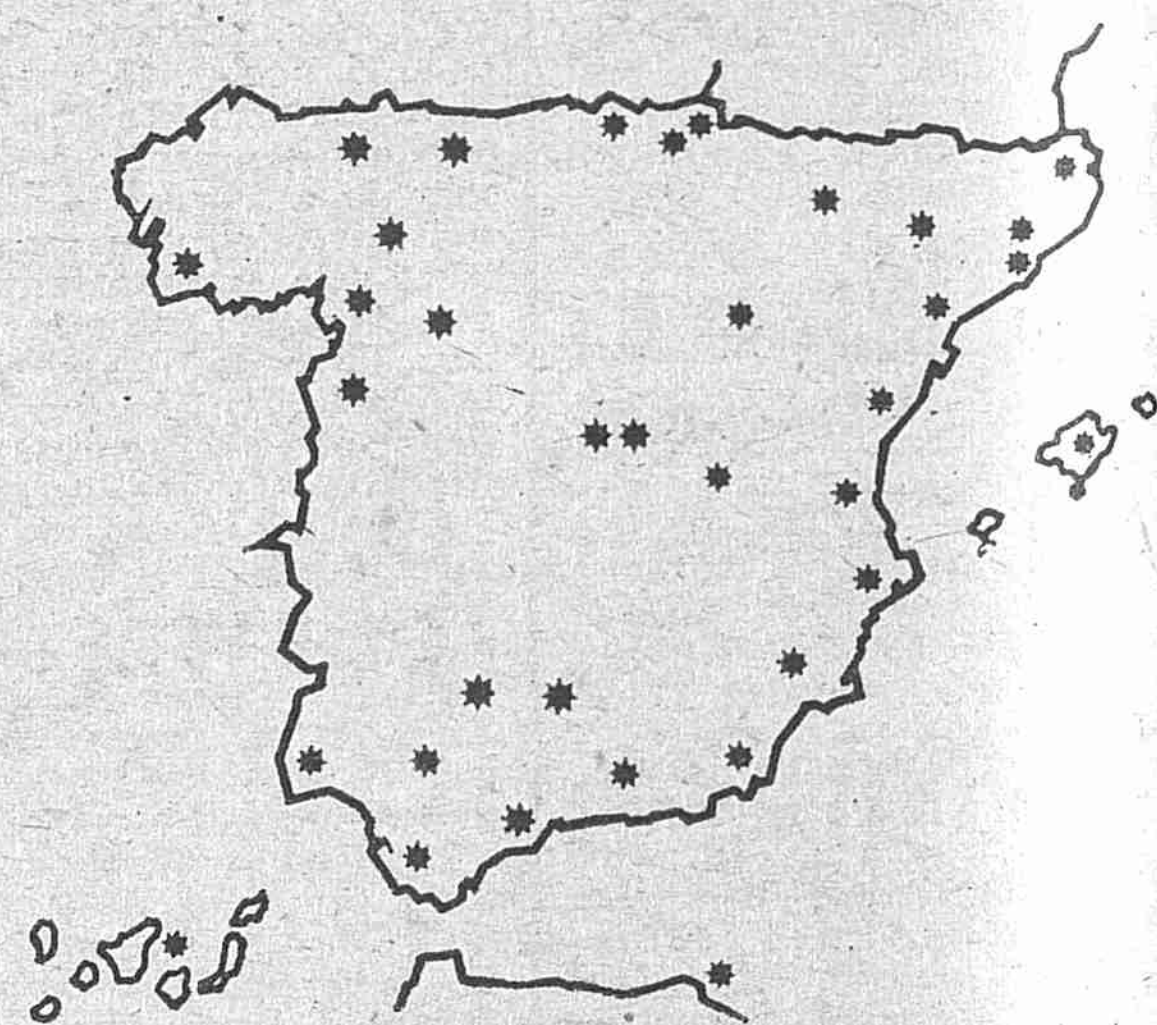
**CORRAL DE LA MORERIA.** Morería, número 17.—Abierto de 21 a 3,30. Cuadro flamenco de la casa con Luzena Tena y El Tup.

**CORRAL DE LA PACHECA.** Juan Ramón Jiménez, 26.—Cuadro flamenco de la casa, con Tony «El Pelao» y su show flamenco.

**LAS BRUJAS.** Norte, 15.—Abierto de 23 a 3. Chato de Isla, Dolores de Córdoba, Carmen Moreno y Cuqui Flom-dob.

**TORRES BERMEJAS.** Mesonero Romanos, 15.—Abierto de 21,15 a 2,30. Ca-la Tati, Rafael Muñoz, El Falquillo, Cambario, Antonio Rey y cuadro flamenco de la casa.

# UN ANUNCIO PARA TODA ESPAÑA



ALERTA \* AMANECER \* ARRIBA \* BALEARES \* CORDOBA \* DIARIO DE CUENCA \* DIARIO ESPAÑOL \* EL CORREO DE ZAMORA \* EL ECO DE CANARIAS \* EL PUEBLO GALLEGO \* EL TELEGRAMA DE MELILLA \* HIERRO \* INFORMACION \* JAEN \* LA NUEVA ESPAÑA \* LA GACETA REGIONAL \* LA HORA LEONESA \* LA VOZ DEL SUR \* LA MANANA \* LA PRENSA \* LA VOZ DE ALMERIA \* SUROESTE \* SOLIDARIDAD NACIONAL \* LA VOZ DE ESPAÑA \* LEVANTE \* LIBERTAD \* LINEA \* LOS SITIOS \* MARCA \* MEDITERRANEO \* NUEVA ESPAÑA \* ODIEL \* PATRIA \* UNIDAD

## MEDIOS DE COMUNICACION SOCIAL DEL ESTADO

Teléfonos de ARRIBA: 215 06 40 y 215 22 44



# últimas noticias

Según un alto cargo de Hispanoil

## ES DIFÍCIL UN GRAN YACIMIENTO DE PETRÓLEO EN ESPAÑA

MADRID. (Efe.) — «Es poco probable que se descubra un gran yacimiento de petróleo en España», ha declarado a Efe el director de explotación de Hispanoil, Ramón Querol Muller. El señor Querol pronunció una conferencia ayer tarde en la Escuela de Ingenieros de Minas, dentro de un ciclo sobre energía. «A la vista de los datos que se poseen —añadió—, España no podrá ser un gran productor de petróleo, a lo más que pue-

de aspirar es a producir anualmente cinco millones de toneladas, frente a los 45 millones que necesita.»

El señor Querol manifestó que hasta ahora sólo se habían descubierto unos 40 millones de toneladas de petróleo, de los que diez ya se han consumido. Estos yacimientos totales representan aproximadamente el uno por ciento de los yacimientos del mar del Norte, lo que determinan su poca importancia.

**No se sabe si el gas encontrado en Huesca es comerciable**

HUESCA. (Europa Press.)—En relación con los hallazgos de gas en la provincia de Huesca, realizados en días pasados, fuentes de la Delegación de Industria de Huesca han puntualizado los siguientes extremos: En el paraje de Isín, en el término de Sabiñánigo (Huesca), se encontró en días pasados gas, no comerciable, a 2.600 metros. Profundizado el sondeo a 4.000 metros, se encontró mayores yacimientos de gas.

No obstante, según puntualizaron las fuentes citadas, los hallazgos no permiten establecer la cantidad de gas que se encuentra en la zona, ni su calidad, ni si es comerciable. Por las pruebas que se han revelado hasta el momento, la Delegación de Industria mantiene un «moderado optimismo», pero no pueden adelantar hasta qué punto se puede ver confirmado. La perforación se ha denominado «Pozo Jaca».

MUNDIAL - 82

## HAVELANGE Y FRANCHI, DE ACUERDO

(sobre la cifra de veinticuatro equipos)

ROMA. (Efe.) — El próximo Campeonato del Mundo de Fútbol, que tendrá lugar en 1982, en España, contará con veinticuatro equipos, según dieron a entender anoche en Roma el presidente de la FIFA, Joao Havelange, y el de la UEFA, Artemio Franchi, en el curso de una rueda informativa.

Joao Havelange, que se muestra partidario de una fase final con veinticuatro naciones, informó, asimismo, que el presidente de la comisión de la FIFA para la organización de la Copa del Mundo, Hermann Neuberger, vendrá a España el próximo mes, con el fin de visitar las ciudades propuestas por el comité organizador español para ser sedes.

**BALONCESTO**  
**Copa Korac**

Iskra Lubjania, 119; Cottonificio, 94.

Según la oposición a Mobutu

## NUEVOS DISTURBIOS EN EL ZAIRE

● **Bélgica envía tropas para cooperar con los soldados de Kinshasa**

BRUSELAS. (Efe.)—Una nueva oleada de disturbios contra el régimen zaireño del general Mobutu Sese Seko anunciaron ayer en la capital belga miembros de la oposición congoleña en el exilio.

Al menos dos hospitales de Kinshasa, la capital zaireña, y un tercero de Lubumbashi, al Sur, fueron ayer cerrados por huelgas del personal en protesta contra el régimen de Mobutu, declararon fuentes del CODESO (Convención de Demócratas Socialistas del Congo).

Un portavoz de CODESO informó a Efe que simultáneamente se produjeron «sublevaciones» en varios suburbios de Kinshasa como «resultado de nuestro trabajo de los últimos meses».

El anuncio de los disturbios coincidió con otro en la capital belga de que en los próximos días saldrán hacia el Zaire fuerzas militares belgas.

Un portavoz del ministerio de Asuntos Exteriores y el propio

titular del departamento, Henri Simonet, dieron la versión oficial de que las tropas partirán en «fecha próxima» para cooperar a la preparación de las tropas del Zaire en el marco del acuerdo de cooperación militar de ambos países.

Pero otras fuentes estimaron que los soldados saldrán la semana que viene, probablemente en los primeros días, para proteger a los 30.000 residentes blancos de la zona de Kinshasa de posibles actos de violencia.

El pasado mes de mayo Bélgica envió 1.700 paracaidistas para rescatar a los europeos atrapados en los combates que se libraban en el sudeste del Zaire.

Fuentes informadas han señalado que la decisión fue adoptada tras una consulta realizada con los Estados Unidos, Francia y Gran Bretaña, todos miembros occidentales permanentes del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas.

## CINE MADRID

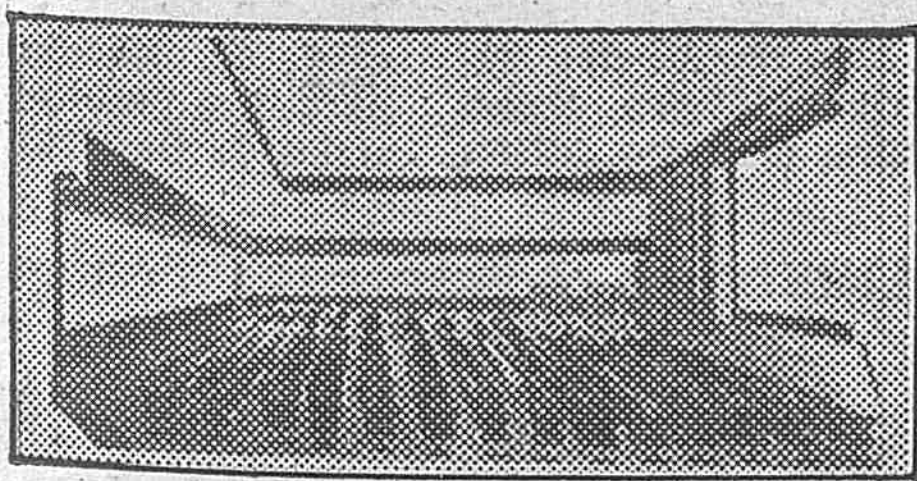


EN LA PLAZA DEL CARMEN, A 100 METROS DE LA GRAN VÍA, EN PLENO CENTRO CINEMATOGRAFICO MADRILEÑO. SE INAUGURAN 3 CINES

**MADRID**

**1**

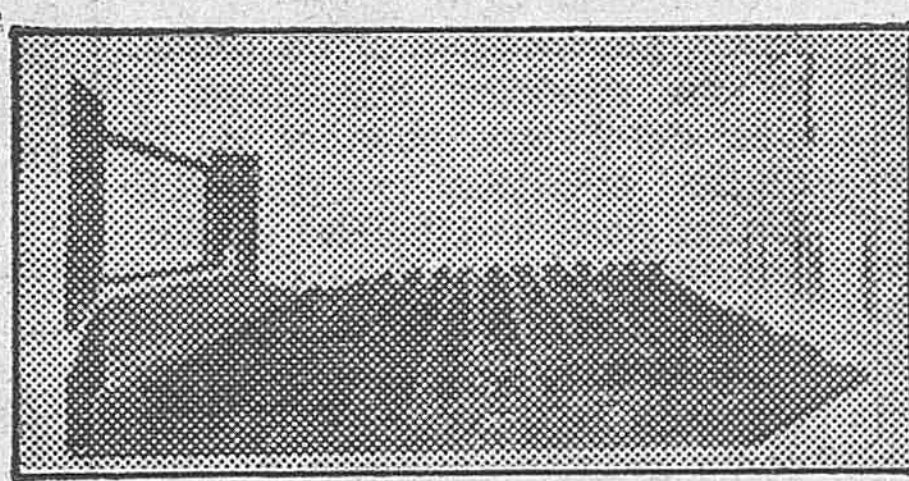
SALA  
**JORGE NEGRETÉ**



**MADRID**

**2**

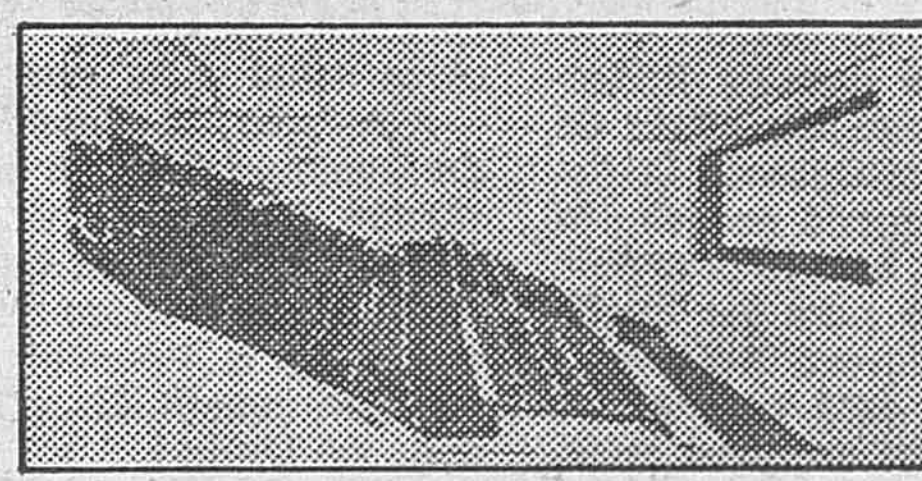
SALA  
**LUIS BUÑUEL**



**MADRID**

**3**

SALA  
**AGUSTÍN LARA**



Obsequiamos al público de nuestra ciudad con tres nuevas salas cinematográficas, dotadas con los últimos adelantos de la técnica: proyección, sonorización, climatización, iluminación, y unas estupendas butacas, todo ello a nivel europeo.

**TODO ELLO PUEDE USTED COMPROBARLO PROXIMAMENTE EN SU INAUGURACION**

Miércoles 7 febrero 1979

Arriba 47

Ayuntamiento de Madrid



# últimas noticias

EN EL PORTAL DE SU DOMICILIO

## ASESINADO EL ALCALDE DE OLABERRIA (GUIPUZCOA)

♦ Era también diputado provincial, miembro de Guipúzcoa Unida y jefe de personal de la empresa Aristrain

BEASAIN (Guipúzcoa). (Efe.)—Hacia las nueve y media de la noche de ayer resultó muerto en atentado perpetrado por dos individuos encapuchados, en el portal de su domicilio, José Antonio Vivó Undabarrena, de cuarenta y ocho años de edad, jefe de personal de la empresa Aristrain, S. A., Alcalde del pueblo de Olaberria, diputado foral de Guipúzcoa y miembro del Partido Guipúzcoa Unida.

El señor Vivó Undabarrena recibió dos impactos de bala, al parecer, disparados con pistola, uno de los cuales le afectó en partes vitales y originaron su muerte.

A la referida hora, un individuo encapuchado llamó a la puerta del domicilio del señor Vivó Undabarrena, situado en el barrio de Yurre —municipio de Olaberria—, donde tiene varias casas la empresa Aristrain, Sociedad Anónima.

Salió a abrir la esposa de la víctima, quien, al ver al encapuchado gritó, sorprendida: «¿Qué broma es ésta?». El desconocido que, al parecer, vestía anorak oscuro, respondió: «No es ninguna broma, señora. Venimos a por su marido.»

En ese momento, otro individuo encapuchado hizo acto de presencia y, seguidamente, el señor Vivó Undabarrena fue obligado a que les acompañara, no sin antes percatarse los asaltantes de que se trataba de la persona que buscaban.

En el domicilio familiar había varios de los seis hijos del señor Vivó Undabarrena, que acompañaban a sus padres y que se hallaban en el salón de piso.

El jefe de personal de Aristrain, S. A., dijo a los desconocidos que iba a ponerse ropa adecuada para salir a la calle, a lo que éstos contestaron que no había falta.

Amenazado con armas de fuego, el señor Vivó Undabarrena fue conducido hasta el portal del inmueble, y allí, los desconocidos efectuaron, a bocajarro, tres disparos contra su víctima, que cayó mortalmente herida en

medio de un gran charco de sangre.

### Huida por un atajo poco frecuentado

Efectuado el atentado, sus autores salieron corriendo y se dirigieron hacia un «Seat 124», de color blanco, en el que emprendieron la huida en dirección a la carretera nacional I. Para acceder a esta ruta utilizaron un atajo poco conocido por personas ajenas a este pueblo, y no se sabe si, una vez en la carretera nacional tomaron la dirección San Sebastián o Alsua.

El señor Vivó Undabarrena fue trasladado, en una ambulancia, a la clínica San Miguel, de Beasain, donde falleció a los pocos momentos de su ingreso.

El parte médico facilitado en este centro sanitario dice que el herido presentaba dos impactos de bala, uno abdominal, con orificio de salida a nivel lumbar, y otro con orificio de entrada en el hombro derecho, sin salida, y el proyectil afectaba a partes vitales.

Hacia las doce menos cuarto de la noche, el cadáver de José Antonio Vivó Undabarrena fue trasladado a San Sebastián, para la práctica de la autopsia.

El señor Vivó Undabarrena era persona muy conocida en esta zona, debido a sus variadas actividades. No se sabe si había recibido alguna amenaza de muerte, y llevaba bastantes años como Alcalde de Olaberria.

La empresa de la que era jefe de personal se dedica a laminación, tiene más de dos mil trabajadores y está ubicada en el barrio de Yurre. No atravesaba actualmente por conflictos laborales.

### Oyarzábal: «ETA está cavando su propia tumba»

SAN SEBASTIÁN. (Europa Press.)—El Gobernador Civil de Guipúzcoa, don Antonio Oyarzábal, ha manifestado a Europa Press, a raíz del asesinato del

Alcalde de Olaberria, que el señor Vivó era un hombre «moderado, ecuaníme y sin tendencias políticas determinadas. Además —ha dicho—, era muy apreciado en la empresa en la que trabajaba como jefe de personal, donde destacaba por sus buenas relaciones sociales».

El señor Oyarzábal ha añadido que conocía muy bien al señor Vivó, quien, como Alcalde de Olaberria y diputado de la Diputación —ha señalado—, «había dado la imagen de un hombre de gran autoridad y sensibilidad». Según el señor Oyarzábal, la nueva víctima del terrorismo estaba al margen de toda ideología política extremista, y sólo estaba dedicado enteramente a la provincia y al municipio, a la vez que a su trabajo.

«Estas barbaridades, estas burradas cometidas por fieras, por hienas —ha indicado— no pueden dejar de impresionar a quienes trataron a Vivó. ETA se está cavando su propia tumba al matar sin sentido por aplicar una política de terror indiscriminado. Ninguna persona medianamente ecuaníme y sensata puede ver esto con buenos ojos.»

### Soria: Cuatro etarras cesan la huelga de hambre

MADRID. (Europa Press.)—Cuatro etarras internos de la prisión de Soria, de los 101 que el pasado jueves iniciaron una huelga de hambre, han abandonado dicha actitud.

Por otro lado, José Ramón Recalde, director del Departamento de Derechos Humanos del Consejo General Vasco, continúa esperando una lista con los nombres de aquellos internos de Soria que deseen entrevistarse personalmente con él. El hecho de que en quince días todavía no haya surgido un nombre, confirma que los presuntos miembros de ETA no quieren saber nada del CGV, por no considerarlo representativo del pueblo vasco.

### Críticas de Euskadiko

#### Esquerra al PSOE y al PCE

BILBAO. (Efe.)—Euskadiko Esquerra denunció ayer en un comunicado la actitud de los partidos PSOE y PCE por haber guardado silencio sobre la decisión gubernamental de prohibir los espacios televisivos, a nivel del Estado español, de la citada coalición y de ULE (Unión para la Libertad de Expresión).

«Euskadiko Esquerra —dice el comunicado— denuncia públicamente a UCD, PSOE y PCE como antidemocráticos y cómplices en la manipulación de los medios de comunicación social.»

Esta manipulación, para EE, tiene «su base y su causa en el intento de negar la voz de la izquierda vasca ante el conjunto de los pueblos del Estado para poder explicar la causa de los problemas que aquejan a la sociedad vasca».

A causa de la anormalidad laboral

## FASA-RENAULT CERRO EN VALLADOLID

VALLADOLID. (Europa Press.)—La dirección de la empresa Fasa-Renault de Valladolid acordó cerrar todas las factorías a partir de las diez de la noche de ayer, y hasta nuevo aviso, como consecuencia «de la situación reiterada de anormalidad laboral ilegal y de la coacción registrada en los centros de trabajo en la jornada de hoy», según indica un comunicado hecho público por la citada dirección. La medida afecta a unos 19.000 trabajadores.

Durante toda la tarde, continuaron en las factorías de la Renault los actos de violencia, al enfrentarse los trabajadores que pretendían abandonar las factorías con los piquetes de huelga situados en la puerta de la empresa.

El director adjunto de producción y los mandos intermedios de la sección de estudios no pudieron abandonar hasta últimas horas de la tarde la fábrica, por impedírselo los piquetes.

Más de medio millón en daños

## ASALTO A LOS LOCALES DE FE DE LAS JONS

MADRID. (Europa Press.)—Ha sido presentada denuncia en la Comisaría de Centro, por los daños perpetrados en la sede de la Junta Provincial de Falange Española de las JONS de Madrid, según informan fuentes de dicho grupo.

En la madrugada de ayer entraron en el edificio, sito en la calle de Barquillo, número 38, personas que, rompiendo la cabina del portero de la finca, se han llevado las llaves de acceso a la sede de Falange Española y penetrado en sus oficinas. Los desconocidos violentaron todas las puertas de comunicación interior, descerrajaron mesas y armarios y ocasionaron otros daños a mamparas y enseres.

Los asaltantes se han llevado entre efectivo metálico y talones un importe superior a las 240.000 pesetas y han ocasionado daños por valor superior a las 500.000 pesetas.

Los ficheros donde figuran los afiliados, debido a medios de

seguridad, no han podido ser forzados.

### Tarragona: Detenido un presunto asesino

TARRAGONA. (Europa Press.)—Luis Rojas Risquez, de veintitrés años, fue detenido por la Policía tarragonense como presunto autor de la muerte de María Montserrat Montroig Sagarduy, ocurrida el pasado domingo en el parque Saavedra, de Tarragona.

Al parecer, Luis Rojas —que está casado, es padre de un niño y trabaja como soldador en una factoría de la ciudad— mantenía relaciones íntimas con la joven desde hacía varios meses, si bien éstas se habían visto interrumpidas recientemente.

Los hechos sucedieron en el citado parque, después de un encuentro casual de la joven y el detenido. Juntos habían recorrido varios bares de la zona alta de Tarragona, por lo que posteriormente pudo ser identificado el presunto asesino.

## DIEZ ALEGRÍA, PRESIDENTE DEL INSTITUTO DE CUESTIONES INTERNACIONALES

MADRID. (Europa Press.)—La Junta general del Instituto de Cuestiones Internacionales ha elegido como presidente a Manuel Díez Alegría, anterior jefe del Alto Estado Mayor, académico de Ciencias Morales y Políticas y de la Real de la Lengua, anterior embajador de España en Egipto.

Forman parte de la junta directiva, como vicepresidentes, José Mario Armero, Alberto Ballarín y Enrique Múgica. Como vocales, Justino Azcárate, Alberto Miguez, Salustiano del Campo y Fernando Morón. Ha sido designado secretario general Antonio Sánchez-Gijón.

El Instituto de Cuestiones Internacionales agrupa a casi un centenar de personas, vinculadas a la Universidad, el periodismo, la política, y la diplomacia. Su propósito es llevar a cabo análisis y trabajos que puedan ayudar a la formulación de soluciones concretas para los problemas internacionales de España.

De Literatura y Empresas Fonográficas

## Pío Cabanillas entregó diversos premios nacionales

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El Ministro de Cultura, don Pío Cabanillas Gallas, hizo anoche entrega de los Premios Nacionales de Literatura, así como de los Nacionales para Empresas Fonográficas, correspondientes a 1978 y convocados por la Dirección General del Libro

y Bibliotecas, tras una cena celebrada en el Palacio de Congresos y Exposiciones, a la que asistieron numerosas personalidades de la política, de las letras y las artes, así como altos cargos del Ministerio de Cultura.

A Murcia y Asturias

## CONSTITUIDAS LAS COMISIONES DE TRANSFERENCIAS

MADRID. (De nuestra Redacción.)—La Comisión Mixta de Transferencias al Consejo Regional de Murcia quedó constituida ayer en Madrid, bajo la presidencia del Ministro para las Regiones, Manuel Clavero Arévalo.

La Comisión está constituida, como es habitual en otras regiones, por un presidente y treinta miembros. De ellos, quince en representación de la Administración Central y otros quince como delegados del órgano de Gobierno preautonómico murciano. El vicepresidente por parte de la Administración es Manuel Fraile Cliviles, secretario de Estado para la Administración Pública, y el vicepresidente mur-

ciano está aún por designar.

Asimismo, la Comisión Mixta de Transferencias de la Administración Central al Consejo Regional de Asturias, que preside José Manuel Otero Novas, Ministro de la Presidencia, quedó también constituida oficialmente ayer en Madrid.

El Pleno de la Comisión, integrado por quince miembros de la Administración y otros quince en representación del órgano de Gobierno preautonómico asturiano, ha aprobado las normas de régimen interno, y los cuatro grupos de trabajo en los que se subdivide la Comisión, para trabajar sobre los trasposos de funciones.





Paseillo de las cuadrillas en la «primera» inauguración —17 de mayo de 1931— de la nueva plaza de toros de Madrid



Diodoro Canorea ante las taquillas de la plaza de Sevilla, en figura y gesto que ha de repetir muchas veces ante las de Madrid

# DIODORO CANOREA, NUEVO ARRENDATARIO DE LA PLAZA DE TOROS DE MADRID

● **161.257.000 pesetas, por cada año de los cinco que durará el contrato**

Si en el primer acto de la fase final de la subasta, que no concurso, de la plaza de toros Monumental de Madrid, las ausencias fueron más que las esperadas y debidas presencias, en el segundo y último, el de la apertura de los rotundos sobres económicos, el salón de actos de la Diputación Provincial conoció un lleno que ojalá sea de buen clugurio para el aventuradísimo porvenir de la fiesta en la capital de España. Con aires de pleno en la mesa presidencial y en las destinadas a los señores diputados provinciales, también lo había en la confusión de los espectadores, con todos los licitantes, menos uno, y con todos los representantes de la Prensa, menos el de siempre, radio y televisión, mezclados con aficionados de varia índole, toreros, apoderados y curiosos, muchos curiosos, hasta colmar el tendido de los sables, que en el caso se extendía por vestíbulos y pasillos.

Con el medido protocolo y expectación navideña se procedió a la apertura de los sobres y lectura de su breve, numeral y enjundioso contenido, por el orden de presentación y aprobación de las propuestas; así, vamos:

Toros Ibéricos, S. A. (o lo que es lo mismo: la antigua empresa de la plaza): 104.777.000 pesetas. (Silencio total, pues era lo que se esperaba, poquito más, poquito menos. En realidad, los señores Jardón, Escanciano y Fernández, se han limitado a justificarse con elegancia y mesura. Se sabían perdedores; pero no iban de vencidos ni cosa parecida.)

Don José y don Manuel Flores Cuervo: 102.000.000. (Leve murmullo de decepción. Una de las posibles, y para muchos probables y hasta cantadas sorpresas, era la que firmaban los Hermanos Camará, recientes y apabullantes vencedores en la subasta de la plaza de Valencia, con un dinero, para nosotros muy superior y más arriesgado, en relación con el que han ofrecido por Madrid.)

José Luis Martín Berrocal: 151.706.000 pesetas (46.000 menos de las que nuestro mejor confidente nos había anticipado. Sonrisas cómplices en todos. Ya hay ganador.)

Plaza Monumental, S. A. (a su frente Andrés Hernando): 151.706.000 pesetas. (La total coincidencia con la

oferta del señor Berrocal motiva alguna extrañeza en quienes no saben que esta segunda se produjo como prevención por si la primera no llegaba a pasar el trámite documental. Se reafirma el ganador.)

Diodoro Canorea: ¡161.257.000! ¡El gordol! ¡La bomba! Y asombro, y gritos, y campanillazos, y cambio de palabras, y... un lío igualito, igualito al que se formaba hace no muchos años en los sorteos de Navidad. Las cámaras de televisión buscan, enfocan y filman al pálido Diodoro Canorea, mientras los que le rodean, por amistad o por casualidad, componen la efígie para mejor perpetuarse en la efemérides fotográfica.)

Don José y don Victoriano Cuevas Roger: 117.755.000. (La corta propuesta de los hermanos Valencia, pasa punto menos que inadvertida.)

Don Luis Alegre Gay: 142.000.000. (Aunque insuficiente, merece algunos comentarios. El complejo grupo encabezado por el señor Alegre ha apuntado alto, insospechadamente alto...)

Sin pausa, la amplia concurrencia se arracima, se estrecha, en torno al inefable Diodoro Canorea, el empresario más simpático, absurdo, romántico y desastroso de la fiesta. El hombre que ha concurrido a las tres grandes subastas del año: Madrid, Valencia y Albacete, y se ha llevado dos. El empresario consorte de la plaza de Sevilla, donde ha conseguido lo imposible: medio arruinarse, o sin medio, sin dejar de ganar millones. Diodoro, pálido, ¡dioroso, sonriente, saluda a todos y contesta a todos. Las preguntas se suceden estereotipadas, vulgares, anodinas, en busca de una imposible trascendencia. Diodoro parece sorprendido y puede que esté asustado. Hay un momento en que tememos que reaccione como el héroe del chiste: «¿Quién me ha empujado?» Pero conserva el talante y la sonrisa y da respuestas fáciles, obligadas, sabidas: «Empezaré en la fecha prevista, o sea el 15 de marzo. Habrá feria larga, de veinte festejos o más, en mayo. Y corridas todos los domingos, jueves y fiestas de guardar. Vendrán todos: los mejores, los buenos, los regulares y los malos... Madrid debe dar sitio a tantos lo pidan. Por ahora estoy solo, pero... ya se irán conociendo mis



*DIODORO CANOREA es desde ayer el empresario más importante de España. A su gerencia y dirección de la plaza de la Real Maestranza de Sevilla, ha sumado el arrendamiento por cinco años de la plaza Monumental de Madrid. La historia, la solera y el prestigio de la Fiesta, en una sola mano. El sueño de Diodoro: celebrar más corridas que nadie, está a punto de cumplirse.*

socios... Sí, puede haber alguna unión con otros licitantes. Procuraremos hacerlo lo mejor...»

Diodoro Canorea, la actualidad del día, del mes y puede que del año tau-rino, copia las respuestas, concierta

entrevistas, prodiga saludos e incluso hace las primeras promesas.

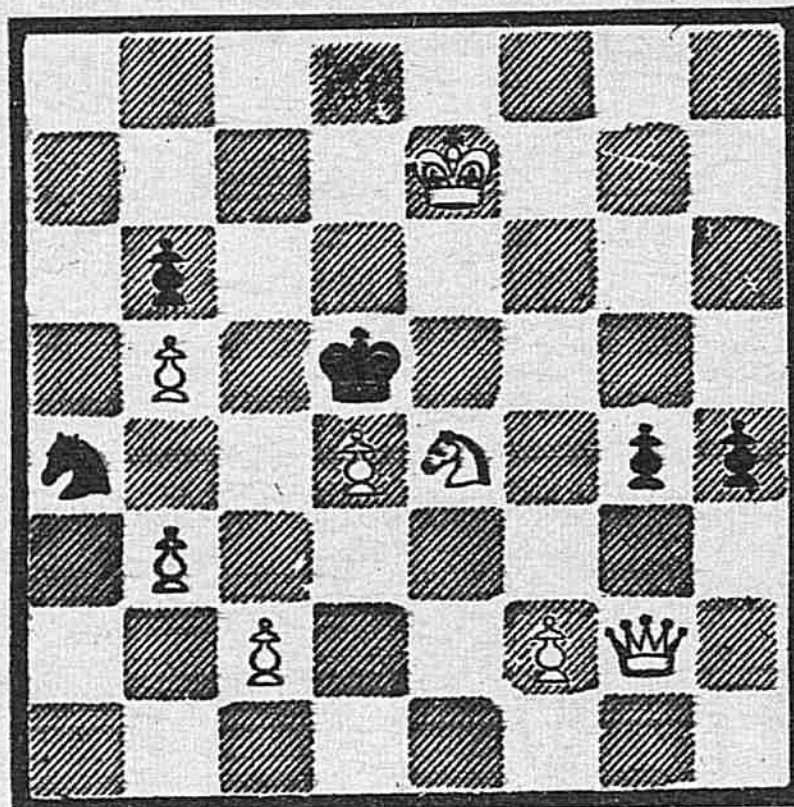
El personaje y la noticia siguen en pie.

José Antonio MEDRANO



## problema de ajedrez

Las blancas juegan y dan mate en tres. El diagrama nos muestra un composición de Otmár Nemo. Destaca en ella la primera jugada clave de blancas, ¡francamente genial!, que por sí sola realiza todo el trabajo. Si usted analiza metódicamente debe resolver con éxito; en todo caso, no olvide que las dificultades son considerables en esta ocasión. ¡Suerte!



Solución del anterior

10. D3A, D×P; 11. D×C, D×T; 12. D×P+, R1D; 13. A5C+, R1A; 14. D8R+, R2A; 15. D8D, mate.

## salto de caballo

N. 2.365

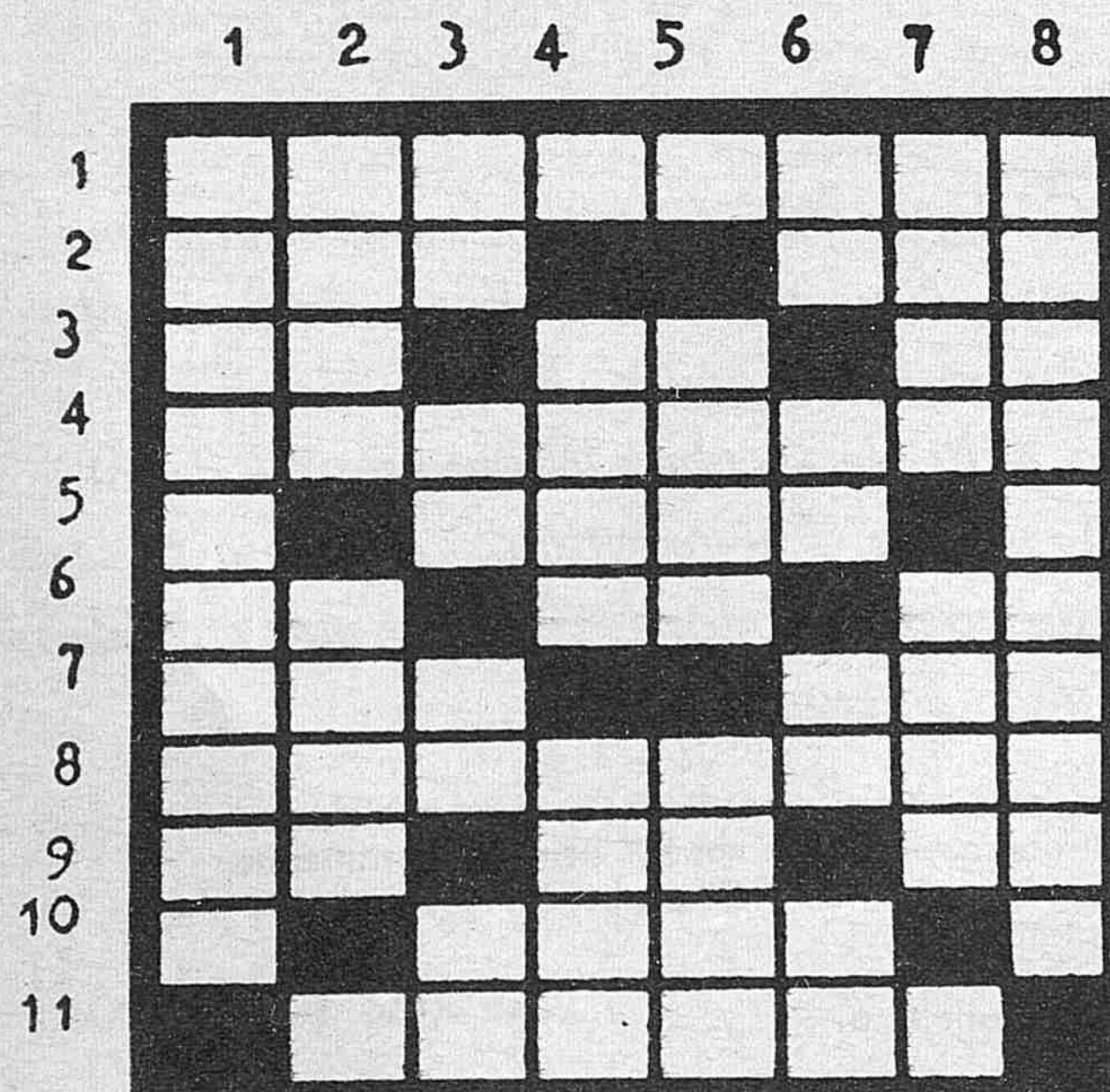
Empezando por la casilla número 1 y terminando en la 25, procediendo como los caballos del ajedrez, encontrará el lector un pensamiento.

DA	LOS	RAR	SO	1 EL
TI	25 BRAN	DOS	HU	AL
RE	LOS	LE	QUE	PA
QUE	CE	GA	A	E
A	I	SOS	RE	JUE

SOLUCION

«El que juega a los dados parece tirar al aire los huesos que le sobran.» (RAMÓN.)

## crucigrama



HORIZONTALES.—1: Militar y estadista ateniense (499-429 a. de J. C.).—2: Anade. Al revés, diminutivo femenino.—3: Nota musical. Símbolo sagrada de los hindúes. Al revés, adverbio. — 4: Horrible. — 5: Vocal. Sacerdote budista. Fósforo.—6: Rumiante africano. Adverbio. Ciento uno.—7: Bisonte europeo. Cierta flor.—8: Cuchillada que se da esgrimiendo el arma con ambas manos. 9: Nota musical. Entrega. Preposición.—10: Vocal. Portería. Punto cardinal.—11: Judía blanca, en Sudamérica.

VERTICALES.—1: Tira que cubre la apertura delantera de los pantalones.—2: Al revés, ore. Metátesis de «Raúl». Fósforo.—3: Radio. Artículo. Al revés, y repetido, tonto. Repetido, dios del Carnaval.—4: Uno. Golfo de Asia. Río europeo.—5:

Cien. Tontito. Eduardo — — — — —, presidente del Consejo de Ministros asesinado en Madrid en 1921.—6: Nota musical. Sodio. Consonantes de «lona». Astato.—7: Al revés, lo que la mujer lleva al matrimonio. Haces cierta maniobra con la embarcación. Cero.—8: Tópicos preparados con mostaza en polvo.

SOLUCION

HORIZONTALES.—1: Pericles. — 2: Pca. — 3: Re. Om. on. — 4: Tremenda. — 5: A. — 6: Nu. No. Cl. — 7: Uro. Lis. — 8: — 9: La. Da. — 10: A. Meta. S. — 11: — 12: etod. Cias. O. — 13: Sinapismos. — 14: C. Memo. Dato. — 15: La. Na. Ln. — 16: P. — 17: Ra. El. Ob. Mo. — 18: L. Pman. — 19: Portañuela. — 20: ecer. — 21: — 22: — 23: — 24: — 25: — 26: — 27: — 28: — 29: — 30: — 31: — 32: — 33: — 34: — 35: — 36: — 37: — 38: — 39: — 40: — 41: — 42: — 43: — 44: — 45: — 46: — 47: — 48: — 49: — 50: — 51: — 52: — 53: — 54: — 55: — 56: — 57: — 58: — 59: — 60: — 61: — 62: — 63: — 64: —

## recomendamos

Al margen de toda publicidad, y con la colaboración de asesores independientes, ofrecemos a nuestros lectores unas sugerencias para sus horas de esparcimiento. Queremos que, dentro de la natural brevedad, el campo de elección sea muy variado, desde la exigencia cultural a la pura diversión, siempre, claro está, en términos de general corrección y gustos presentables.

### Televisión



Katherine Hepburn es, junto a Carl Grant y James Stewart, protagonista principal del filme que se emite en el espacio «Mujeres», «Historias de Filadelfia».

Hoy, en la Primera Cadena, a las 19,30 horas y dentro del espacio «Mujeres», podrán ver la película «Historias de Filadelfia», dirigida por George Cukor e interpretada por Katherine Hepburn, Cary Grant, James Stewart y Roland Young. A las 22,00 horas, en «Estudio 1», se emitirá la obra de George Bernard Shaw «La profesión de la señora Warren», realizada por Pilar Miró e interpretada por Julia Gutiérrez Caba, Ismael Merlo, Agustín González y Maribel Martín. En la Segunda Cadena son interesantes el espacio «Imágenes», a las 20,30, que continuará con la serie dedicada al estudio y la información sobre las artes visuales, y «Pop-grama», a las 21,30 horas, espacio importante para los aficionados a la música joven.

### Actos culturales

FUNDACION «JUAN MARCH». Castelló, 77. 20 horas. Ciclo de Música Española del siglo XX, con la colaboración de la Dirección General de Música. Grupo de Percusionistas de Madrid, dirigido por José Luis Temas. Obras de Lewin-Richter, Polonio, Fernández Alvez y Josep Soler, con la colaboración de la soprano María José Sánchez.

CASON DEL BUEN RETIRO (entrada por Felipe IV). 19,00 horas. Conferencia a cargo de José Manuel Pita Andrade: «Goya ante el paisaje».

NUEVA ACROPOLIS. Avenida José Antonio, 22. Conferencia con el título de «Platón y las formas de gobierno», a cargo del profesor Antonio Romero, 20,00 horas.

CLUB PUENTE CULTURAL. 19,30 horas. Revista para la mujer. Actividad dirigida a los intereses femeninos. Salón hotel Gran Vía. Gran Vía, 25.

### Cine



Dennis Hopper es uno de los principales protagonistas de la película de Wim Wenders «El amigo americano».

EL AMIGO AMERICANO, de Wim Wenders (una gran película que es un homenaje a un género cinematográfico); cine Alphaville 1.—¿QUIERE SER EL AMANTE DE MI MUJER?, de Bertrand Blier (sorprendente, fresca, divertida); cine Urquijo. — MAXIMA ANSIEDAD, de Mel Brooks (homenaje y parodia de Hitchcock irresistible); cine Minicine 2.—En la FILMOTECA NACIONAL: Renoir, Melville, Lazaga y brasileños.

### Bibliotecas

Infantiles. El horario de todas ellas para la sección infantil y juvenil es de 17,00 a 21,00 horas. Para acceder al

N. 2.366



# recomendamos

## Cine para los niños

GALACTICA, de Richard A. Colla, cine Tivoli.—EL PATRULLERO 777, de Miguel M. Delgado; cines Cartago, Salamanca y Montecarlo.—PETER PAN, de Walt Disney; cine Imperial.—MI TIO, de Jacques Tati; cine Alphaville 3.

## Buen comer



Las crepes y la carne son los platos básicos del restaurante El Estragón

EL ESTRAGON. Plaza de la Paja, 10. Aquí la decoración ha sabido sacar partido de la situación privilegiada del local, en una de las plazas más recoletas del Madrid de los Austrias. La carta de recetas internacionales hace hincapié en los platos franceses, como entrada la especialidad son las crepes de marisco, un plato fuerte y sabroso, casi una comida completa para quien no disponga de un apetito considerable. La masa es fresca y fina, el relleno abundante y la espesa salsa de mantequilla que los recubre no desvirtúa en absoluto el sabor del marisco. Quien prefiera algo más suave, puede decidirse por la sopa de cebolla o el revuelto de trigueros. Sólo carnes para el segundo plato, caza diaria, según lo que dé el mercado y, entre los bichos de corral una pularda deliciosa. La pularda es una gallina cebada que alcanza un peso y tamaño considerable. Se acompaña con manzana asada que contrasta con el sabor fuerte de la salsa oscura, al Oporto. Muy finos los escalopines al limón y, como plato de la casa, el solomillo al estragón. De postre, creps con crema, si no se tomaron al principio, peras al vino para compensarlo algún sorbete refrescante.

Jardiel Poncela. Con Francisco Valladares, Antonio Garisa y María Luisa Merlo. En el Auditorio del Centro Cultural de la Villa de Madrid, todos los días, 19,00 y 22,30 horas.—OTRA FEDRA, SI GUSTAIS, de Salvador Espriu. Con Nuria Espert, Carmen Carbonell y Gabriel Renom. En el teatro de la Comedia, todos los días, 19,00 y 22,45 horas. miércoles y viernes, 22,45 horas.—MARIBEL Y LA EXTRAÑA FAMILIA, de Miguel Mihura. Con Elena María Tejero, Ricardo Merino y María Isabel Pallarés. En el teatro Infanta Isabel, todos los días, 19,00 y 22,45 horas.

## Hacer deporte



El tenis es uno de los deportes más completos que existen. Hoy les indicamos lugares en donde pueden practicarlo

### Tenis:

CASA DE CAMPO. El Lago. Teléfono 464 96 17. Abierta de 8,30 a 18,00 horas. Precio por persona, 25 pesetas la hora.—POLIDEPORTIVO MUNICIPAL DE LA CONCEPCION. Virgen del Portillo, sin número. Tel. 403 90 29. Abierta de 8,00 a 20,00 horas. Precio por pista, 100 pesetas la hora.

### RADIO

Música pop: «Vuelo 605», Angel Alvarez (R. Madrid, FM), 15,00 horas.—«Disco Grande», Julio Ruiz (R. Popular, FM), 15,00 horas.—«Edición de tarde», Antonio San José (R. Juventud, FM), 16,30 horas.—«Roots of rock and roll» (R. Torrejón, FM)) 18,05 horas.—«Ciclos», Vicente Cagiao (R. Popular, FM), 18,00 horas.—«Dominó», de Gonzalo Garrido (R. España, FM), 19,00 horas.—«La hora pop» (RNE 1), 20,05 horas.—«Wolfman Jack Show» (R. Torrejón), 22,05.—«El bicho musical», Francisco Pérez-Bryant (R. Juventud, FM), 23,00 horas.

servicio de préstamos de las bibliotecas es necesario el carné, que se consigue con 25 pesetas, dos fotos y el DNI de alguno de los padres. Aquí te damos unas cuantas: CENTRAL. Felipe el Hermoso, 4.—ACUÑA. Quintana, 9.—ALUCHE. Maqueda, 7.—CONCHA ESPINA. Núñez de Balboa, 95.—M. PELAYO. Plaza América Española, 2.—MORATALAZ. Corregidor Alonso Sovar, sin número.—NIÑO JESUS. Doctor Esquerdo, 165.—RUBEN DARIO. Manizales, sin número (Hortaleza).—RUIZ EGEA. Raimundo Fernández Villaverde, 6.—S. CRISTOBAL. Los Pinazo, número 1 (San Cristóbal de los Angeles).—SANTA MARIA. Tolosa, sin número (Orcasitas).—SIMANCAS. Castillo de Uclés, 6.—USERA. Paseo de Santa María de la Cabeza, 115.

## Ir de compras

ACOSTA CUATRO. Fernando el Católico, 77. Especialidad en bolsos, zapatos, bisutería y cinturones. De 9,30 a 1,30 y de 4,30 a 8,00 de la tarde.—APACHE. Fernández de los Ríos, 20. Abierto de 9,30 a 1,30 y de 4,30 a 8,30 horas. Encontraréis toda clase de ropa vaquera.—METAMORFOSIS. Gaztambide, 90. Modelos exclusivos muy baratos. Abierto de 10,00 a 2,00 y de 4,30 a 9,00 horas.—TABATA. Guzmán el Bueno, 42. Ropa ibicenca junto con la ropa más progresiva de Madrid.

## Teatro



Nuria Espert incorpora el papel de Fedra en la obra de Salvador Espriu «Otra Fedra, si gustáis»

SIEMPRE NO ES TODA LA VIDA, de Santiago Moncada. Con Gemma Cuervo, Carlos Estrada y Antonio Vico. En el teatro Beatriz, todos los días, 19,00 y 22,45 horas.—ANGELINA O EL HONOR DE UN BRIGADIER, de Enrique

## programas TV

### Miércoles 7 de febrero

#### PRIMER PROGRAMA

- 2,00 APERTURA Y PRESENTACION. Avance Telediarario.
- 2,05 PROGRAMA REGIONAL.
- 2,30 GENTE, HOY.
- 3,00 TELEDIARIO.
- 3,35 HORA 15.
- 3,45 VIVIR CADA DIA.
- 4,15 DESPEDIDA Y CIERRE.
- 6,45 CARTA DE AJUSTE.
- 7,00 APERTURA Y PRESENTACION. Avance Telediarario.
- 7,05 UN GLOBO, DOS GLOBOS, TRES GLOBOS.
- 7,40 MUJERES.
- 9,30 TELEDIARIO.
- 10,05 ESTUDIO 1.
- 11,30 ULTIMAS NOTICIAS.

#### SEGUNDO PROGRAMA

- 7,00 CARTA DE AJUSTE.
- 7,30 PRESENTACION Y AVANCES. Polideportivo. Director: Sergio Gil.
- 8,00 REDACCION DE NOCHE.
- 8,30 IMAGENES. Dirección y presentación: Paloma Chamorro. Serie dedicada a la información sobre artes visuales.
- 9,30 POP-GRAMA. Programa dedicado a la música joven.
- 10,30 TRIBUNA DE LA HISTORIA.
- 11,30 BUENAS NOCHES. DESPEDIDA Y CIERRE.

### Jueves 8 de febrero

#### PRIMER PROGRAMA

- 2,00 PRESENTACION Y AVANCES.
- 2,05 PROGRAMA REGIONAL.
- 2,30 GENTE, HOY.
- 3,00 TELEDIARIO.
- 3,35 HORA 15.
- 3,45 CAFE DE REDACCION.
- 4,15 DESPEDIDA Y CIERRE.
- 6,45 CARTA DE AJUSTE.
- 7,00 APERTURA Y PRESENTACION. Avance Telediarario.
- 7,05 PATINAJE ARTISTICO.
- 8,00 PERFILES.
- 8,30 UN MITO LLAMADO...
- 9,30 TELEDIARIO.
- 10,05 SESION DE NOCHE.
- 11,40 ULTIMAS NOTICIAS. DESPEDIDA Y CIERRE.

#### SEGUNDO PROGRAMA

- 6,00 CARTA DE AJUSTE.
- 6,30 PRESENTACION Y AVANCES.
- 6,32 BALONCESTO. Juventud-Maccabi.
- 8,00 REDACCION DE NOCHE.
- 8,30 ENCUENTROS CON LAS LETRAS. Guión y dirección: Carlos Vélez.
- 9,45 HORIZONTES. Dirección y presentación: Ramón Sánchez Ocaña. Programa que presenta distintos temas científicos en conexión con la actualidad.
- 10,30 TRIBUNA DE LA CULTURA.
- 11,15 BUENAS NOCHES. DESPEDIDA Y CIERRE.





A las muchas penurias que los españoles tenemos que padecer, hay que unir el deficiente nivel cultural. Las siempre optimistas, estadísticas oficiales dan ahora mismo, aquí y ahora, este desolador resultado: compramos (¿leeremos?) un libro por habitante y año. Paradójicamente, y según un reciente informe de la revista «Nueva Empresa», «exportamos por un valor cuantitativo de quince mil quinientos millones de pesetas, lo que equivale a un tercio de nuestra producción editorial».

Haciendo un balance, el sector se caracteriza en estos momentos por una tendencia a acentuar la tónica exportadora, y un estancamiento del insatisfactorio mercado interior.

### 25.000 títulos al año

En las «clasificaciones de producción» estamos encuadrados en el sexto lugar mundial. Es sabido que el mercado potencial abarca trescientos millones de consumidores. En estas cifras globales salen a la venta unos veinticinco mil títulos con una tirada media de ocho mil ejemplares.

En 1977, la cifra de exportaciones totales triplicaron con creces la de importación de productos de artes gráficas, incluidas las importaciones invisibles derivadas de las transferencias al exterior por el concepto de derechos de autor y de traducción.

Citando fuentes del Instituto Nacional del Libro, en las exportaciones librerías españolas predominan fundamentalmente las obras literarias, las de carácter técnico y científico y las de ciencias sociales, por este orden. En cuanto a editoriales, es el conjunto de empresas «Salvat» quien se lleva el mayor porcentaje en relación al volumen de exportación.

Los mercados exteriores del libro español son preferentemente de lengua española en un 60 por 100, Europa en un 25 por 100, y los Estados Unidos en un 5 por 100; porcentaje sobrante queda repartido entre Portugal y Brasil y el resto del mundo. Importamos fundamentalmente de Europa en un 80 por 100; un 10 por 100 de los países de lengua hispana y otro 10 por 100 de Estados Unidos y resto del mundo.

De los doscientos millones de volúmenes anuales que se producen en el país (unos seis volúmenes por habitante), un tercio del producto total es dedicado a la exportación. Todos ellos provienen de las tres mil editoriales que hay en nuestro país, entre ellas empresas privadas, entidades, corporaciones y organismos oficiales, localizados preferentemente en Madrid y Barcelona, así como veinte mil puntos de venta de libros de todo tipo, de los que pueden considerarse librerías algo más de cinco mil. En cuanto a bibliotecas públicas no alcanzamos las dos mil, por lo que nuestro país ocupa el lugar decimoquinto en el conjunto internacional.

### Mercado interior

Como apuntábamos al principio, nuestra potencialidad editorial es grande. Sin embargo, los niveles de adquisición y de lectura de libros no se correlaciona a la misma altura. Recientes encuestas publicadas por el INE demuestran que en el 52,6 por 100 de los hogares hay menos de 10 libros y más de 500 en sólo el 1,9 por 100 de las viviendas.

Las regiones mayores compradoras de libros son por este orden.



## Triste paradoja cultural española

# SE LEE MENOS, SE EXPORTA MAS

- Compramos un libro por habitante y año y la venta al extranjero se cifra en 15.000 millones de pesetas, un tercio de la producción editorial

AÑO	Millones de pesetas	Índice	Toneladas	Índice
1971	1.079,2	100	9.392,9	100
1972 (Internacional del Libro)	6.655,9	616	54.458,7	579
1973	6.707,4	—	48.561,1	—
1974	8.509,2	—	53.583,2	—
1975	8.922,6	—	51.800,7	—
1976	10.047,9	—	51.075,9	—
1977	13.434,9	1.245	55.771,7	593

- Se fabrican 2.000 millones de volúmenes actuales. Existen 3.000 editoriales y sólo 2.000 bibliotecas públicas
- En el 52,6 por 100 de los hogares hay menos de diez libros



Castilla la Nueva, Aragón, Canarias, León, Asturias y Castilla la Vieja.

Recogemos también las esclarecedoras declaraciones de Fernando Cendán, director del departamento de difusión del Instituto Nacional del Libro: «Nuestro mercado necesita una fuerte reactivación y efectuarla en un periodo de tiempo no muy largo, y que la estructura bibliotecaria se desarrolle hasta alcanzar el nivel de otros países. Es preciso también que el sistema educativo instale el libro como consulta, al tiempo que la sociedad se mentalice en favor del libro.» En cuanto a los precios, un tema últimamente polémico, dijo: «No crea que los precios sean un obstáculo para la consecución de libros, es sencillamente que el español no está educado hacia ellos. La prueba está, en que el sesenta y dos por ciento de los libros tienen un precio inferior a las quinientas pesetas.» Pese a todo, por eso está en un organismo oficial, es liberadamente optimista: «Puede decirse, a pesar de los pesares, que en los últimos años existe un avance, si bien lento, hacia la adquisición y lectura de libros. Creo que una de las causas puede ser el aumento de información, que inexorablemente supone una incitación a la lectura.»

Las ferias según Fernando Cendán, «no son rentables para el feriante. Solamente están pensadas como instrumentos de promoción. La rentabilidad habría que medirla desde el punto de vista de estos parámetros... En la feria de la cultura española no parece que hayamos avanzado mucho.

F. CANO

### PRINCIPALES PAISES IMPORTADORES DE LIBROS ESPAÑOLES

1976
Méjico
Francia
Venezuela
Estados Unidos
Colombia
Argentina
Gran Bretaña
Chile
Puerto Rico
Ecuador
1977
Francia
Venezuela
Méjico
Argentina
Estados Unidos
Colombia
Perú
Gran Bretaña
Alemania Federal
Puerto Rico

AÑO	Países de lengua española	Porcentaje	Europa	Porcentaje	Estados Unidos	Porcentaje	Portugal y Brasil	Porcentaje	Resto del mundo	Porcentaje
1970	3.615,6	76,5	657,0	13,9	159,0	3,3	193,8	4,1	94,9	2,0
1971	4.093,0	74,5	955,2	17,3	207,3	3,8	172,4	3,2	61,3	1,2
1972	4.749,7	71,3	1.328,1	19,9	242,6	3,6	240,4	3,6	95,0	1,4
1973	4.538,6	67,6	1.462,8	21,3	281,6	4,2	286,6	4,2	127,5	1,9
1974	5.753,7	67,6	1.735,7	20,2	460,3	5,4	381,0	4,4	178,3	2,1
1975	5.587,0	62,6	2.346,0	26,2	562,0	6,3	284,4	3,2	143,0	1,6
1976	5.933,0	59,0	2.847,2	28,3	620,2	6,2	287,3	2,8	360,0	3,6
1977	8.030,8	57,7	3.869,0	28,5	755,6	5,6	405,1	3,0	374,2	2,7